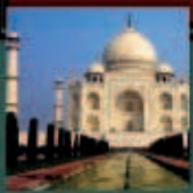


تهران؛ مادر شهر

رسول داغر

نقش برجیان حرف و نعلنگان علم و سیر
در عصران و آیاتی سایر شهرها و کشورها



بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

تبریز: هادر شهر

نقش خبرگان حرف و نخبگان علوم تبریز در عمران و آبادانی سایر
شهرها و کشورها

تألیف: رسول داغسر

سرشناسه	- ۱۳۵۷	داغسر، رسول
عنوان و نام پدیدآور	: تبریز مادر شهر: نقش خبرگان حرف و نخبگان علوم تبریز در عمران و آبادانی سایر شهرها و کشورها/تألیف رسول داغسر.	
مشخصات نشر	: تبریز: انتشارات باتی، ۱۳۹۳.	
مشخصات ظاهری	: ۲۵۵ ص.: مصور (رنگی)، جدول.	
شابک	: ۹۷۸-۶۰۰-۷۲۸۱-۵۹-۸	
و ضعیت فهرست نویسی	: فیبا	
موضوع	: مشاهیر -- ایران	
موضوع	: تبریز -- سرگذشتame	
رده بندی کنگره	: /۱۴۲۲۱۳۹۳۱۸۸۳CT	
رده بندی دیوبی	: ۰۵۵/۹۲۰	
شماره کتابشناسی ملی	: ۳۶۹۶۴۴۰	



تبریز مادر شهر

رسول داغسر

ناشر/ باتی / تیراژ: ۱۰۰۰

قطع/ وزیری/ چاپ نخستین/ ۱۳۹۴

تعداد صفحه/ ۲۵۵/ قیمت/ ۱۵۰۰۰ تومان

شابک/ ۹۷۸-۶۰۰-۷۲۸۱-۵۹-۸

مرکز فروش: تبریز- مابین سه راه طالقانی و تربیت - مجتمع تجاری استاد شهریار زیرزمین -

پلاک ۴۶ تلفن: ۳۵۵۴۷۵۱۰

فهرست

۳	..... مقدمه
۷	..... گذری بر تاریخ تبریز و سیر تبدیل آن به «مادرشهر»
۵۵	..... اهل علم و هنر «مادرشهر» در سلطانیه
۶۱	..... اهل علم و هنر «مادرشهر» در آسیای مرکزی
۹۵	..... اهل علم و هنر «مادرشهر» در استانبول و سایر شهرهای عثمانی
۱۵۱	..... اهل علم و هنر «مادرشهر» در قزوین
۱۵۵	..... اهل علم و هنر «مادرشهر» در اصفهان و ...
۱۹۳	..... اهل علم و هنر «مادرشهر» در هندوستان
۱۹۹	..... نتیجه
۲۰۵	..... تصاویر
۲۳۹	..... منابع و مأخذ
۲۴۷	..... فهرست اعلام

مقدمه

«تبریز، شهر اولینها». این عبارتی است که امروز برای تمام گوشها آشناست. سوای مصادیق عینی آن، عبارت مذکور مخصوصاً با نامگذاری بر اثر نغز تاریخ پژوه شادروان صمد سرداری نیا تشییت گردید و حق آن از سوی تمامی وجدانهای آگاه و شریف در سراسر کشور ادا می‌شود.

در جایی «تزوییکتر بودن این شهر به اروپا»، به عنوان علت ظاهر هر اولینی در تبریز آورده شده بود. اما آیا این ویژگی می‌تواند به عنوان علت اصلی یا حداقل مهمترین علت بوده باشد؟ در حالیکه شهرهایی مثل بازرگان، خوی یا ارومیه با این مورد سنتیت بیشتری داشته و دارند.

ژان یونیر در کتاب خود «دلاوران گمنام ایران در جنگ با روسیه تزاری» می‌نویسد: «تبریز در آنزمان ... از حیث وسعت و کثرت جمعیت اولین شهر ایران محسوب می‌شد و سفرای دول اروپایی در تبریز به سر می‌بردند در صورتیکه تهران پایتخت کشور بود... تبریز نسبت به تهران یک شهر متعدد بشمار می‌آمد و مردم تبریز از ازمنه قدیم با اروپائیان محشور بودند... دکتر بارنز انگلیسی که در سال ۱۸۳۳ میلادی و پنج سال بعد از انعقاد عهدنامه ترکمانچای در ایران سیاحت کرد نوشته که جمعیت شهر تهران بیست و پنج هزار نفر است ولی تبریز بنا بر نوشتة همان جهانگرد انگلیسی چهارصد هزار نفر جمعیت داشته است.»^۱

این نویسنده فرانسوی در فصل آخر کتاب خود که بصورت مجزا به علل ارجح داشته شدن تبریز برای اقامت از سوی اروپائیان پرداخته، همچنین می‌نویسد: «از علل دیگر اقامت اروپائیان در تبریز این بود) که تبریز از حیث آب و هوا به اروپا شباهت داشت بدون اینکه رطوبت کشورهای ساحلی اروپا را داشته باشد... (در حالی که) تهران، حتی بین خود ایرانیان شهرت نداشت و قریب‌ای بود نزدیک خرابه شهر قدیمی (ری) که بعضی از جغرافیا نویسان اسلامی اسمی از آن در کتاب خود برده بودند»^۲

لرد کرزن فرستاده ویژه دربار انگلیس به ایران در سالهای پایانی قرن نوزدهم که نظرات و گزارشات وی در شکل‌دهی آینده این کشور از سوی استعمار انگلیس تاثیر بسزایی داشته، در کتاب خود تحت عنوان «ایران و قضیه ایران» (لندن، ۱۸۹۲) آنچا که به آمار برآورده شهرهای ایران پرداخته، جمعیت تخمینی تهران پایتخت را ۳۵۰ هزار، تبریز ۳۰۰ هزار، اصفهان ۸۰ هزار، مشهد ۷۰ هزار و ... نوشته است.^۳

۱- دلاوران گمنام ایران در جنگ با روسیه تزاری، صص: ۶۸۲-۶۸۱

۲- همان، صص: ۶۸۳-۶۸۲

۳- نگاه کنید به ایران و قضیه ایران، ص ۲۰۰ به بعد. سیروس سعدوندیان با استناد به دفاتر حکومتی جمعیت تخمینی تهران را در همین سالها حدود ۲۸۰ هزار نفر نوشته است. از این داده‌ها ضمناً نوسان شدید جمعیت در مدت کمی بیش از نیم قرن (۱۸۹۰- ۱۸۳۳ میلادی) به ضرر تبریز مشهود است که یکی از علل اصلی

به عبارت دیگر همانطور که احداث شهرکها و مجموعه‌های مسکونی، علمی، تجاری و فرهنگی همچون ربع رسیدیه، ارغونیه، غازانیه، بازار (مخصوصاً با عنایت به اینکه این بازار بزرگترین بازار سرپوشیده جهان است)، صاحب‌آباد و ... در دوره‌های گذشته بدلیل احراز موقعیت والای شهری تبریز و حدوث نیاز به آنها جامه حقیقت پوشیده‌اند، موارد مربوط به دوره قاجار نیز در تداوم همین اهمیت و جایگاه ویژه و نه صرفاً نزدیکی آن به اروپا بوجود آمده‌اند.

بنابراین دلیل کسب عنوان «شهر اولینها» از سوی تبریز بیشتر از هر علت دیگری، بزرگی و رونق آن و همچنین مساعدتر بودن زمینه فرهنگی این شهر بوده است.

لیکن موضوعی که حقیر در اینجا بدان خواهم پرداخت، «نقش اهل هنر و تخصص تبریزی در عمران و آبادی شهرهای دیگر» است و اساس ایده، هنگام تحقیق در خصوص جنگ چالدران و تبعات آن شکل گرفت.

پیروزی سلطان سلیم در مقابل شاه اسماعیل در سال ۱۵۱۴ میلادی، اشغال پایتخت دولت صفوی و بردن ۳۰۰۰ نفر از هنرمندان، صنعتگران و تجار متبحر این شهر به استانبول موضوعی است که همه خوانده و شاید در برخی موارد کنجکاویمان را برانگیخته است. چرا که مهاجرت تنها هزار نفر استاد حرف، امروز نیز رقم بزرگ و قابل توجهی است. این مساله موقعي کنجکاوی بیشتر حقیر برانگیخت که خسارات گسترده وارد به اینیه استانبول در زلزله ۱۵۰۹ یعنی پنج سال پیش از جنگ چالدران را مطالعه کردم. این زلزله که در زمان خود به عنوان «قیامت صغیری» نامیده شد، باعث نابودی کامل ۱۱ هزار خانه و برخی از تاسیسات دولتی و عمومی گردید «و بر اساس گزارش‌های تاریخی ۱۳ هزار تن کشته شدند».^۴ اینجا بود که فکر کردم صنعتگران برده شده از تبریز باید دارای ارزش و اهمیت خاصی برای سلطان سلیم و پایتختش استانبول داشته باشد و گمان می‌کنم از همین نقطه بود که وارد موضوع مجزای «نقش تبریزیها در آبادانی برخی از شهرهای بزرگ دیگر» شدم و با توجه به تجلی گاه ایده، از استانبول شروع کردم.

آن همان تبعات قراردادهای گستن و ترقمناچای می‌باشد. سعدوندیان، آمار سال ۱۳۰۱ شمسی (۱۹۲۲ میلادی) یعنی حدود ۳۰ سال بعد را به صورت دقیقتر و ۱۹۶۲۵۵ تقریباً آورده است. (عدد اینیه شمار تقویز از دارالخلاف تا تهران ۱۳۱۱-۱۲۳۱ خورشیدی، سیروس سعدوندیان، ص ۲۶۰) دکتر محمدقلی مجده، علت این امر را به قحطی بزرگ آن سالها نسبت می‌دهد. این قحطی که از سوی انگلیسیها به آن دامن زده شد و احتمالاً بخشی از نقشه تغییر رژیم در ایران بود موجبات مرگ میلیونها ایرانی را فراهم آورد و این در حالی اتفاق افتاد که هندوستان مستعمره انگلیس و حتی بین‌النهرین تحت اشغال انگلیس مملو از مواد غذایی بود ولی انگلیس با خروج رویسیه از صحنۀ ایران بدبنا اقتلاع اکتبر ۱۹۱۷ به سرعت شروع به جایگزینی مهرهای ملسوی خود در نقاط حساس این کشور نموده و از انتقام مواد غذایی به آن مانعت به عمل می‌آورد. نگاه کنید به: قحطی بزرگ» دکتر محمدقلی مجده

^۴- تاریخ معماری عثمانی، گادری گوریون، ص: ۲۶۶

علیرغم همکاری برخی از بزرگواران از جمله کارکنان کتابخانه مرکزی تبریز متاسفانه به علت عدم دسترسی به برخی از منابع مورد نیاز در مدت زمان در نظر گرفته شده، فعلاً مجبور به تحديد موضوع به دوره زمانی مشتمل بر پنج قرن از سده سیزدهم تا هیجدهم میلادی نمودم.

خوانندگان محترم این اثر ضمن مطالعه آن متوجه نکاتی خواهند شد که احتمالاً در واقع یادآوری دانسته‌های قبلی منتها به شکلی جمع‌بندی شده و با تأکید بر نکات مرتبط در خصوص وقایع و جریانهای گوناگون جهت درک بهتر سیر تحولات خواهد بود. به عنوان مثال، با اشاره به زلزله سال ۱۵۰۹ میلادی در استانبول و تهجیر^۵ اهل صنعت تبریز متعاقب جنگ چالدران در سال ۱۵۱۴ در کنار هم و تأکید بر وقایع پیرامونی، اهمیت این خبرگان حرف و نخبگان علوم برای استانبول و عثمانی سلطان سلیم روشنتر می‌شود، یا با یادآوری اینکه در زمان انتقال پایتخت از قزوین به اصفهان، تبریز از مدت‌ها پیش تحت اشغال عثمانی بود، فشار روانی حاکم بر شاهان صفوی از این زاویه بهتر قابل درک است.

اهمیت روح هنر تبریز و منطقه آذربایجان در شاخه‌های مختلف هنری در حیطه جغرافیای اسلام و حتی فراتر از آن، اکثر ممالک جهان به قدری بوده است که امروز به صورت واقعیتی مسلم و غیرقابل انکار در برابر ما جلوه می‌نماید. دکتر جعفر قیاسی می‌نویسد: «حتی برخی از آثاری که دارای ماهیت خاص آذربایجانی هستند اغلب به عنوان آثاری با منشاء اسلامی- عربی یا فارسی تعریف و تلقی می‌گردند... تجارب مربوط به سیستم شهرسازی دوره ایلخانان در تبریز، برای امیر تیمور و شاه عباس بزرگ منبع ایده و برنامه گردید.»^۶

در اینجا از تمامی اشخاص، اساتید و بزرگوارانی که حقیر را در تالیف، ترجمه و تدوین این اثر باری نمودند خواهشمندم تشکرات قلبی مرا بپذیرند.

رسول داغسر؛ آذر ماه ۱۳۹۳ خورشیدی

^۵- با توجه به اینکه تمامی کوچانیده‌شدگان اسیر و تبعیدی نبوده و برخی از آنها به میل خود مهاجرت کرده‌اند، از بکار بردن واژه تبعید و امثال‌هم اجتناب شد.
نگارنده

گذری بر تاریخ تبریز و سیر تبدیل آن به «مادرشهر»

درباره تاریخ پیدایش شهر تبریز کارهای تحقیقی ارزشمندی انجام یافته، کاوش‌های بسیاری صورت گرفته و کتابهای زیادی به رشتہ تحریر درآمده است. پیشینه سکونت در این محل با توجه به مستندات بدست آمده از محوطه گوئی مسجد (مسجد کبود) به حداقل ۱۵۰۰ سال قبل از میلاد می‌رسد. (عکس شماره ۲، ص ۲۰۶ همین اثر) در کاوش‌های صورت گرفته در محل موسوم به یانیق‌تپه واقع در جنوبغرب تبریز مستنداتی مربوط به دوره‌های پیشتر نیز بدست آمده است. «در حدود ۳۱ کیلومتری جنوبغربی تبریز و ۶ کیلومتری غرب خسروشهر در بخش شرقی روستای تازه‌کند یادگاری ستراگ از گذر ایام به نام یانیق‌تپه سر بر بالین تاریخ نهاده است و در سکوتی عمیق آرمیده است. ویرانه‌های این محوطه باستانی و نیز شهرها و دژها و استقرارگاههای باشکوه و آثار هنری دل‌انگیز که در جای جای سرزمین کهن آذربایجان به یادگار مانده‌اند به مثابه شاهدانی زنده، مجد و عظمت و ژرفای اندیشه و بلندای سطح فرهنگ و تمدن ساکنان آن را فریاد می‌زنند».^۷

این محوطه که از سوی کاوشگران بریتانیایی در سال ۱۳۳۹ کشف شده، از جهت اشیای یافته شده در آن بسیار حائز اهمیت است.^۸ (عکس شماره ۱، ص ۲۰۶)

لیکن در فاصله زمانی بین سالهای نخست آمدن اسلام به منطقه تا چند قرن بعد، از تبریز (یا نامهای دیگری که قبلاً داشته است) به عنوان مرکز تمدن در منطقه یا حتی یک واحد شهری در منابع مکتوب و مرقوم خبری نیست. در بسیاری از منابع آن دوره حتی نامی از این شهر برده نشده است.^۹

۷- یانیق‌تپه، ص ۱۱

۸- «در مرداد ماه سال ۱۳۳۹ م.ش. هیئتی بریتانیایی به سرپرستی چارلز برنی خواری‌های را به مدت سه فصل در یانیق‌تپه به اجرا در آورد که شهر آن کشف اطلاعات بسیار ارزشمند در خصوص فرهنگ باستانی بسیار غنی بود که تا آن زمان در ایران کسی با آن‌آشنایی نداشت. کاوش‌های محوطه باستانی یانیق‌تپه قطعه عطفی در باستانشناسی ایران بود...» همان، صفحه ۱۲. در این میان تأمل در انگیزه‌های این کاوشگران ارسالی از سوی دولتهاي غرب اروپا در یک دوره خاص (مخصوصاً اوخر قرن نوزدهم تا دهه‌های نخستین قرن بیستم)، خود می‌تواند موضع پژوهشی بزرگ باشد. نگارنده

۹- شاید اشاره به ایده «پیش‌تعدن» که پژوهشگر آمریکایی دیوید.م. روول - David M. Rohlf - با استاد به داده‌های کتب آسمانی مطرح و محل آنرا به «تبریز» منتع ساخته است بیجا نباشد. بر اساس این نظر، پیش‌تعدن محل هبوط آدم و حوا بوده است. دیوید.م. روول که در مسیر تحقیقات میدانی خود به چندین

«نکته بسیار مهم در مورد شهر تبریز اینست که از قرن سوم تا قرن نهم میلادی ظاهراً اسمی از این شهر در منابع تاریخی برده نشده و تا حال نیز تحقیق و تلاش برای یافتن نامی از تبریز در متون آن دوره بی‌نتیجه بوده است. یکی از دلایلی که برای از بین رفتن این شهر در دوره باستان میتواند وجود داشته باشد همانا زلزله است. چرا که با توجه به سوابق زمین‌لرزه‌های مخرب تبریز که در بعضی از موارد شهر را به کلی ویران کرده است به احتمال قریب به یقین در مدت ششصد سال (از قرن سوم تا نهم میلادی) می‌تواند زلزله‌ای وحشتناک شهر را در کام خود فرو برده باشد. نظریه دیگر در رابطه با از بین رفتن شهر می‌تواند وجود جنگ باشد، چرا که تبریز همیشه در طول ادوار تاریخی خود در گیر جنگهای فراوان بوده است. کشف اسکلت‌هایی که در محل گردن یا داخل دندنه‌ایشان تیرهایی دیده می‌شوند می‌توانند شاهدی بر این مدعای باشند.»^{۱۰}

در منابع عربی از مهاجرت اعراب به منطقه بعد از فتح آن بوسیله مسلمانان عرب سخن رانده شده و بعضی از طوایف عرب حتی تشکیل حکومت نیز داده‌اند. ناصر خسرو می‌نویسد: «بیستم صفر سنه ثمان‌ثلثین و اربعائمه به شهر تبریز رسیدم و آن پنجم شهریور ماه قدیم بود و آن شهر قصبه آذربایجان است شهری آبادان. طول و عرضش به گام پیمودم هریک هزار و چهارصد بود و پادشاه ولايت آذربایجان را چنین ذکر می‌کرددند در خطبه الامیرالاجل سيفالدوله و شرف‌المله ابومنصور وهسودان بن محمد مولی اميرالمؤمنين.»^{۱۱}

ورود اوغوزها به آذربایجان در دهه نخست قرن پنجم هجری^{۱۲}، باعث بروز تغییرات عمده در نظام اجتماعی، اقتصادی و حتی سیاسی منطقه و شهر تبریز شد و زلزله شدید سال ۴۳۴ هجری قمری^{۱۳} در

قطعه از جهان و از جمله ایران سفر کرده استه دشت تبریز از دامنه و پایه کوههای عون بن علی تا پایه پیشکوههای سهند را به عنوان «پیش‌عدن» مذکور در کتب آسمانی شناخته و در این خصوص آثار نوشتاری و تصویری چندی (از جمله از سوی شخص پشوشگر مذکور) تولید شده است. نگارنده

۱۰- تاریخ بافت شهر تبریز، ص ۵۵

۱۱- سفرنامه ناصر خسرو، ص ۷

۱۲- گاه کنید بد: تاریخ بافت شهر تبریز، ص ۶۰. برخیها این تاریخ را به عنوان سرآغاز ورود قرکان به منطقه ارزیابی می‌کنند لیکن باید از نظر دور داشت که اوغوزها تهای شاخه‌ای از قرکان بوده‌اند که آخرین مهاجر تهای گسترده اقوام ترک قبار متعلق به آنها بوده است و در منابع یاد شده نیز نه از «قرکان» بطور عام بلکه از «غزه‌ها- اوغوزها» بطور خاص سخن رفته است. Oğuzlar، اوغوزها نیز در مسیر حرکت خود به طرف غربه مجبور به رویارویی با اقوام ترک قبار پیچنک و از سر راه برداشتن آنها شده بودند. ۱۹۴- پچنکها نیز در مسیر عقب‌نشینی خود در مقابل فشار اوغوزها از شرقه مجبور به پیش‌روی در مناطق غربیت شده بودند. مهاجرت اولین گروههای ترک قبار به منطقه آذربایجان به دوره ساکا- اسکی‌جها بر می‌گردد. Tarisite «Téribz»، ص ۲۳. این امواج مهاجرت هر چند ده سال یا قریب‌یکار اتفاق افتاده است. بطوریکه منابع از مهاجرت قبیچانها و هونها در سده‌های قبیچانها از میلاد تا اعماق اروپا سخن رانده‌اند و تشکیل امپراتوری بزرگ هون از حدود رود من در اوکراین فطی طی رود سن در فرانسه در قرن پنجم میلادی- قبل از اسلام- شاهدی بر این مدعاست. برخی منابع و نتایج تحقیقات حتی از ریشه قبچاقی- ترکی اکثریت قاطع جمعیت کنونی بلغار، مجار، اوکراینی و حتی روس سخن رانده و

تبریز نیز مزیدی بر این علت گردید تا نام تبریز به تدریج بصورت پررنگتر و به عنوان یکی از مراکز عمله تمدن، هنر و علم در جهان اسلام مطرح شود.^{۱۴} در این سالها سلجوقیان با سلطه بر جغرافیای بزرگی از ماوراءالنهر تا بین النهرين، بزرگترین و مقتدرترین امپراتوری اسلامی را تشکیل دادند. سلجوقیان به زودی مرزهای خود را تا شامات و غربیترین نقاط آسیای صغیر گستردند.^{۱۵}

در ایامی که سلجوقیان رو به سوی آذربایجان نهاده بودند، این منطقه تحت حکمرانی روایدیان بود. روایدیان از طوابیف عربی بودند که بعد از تسخیر منطقه توسط اعراب، در تبریز سکنی گزیدند. ظاهراً روایدیان دلخوشی از ترکان منطقه نداشته‌اند و سعی در پراکنده ساختن آها کرده بوده‌اند ولی با گسترش حاکمیت سلجوقیان و احتوای آذربایجان در قلمرو این امپراتوری، شاهد رنگ باختن تدریجی حضور اعراب در تبریز می‌شویم. ابن‌الاثیر در «الکامل فیالتاریخ» خود می‌نویسد: «در سال ٤٣٢ هجری (١٠٤٠ میلادی) وهسوزان بن‌مهلان شمار بسیاری از ترکان غز را در تبریز بکشت... غزهای اورمیه گرد آمده و راه هکاری از حومه موصل در پیش گرفتند.^{۱۶}

۱۳- «مرا حکیت کر دند که بدین شهر زلزله افتاد شب پنجم شنبه هشتم مهر بیانیه اول سنه اربع و ثالثین واربعماهه و در ایام مستقره بود پس از نماز ختن بعضی از شهروار شده بود و بعضی بیگ را آسیبی نرسیده بود و گفته‌چهل هزار آدمی هلاک شده بودند.» سفارمه ناصر خسرو، ص ۷

^{۱۴}- اوغوزها برخلاف اکثر اخلاق خود شهرنشین بوده و علاوه بر دامادی به تجارت، شکار، کشاورزی، ماهیگیری و حتی تولید برخی از مصنوعات از قبیل لباس، کش و ... نیز اشتغال داشته‌اند. Oguzfar، ص ۱۵۳-۴۱.

^{۱۵}- سلحنه قیان؛ از طایفه قبیله شاخه او غوزه به دهانه *Oa'uzfar*، ص ۲۴۵.

۵۶۳۲-۵۶۳۱-تاریخ کاما، ۱۳، صص

فرمانروایان روادی تبریز، هنگام لشکرکشی ارطغرل سلجوقی^{۱۷} سیادت وی را پذیرفته و بدین ترتیب به حکمرانی خود زیر بیرق سلجوقی ادامه دادند. «به این استقلال داخلی در سال ۱۰۶۵ میلادی از سوی آلپارسلان خاتمه داده شد. آلپارسلان که برای تداوم پیشوایها در آناتولی در سال ۱۰۶۴ از پایتخت خود ری به حرکت درآمده بود بعد از پیوستن گروههای کثیری از ترکان این منطقه به لشکرشن، به مرند واقع در سمت شمالشرق دریاچه اورمیه رفت. در این محل گزارشی از امیر توغتکین که متولیاً حملاتی به مقصد اعمق آناتولی ترتیب می‌داد دریافت نمود.»^{۱۸}

در برخی از منابع از رونق هنر نگارگری در دوره سلجوقیان سخن رفته است. ارنست کونل می‌نویسد: «بررسی هنر نگارگری ایران در قرن بیستم شروع شد ولی با انتشار مواد و اطلاعات مضاعف و انجام مطالعات ویژه درباره جنبه‌های خاص این موضوع دهه به دهه بر اهمیت آن افزوده شد»^{۱۹} در ادامه همین مطلب به کشف قطعاتی از کتابهای مانویان در تورفان و وقفهای سه قرنی (قرون نخست انتشار اسلام در جغرافیای ایران) در خلق آثار نقاشی اشاره شده و از جان گرفتن دوباره نقاشی در دوره حاکمیت سلجوقیان تحت عنوان «مکتب بغداد یا سلجوقی» سخن رفته است. ضمن اینکه در توضیح نام مکتب (بغداد یا سلجوقی) به تمثیل مراکز متعدد فعال در حوضه‌های هنری از سوی بغداد و حمایت اینگونه اقدامات از سوی حکمرانان سلجوقی تاکید شده است. «شرایط مختلفی که در ایران حاکم بود می‌توانست موجبات پیشرفت هنر تصویری را فراهم سازد و ویژگی و مشخصه نقاشی روی کاشیهای به اصطلاح مینائی می‌رساند که پیشینه‌های این نگاره‌ها را می‌باید نه در بغداد بلکه در ری -پایتخت امپراتوری سلجوقی- و در بعضی از شهرهای مجاور پیگیری کرد.»^{۲۰}

با رو به ضعف نهادن دولت سلجوقی بزرگ، ایلدگر یا ایل دنیز^{۲۱} به تاسیس دولت اتابکان آذربایجان دست زد. «شمس الدین ایل دنیز اصلاً از ترکان قبچاق بود و در زمان حاکمیت فرمانروای سلجوقی عراق، سلطان مسعود، به سبب قدرت و مهارت‌های بسیارش ارتقا یافت. وی همواره ۵۰۰۰۰ سوار ترکمن تحت امر

^{۱۷}- توغرول یا باشکن تطور یافته کوئی آن «دوغرول» یا «دوغر و اول» در منابع عربی و فارسی به شکل «طغرل» آورده شده است. نگارنده

^{۱۸}- *Tarihte Tébriż*) ص ۲۶

^{۱۹}- سیر و صور تقاشی ایران، ص ۳۷

^{۲۰}- همان، ص ۳۸

^{۲۱}- سیر و صور تقاشی ایران، ص ۳۸

^{۲۲}- باید توجه نمود که حرف «ک» با همزه روی آن، بصورت «ن» خوانده می‌شده است. بنابراین تعبیر «ایل دنیز» از عنوان فوق از سوی تاریخ پژوهان آشنا به هنگ استفاده و کاربری الفبای عربی در ملل مختلف اسلامی صحیح است. نگارنده

خود داشت... در سال ۱۱۴۶ میلادی حکومت خود را بنام سلسله ایل دنیزیان (یا اتابکان آذربایجان) برپا کرد.^{۲۳}

در این سالها شهر مسلمان‌نشین قونیه به عنوان یکی از مهمترین نقاط شهری بین تبریز و استانبول به شمار می‌رفت. عثمان توران، با استناد به وقفا نامه کاروانسرای آلتون-آباد، از وجود کاروانسرایی موقوفی واقع در سر راه بَی‌شهر- قونیه و متعلق به حاجی بختیار بن عبدالعزیز تاجر تبریزی مقیم قونیه خبر می‌دهد.^{۲۴}

شاخترین شخصیت تبریزی مهاجر مربوط به این دوره، شمس تبریزی است که شهرت وی در عرفان، امروز نیز زبانزد عام و خاص است.

آنچه که از قرائن برمی‌آید اینکه در قرن سیزدهم میلادی عرفان پیشرفت قابل توجهی نموده و با شاخه‌های مختلفی تعریف می‌گردیده است. برخی از پژوهشگران این واقعه را با هجوم مغول مرتبط می‌دانند و آنرا به درونگرایی شدید ایجاد شده متعاقب حملات خانمان برانداز مغولها نسبت می‌دهند. در طی این قرن عرفای بسیاری در سرزمین ایران ظاهر شدند و بعضاً آثار ارزشمندی خلق کردند. یکی دیگر از این عرفاء، ابوالفضائل حسام الحق‌الدین حسن بن محمد بن حسن، معروف به حسام الدین اخی ترک اورمی بوده است که در یک‌زمان با جلال‌الدین محمد بلخی رومی و شمس تبریزی در قونیه بوده‌اند. از شرعاً و عرفای دیگر معروف مربوط به این دوره، سعدی در شیراز و یونس امره در قیصریه آناطولی می‌باشند.

جمعیت تبریز در زمان حکمرانی غیاث‌الدین تاپار سلجوقی (۱۱۱۸-۱۱۰۵)، ۱۲۰-۱۰۰ هزار نفر بوده است.^{۲۵}

در این دوره، هم شهر تبریز به رونق و احتشام قابل توجهی دست یافته بود و هم شاهراه تجاری با مقصد و مبداء تبریز به اهمیت زایدالوصفی رسیده بود. به عنوان مثال «در سال ۱۱۳۳ میلادی، کاروانی ۴۰۰ نفره از تجار آذربایجانی زیر بارش شدید برف در راه مردند».^{۲۶} «کاروانهای با مبداء بندر آنتالیا بعد از عبور از قونیه و قیصریه به سیواس آمده و از آنجا نیز از طریق ارزینجان و ارزروم به تبریز مرسیدند».^{۲۷}

^{۲۳} «*Tarifite Tebriz*»-۲۲

^{۲۴} ص: ۱۱۴، *Selçuklular ve İslamiyet*-۲۴

^{۲۵} ص: ۵۳، *Selçuklular döneminde müslüman doğusunda kentselme durumları ve Azerbaycanda şehir kültürü*-۲۰

^{۲۶} ص: ۳۵۹، *Selçuklular tarihi ve Türk, İslam medeniyeti*-۲۸

^{۲۷} ص: ۱۳۲، *Selçuklular ve İslamiyet*-۲۷

در حالیکه دولتهای محلی اتابکان لرستان، فارس، کرمان و غیره منشعب از سلجوقیان، تحت سلطه دولت خوارزمشاهی درآمده بودند، دولت اتابکان آذربایجان یا ایل دنیزیان تا سال ۱۲۲۵ میلادی پایر جا بود. نقش اقتصاد در این استقرار قابل تصور است. در سال مذکور جلال الدین خوارزمشاه که از سالها پیش به جنگ و گریز با مغولان مشغول بود، شهر را تسخیر و حدود شش سال از تبریز بر آذربایجان و نیز بقایای قلمرو پدرش در فلات ایران فرمانروایی کرد تا اینکه در سال ۱۲۳۱ در ساحل رود دجله به شکستی سخت دچار شد. تبریز دو بار نیز قبل از این تاریخ از سوی مغولان مورد حمله واقع شده و در هر سه بار با تقدیم هدایا و وساطت بزرگان و عالمان شهر از خطر انهدام رسته بود. خواندمیر می‌نویسد: «... رو بسوی تبریز نهادند و اتابک ازبک در آن زمان والی آن خطه بود صلاح در صلح دید و مال فراوان نزد مغولان فرستاده ایشان را از قتل و غارت تبریز درگذرانید.»^{۲۸} وصف این اقدام مردم تبریز در کتاب الكامل فی التاریخ ابن‌الاثیر رفته است.

در منابع از مهاجرتهای بزرگ در این زمان (حمله مغولان) و بر اثر حملات ایشان سخن رانده شده است. «توده‌های انبوه ترکمانان ساکن ماوراءالنهر، خراسان و حتی داخله فلات ایران و قفقاز سرزمینهای خود را به مقصد آسیای صغیر و حتی پاکستان ترک کردند.»^{۲۹} سترگئی گریگورئویچ آفاجانف نیز از کوچ اوغوزهای ماهان به آذربایجان و دیار روم بعد از تخریبات مغول در بلخ و خراسان خبر می‌دهد.^{۳۰}

به نظر می‌رسد تاثیر بزرگ این عناصر در مصون ماندن برخی از شهرها و در صدر آنها تبریز - مخصوصاً با توجه به مقاومت شش ساله جلال الدین خوارزمشاه در مقابل مغولان در این شهر - از تخریبات مغولها بسیار بوده است.^{۳۱}

با مرگ چنگیز در سال ۱۲۲۷ میلادی، امپراتوری عظیم مغول به چهار واحد سیاسی بزرگ تقسیم شد و ایلخانان فرمانروایی بر بخش جنوبی (شامل فلات ایران، قفقاز و آذربایجان، نیمه‌شرقی آناتولی و بین‌النهرین) را عهدهدار شدند. «آباخاخان ایلخانی در سال ۶۶۳ هجری / ۱۲۶۵ میلادی، تبریز را به پایتختی برگزید که تا حدود ۷۰۳ قمری این پایتخت مستدام بود. از این سال تا ۷۳۶ پایتخت به سلطانیه

^{۲۸}- تاریخ حبیب السیر، ص ۳۳

^{۲۹}- Oğuzlar، ص ۳۷۲

^{۳۰}- Oğuzlar، ص ۳۵۳؛ این ماهان به احتمال بسیار باید همان ماهان استان کرمان بوده باشد چرا که از سکونت اوغوزها در این منطقه بسیار سخن رانده شده است. امروز نیز ترکان بومی در شهرهای زرند، بردسر، سیرجان و ... زندگی می‌کنند. نگارنده

^{۳۱}- نیشابور، توس و همدان بخطاط شورش بعد از تسليم مورد حملات مجده، کشتار و تخریب گسترده از سوی مغولها قرار گرفتند؛ ن ک بد: شهر، سیاست و اقتصاد در عهد ایلخانان، ص ۹۴-۹۶

انتقال یافت. قرائی حاکی از آن است که با این انتقال، از وجهه تجاری تبریز چیزی کاسته نشد^{۳۲}، بطوریکه در سال ۷۱۱ قمری تاج الدین علیشاه وزیر، مسجد بزرگی در تبریز بنا کرد.^{۳۳}

در این دوره شهرهایی همچون بغداد، ری، قزوین، اصفهان، اربیل، نخجوان، مراغه و کاشان نیز هر کدام به فراخور خود از اهمیت نسبی برخوردار بوده‌اند. مارکوپولو سیاح و نیزی^{۳۴} در توصیف شهر بغداد که تا هنگام اشغال از سوی هلاکوخان و تنها چند سال پیش از دیدار مارکو، برای مدت‌های طولانی مرکز خلافت عباسیان بود می‌نویسد: «شهر بزرگ بالداش (بغداد) سابقًا محل اقامت خلفای اسلام بوده و رودخانه بزرگی از وسط آن می‌گذرد». «شهر بغداد به توسط ابو جعفر المنصور دومین خلیفه سلسله عباسی تقریباً در حدود سال ۷۶۵ میلادی ساخته شده و تا آخرین خلیفه سلسله مزبور یعنی تا سال ۱۲۵۸ محل اقامت جانشینان او بوده است. در این تاریخ بغداد بدست مغولها تسخیر شد». «در حوالی این شهر بهترین خرمای دنیا بدست می‌آید. بغداد کارخانه‌ای هست که در آن پارچه‌های زربفت و حریرهای گل‌دار و مخلمهای منقوش به صور پرندگان و حیوانات می‌باشند. تقریباً تمام مرواریدهایی که از هند به اروپا می‌روند در این محل سوراخ می‌شوند و در اینجا علوم اسلامی و همچنین علوم سحر و

^{۳۲}- این موضوع در مورد انتقال پایتخت از تبریز به قزوین در دویست سال بعد نیز صدق می‌کند. چرا که حتی در هنگام انتقال پایتخت از قزوین به اصفهان یعنی بعد از فرزدیک به چهل سال از خروج کرسی پایتخت از شهر تبریز، جمعیت این شهر از جمع جمعیت دو شهر دیگر - قزوین و اصفهان - بیشتر بوده است. نگاه کنید به: همین اثر، بخش تبریزها در اصفهان

^{۳۳}- تبریز هشتی استوار در معماری ایران، ص ۲۹

^{۳۴}- مارکوپولو در سال ۱۲۵۴ در وین متولد شد و در سن هفده سالگی همراه پدرش به سفر چین رفت که سه سال و نیم طول کشید. مارکوپولو در مدت کوتاهی با زیان و فرهنگ تاتارها آشنا شد و از سوی خاقان کیمی به مأموریت‌هایی در داخل امپراتوری گشیل داشته شد. با توجه به اینکه بازگشت مارکوپولو به وینز به سال ۱۲۹۵ بوده است می‌توان حساب کرد که وی حدود بیست سال در عمر خود را در چین و در میان امراء مغول و رعیت چینی، تاتار و مغول و بیش از پنج سال نیز در راه‌ها گذرانیده است. همچنین نکته مهم دیگری که نباید از چشم دور نداشته دیدار مارکوپولو از تبریز در سالهای نه چندان پر رونق سلسله ایلخانی بوقوع پیوسته است و تبریز شکوفاترین دوران خود را بعد از جلوس غازان خان بر تخت سلطنت آغاز کرده است. مارکوپولو بسال ۱۳۴۰ میلادی در وینز درگذشت. نگاه کنید به: سفرنامه مارکوپولو، صص ۱۴-۱۳

^{۳۵}- سفرنامه مارکوپولو، ص ۲۷

^{۳۶}- همان، ص ۲۶. این اثیر می‌نویسد: «در این سال (۱۴۵ هجری / ۷۶۲ میلادی) منصور آغاز به پایه‌گذاری شهر بغداد کرد. چگونگی آنکه او شهر هاشمیه را در پی‌سازون کوفه پایه‌گذارد بود. چون راوندیان در آنجا سر به شورش برداشتند از مردم آن در برابر آن کار آزرده گشت و همسایگی آن با کوفه را خوش نداشت زیرا بر جان خویش آسوده نبود چه آنان سریازان وی را تباہ ساخته بودند. او با خویشتن خویش بیرون آمد و به جست و جویی خرم و آباد پرداخت که خود و سریازش در آن ماندگار گردند...» تاریخ کامله، ج ۸۱، ص ۳۴۴۰

ساحری، فیزیک، نجوم، سیماشناسی مورد تعلیم و تعلم است. خلاصه بغداد وسیعترین و آبادترین شهری است که در این نواحی وجود دارد.^{۳۷}

مارکوپولو هنگام توصیف تبریز از جنبه‌های مثبت بیشتری نسبت به بغداد سخن می‌راند و می‌نویسد: «شهر تبریز شهر آبادی است که در ایالت عراق عجم قرار دارد.^{۳۸} در این ایالت شهرها و قلاع مستحکم بسیار است. ولی این شهر از همه پرجمعیت‌تر و آبادتر است شغل عمده ساکنان آن بازارگانی و کارخانه‌داری است. در این کارخانه‌ها پارچه‌های ابریشمی و زری‌های قیمتی می‌بافنند. موقعیت تجاری این شهر بقدرتی خوب است که بازارگانان از همه طرف، از هندوستان، بغداد، موصل و هرمز برای خرید و فروش به آنجا می‌آیند بهترین سنگهای قیمتی و مرواریدهای اعلی را می‌توان در این شهر بدست آوردن. بازارگانانی که با خارجه داد و ستد می‌نمایند زود متمول و متمکن می‌گردند.^{۳۹}

نایابد از نظر دور داشت که تا تنها چند سال پیش از ارائه این توصیفات توسط مارکوپولو، شهر بغداد پایتخت دولت عباسیان بود و اهمیت مسیر «چین- ارومچی- سمرقند- مرو- نیشابور- اصفهان- کرمانشاه- بغداد- حلب- اروپا» مخصوصاً با توجه به استقرار دارالسلطنه سلجوقیان در مرکز فلات ایران (ری و اصفهان) و خوارزمشاهیان در آسیای مرکزی (کوهنه گورگانج، سمرقند، غزنه) بر سایر مسیرهای راه ابریشم بیشتر بوده است. این موضوع به تنها بیان بر نقش اتابکان آذربایجان در رشد سریع شهر صحه می‌گذارد.

مارکوپولو در سفرنامه خود به غیر از تبریز، از شهرهای دیگری چون بخارا، سمرقند، بغداد، بلخ، بخارا، شبورگان، یزد، موصل، هرمز، کاشغر و چندین شهر چین به عنوان شهرهایی هریک به فراخور خود مهم سخن رانده و بیش از همه اینها به خانبالغ (پکن کنونی) پایتخت خاقان بزرگ (قوبیلای خان) و عمارت باشکوه و بسیار آن پرداخته است.^{۴۰}

پروفسور عون‌الهی می‌نویسد: «بعد از اسقاط بغداد از سوی هلاکوخان در سال ۱۲۵۸، اهمیت تبریز در تجارت بین‌الملل سیر صعودی به خود گرفت... تبریز در سال ۱۲۶۵ از سوی هلاکو به عنوان پایتخت امپراتوری اعلام شد. در این زمان امپراتوری ایلخانیان در شرق تا مصر و در غرب تا آمودریا گسترده بود... در دوره غازان خان دو دروازه اصلی بود. یکی از آنها به سمت آسیای صغیر باز می‌شد و نام «روم‌قاپیسی» را بر

^{۳۷}- همان، ص ۲۷

^{۳۸}- شهر تبریز در آذربایجان و بنان مرکز این ایالت مطوف و مورد تصدیق هنگان از قدیم الایام است. نگارنده

^{۳۹}- سفرنامه مارکوپولو، صص: ۳۲-۳۱

^{۴۰}- نگاه کنید به: سفرنامه مارکوپولو، صص: ۱۲۳- ۱۲۴ به بعد

خود داشت. دیگری به سمت اصفهان بود و «عراق‌قایپسی»^{۴۱} نامیده می‌شد... اکثر اهالی تبریز به امور پیشنهادی و تجارت اشتغال دارند. هر شغلی برای خود دکان، غرفه و راستاهای مخصوص دارد. مثلاً قالیچی بازاری (رویگران)، پاپاق تیکنلر بازاری (کلاه‌دوزان)، یهر قاییرانلار بازاری (رکاب‌سازان)، پیچاقچیلار بازاری (چاقوسازان)، قیلینچ‌چی‌لار بازاری (شمیشیر‌سازان)، طبیلچیلار بازاری (طبیل‌سازان)، نال‌بندلر بازاری (نال‌بندان)، دمیرچیلر بازاری (آهنگران) و ...»^{۴۲}

مهمنترین نکته‌ای که از این سطور می‌توان استخراج نمود، وجود بازار تبریز در بیش از ۷۰۰ سال پیش است.

موقعیت، بزرگی و احتمام تبریز و بازار بزرگ آن در طول سده‌های گذشته توجیه‌گر و مکمل همدیگر بوده‌اند. در واقع جایگاه بازار تبریز در میان تمامی داشته‌های دیگرش ویژه است. تقریباً تمامی جهانگردان داخلی و خارجی از قبیل مارکوپولو، ابن بطوطه، شاردن، سیاح چلبی، کلاویخو، ونیزیها و دیگران در سفرنامه‌های خود به نقش تجاری تبریز و بازار آن موکداً اشاره کرده‌اند. ابن بطوطه می‌نویسد: «فردای آنروز از دروازه بغداد به شهر تبریز وارد شدیم و به بازار بزرگی که بازار غازان نامیده می‌شدیم و آن بهترین بازارهایی بود که من در همه شهرهای دنیا دیده بودم. هر یک از اصناف و پیشه وران در این بازار محل مخصوص دارند و من به بازار جواهیریان که وارد شدم از بس جواهرات گوناگون دیدم که چشمم خیره شد...»^{۴۳} تاورنیه می‌نویسد: «شهر تبریز بواسطه تجارت بزرگ یکی از معروف‌ترین شهرهای آسیاست و با عثمانی و اعراب و گرجیها و منگولیها و پارس^{۴۴} و هندوستان و دولت مسکوی و تاتارها دائمآً تجارت دارد و بازارهای آن که تمام سرپوشیده است و همیشه پر است از امتعه نفیسه و برای ارباب صنایع بازارهای علیحده مخصوص دارد.»^{۴۵} حتی بعد از زلزله شدید سال ۱۷۸۰ میلادی نیز تبریز اهمیت خود را حفظ نموده و به سرعت موفق به ترمیم آثار این حادثه طبیعی شد. صد البته مهمترین دلیل این احتمام و بزرگی، موقعیت ژئواستراتژیک آن بوده است. (عکس شماره ۳۱، ص ۲۲۵)

^{۴۱}- همان، ص ۸۰. به بین‌النهرین و قسمتی‌ای غربی و مرکزی ایران کنونی عراق اطلاق می‌شد که بخش غربی آن بصورت عراق عرب و بخش شرقی آن بصورت عراق عجم خوانده می‌شد. این اثیر می‌نویسد: قرکان در این منطقه ساکن شده و نام آنرا عراقیه (جای نسبتاً دور) نهادند. تاریخ کامل، ج ۱۳، ص ۵۵۴۵

^{۴۲}- همان، صص ۷۹-۸۲

^{۴۳}- سفرنامه ابن بطوطه، ص ۲۲۶

^{۴۴}- در ترجمه ساحتالاً بهمان دلیل که در بسیاری از ترجیم‌ها از منطقه پارس اعمال می‌شود -«ایران» آورده شده است. لیکن با توجه به قرار گرفتن این شهر در جغرافیای ایران ممکن است خطاط مفهوم ایجاد شود. بنابراین آوردن همان کلمه ایراد شده در متن اصلی بجا خواهد بود. نگارنده

^{۴۵}- سفرنامه تاورنیه، ص ۶۷

چنانچه به مسیرهای متعدد ابریشم نظری بیافکنیم،^{۴۶} متوجه خواهیم شد که شاهراه محتوی تبریز، در بیشتر اعصار به عنوان مسیر اصلی مورد استفاده بوده و کانون انشعاب چند مسیر مهم دیگر مثل «تفلیس- مسکو»، «مراغه- بغداد»، «مراغه- موصل»، «اردبیل- گیلان»، «سلطانیه- همدان» و «قزوین- اصفهان» بوده است. (عکس شماره ۳۵ ص ۲۲۸) اهمیت این مسیر مخصوصاً متعاقب سقوط دولت سلجوقیان در ایران و دولت عباسیان در بغداد بر مسیر پر رونق دیگر (چین- اورومچی- سمرقند- نیشابور- اصفهان- کرمانشاه- بغداد- حلب- اروپا) پیشی گرفته است. در تبریز معاصر به نامهای خانوادگی برمنی خوریم که بنا به اشتهر اجداد خود به تجارت با کشورها و شهرهای مختلف جهان با عنانوینی چون مسکوچی، ورشوچی، استانبولچی، کلکته‌چی، ایروانچی و نظایر آن نامیده شده‌اند^{۴۷} و نیز نامهای خانوادگی از قبیل فرشچیان، ایپکچیان، چیت‌چیان و ... حکایت از ریشه صنفی برخی از خانواده‌های بزرگ این شهر دارند. تبریز و مخصوصاً بازار آن در دوره‌های مختلف با توجه به رویکرد شاهان زمان خود در زمینه‌های مختلف توسعه یافته و شاهد رونق کالاهای متنوع در زمانهای متفاوت بوده است. مثلًا در حالیکه جهت توسعه بازار در دوره ایلخانیان به سمت شمال‌شرق و جنوب‌غرب بوده (بازار باشماقچیلار بدلیل احداث شهرک رشیدیه و مجموعه علمی- فرهنگی ربع رشیدی در شمال‌شرق شهر و همچنین بازا گجیل بدلیل ایجاد شهرک و عمارت حکومتی در منطقه شام‌غازان واقع در غرب شهر) است، در دوره قاراقویونلو با احداث گوئی‌مسجد در جنوب‌شرق شهر و رونق‌یابی قسمت جنوب‌شرق بازار، مسیر منتهی به این مسجد نیز به صورت بازار (رنگلی‌بازار و کوهنه‌بازار) درآمده است. با احداث عمارت حکومتی در شمال میدان چایی (مهران‌رود) و میدان صاحب‌آباد در دوره اوژون حسن آق‌قویونلو، شاهد توسعه بازار در سمت شمال و ظهور بازار دوه‌چی در آتسوی رودخانه هستیم.^{۴۸} (عکس شماره ۳۲ صفحه ۲۲۶)

«دوره ایلخانی همچنین با رشد معماری کاخ مشهور است. در پایتختها و محلهای استراحت بزرگان دولتی تعداد زیادی کاخ احداث شده است. مشهورترین آنها کاخ آباخاخان در شیز (احتمالاً حدود تکاب یا تیکان‌تپه کنونی واقع در منتهی‌الیه جنوب‌شرقی استان آذربایجان غربی) و کاخ عادلیه در شنب‌غازان است. این کاخها دارای ساختار متقاضن بوده‌اند. در وسط ساختمان، سالنی قبه‌دار جهت پذیرائی از میهمانان احداث می‌گردید و بنای‌های دیگر پیوسته به آن بودند. در زاویه متقاضن سالن خلوتگاهی برای خان در نظر

-۴۶- راه ابریشم با شروع از چین در واقع در چند مسیر از قبیل «چین- ترکستان- شمال دریای خزر- استپهای روسیه- اروپا»، «چین- ترکستان- شمال‌شرق ایران- ری- تبریز- ارزینجان- آماسیه- استانبول- اروپا»، «چین- ترکستان- شمال‌شرق ایران- اصفهان- کرمانشاه- بغداد- دریای مدیترانه- اروپا»، «چین- ترکستان- شمال‌شرق ایران- ری- تبریز- ارزروم- ترابزون- استانبول- اروپا»، «چین- ترکستان- شمال‌شرق ایران- تبریز- موصل- حلب- دریای مدیترانه- اروپا» پیش‌نموده است. نگارنده

-۴۷- نگاه کنید به: بافت تاریخی شهر تبریز، ص ۱۵۴

-۴۸- نگاه کنید به: همان، صص: ۱۵۶- ۱۵۷

گرفته می‌شد. ورودی به شکل ورا طراحی شده و مشرف به حوض بزرگ ساخته می‌شد. شکل توسعه یافته این سبک معماری در تبریز متجلی شد و کاخ هشت‌بهشت ملهم از آن بوده است. در ساخت کاخهای تیموریان در آسیای مرکزی، کاخهای صفویان در ایران (هشت‌بهشت اصفهان به عنوان تنها نمونه پاپرجا، قرن شانزدهم) و نیز کاخ چینی‌لی (استانبول، قرن پانزدهم) اصول بکار رفته در ساختمان کاخ آباخاخان مرعی داشته شده‌اند.^{۴۹}

حمدا... مستوفی در خصوص رونق شهر تبریز در دوره غازان خان می‌نویسد: «چون در عهد مغول آن شهر دارالملک گشت کثرت خلائق در آنجا جمع شدند و بر بیرون شهر عمارت کردند تا بمرتبه‌ای که بر هر دروازه زیادت از اصل شهر آبادانی پیدا شد. غازان خان آن را بارو میکشید چنانکه تمامت باغات و عمارت و دیهای و بیلان کوه و سنتجاران نیز داخل آن بارو بود جهت وفات او تمام نشد و دور باروی غازانی ۲۵ هزار گام است و شش دروازه دارد: اوجان و اهر و شروان و سردرود و شام و سراورود و تبریز در زیر شهر بموضعي که شام می‌خوانند خارج باروی غازانی غازان خان شهرچه برآورده است و ...»^{۵۰}

رشیدالدین فضل الله بن عمادالدوله ابوالخیر می‌نویسد: «و پادشاه اسلام غره ذی الحجه از شم در تبریز آمد و در جامع بنماز آدینه حاضر شد و اموال بی‌اندازه بر فقرا و مساکین بذل فرمود و دیگر جمعه همچین و روز شنبه شانزدهم ذی الحجه سننه ست و تسعین و ستمائه در میان باغ عادلیه بموضع شم بنیاد قبه عالی نهاد و در آن کار هوسي و شعفي تمام داشت. همواره بر سر استادان بنا و عمله تردد می‌فرمود». ^{۵۱}

در کتاب تحریر تاریخ و صاف درباره مجموعه مذکور چنین آمده است: «از آثار دولت آن پادشاه یکی قبه شام تبریز است این بنا در سال ۶۹۷ آغاز کرد و به سال ۷۰۲ پایان آورد برای ساختن آن بنا فرمود تا مهندسان حاذق و صنعتگران صاحب تجربه از اطراف حاضر گردند و برای استحکام اساس دایره قبه آن، آلات آهن و ارزیز از روم بیاورندند و از آن شمشهای و طوقها ساختند و با سنگهای تراشیده بنیانی هرچه استوارتر برآورندند و چون دایره بنا مقداری از زمین بالا آمد دیواری از آجر بر روی آن بساختند و عرض دیوارها سی و سه آجر به هم چسبیده بود که هر یکی ده من وزن داشت که پانزده گز عدل باشد و در مسافت هر دوری چهارده هزار و چهارصد عدد عمله را حسب افتاد که از آن جمله سیزده هزار معمول و یک هزار و چهارصد مکسور. بلندی قبه صد و سی گز و طول دیوار هشتاد گز که تا آخر سال ۷۰۲ تقریباً افراشته شد و کتبه و شرفات قبه ده گز و طاس قبه چهل گز بود و به هر چهار گز که بالا می‌رفت و

^{۴۹}- Ortaçağ Azerbaycan Mimarisi، ص ۵۶

^{۵۰}- تبریز خشتی استوار، ص ۲۵ به قتل از نزهت القلوب، ص ۷۶

^{۵۱}- تاریخ مبارک غازانی، ص ۱۱۷

داربست را نیز استوارتر بالا می‌بردند ده هزار دینار زر صرف می‌شد. اما مساحت سطح دایره گنبد پانصد و سی گز باشد چه قطر دایره آن پنجاه است. در اطراف آن که دوازده ضلع داشت دوازده بنا برپا داشتند. اول مسجد. دوم خانقاہ. سوم شافعیه برای مسکن و تعلیم و تعلم علم ادیان بنا بر مذهب شافعی. چهارم حوضخانه. یازدهم بیت‌السیاده. دوازدهم (...؟) بستانسرای و قصر عادلیه بر هیأتی ساخته شد که کس نظیر آن دو ندیده و نشنیده بود. آنگاه قندیلهای و شمعدانهای زرین و سیمین جهت آن مرتب کردند. از جمله قندیلی بود که هزار مثقال وزن داشت. برای رنگ‌آمیزی سقف آن قبه تنها سیصد من لاجورد بکار رفت از این مقدار میزان تکلفاتی که در تزیین و تذهیب و نقاشی آن رفته است بدست می‌آید و کتیبه‌ای در تاریخ بناء آن به انشاء بعضی اهل عصر بر گرد قبه نقش کردند.^{۵۲} (عکس شماره ۴۴، ص ۲۳۳)

البته سالها قبل از اینکه غازان خان عمارت غازانیه را در این موضع احداث نماید، ارغون خان (پدر بزرگ وی) در آن محل شهرکی آباد ساخته بود. خواجه رشیدالدین در جامع التواریخ می‌نویسد: «چون ارغون خان به کار عمارت عظیم مایل بود و در موضع شم تبریز شهری معظم بنیاد نهاد و در آنجا خانه‌های عالی را اساس افکنند فرمود که هر آفریده که خواهد در آنجا خانه سازد و کهریزی جاری گرداند و آنرا ارغونیه نام نهاد».^{۵۳}

عثمان اوژگومنلی در توضیح انگیزه غازان برای ساخت این مجموعه می‌نویسد: غازان خان در دوران شاهزادگی خود در خراسان فرصت دیدن چندین مقبره از جمله مقبره باشکوه سلطان سنجر (سلجوqi)^{۵۴} در مرو را یافته بود. وی بعد از گرویدن به اسلام، آرامگاههای حضرت علی (ع) و حضرت (امام) حسین (ع) در نجف و کربلا و همچنین عمارت موجود در بغداد را نیز دیده بود. ترک رسم مخفی داشتن مزار فرمانروایان در مغولان از سوی غازان خان احتمالاً تحت تاثیر دیدار وی از موارد فوق یا تعالیم اسلام بوده است. فرزندان، همسران و برخی از شاهزادگان ایلخانی نیز در این محل مدفون شده‌اند.^{۵۵}

بخش‌های مختلف شنب غازان عبارت بودند از:

-۵۲- تحریر تاریخ و صاف، صص ۲۳۱-۲۲۹

-۵۳- جامع التواریخ، ص ۸۳۲

-۵۴- مقبره سلطان سنجر در مرو امروز جزو شاهکارهای معماری جهان اسلام بشمار می‌رود. مقبره به شکل مقبره در ابعاد ۲۷/۲ متر در ۲۷ متر (از بیرون) است که با گنبد خود به قطر ۲۱/۸ متر (از بیرون) و ۱۷ متر (از درون) ظاهر مکب به خود گرفته است. ارتفاع بیرونی مقبره از سطح زمین ۳۸ متر، ضخامت دیوارها ۵ متر و عمق بی‌های آن ۴/۵ متر است. یاقوت الحموی می‌نویسد کاشیهای نیلگون گنبد حارجی مقبره از فاصله یک روزه شهر مرو قابل مشاهده است. مقبره به همراه مسجدی واقع در شرق مقبره اینیه مختلف در جهات شمال و جنوب آن و نیز کاروانسرایی در نزدیکی آن تشکیل مجموعه بزرگی را می‌دارد.

Ortaçağ Türk-İran Tarihi Araştırmaları, s. ۱۷۵)

-۵۵- ن ک به: ۱۸۴- Ortaçağ Türk-İran Tarihi Araştırmaları, s. ۱۷۵

- | | |
|--|------|
| گنبد عالی (گنبد بزرگ، مقبره غازان)، | - ۱ |
| مسجد جامع، | - ۲ |
| مدارس، | - ۳ |
| خانقاہی برای دراویش، | - ۴ |
| دارالسیاده (مسافرخانه ای مخصوص سادات)، | - ۵ |
| رصدخانه، | - ۶ |
| دارالشفاء (بیمارستان)، | - ۷ |
| بیتالکتب (کتابخانه)، | - ۸ |
| بیتالقانون (بایگانی دولتی)، | - ۹ |
| بیتالمتولی (محل اقامت متولی و کارکنان)، | - ۱۰ |
| حوضخانه (استخر و محل گرفتن وضو)، | - ۱۱ |
| گرمابه سبیل | - ۱۲ |

علاوه بر اینها؛ حکیمیه (محلی برای اقامت اطباء و تدریس دورس فلسفه)، بوستان و سرای عادلیه نیز در مجموعه قرار داشتند. از محل موقوفات بودجه هایی جهت مصارف ذیل در نظر گرفته شده بود:

- استقبال از فرماندهان عالیرتبه مغول و مسافران دیگری که مخصوصاً به این مجموعه میآمدند، ضیافتهايی که متعاقب اين ديدارها در سرای عادلیه ترتیب داده میشد، اسباب و وسائل مورد نیاز برای تهیه روزانه غذاهای و ماموریتی که با این کارها مشغول بودند،
- برگزاری مراسم سالگرد فوت غازان خان در هر سال با تجمعی همسایگان مقبره، بزرگان، ریش‌سفیدان و امام جماعت تبریز جهت زیارت مقبره، هدایایی که در حین ختم قرآن داده میشد و مصارف تغذیه میهمانان،
- شیرینیهایی که شباهی جمعه به اهل مسجد، خانقاہ و مدرسه و برخی از اشخاص دیگر داده میشد،
- مخارجی که در اعياد و ايام مذهبی مثل عاشورا و شب برات حادث میشد،
- آموزش قرآن به يكصد بچه يتيم در هر زمان و مخارج مكتبي که عهده دار اين امر بوده است،
- خريد سالانه دو هزار گوسفند و تهیه لباس با پوست انها جهت پخش بين فقرا و افراد نيازاند،

- عیدانه یکصد نوزاد، مصارف سالانه آنها، ختنه کردن آنها و مصارف پنج معلم، پنج مامور و پنج نگهدار بجهه برای خردسالان و لوازم مکتب و مدرسه ایشان،
- مصارف تهیه سالانه یکصد جلد قرآن کریم،
- جمع‌آوری نوزادان سرراهی و آموزش ایشان تا زمان بلوغ و یادگیری هنر یا پیشه و حقوق ماهیانه و احتیاجات دایگان آنها،
- مبالغی جهت کفن و دفن متوفیان بی‌سرپرست و خارجیانی که ماترک کافی برای کفن و دفن خود بجای نگذاردند،
- خوراک و دانه برای تعذیه پرنده‌گان در مدت شش ماه سرد و برفی زمستان تبریز،
- پنبه محلوج به میزان ۴ من^{۵۶} به (هر یک از) ۵۰۰ زن بیوه، بی‌سرپرست و فقیر،
- تعیین یک شخص قابل اعتماد از سوی متولی جهت دلجویی از نوکران، رعایا و کودکان کوچکی که هنگام حمل آب، ظروفشان افتاده و شکسته شده و تعویض شکسته‌ها با مشابه سالم آنها و مصارف مربوطه،
- پاکسازی راههای خروجی تبریز تا مسافت ۸ فرسنگی (حدود ۵۰ کیلومتر) از سنگ و تصفیه کانالها و جویهای آب^{۵۷}

غازان خان برای رونقدی به شهرک جدیدالتاسیس دستور داد کاروانهایی که از اروپا و آسیای صغیر به شهر وارد می‌شدند بارهای خود را ابتدا در این شهرک باز کنند، لیکن جهت جلوگیری از ناراضیتی و اغتشاشات احتمالی، شهرک مزبور را تحت تابعیت تمامگاهی تبریز درآورد. به نظر می‌رسد غازان خان با این اقدامات قصد داشته است خود را به عنوان یگانه فرمانروای جهان اسلام معرفی کند و در راستای این نیت خود تبریز را به مرکز علوم و فرهنگ (علاوه بر سیاست) تبدیل نماید.^{۵۸} الجایتو، خلف غازان نیز در احداث شهر سلطانیه همان نیت را تعقیب کرده است.

^{۵۶}- ۱ باتمان یا من تبریز به میزان ۲۶۰ درهم - ۵ کیلوگرم - در سال ۱۳۰۰ میلادی از سوی غازان خان استاندار دیزه شده و به عنوان واحد رسمی اندازه‌گیری وزن در سرتاسر قلمرو ایلخانی تعیین گردید. *Türk-İran tarifi*, ۱۸۳، ص

^{۵۷} Ortaçağ Türk-İran Tarihi Araştırmaları, ss. ۱۸۱-۱۸۳

^{۵۸}- طریقه اسلام آوردن غازان خان نیز جالب توجه بوده است. «... چون بدین اسلام در آمد و ملت نبوی و دین حنفی را بگوش هوش و سمع رضا اصغاف مود و در سکینه سینه استقرار داد در اخلاص از اوس و سلمان صادقت شد بدین شادی و فرج و سوره یکچند بطوعی و جشن مشغول بودند و قنات اما از ترک و عجم در دینار و قائنس جواهر و رغائب فناش از سر صدق و اعتقاد بر تخت بمارک نثار می‌کردند و می‌گفت مال و حال و سال و قال و اصل و نسل و تخت و بخت باشد اند پادشاهی برقرار و بر دوام. مال و افراد حال نیکو قال فخر سال سعد اصل راسی نسل باقی تخت عالی بخت رام و امراء و نوینان و ائمه و مشایخ ایستاده

در خصوص صحت موقوفات نیز بعد از اخذ تایید از امامان جماعت، علماء و قضاة تعداد هفت رونوشت از وقفا نامه تهیه شد که یکی از آنها نزد متولی مجموعه مانده و شش عدد دیگر به سایر مراکز عمدۀ جهان اسلام آنروز از قبیل تبریز (دارالقضات تبریز)، بغداد (دارالقضات بغداد) و کعبه ارسال داشته شد.^{۵۹}

شب غازان علیرغم تابعیت آن به تبریز دارای ماهیت مستقلی بود و حتی بسیاری از ساکنان سرشناس آن از قبیل «نظامالدین شامی» (تاریخ نگار دوره تیموری) با پسوند «شامی»، «غازانی» و ... در تاریخ ثبت شده‌اند.

علیرغم این احتمام مجموعه و حتی وصیت غازان خان در خصوص انجام هرگونه اقدام لازم جهت نگهداری این مجموعه وقفی و تداوم امور خیرخواهانه و نیز جلوگیری از انحراف و اختلاس و ... در اداره آن، متأسفانه شاهد کاهش اهمیت و حتی تغییر کاربری آن (در سالها و سده‌های آتی بارها به عنوان اردوگاه عساکر خودی و بیگانه مورد استفاده قرار گرفت) بعد از انتقال دارالسلطنه به شهرهای دیگر (مثل سلطانیه و ...) یا دارالحکومه به نقاط دیگر تبریز (مثل ششگلان و صاحب‌آباد) هستیم.

نوشته‌ای با مؤلف نامعلوم به زبان ترکی عثمانی مربوط به اوخر قرن دهم هجری (شانزدهم میلادی) تصویر زیر را از شام‌غازان در این سالها یعنی حدود سه قرن بعد از ساخت ارائه می‌دهد: «... مقبره یک پادشاه سنی است که از زمان شاهان پیشین شام غازان می‌نامندش و با فاصله‌ای به میزان حضرت ایوب (منظور فاصله باروهای استانبول تا مسجد و آرامگاه حضرت ایوب در خارج از بخش قدیمی شهر باید باشد که حدود ۲ کیلومتر است. نگارنده) در کنار شهر قرار دارد. روز ششم ماه مزبور (۶ شوال ۹۹۳ هجری / سه شنبه ۱ نوامبر ۱۵۸۵ میلادی) به زیارت جانب سردار متشرف شدیم. قبه بلندی است که قبه افلاک تا کمر آن نمی‌رسد. تاریخ بنای آن بر اساس منابع موجود قابل تشخیص نیست. گرچه آیاصوفیه در روی زمین بی‌مانند است ولی برخی از وجود این مکان قابلیت وصف بیشتری نسبت به آن دارد. تنها یکی از موارد قابل وصف آن، این است که کلمه توحید بر روی هشتاد و یک هزار آجر نوشته شده و به ردیف در وسط بنا چیده شده است. قبه‌ای است یکپارچه و هموار (?). در گوشه‌ای از داخل آن قبه کوچک دیگری ساخته شده از کاشی مذهب وجود دارد که مزار شریف در آن است.»^{۶۰}

و خیلان تاتار از اطراف و نواحی و بوادی و ضواحی از کافر و کافره از هفت ساله تا هفتاد ساله از سر رغبت و اختیار فوج بتعییت پادشاه اسلام باعتقاد درست از شایبه کنورت و ریاضتی بدین اسلام درآمدند و بتشریف هدایت نور ایمان مشرف گشتد که ناتیج صور توالد و تناسل مومن و مومنه باشند. اعتقاد موحدان در اعجاز ملت احمدی و اظهار دین محمدی علیه الصلوہ والسلم ممهدق و صدق اخلاقن مومنان موکدتر شد...» تاریخ مبارک غازانی، ص ۷۶

۵۹- ن ک به: ۱۸۵، s. ۱۸۵ Ortaçağ Türk İran Tarihi Araştırmaları,

۶۰- اصل متن نوشته چین است: «... شاهان سُلَطَنِ شام‌غازان دیلر بیش بنام سنی پادشاهین ترکیه‌ی کی، شهردن تشا حضرت ایوب قدر منزدیدر، ماه مزبورون آلتتجی گونو (۶ شوال ۹۹۳ هجری / سه شنبه ۱ نوامبر ۱۵۸۵ میلادی) سردار حضرتی ایله زیارت وارطیدر، بیش قبه بلندقدیدر کی قبه افلاک

نادر میرزا در خصوص غازانیه می‌نویسد: «برخی نوشتہ‌اند چون ایلخان از شام برگشت به تبریز شهری طرح انداخت چون دمشق و از اموال شام خرجی گزاف کرد و شام نام نهاد ... این بنا باقی بود تا بسال - از هجرت پادشاه سلام پناه - صفوی^{۶۱} بسبب رصانت سور شنب‌غازان وهم کرد تواند بود وقتی لشکر عثمانی آنجا را مامن و محکمه کنند حکم بانهدام فرمود اطراف حصار بلشکر ایرانی تقسیم شد بچهار روز بنیاد آن حصار استوار برافکنند که مسجد و مدرسه خالی نماند آن نیز بزلزال خراب شد من بسال یکهزار و دویست و پنجاه و هشت بدیدن آن آثار شدم بعضی از جدار و حجره‌ها بمانده بود خاراکنان تبریز آجرها و سنگها همی کنند سودها کرده بودند...»^{۶۲} ... جامع رشیدی آمده است که چون ایلخانی لشکر بشام کشید که با مصریان رزم دهد نذری کرد که اگر فیروزی یابد مسجد و خانقه و مدرسه بنا کند بلشکرانه برفت و آن مصاف بزرگ کرد با لشکر مصر و شام منصور باز آمد مسجد و خانقه و مدرسه عمارت کرد...»^{۶۳}

نادر میرزا از جمله کسانی است که از تخریب بقاوی‌ای مجموعه شام غازان در زمان صفویه خبر می‌دهد. گویا شاه صفوی با تخریب این مجموعه عظیم، امکان استفاده احتمالی از این مجموعه بنا را بر عساکر عثمانی در موقع لشکرکشی به تبریز از بین برده است!^{۶۴} کارل جان از تخریب مزار غازان در دوره شاه عباس اول و در سال ۱۶۱۱ میلادی خبر می‌دهد.^{۶۵} البته قرائن حاکی از این است که بخش‌های قابل توجهی از بنا تا حدود اواخر قاجار پابرجا بوده است.

ربع رشیدی از دیگر بنای‌های مشهور دوره غازان‌خان است که احداث آن همزمان با مجموعه غازانیه شروع شد. مستوفی در این باره می‌نویسد: «در بالای شهر وزیر سعید خواجه رشیدالدین طاب ثراه بموضع ویلان کوه داخل باروی غازانی شهرچه دیگری ساخته و ربع رشیدی نام کرده و درو عمارات فراوان عالی

آنان کمرینه ارشمن. حتی بودور کی بناسی تقریر و تحریر ایله اذغان اولونماز. اگرچه روی زمینه آیاصوفیه بناسینون مثلی بولونماز بونون بعضی تعریف اولوناجاق محلی، آنان بوز زیاده دور. جمله وصفیدن بیزرسی سقسن بین کیرمید او زینه کلمه توحید بایلوب، صف صف بنا اور تاسینا بیزیلمیشدور. بیزیکپاره هموار قبه دور. آنین ایچینه بیز کوشیمینه بیز مصنوع کاشی مذهب کوچک قبه داخی اولوب، مزار شریف آنادور.»^{۶۶} *Ortaçağ Türk İran Tanıtı*, s. ۱۹۰

۶۱- به نظر می‌رسد نادر میرزا در نظر داشته است که تاریخ و نام پادشاه مورد اشاره را جویا شده و درج نماید لیکن به هر دلیل این اتفاق نیافرداه است.

نگارنده

۶۲- تاریخ و جغرافیای دارالسلطنه تبریز، ص ۹۰

۶۳- همان ص ۸۹

۶۴- ن ک به: همان ص ۸۹-۹۰

۶۵- ن ک به: Tebriz ile Batı arasında bir ortacağ kültür merkezi: Doğu ile Batı arasında bir ortacağ kültür merkezi: Tebriz

برآورده.»^{۶۶} با اینحال کارل جان از احداث ربع رشیدی در دوره وزرات غیاث الدین فرزند رشیدالدین سخن می‌راند.^{۶۷}

خواجه رشیدالدین در وقفا نامه ربع رشیدی به تفصیل درباره انواع فضاهای اجزای این مجموعه و به خصوص درباره نحوه و شرایط استفاده از آنها و نیز چگونگی اداره مجموعه مطالبی نوشته است. در ابتدای وقفا نامه درباره بقاع خیر این مجموعه که متشکل از چهار موضع بوده است به اختصار چنین اشاره کرده است: «روضه؛ که حوض آب در میان صحن آن است و آن مشتمل بر دو مسجد؛ یکی مسجد سیفی که آن صفحه صدر است. نماز جمعه و عیدین همانجا گزارند و اگر کثرت مردم باشد در صحن روضه و بر تمامت صفحه های آن نیز مردم بیاستند و اقتدا کنند و در تابستان درسهای علوم که شرح آن خواهد آمد هم در آنجا گزارند. و یکی دیگر مسجد شتوی و آن گنبدی است که متصل صفحه صدر است و به زمستان نماز در آنجا گزارند و درسهای علوم از تفسیر و حدیث و غیره هم در آنجا گویند. و همچنان مشتمل است بر دارالصالح و کتبه الحدیث و آن در جوار مسجد شتوی است. و بر بیت التعلیم ایتم و بر دیگر حجرها و سرچها و مرافق و لواحق که جهت مساکن هر کس معین به موجبی که در فصل مساکن مشروح و مفصل می‌گردد. خانقاہ؛ با توبع و مرافق بهم، به موجبی که در فصل مساکن مشروح و مفصل می‌آید. دارالضیافه؛ جهت مجاوران و مسافران با مطبخ و حوايج خانه و توابع آن از تحتانی و فوقانی- جانب ایمن جهت مجاوران و جانب ایسر جهت مسافران. دارالشفاء؛ و شرابخانه و مخزن ادویه با رواق المربیین که مطبخ و گلاب خانه و مسکن بعضی عمله در آنجا باشد، و سرای طبیب که آن نیز بدان متصل است، و شرح و تفصیل و شروط آن من بعد در فصل مشروح می‌آید.»^{۶۸}

بازرگان و نیزی که بیش از یک و نیم قرن بعد از ساخت مجموعه رشیدیه از آن دیدن کرده است، آن را چنین توصیف می‌نماید: «تبریز دارای دزی زیباست که در مشرق شهر و در دامنه تپه‌ای قرار دارد اما غیرمسکون است. جز کاخی باشکوه اتفاقی ندارد. قسمتی از این کاخ را در درون تپه ساخته‌اند و دیدنش سخت مایه حیرت است، چنانکه از شرحی که خواهم داد درخواهید یافت. این کاخ بسیار بلند است و نیمی از آن یکپارچه بنظر می‌رسد. در خارج قصر پلکانی دیده می‌شود که درازایش هشت تا ده قدم است و این پلکان به دروازه شاهی کاخ پایان می‌یابد. مدخل کاخ در سرسرایی بسیار بزرگ است که در یک سوی آن بنای مکعب یکپارچه‌ای قرار دارد که آن را به عنوان نهانگاه ساخته‌اند و به چهار ستون بزرگ تکیه دارد که محیط هر ستون پنج قدم و دو برابر طول بازویی‌های من در حال در آغاز گرفتن ستونهایست.

۶۶- نزهت القلوب، ص ۳۷

۶۷- ن ک به: *Doğu ile Batı arasında bir ortaçağ kültür merkezi: Tebriz*

۶۸- وقفا نامه ربع رشیدی، ص ۴۶

سر ستونها را به طرز شگفتانگیز کنده کاری کردند و ساروجی که بکار برده‌اند مخلوطی یا سنگی است شبیه یشم اعلا، که براستی در نظرم چنین می‌نمود، اما چون با کارد آزمودم آن را چندان سخت نیافتم. این ستونها را ببیشتر برای نمایش ساخته‌اند زیرا آن بنای مکعب (یا گنبد) متکی به دیوارهای پهن محکمی است. اندکی جلوتر دهلیز باریک درازی است با اتاقهای کوچک فراوان و چون پیشتر رویم می‌رسیم به تالاری بزرگ که پنجره‌های متعددش به جانب شهر باز می‌شود زیرا چنانکه پیش از این گفته‌ام کاخ بر فراز تپه‌ای بلندتر از شهر قرار دارد و از آنجا شهر و روستاهای پیرامون تا دوردستها دیده می‌شود. همه این اتاقها با قشرهایی از ساروج به رنگهای گوناگون به طرزی زیبا تزیین شده است. سقف تمام اتاقها را با لاچورد و آب طلا رنگ کرده و زینت داده‌اند. تالاری که رو به شهر است ستونهای فراوانی دارد که بظاهر برای نگاهداشتن سقف ساخته‌اند. با این همه تالار دارای دیوارهای محکمی است و قطعاً ستونها را برای نمایش و زیبایی برافراشته‌اند زیرا از بهترین سنگهای مرمر ساخته شده است که سفید نیست بلکه سیمگون است. در هر ستون منظره شهر و تالار و دیگر ستونها منعکس می‌گردد. در هر یک از پنجره‌های این تالار ستونهایی از مرمر اعلا ساخته‌اند که از نوع و شکل ستونهای ساخته شده است که سفید منعکس می‌کنند منتهی بمراتب بهتر، زیرا این ستونها مسطح است و از این رو نه تنها شهر، بلکه روستاهای اطراف و کوهها و تپه‌هایی که به مسافت بیست میل قرار دارد و نیز با غها و دشت‌های پهناور مجاور تبریز نیز در آنها انعکاس می‌یابد.^{۶۹} (عکس شماره ۳۶، ص ۲۲۸)

برای ساختن عمارت بزرگ، از معدن سنگ مرمر واقع در چند فرسخی جنوبغرب تبریز استفاده می‌شده که در برخی از منابع به آن اشاره شده است. نادر میرزا می‌نویسد: «کان مرمر بجنوب تبریز در ناحیه دهخوارقان در پهنه بساحل بحیره خنجرت بروستائی بود داشکسن نام آنکه فرهنگ آن بپارسی سنگ تراش باشد بدان زمین گیاهی بافایده نروید و هیچ کشته بدان اراضی نروید... در این کان بفرمان شاهنشاه بزرگ ایران نادرشاه سنگها را استخراج کرده‌اند که چون آن نادر باشد او همیخواست این مرمر بمشهدرضا علیه‌السلام برد و بتیغ حق ناشناسان کشته شد... از این رخام بعمارات تبریز بسیار بکار برده‌اند چون عمارت غازانی با مسجد و مدارس و رشیدیه و علانیه و دمشقیه و لولوئیه و مرجانیه و هارونیه و برهانیه و مقصودیه و مظفریه و نصریه و علیشاه و عمارت شیخ اویس و قاصیه و سلیمانیه و تکیه میرمفتول بند و جلالیه و اسکندریه ...»^{۷۰}

-۶۹- سفرنامه وینیزیان، صص: ۴۱۰ - ۴۰۹

-۷۰- تاریخ و چهارمیانی دارالسلطنه تبریز، صص ۸۷ - ۸۶

تیمور نیز از این سنگها برای استفاده در عمارت خود به سمرقند و نادرشاه به مشهد برد بوده است.^{۷۱}

دونالد ویلبر در کتاب تاریخ معماری ایران در دوره ایلخانان درباره این مسجد چنین می‌نویسد: «اکنون این دستگاه ساختمانی را می‌توان به دقت مورد بررسی قرار داد. اول خود ایوان عظیم است که ۳۰/۱۵ متر عرض آن است و دیوارهای کنار آن ۱۰/۴۰ متر ضخامت و ۶۵ متر عمق فرضی و ارتفاع احتمالی آنها تا خط آغاز طاق ۲۵ متر بوده است»^{۷۲} تاجالدین علیشاه بومی تبریز بوده و وزارت چند تن از سلاطین ایلخانی را بر عهده داشته است. تاجالدین در حمام عمومی دلّاک بوده و کارهای ساختمانی نیز انجام می‌داده است. در خصوص نحوه ارتقاء این شخص به مقام وزارت، نادرمیرزا به نقل از حشری روایت جالبی دارد: «حشری نبشه که او دلاکی بگرمابه مهادمهین بود روزی دده‌علی نام از مشایخ کبار بدان گرمابه شد. علیشاه موی سر او بسترده و مزد نستد. گفت براه خدا کردم. شیخ فرمود ترا خداوند بزرگ کند از آن دعا بود که دستور بزرگ شد وزیر غازان که با خواجه رشید بدین کار مشارکت داشت بفرمان پادشاه عمارت کرد و با تمام آن تعجیل کرد چون گنبد آن مسجد عمارت کردن بنبیان تازه بود و هنوز سخت نشده فرو نشست و طاق بشکست...»^{۷۳} در این روایت به علت اصلی عدم وجود طاق مسجد نیز که امروز به ارک مشهور است اشاره شده است. (عکس ص ۲۰۵)

نادر میرزا از زبان عموزاده خود مرتضی میرزا وصف مسجد علیشاه را در کتاب خود آورده است لیکن برای جلوگیری از اطالله کلام و با توجه به متأخرتر بودن توصیف نسبت به توضیحات دیگران از تکرار آن خودداری کردیم.

مقبره الجایتو نیز از آثار معمار علیشاه تبریزی است.^{۷۴} «چوازی آگوست (Choisy Auguste) – قرن نوزدهم- دانشمند فرانسوی که آثار بسیاری با موضوعات میراث جهانی معماری به رشته تالیف درآورده است، در خصوص معماری خارق‌العاده مقبره الجایتوخان می‌نویسد: دکور معماری مقبره الجایتو دارای ماهیت آنسیکلوپدیک برای معماری آن دوره است. معمار علیشاه تبریزی در ساخت این مقبره نیز مثل همه آثار معماری تاریخی دیگر خود، اصل هماهنگی را کاملاً مراعات نموده و بسیار ظرفی و دقیق عمل کرده است. آثار تیموریان در هندوستان و ترکستان و مقبره‌هایی که بدستور احمد شاه ذرّانی در افغانستان (قندھار، قرن هیجدهم) ساخته شده‌اند می‌توانند به عنوان نمونه‌های دیگری که مثل مقبره الجایتوخان در توسعه معماری

-۷۱- همان، صص ۸۶ به بعد

-۷۲- معماری اسلامی ایران در دوره ایلخانان، صص ۱۶۰-۱۵۹

-۷۳- تاریخ و چهارمینی دارالسلطنه تبریز، صص ۱۰۵-۱۰۴

-۷۴- ن ک به: Ortaçağ Azerbaycan Mimarisi، ص ۵۵

جهان موثر واقع شده‌اند مورد اشاره قرار گیرند. همچنین مسجد سلیمیه (معمار سنان، ۱۵۷۵ - ۱۵۶۹) در ترکیه (ادرنه) و کلیساي سانتا ماریا دلفور (ف. برونسکی، ۱۴۱۹ - ۱۴۱۸) در فلورانس که با الهام از آثار علیشاه تبریزی به منصه ظهور رسیده‌اند نمونه‌هایی از پرستیز بالای معماری آذربایجان در دوره ایلخانی در ساحه بین‌المللی به شمار می‌روند.^{۷۵} (عکس شماره ۴۵، ص ۲۳۳)

شهر تبریز در دوره ایلخانان از لحاظ تشکیلات و تاسیسات شهری و کارکرد آنها به صورت نمونه‌ای کم‌نظیر در جهان درآمده بود. سطح بالای تولید در شهر، سرعت و روانی گردش پول، سیستم آبرسانی بسیار خوب، روابط تجاری گسترده و ساختار شهرسازی موسّع، این شهر را از مدائی خلیفه‌نواز عربی ممتازتر ساخته بود.^{۷۶} جهانگرد فرانسوی او دریک کشیش نیز در سال ۱۳۱۸ مالیات مأخوذه از تبریز را بیشتر از مالیات فرانسه عنوان کرده است. ماندویل جهانگرد انگلیسی تبریز را به عنوان ثروتمندترین و بزرگ‌ترین شهر جهان در سال ۱۳۳۲ معرفی کرده و تنها مالیات دریافتی از آنرا از مالیات بدست آمده از ثروتمندترین دولت پادشاهی مسیحی بیشتر دانسته است.

عثمان توران نیز در مقاله خود ضمن اشاره به مقادیر مالیات مأخوذه از سوی دولت ایلخانی از شهرهای آناتولی در سال ۱۳۳۶، با استناد به آمار مندرج در نزهت القلوب، مالیات تبریز در همان سال را به صورت ۱۳۹۰۰۰۰ دینار آورده است.^{۷۷} در همین زمان بودجه انگلستان ۴ و بودجه فرانسه ۳ میلیون فرانک آورده شده است.^{۷۸}

حمدا... قزوینی که از مامورین عالیرتبه مالیه در تشکیلات حکومت ایلخانی بود، مالیات رسمی شهر تبریز در سال ۱۳۴۰ را «۲۳۸۴۲۰۰» دینار درج کرده است.

در دوره کیخاتوخان در سال ۱۲۹۴ برای اولین بار، به تقلید از چینیها و به پیشنهاد وزیر شاه احمد‌الخلیف اسکناس تولید و عرضه شد. استفاده از سکه‌های طلا و نقره ممنوع گردید. البته این اقدام که متعاقب خالی شدن خزانه شاهی از سکه بدليل و لخرجیهای کیخاتوخان انجام یافته بود، باعث بروز نارضایتی در مردم تبریز شد و چهار ماه بعد از اجرا افتاد.^{۷۹}

^{۷۵}- همان، ص ۵۵

^{۷۶}- ن ک به: همان

^{۷۷}- نگاه کنید به: مقاله: *Selçuklular döneminde sivas şehrî*, ص ۹. در همین زمان بعد از تبریز بیشترین مالیات مأخوذه از سایر شهرهای منطقه متعلق به بغداد (با ۸۰۰۰۰ هزار دینار) سیواس و قزوینه (جمعاً ۱۳۸۴۸۸۶ دینار)، ارزینجان (۳۳۲۰۰۰ دینار)، موصل (۳۲۸۰۰۰ دینار) و ... بوده است. همان، ص ۹

^{۷۸}- همان، ص ۹

^{۷۹}- ن ک به: *Tarihte Tébriz*, s. ۵۱

به عبارت دیگر در دوره‌ای از تاریخ، تمامی راهها در نیمه غربی آسیا به تبریز منتهی می‌شد. جهاد آیدوغموش اوغلو می‌نویسد: «شهر ارزینجان متعلق به سلجوقیان (روم) بود. آباقاخان (۱۲۶۵-۱۲۸۲) در سال ۱۲۷۷ میلادی هنگام بازگشت از لشکرکشی به آناتولی به این شهر رفت و به توصیه وزیر خود شمس الدین جوینی (طراح و پایه‌گذار باغ صاحب‌آباد) این شهر را به عنوان «خاص اینجو»^{۸۰} از سلجوقیان در قبال بدھیهایشان گرفت و پارچه‌ها و اجناس متعلق به شهر و منطقه بر حیوانات بار شده همراه با خان از راه بایبورد به تبریز فرستاده شدند. عالالدین برادر آباقاخان در سال ۱۲۸۱ از بغداد به کاخ آباقاخان در تبریز آمد و دو خزانه طلا با خود همراه آورد.»^{۸۱}

اقدام به ساخت بنایی باشکوه و عظیم همچون مسجد علیشاه (۱۳۱۳-۱۳۲۲)^{۸۲} در تبریز علیرغم انتقال پایتخت به سلطانیه در زمان سلطان مغول اهمیت این شهر را به بهترین شکل توصیف می‌نماید. حتی با در نظر گرفتن انگیزه این انتقال، متوجه وجود مثبت تبریز از لحاظ بزرگی، شهرت و مرکزیت تجاری آن می‌شویم.^{۸۳}

تبریز از دوره ایلخانان یعنی از آن زمانی که رشید الدین فضل الله مكتب هنری ربع‌رشیدی را در آن راه انداخت و هنرمندان را در آن گرد آورد، کانون تصویر (نقاشی) و تحریر (خطاطی) و هنرهای وابسته و بطور کلی هنر کتاب‌آرایی بود. این سنت هنری تبریز استادان ناموری چون احمد موسی، شمس الدین، جنید و عبدالحی و میرعلی تبریزی خطاط و واضح خط زیبای نستعلیق را پدید آورد. سنتی که این استادان در خطاطی و نقاشی پدیدار ساختند هنرمندان نسلهای بعد در دوره تیموریان و ترکمانان از آن بهره‌یاب شدند هنرمندانی چون پیراحمد باعشمایی تبریزی، پیراحمد زركوب تبریزی، میرعلی مصور تبریزی، قوام الدین مجلد تبریزی و غیره این سنت را ادامه دادند. استاد سلطان محمد تبریزی بهره‌یاب چنین سنتی بود که در دوره قراقویونلوها و آق قویونلوها در تبریز رواج داشت.

«نقاشی ایران در نیمه دوم سده هفتم هجری / سیزدهم میلادی وارد یک مقطع انتقالی گردید و سبک سلجوکی را پشت سر گذاشت و به جهتگیری جدیدی که نتیجه فتوحات مغول بود دست یافت. بعضی از نقاشان در حفظ و حراست سنت و قواعد کهن پافشاری کردند و از شناسائی برتری روشهای اسالیب شرق دور تن زدند ولی خارج از گود ماندند. تجارت عظیم، انقلاب کاملی در عقاید آنها پدید آورد. تعدادی از انها

-۸۰- مروارید ویژه. کلمه «خاص» در موارد مورد اتفاق شاهانه کاربرد زیادی داشته و مترادف *ماک* فرنگی بوده است. نگارنده

Tarihte Tébriz, s. ۵۰-۸۱

-۸۲- که به سبب اختصار خاص آن علیرغم نیمه کاره ماندنش به «عالی قاپو» نیز شهره بوده است. نگاه کنید به: سفرنامه ونیزیان، ص ۴۰۸

-۸۳- گفته می‌شود اندگیزه سلطان مغول از این انتقال موقت، ایجاد پایتختی جدید به سلیقه خود که بتواند پذیرای مزار حضرت علی (ع) نیز باشد بوده است. ن

تحت شرایط فشار خورنده، تسلیم بلا منازع شدند و پس از آن برای کتاب آرایی نسخ اربابان بیگانه به خدمت آنها درآمدند و مشتاقانه مورد ستایش قرار گرفتند. بقیه السیف هم صرفاً به غنی‌سازی روشها و شیوه‌های فنی خویش پرداختند و در منظره‌پردازی، تزیینات و ریزه کاریهای مختلف از همقطاران شرق دور خود پیروی کردند. از زیباترین جلوه‌های این واگرایی در سبک نگارگری ایران در این مقطع نسخه زیبای منافع الحیوان ابن بختیشون در کتابخانه پیرپانت مورگان است که در مراغه برای سلطان غازان خان در سال ۶۹۷ یا ۶۹۹ هجری^{۸۴} یا ۱۲۹۹ اجرا شد.

از سفرنامه مارکوپولو نیز بوضوح می‌توان به تمدن عظیم چینیها در ساحه فرهنگ شهرنشینی، هنرهای زیبا، تجارت و کشاورزی پی برد.^{۸۵} در واقع حاکمان مغول پس از تشکیل حکومت ایلخانی در ایران سعی در تقلید از سenn اقربای حکمران خود در چین کردند. «توجه به تاریخ نگاری و نقاشی از جمله اقدامات آنها بود».^{۸۶} «در این دوره هنرمندانی از چین به ایران آمدند و سبک نقاشی چینی را در ایران رواج دادند».^{۸۷} این تمدن در پی گسترش بی نظیر یک امپراتوری (مغول) و احتوای تقریباً تمامی قاره آسیا از دریای چین در شرق تا حدود آلمان در اعماق اروپا در قالب قلمرو آن امکان و فرصت راهیابی و نفوذ آسانتر در سایر ممالک و تجلی در تمدن و هنر سایر ملل تحت حاکمیت این امپراتوری یافت. دایره المعارف اسلامی در تعریف و توضیح واژه نقاش می‌نویسد: تاثیر نقاشی اویغوری در سبک سلجوقی از نسخه ورق و گلشاه که از سوی نقاش سلجوقی عبدالمومن‌الخوبی کار شده و نیز برخی از مینیاتورهای آثار تالیفی دوره سلجوقی و حتی نقشهای بکار رفته در کاشیها بوضوح مشهود است. ...^{۸۸} مربی بزرگترین استاد هنر مینیاتور کمال الدین بهزاد، پیرسیداحمد تبریزی بوده است که وی نیز به نوبه خود شاگرد استاد جهانگیر بخارایی بوده است. استاد جهانگیر به عنوان پیشو اسک مشترک ایرانی- مغولی شناخته می‌شود. مربی جهانگیر نیز گونگ (Gung) نقاش چینی بوده است.^{۸۹} این تاثیر با توجه به ایفای نقش مادر از سوی مکتب تبریز اول و دوم در هنر ایرانی و مخصوصاً آثار بجا ایلخانی مشهود است. مکتب تبریز در تمام ساحه‌ها از قبیل معماری، نگارگری، خوشنویسی و ... با انتخاب شدن به عنوان پایتخت امپراتوری هنردوست ایلخانی صاحب نام شد. این مکتب بعد از فروپاشی ایلخانان در دوره جلایران نیز پیگیری شد.

^{۸۴}- سیر و صور تقاشی، ص ۴۲

^{۸۵}- نگاه کنید به: سفرنامه مارکوپولو، ص ۱۰۹ به بعد

^{۸۶}- هنر دربارهای ایران، ص ۲۴

^{۸۷}- تاریخ صنایع ایران بعد از اسلام ص ۹۳

TDV islam ansiklopedisi, Nakkaş maddesi-۸۸

Doğu İslam Memleketlerinde Minyatür, s. ۲۹-۸۹

کارل جان در مقاله معروف خود (Sonderabdruck aus dem Anzeinger der phil. Hist. Klasse der Österreichischen Akademie der Wissenschaften, ۱۹۶۸، ۱۱ تبریز) بعد از استقرار کرسی پایتخت در آن) در غرب امپراتوری عظیم مغول، همان نقشی را عهده دار بود که چند سال پیشتر (۱۲۶۰) خان بالیغ (پکن) توسط قوبلای قaan در شرق بر عهده گرفته بود. این دو شهر با توجه به موقعیتشان در جغرافیای گسترده تحت حاکمیت چنگیزخان با فاصله بسیار از خاستگاه اصلی مغولها قرار گرفته و در واقع به عنوان مرکز دو تمدن بزرگ (چینی و ایرانی) واقع در دو سوی آن (مغولستان) اسباب گذر از کوچ نشینی به یک جانشینی را فراهم آورد و از این لحاظ نقطه عطفی در تاریخ ایشان بشمار می‌رود.^{۹۰}

کارل جان از کسب اعتبار جهانی زبان فارسی از همین دوره سخن می‌راند و تسامح و تساهل دینی بنا به ملاحظات سیاسی- اجتماعی در نزد مغولان را یادآور می‌شود. وی همچنین به تالیف و ترجمه تاریخ ملل مختلف و در صدر آنها مغولان توسط عالمان بزرگ صاحب مقام در دربار ایلخانیان (و بخصوص رشیدالدین فضل الله همدانی) اشاره می‌کند.

کارل جان چاپ اسکناس برای اولین بار در تبریز در دوره گیخاتو را به عنوان یکی از نشانه‌های اقدامات ناشی از ارتباط نزدیکتر دو فرهنگ فوق‌الذکر و در واقع دستاورد سلطه وسیع از چین به طرف غرب مورد توجه قرار می‌دهد. ظاهراً تاثیر هنر چینی مخصوصاً بعد از آغاز به کار مجموعه ربع رشیدی شکل بارزتری به خود گرفته است. کارل جان ضمن عدم ارائه سندي مبنی بر وجود نقاشان چینی در دربار ایلخانیان می‌نویسد: «احتمال استفاده دربار تبریز و وزرای آن از نقاشان چینی در حالیکه از کارشناسان، پزشکان، اهل فن، صنعتگران و باغبانان چینی استفاده می‌نمودند، حتمی است». ^{۹۱} «در نتیجه این امر و رفت و آمد مردم ایران به چین به تدریج نقاشی سبک چینی در ایران انتشار یافت و امری که با وجود قوت سبک خاص اسلامی عهد بنی عباس و سلاجقه حتی در ماوراءالنهر به رواج این سبک کمک نمود انتشار نسخه‌هایی از کتاب کبیر جامع التواریخ خواجه رشیدالدین بود که به امر الجایتو و به اصرار خود خواجه تهیه می‌شد و خواجه همانطور که در تالیف بعضی قسمتهای آن از علمای چینی و مغول و اویغور استمداد کرده بود در نگاشتن صور نسخه‌هایی نیز هنرمندان این اقوام را بکار وا می‌داشت... این نسخه‌ها از جامع التواریخ ... از اولین نمونه‌هایی است ... که در آنها سبک اسلامی قبل از دوره ایلخانان و سبک چینی با یکدیگر ممزوج شده و نماینده شروع رواج سبک خاصی است.» ^{۹۲} «علاوه بر ترکان که

-۹۰- ن ک بد: *Doğu ile Batı arasında bir ortaçağ kültür merkezi; Tebriz*,

-۹۱- همان مقاله

-۹۲- سلطان محمد خدابند، ص ۹۰-۹۱

تعدادشان بسیار بود، بخش قابل توجهی از ساکنان شهرستان (رشیدیه) را رومیها، گرجیها، هندیها، روسها، سیاهان و سایر ملل تحت تابعیت دولت ایلخانی تشکیل می‌دادند... خانواده‌های مزبور همچنین دارای مهارت‌های هنری و صنعتی بودند که از پدر به پسر انتقال می‌یافت. این افراد در عین حال اثر تاریخی رشیدالدین را استنساخ نموده و خطاطان و نگارگران مینیاتورهای آن بودند. به این ترتیب در چنین فضایی سبک نگارگری تبریز شکل گرفت... ادعای مبنی بر تاثیرپذیری پررنگ سبک تبریز (به عنوان مادر جریان هنری نیمه غربی آسیا) از هنر نگارگری شرق دور و آسیای مرکزی واقعیت دارد.^{۹۳}

کارل جان «تختستین نمونه تیپیک سبک تبریز» را «که به مدتها مید هنر مینیاتور ایرانی را تحت الشعاع قرار داد، مینیاتورهای نسخه عربی تاریخ رشیدالدین به تاریخ ۱۳۰۷/۸ واقع در ادینبورگ و نسخه Royal Asiatic Society به تاریخ ۱۳۱۵/۱۵» عنوان می‌کند و ادامه می‌دهد: «مینیاتورهای با تاریخ ۱۶۵۳ موجود در نسخه خطی موجود در خزینه نسخ خطی کاخ توپقاپی مثبت به شماره ۱۳۱۴/۱۵ مربوط به مرحله موسعتر متاخرتر هستند.^{۹۴}

هنر کاشیکاری، سفالکاری، منبت‌کاری روی در و چوب و نقره‌کاری روی فلزات، ساخت اسلحه و بافت برخی از انواع پارچه‌ها نیز از جمله هنرها و صنایعی است که از نمونه‌های چینی آنزمان تاثیر پذیرفته‌اند.^{۹۵}

مدتی بعد از حملات گسترده مغول و در جو روانی ایجاد شده در جامعه، عرفان و ادبیات عرفانی بستر توسعه یافت و جا دارد از برخی از علماء، شعراء و عرفای بزرگ این دوره یاد کنیم که تاثیر سخن و بیانش آنها هنوز در میان مردمان این منطقه و حتی سایر نقاط جهان غیرقابل انکار است:

شمس تبریزی: تذکره‌نویسان نام او را «محمد بن علی بن ملک داد تبریزی» و لقبش را «شمس الدین»، «شمس تبریزی»، «کامل تبریزی» و «شمس پرنده» نوشته‌اند.

تاریخ ولادت شمس الدین دقیقاً معلوم نیست. موقعی که وی در سال ۶۴۲ هجری وارد قونیه شد — بر اساس آنچه که از مقالات ولد چلبی برمی‌آید — شصت سال داشته که با این حساب می‌توان تخمین زد که ولادتش به سال ۵۸۲ هجری اتفاق افتاده است.^{۹۶}

کودکی شمس نیز متفاوت با دیگران بوده است تا جایی که گوشه‌گیری و عزلت او موجب شگفتی پدر می‌شده است. او خود در ذکر احوالات این دوره می‌گوید: «از عهد خردگی داعی را واقعه‌ای عجیب افتاده

—۹۳ ن ک به: *Doğu ile Batı arasında bir ortaçağ kültür merkezi; Tebriz*

—۹۴ همان مقاله

—۹۵ نگاه کنید به: سلطان محمد خدابنده، ص ۹۲

—۹۶ ن ک به: تاریخ ادبیات ایران، ج سوم بخش دوم، ص ۱۱۷^۴

بود، کس از حال داعی واقف نی، پدر من از من واقف نی، می‌گفت: تو اولاً دیوانه نیستی، نمی‌دانم چه روشی داری، تربیت ریاضت هم نیست، و فلان نیست.... گفتم: یک سخن از من شنو، تو با من چنانی که خایه بط را زیر مرغ خانگی نهادند، پرورد و بط بچگان برون آورد، بط بچگان کلان ترک شدند با مادر به لب جو آمدند، در آب درآمدند، مادرشان مرغ خانگی است لب جو می‌رود، امکان درآمدن در آب نی. اکنون ای پدر! من دریا می‌بینم وطن و حال من اینست. اگر تو از منی یا من از توام، درآ در این دریا و اگر نه، برو بر مرغان خانگی و این ترا آویختن است. گفت با دوست چنین کنی، با دشمن چه کنی؟»^{۹۷}

سپهسالار می‌نویسد: «مولانا شمس الدین، هرگاه که از توالی تجلیات مستغرق می‌گشت و قوای انسانی تحمل آن مجاهده نمی‌کرد، جهت دفع آن حال خود را به کار مشغول کردی و بناشناصی نزد مردم بمساقی رفته، تا شب کار کردی و چون اجرت دادندی فرمودی: فرض دارم، می‌خواهم تا جمع شود، تا بیک بار ادا کنم و بدان بهانه موقوف می‌گذاشت، بعد از مدتی غیبت می‌فرمود.»^{۹۸}

«شمس الدین محمد بن علی بن ملک داد تبریزی شوریدگان عالم و رندی از رندان عالم سوز بود که خشت زیر سر و بر تارک نه اختر پای دارند. معماری وجودش را با مرور تذکره‌ها نمی‌توان گشود. مولانا درباره‌اش فرمود: شمس تبریزی ترا عشق شناسد نه خرد، اما پرتو این خورشید در شعر مولانا ما را از روایات مجعلو تذکرنه‌نویسان و مریدان قصه باره بی‌نیاز می‌سازد.»^{۹۹}

دوره تعلم و ریاضت و مجاهدت و سیر و سلوک شمس الدین محمد در تبریز سپری شده است و چهره وی قبل از دیدار با مولانا بر جهانیان ناشناخته بوده است، لیکن قرائن و منابع حاکی از آنند که مولانا نیز که امروز صاحب دیوان و طریقتی است بدون او بی‌نور و شعاع می‌مانده است. در عظمت این تاثیر همین بس که مولانا دیوان شعر وزینی بنام او سروده است و خود در این باره می‌گوید:

حدیث مفترخر تبریز، شمس دین کم گو که نیست درخور آن گفت، عقل گویایی^{۱۰۰}

شمس به سال ۶۴۲ هجری وارد قونیه می‌شود. در باره نخستین دیدار این دو عارف شوریده، افسانه‌های زیادی ساخته و پرداخته‌اند و به قول مولوی‌شناسان دشوار است یقین کنیم که کدام یک به حقیقت نزدیکتر است. مثلاً بعد از این دیدار، گویا مولانا از هرکس و هرچیزی دست شست و تنها مصاحب شمس را برگزید. افلاکی می‌نویسد: «... سه ماه تمام [شمس و مولوی] در حجره خلوت

-۹۷- مقالات شمس تبریزی، ص ۷۷

-۹۸- رساله سپهسالار در مناقب خداوندگار، صص ۱۳۵-۱۳۶

-۹۹- گریده غزلیات شمس، ص ۱۱

-۱۰۰- دیوین شمس، ش. ۲۱۸۲۲

نشستند که اصلاً بیرون نیامندن...»^{۱۰۱} اما مریدان که از این بی توجهی ها پریشان شده بودند و شمس را باعث همه نابسامانی ها می دیدند وی را تهدید کردند و در حق وی خصومت نشان دادند.

شمس، روز پنجمینه ۲۱ شوال سال ۶۴۳ هجری در حالیکه به طور دقیق ۴۵۷ روز از ورود او به قونیه گذشته بود آنجا را ترک کرد.

خبر غیبت شمس برای مولانا یک فاجعه عظیم بود که نتیجه‌اش جز سکوت و عزلت نمی‌توانست باشد.

برفت یار من و یادگار ماند مرا
رخ مزعفر و چشم پرآب و وا اسفا^{۱۰۲}

مریدان البته با دیدن این وضع پوزشها طلبیده و به سراغ شمس افتادند، تا اینکه نامه ای از شمس رسید که حکایت از اقامت وی در دمشق داشت. خوشحالی مولوی از دریافت این نامه و علم بر محل حضور او از این شعر وی نمایان است:

بروید ای حریفان بکشید یار ما را
بترانه‌ای شیرین ببهانه‌ای زرین

بمن آورید آخر صنم گریز پا را
بکشید سوی خانه مه خوب خوش لقا را^{۱۰۳}

شمس یکبار دیگر به قونیه بازگشت ولی بعد از مدتی در سال ۶۴۵ هجری و در پی اتفاقاتی چند قونیه را برای همیشه ترک کرد. در منابع موجود از قصد سفر او چیزی نیامده است اما از اینکه مزار او را در خوی نشان داده‌اند معلوم می‌شود که مستقیماً با طور غیر مستقیم به خوی رفته است.

مجمل فصیحی تألیف شده در ۸۴۵ هجری قمری قدیم‌ترین منبعی است که از وجود مدفن شمس تبریزی در خوی سخن رانده است. در این کتاب در حوادث سال ۶۷۲ می‌نویسد: «وفات مولانا شمس‌الدین تبریزی مدفوناً به خوی». در منشآت‌السلطین فریدون بیک نیز در گزارش لشکرکشی سلطان سلیمان قانونی به تبریز، پایتخت صفویان، از زیارت سلطان از مقبره شمس در خوی در تابستان ۹۴۲ هجری هنگام بازگشت از این لشکرکشی سخن رانده است. «با حضرت سرعاسکر سوار شدند و به زیارت مزار شریف حضرت شمس تبریزی مشرف گردیدند.»^{۱۰۴}

۱۰۱ - شکوه شمس، ص ۵۸

۱۰۲ - دیوان شمس، ش. ۴۵۴

۱۰۳ - دیوان شمس شیراز

^{۱۰۴}- **جهان** گفتار در ادب و تاریخ و فرهنگ ایران، ص ۲۷۶

علیرغم وجود نقاط مبهم در محل مزار شمس «این مقبره را باید همچنان که از قرنها پیش شایع و شهرت داشته و مدام که خلاف آن واقعاً به ثبوت نرسیده است از آن شمس تبریزی دانست.»^{۱۰۵}

بدیهی است؛ شمس با آنهایی که ادعای کرامت داشتند سر جنگ داشت. با خود ابايزید وحلاج هم میانه خوبی نداشت. سیحانی گفتن و اناالحق گفتن آنها را نشانه بیکفایتی و نقصان و شتابزدگی ایشان میدانسته است.^{۱۰۶}

همام الدین تبریزی (۷۱۴-۵۹۸): از مخصوصان خاندان حوینی و یکی از مشهورترین شعرای پارسی گوی آذربایجان است.^{۱۰۷}

جلال الدین محمدبلخی یا مولوی رومی (۶۰۴-۶۷۲): صاحب کتاب بسیار مشهور مثنوی که از شاهکارهای بیمانند است. مولوی به غیر از مثنوی اشعار فراوان دیگر نیز دارد که آنها را بنام مراد خود شمس الدین تبریزی نظم کرده و مجموعه انها را کلیات شمس میخوانند.^{۱۰۸}

ابوعبدالله شرف بن مصلح شیرازی یا سعدی (اوایل قرن هفتم- ۶۹۱): شاهکار او کتاب بوستان یا سعدی نامه است که آنرا در سال ۶۵۵ هجری به نام اتابک ابوبکر بن سعد بن زنگی منظوم ساخته و سال بعد گلستان را به نام پسر این اتابک یعنی سعدبن ابی بکر بن سعد که سعدی از خواص او بوده و تخلص سعدی را هم از وی گرفته به رشته تالیف درآورده است. سعدی استاد غزل فارسی است.^{۱۰۹}

شیخ محمود شبستری (وفات در ۷۲۰): ناظم مثنوی معروف گلشن راز که جواب منظومی است به پانزده سوال عرفانی امیرحسینی هروی.^{۱۱۰} تیمور به احترام این شاعر و وجود قبر او در شبستر از کشتار غارت این شهر حذر کرد.

اوحدي مragheh اي (وفات در ۷۳۸): از شعرای عارف متولد اصفهان بوده است که در مragheh زیسته و در آن شهر فوت نموده است. از آثار او مثنوی جام جم است که به نام خواجه غیاث الدین محمد رشیدی (فرزند شیخ رشید الدین فضل الله همدانی) سروده است.^{۱۱۱}

^{۱۰۵}- ن ک به: باغ سیز

^{۱۰۶}- مثاقب العارفین ص ۷۷

^{۱۰۷}- همان، ص ۸۷

^{۱۰۸}- همان، ص ۸۵

^{۱۰۹}- همان، ص ۸۶

^{۱۱۰}- همان، ص ۸۷

^{۱۱۱}- همان، ص ۸۸ و ۸۷

خواجهی کرمانی (۷۵۳-۶۷۹)، نظام الدین عبید زاکانی (وفات در ۷۷۲)، سلمان ساوجی (وفات در ۷۷۹)، امیر خسرو دهلوی (۶۵۱-۷۲۵)، امیرحسن دهلوی (وفات در ۷۲۷)، فخرالدین عراقی همدانی (وفات در ۶۸۸) و سیف اسفنگ (۶۶۶-۵۸۱) نیز از عرفا و شعرا و خواجه نصیرالدین توسي، رشیدالدین فضل الله همدانی، خواجه علیشاه تبریزی نیز از دانشمندان مشهور این دوره بوده اند.

از سال ۷۳۶ تا ۷۸۸ قمری چوپانیان و بعد جلایریان از تبریز بر کشور حکومفرمایی کردند.^{۱۱۲} استقرار امنیت و توجه به علوم و عالمان و آسایش عموم در تمام این مدت رونق اقتصادی را به بار آورد و البته تبریز به سبب مرکزیت سیاسی - تجاری بیشترین نفع را از وضعیت مذکور برد. سلطان اویس در سال ۷۶۸ هجری دستور ساخت مجموعه ای بنام دولتخانه را داد.

«آنها (جلایریان) در این دو شهر (بغداد و تبریز) به هواداری و حمایت از کتاب آرایی پرداختند. از اینرو سلطان احمد جلایری (۱۴۱۰-۱۳۸۲/۷۸۴-۸۱۳) که کتابدوست پرشوری بود علیغم مجادلات طولانی او با همسایگان و مخصوصاً تیمورلنگ، و علاقه اش به هنرها که خود نیز دستی در آن داشت، محركه و انگیزه تازه ای به خوشنویسی و نقاشی بخشید. یک نسخه فارسی از عجائب المخلوقات قزوینی که در سال ۱۳۸۸/۷۹۰ برای کتابخانه او کار شده و حال در کتابخانه ملی پاریس است بی شک از آثار مکتب تبریز این دوره است چون به خط نستعلیق نوشته شده و این نوع خط طبق یک سنت ایرانی در این زمان بوسیله میرعلی تبریزی اختراع شد.»^{۱۱۳}

با توجه به انتقال پایتخت از سوی احمد جلایر از بغداد به تبریز بلاfacله بعد از فتح این شهر و همچنین حدود یک قرن بعد در دوره آق قویونلوها از قارآمد به این شهر متعاقب فتح آن، اهمیت این شهر مخصوصاً نسبت به بغداد آنzman عیان است. این امر هرچند می تواند دلایلی از قبیل همنزادی حاکمان این دو سلسله با مردم تبریز نسبت به قارآمد^{۱۱۴} و بغداد (با اکثریت عرب) نیز داشته باشد ولی موقعیت ژئواستراتژیک تبریز (قرار گرفتن بر سر شاهراه اصلی ابریشم و دارا بودن ظرفیت و ماهیت آماده تر برای پایتختی کشور در ابعاد امپراتوری) مسلماً بر مورد نخست می چرییده است. شاه اسماعیل صفوی نیز که از شهر اردبیل با جایگاه ویژه تاریخی در منطقه آذربایجان بود، متعاقب غلبه بر سپاهیان آق قویونلو، تبریز را پایتخت خود قرار داد و در این شهر تاجگذاری نمود تا با وجهه مرکزیت سنتی - تاریخی این شهر، عدم منسوبیت خود به پادشاهان و حکمرانان را که در آنروزگار عامل مهمی در قبولاندن مشروعيت سلطنت بود جبران کرده باشد و به عنوان میراثدار دولت آق قویونلو متظاهر گردد.

^{۱۱۲}- ن ک تبریز خشتی استوار در مصاری ایران، صص: ۳۵-۱۷

^{۱۱۳}- سیر و صور قاشی، ص ۵۱

^{۱۱۴}- با اکثریت غیر مسلمان: ۱۰- ۳۰ ss. *Yüzylın ilk yıllarında Diyarbakır şehir demografisine göçlerin etkisi*,

وضعیت تبریز در اواخر قرن چهاردهم میلادی را باز از کلاویخو می‌خوانیم: «در سراسر تبریز ساختمانهای زیبا و مساجد بسیار دیده می‌شود. مخصوصاً مساجد با کاشیهای آبی و طلایی آراسته شده اند. در این مساجد کاسه‌های بلورین (برای چراغ) هست که نشیر آنها را در سرزمین ترکیه دیدیم. می‌گفتند که همه این ساختمانها را در روزگار پیشین که در تبریز گروهی عظیم از مردم شهر و پولداران که باهم بر سر برپا داشتن ساختمان زیبا چشم و هم چشمی داشتند و با کمال میل ثروت خود را در آن راه خرج می‌کردند اند ساخته اند... اما اینک جمعیت آن باید در حدود دویست هزار خانوار یا بیشتر باشد.»^{۱۱۵}

کلاویخو مجموعه دولتخانه‌ای را توسط سلطان اویس جلایری احداث گردید چنانی توصیف می‌کند: «کاخ بزرگی را دیدم که در پیرامون آن دیواری کشیده شده بود. نقشه این کاخ بسیار زیبا بود و در آن بیست هزار اتاق و دستگاههای مجرزا و مستقل دیده می‌شد. معلوم شد که این کاخ بزرگ را پادشاهی ساخته است که از او یاد کردیم بنام سلطان اویس جلایر. وی این کاخ را با مصرف کردن همه موجودی خزانه خویش که سلطان مصر در اولین سال سلطنت وی بعنوان خراج پرداخته بود بساخت. این محل اکنون بنام دولتخانه معروف است که همچنان می‌شود «خانه اقبال». قسمت اعظم این کاخ عظیم هنوز استوار و پابرجاست و باید آرزو کرد که همه اینگونه ساختمانهای تبریز بهمان حال آغاز ساختمان بمانند. اما متأسفانه بسیاری از آنها را اخیراً بفرمان میرانشاه همان شاهزاده ای پسر ارشد تیمور است ویران ساخته‌اند»^{۱۱۶}

این فراوانی نعمت در نبود قدرت مستحکمی مثل ایلخانان مایه دردرس شهر شد. چرا که هوس همسایگان برای تصرف و مالکیت بر آن باعث کشمکشهای طولانی می‌گردید. با اشغال مسالمت‌آمیز شهر به وسیله تیمور در سال ۷۸۸ قمری اوضاع تا حدودی آرام شد. در جلوگیری از اقدامات مخرب لشکر مهاجم، باز پادرمیانی علمای شهر و هدایای مردم موثر بود. در حبیب‌السیر آمده است: «چون شاه شجاع در سنه سبع و سبععماهه بصوب تبریز نهضت فرمود خواجه شیخ محمد کججانی با سادات و قضاوه و موالی و اهالی و اشراف و اعیان بشرف بساط بوس استسعاد یافتند». در سال ۷۹۵ قمری / ۱۳۹۲ میلادی حکومت مناطق آذربایجان، ری، گیلان، شیروان، دربند و سرزمینهای آسیای صغیر را با مرکزیت تبریز به پسر ارشد خود میرانشاه سپرد.^{۱۱۷} به این ترتیب بعد از تنها چند سال، کرسی پایتخت دوباره به این شهر

^{۱۱۵}- سفرنامه کلاویخو، ص: ۱۶۱

^{۱۱۶}- سفرنامه کلاویخو، ص: ۱۶۱

^{۱۱۷}- رجال حبیب السیر، ص: ۴۸

^{۱۱۸}- در سال ۱۳۹۲ میلادی، تیمور فرمانروایی بر «اقطاع هلاکو» مشتمل بر مناطق و نواحی آذربایجان، ری، گیلان، شیروان، دربند و آسیای صغیر را با مرکزیت تبریز به پسر خود میرانشاه تفویض نمود. *Tarihte Tebriz* ص: ۷۵

بازگشت لیکن دوره حاکمیت تیموریان در تبریز کوتاه بود و رویه مرفتہ سالهای خوبی برای این شهر نبوده است.^{۱۱۹}

در منابع دوره تیموری به اسمی بسیاری از علماء، هنرمندان و صنعتگران تبریزی و آذربایجانی برمی‌خوریم که توسط تیمور یا جانشینانش به مراکز اصلی امپراتوری تیموری کوچانده شده‌اند و یا در این دوره افول نقش شهر، به خواست خود به شهرهای دیگر از سمرقند، هرات و بغداد تا بورسا (پایتخت عثمانی در آن سالها) و قاهره (پایتخت دولت مملوکان مصر) و ... رفته‌اند. در واقع تجارت پیشین اهل علم و ادب و صنعت شهر تبریز، مخصوصاً شکل توسعه یافته و نهایی آن در دوره ایلخانی از سالهای پایانی قرن چهاردهم با مهاجرت یا تهجیر گسترده این عناصر به اقصی نقاط جهان اسلام انتشار یافته است. از میان اسمی مربوط به سالهای اول تهاجم تیمور می‌توان به خواجه علی تبریزی الشطرنجی، فتح ا... تبریزی، محمد نقاش، حاجی محمد تبریزی، اسماعیل تبریزی، نظام‌الدین شامی و جعفر تبریزی یا بایسنقری اشاره نمود. شواهد و قرائن حاکی از این است که علماء، دانشمندان، هنرمندان، اهل صنعت و حتی سیاستمداران آذربایجانی و تبریزی در تمامی عرصه‌های امپراتوری تیموری حضور فعال و نقش موثر اصلی را دارا بوده‌اند. (شرح و تفصیل در قسمت «تبریزیها در آسیای مرکزی و خراسان») در این خصوص گزارش میرزا جعفر تبریزی به عنوان رئیس کتابخانه و کارگاه سلطانی هرات که در تاریخ ۸۳۰/۸۲۱ قمری (۱۴۲۷ میلادی) احتمالاً برای سلطان بایسنقر مرقوم داشته و در آن به تفصیلات ارزشمندی در خصوص وضعیت کارگاه مذکور و هنرمندان فعال در آن پرداخته است، جالب توجه می‌باشد.^{۱۲۰} در این دوره همچنین آثار بسیار و ارزشمند دیگری توسط عناصر تبریزی و آذربایجانی در شهرهای دیگر قلمرو تیموریان از قبیل یزد (مجموعه امیر چخماق، بازار حاجی قنبر و ...)، مشهد (مسجد جامع یا گوهرشاد و ...) و ... بوجود آمد.

با آغاز حاکمیت سلسله قراقویونلوها در سال ۸۰۹ قمری اوضاع باز سر و سامان یافت.^{۱۲۱} قراقویونلوها هرچند گرایشات شیعی داشته‌اند لیکن در هیچ منبعی به هیچ‌گونه اصطکاک بین ایشان با مردم اکثراً سنه شهر در آن زمان برنمی‌خوریم. حاکمان این سلسله قدرتمند که در زمان کوتاهی قلمرو خود را تا مرکز و جنوب فلات ایران گسترش دادند، با دولت عثمانی نیز روابط خوبی داشته‌اند. در این زمان هنوز استانبول از سوی ترکان مسلمان عثمانی فتح نشده بود، عثمانی با قراقویونلوها همسایه نبود و دولتین مسلمان آق قویونلو و مسیحی پونتوس (ترابزون) حائل میان این دو دولت بودند. در عهد جهانشاه

^{۱۱۹}- نگاه کنید به: تبریز خشتی استوار، صص ۳۵-۳۷

^{۱۲۰}- این سند اکنون در موزه توب قابی استانبول نگهداری می‌شود و استاد دکتر کمال اوز ارگین شرح مفصلی بر آن نوشته است. بخش بزرگی از متن این سند بسیار ارزشمند در بخش مربوط تبریز در خارج، تبریزیها در آسیای مرکزی - به تفصیل آورده شده است. نگارنده

^{۱۲۱}- جهانشاه متعاقب مرگ متبع خود شاهزاده شروع به سال ۱۴۴۷ شروع به استفاده از عنوان سلطان و خان نمود و در فاصله کوتاهی مناطق مرکزی و جنوبی ایران را نین تحت حاکمیت خود درآورد. *Tarikh Tebriz*، ص ۸۳

قاراقویونلو، ابنيه باشکوهی در تبریز احداث گردیدند که گئی مسجد (مسجد کبود) از آن جمله است. استاد دکتر جعفر قیاسی بدون اشاره به منبع مورد استناد خود، از معماری به نام «علی کوچاچی» (یا کنجه‌چی) به عنوان سازنده گئی مسجد نامبرده است.^{۱۲۲} آنچه مسلم است اینکه بنای مسجد در سال ۸۷۰ هجری قمری / ۱۴۶۵ میلادی در زمان سلطان مقتدر قاراقویونلو جهانشاه قارایوسف آغاز شده و به سبب رنگ لاجوردی کاشیهای معرق بکار رفته در ساختمان آن و ظرافت و زیبایی منحصر به فرد در زمان خود به «فیروزه اسلام» شهرت یافته است. مرحوم ترابی طباطبائی در خصوص معماری جالب این مسجد تعبیر زیبائی بکار برده است: «در این بنا هیچ جایی از فضای ورودی و داخل آن باقی نمانده که کاشیکاری نگشته باشد و گویی برای معماران این بنا بسیار سخت تمام شده که کف مسجد جایی برای نشستن باقی گذارده و آن را با کاشی مزین نساخته‌اند... آب و رنگ و ظرافت و طراوت را در کاشیهای ۵۰۰ ساله مسجد کبود حدی متصور نیست و هر آن، چنین به نظر می‌آید که چند لحظه قبل از زیر دستان هنرمند بیرون آمده است». ^{۱۲۳} ترابی همچنین می‌نویسد: «حتی سبک کاشیکاری (بکار رفته در ساختمان این مسجد) در هیچ یک از بنهای دوره صفویه هم دیده نمی‌شود. کاشیهای معرق آن به تصدیق اهل خبره به مراتب از کاشیهای مساجد دوره صفویه در اصفهان عالی‌تر است. حتی به مراتب از کاشیهای مسجد گوهرشاد آغا در مشهد مقدس رضوی با اینکه در یک عصر و نزدیک به زمان یکدیگر ساخته شده‌اند بهتر و عالی‌تر است. فرقی که هست اینکه مسجد گوهرشاد سالم و بی‌عیب مانده است». ^{۱۲۴} دیولاوفوا می‌نویسد: «سبک کاشیکاری مسجد کبود قابل مقایسه با ترکیبات هندسی خاص صنایع زمان سلجوقی و مغولی نیست، بلکه به درجات بر آن برتری دارد». ^{۱۲۵} (عکس‌های شماره ۲۶ ص ۲۲۲ و ش ۱۹ ص ۲۱۸)

ساخت مسجد مذکور در خروجی شهر به سمت مرکز فلات ایران، می‌تواند به عنوان نشانگر اهمیت مناطق واقع در شرق و جنوب‌شرق امپراتوری برای قاراقویونلوها قلمداد شود. چه، این امپراتوری بیشتر در این سمت توسعه یافته و تبریز به عنوان پایتخت در واقع در شمال‌غرب مرکز جغرافیایی قرار داشته است. ساخت مسجد در محل مذکور همچنین باعث تبدیل کوچه‌های منتهی به دروازه خیابان (یا عراق عجم) به بازار و به عبارت دیگر توسعه بازار به سمت جنوب‌شرق و ایجاد رنگلی‌بازار و کوئنه‌بازار گردید.^{۱۲۶}

- ن ک به: *Ortaçağ Azerbaycan Mimarisi*^{۱۲۲}

- مسجد کبود فیروزه اسلام^۱ ص ۱

- مسجد کبود فیروزه اسلام ص ۹. مهارت و تخصص سفالکاران و کاشیکاران تبریزی به حدی است که ردپای خود را در آثار آسیای مرکزی تا آسیای صغیر بر جای گذاشته است بطوریکه گویا ۷۰۰ خانواده از جمع تهییرهای سلطان سلیم از تبریز به عثمانی سفالینه کاران تبریزی بوده‌اند که در ایرانیک (نزدیک استانبول و سر راه بورسا، قونیه و کوتاهیه) اسکان داده شده‌اند. نگاه کنید به «تاریخ معماری عثمانی، گادرفری گوریون» ص ۳۳۲

- سفرنامه دیولاوفوا ص ۵۲

- نگاه کنید به: «بافت تاریخی شهر تبریز»، صص: ۱۵۶ - ۱۵۷

در سال ۱۴۶۷/۸۷۱ اوزون حسن بر حاکمان قراقویونلو فائق آمده و پایتخت حکومت خود را از قارآمد (دیاربکر کنونی) به تبریز انتقال داد. فتح تبریز به عنوان پایتخت یک امپراتوری، ماهیت حاکمیت اوزون حسن را نیز ارتقا داد و وی تصمیم به انتقال پایتخت از خان نشین قارآمد به تبریز نمود. اوزون حسن تا زمان فوتش به سال ۸۸۲ هجری قمری/ ۱۴۷۸ میلادی در کنار جنگهای متعدد با بیگانگان و عاصیان داخلی به کار عمران تبریز پرداخت و باغ صاحبآباد را به مجموعه‌ای از ابنيه حکومتی، باغ شاهی و میدان تجمیع عساکر، سان و رژه و چوگان بازی تبدیل کرد. وی همچنین کاخی موسوم به هشت‌بهشت در میدان صاحب‌آباد و بازاری موسوم به قیصریه در داخل مجموعه بازار بزرگ احداث نمود. لازم به توضیح نیست که این‌بهی مذکور متأثر از آثار پیش از خود و مخصوصاً آثار دوره ایلخانی بودند. در تاریخ عالم‌آرای امینی در توصیف کاخ هشت‌بهشت چنین آورده شده است: «غره محرم این سال فرخنده مآل نزول موكب مسربت‌انگیز در دارالسلطنه تبریز بود، جهان از فتنه آرمیده و ایام حوادث به آخر انجامیده و در این سال عمارت قصر هشت‌بهشت که در باغ صاحب‌آباد بنیاد افکنده شده بودند مکمل گشته بود و آن عمارتی

نمونه‌ای از نوشته پادشاه قراقویونلو جهانشاه که «بطغرای آن ترنجی ساخته و باب زر نوشته‌اند: نصر من... و فتح قرب و بشر المومنین بالجهة. يا محمد يا على. بسم الله الرحمن الرحيم. قال الله... تبارك وتعالي واتموا الحج و العمره لله و قال ايضاً عن من قاتل و الله على الناس حج البيت من استطاع اليه سبيلاً من الداعي الى... ابوالمظفر جهان شاه.

الحمد لله الذي وفقنا لفتح ابواب الحاج على المسلمين ويسرا لنا ارسال قواقل الحاج والمعتمرين والصلوه على مدينه العلم والدين محمد و آله الطيبين بعد السعى في اداء وظائف الحمد والثناء والاحرام المتوجه الى قبله الصلوه والدعاء فالنهي الى اشرف السادات والمخبر الى اكابر الانبياء واقصاه و العلم الى الاماجاد والا عالي اصحاب المكارم والمعالي دوالاراء الثاقبه والافكار الصائبه طلاق زيارت بيت... الحرام عشق وصال الكعبه والمقام حنام حرم مكه شرفها... سكان سواد بتکه حرسها... مشاهير اجراء العرب على اختلاف طبقاتهم جاهيهم اهل البوادي در جاهنهم قبوره القبور والايام ان المقصود الاقصى والمطلب الا على من فتح ممالک العراق ودفع مواد الفساد و النفاق انه قد تحطل منه (منذ؟) سنتين طريق الحج على اهل الحجاز و ائمه سبيل السلوک الى ذات الطريق والمجاز و تقادی ظلم المقتنيين والاشارة ايدي الظلمه في الاستکبار وقد عادوا بالرمان والبوارق احمداث بیان و اذی و بوارق احمداث التوفیق (التسویف) في تحصیل خلوص الطوبیه تادی مناد من حضرت خالق البشر و رازق اهل الور و المرء اذا فتحنا لك فتحاً مینظر لك! ... ما تقدم من ذنبک و ما تأخر فیس لناسی رسول الى دفع الملك الغیلان و دحشقی (!) لانا القره على تخیله الطريق من شرر هذا المغیلان و فتح لنا عراق العرب بجلتها و سخر لنا ممالک بغداد بمنتهی الحمداء... الذي هدانا لهذا و ما کنا لهیتدی لولا ان هدانا... و لما كان مقرب الحضره الخاقاني و جیس (!) المجلس السلطاني نظام الدين عبدالحق ممتاز امن اقر انه لسب الخدمته والخصوص و متیزراً عن اخوانه بفترط العبودیه والخصوص و فته! ... تعالى بمقطعه الغرمتاهی للتنهی عن المناهی و الملاهي قد صار ذلك مسبباً الى ازدياد العنایه في شأنه و موجباً للترزايد في رفقه مکانه بناء على هذا جعلهه امير الاقا فله الحاج و المعتمرين دولیلأا و قائد للمسلمین الى الكعبه قبله اهل الدين ليو صلهم بتوفیق! ... تعالى من السهل الطريق الى احسن المطالب انه تجیع كل المسام و المطالب انه تجیع (متبح)! كل المسام و قد فرزنا ان یكون - المحمل والآخر اجرات الواقعه في النهاب و الایاب على سنن باحری من التنسین و قانون ما قرین المتقدون من السلاطین من خراج الحله و ملحتاتها من غير احتیاج في كل سنن الى مدار الحديثه و اعلام عليحده والحمدلله الموفق للصواب و هذا الشغل الخطیر والامر الرفیع اعني عمارت الحاج و حکومه اللاتی انھنا فی شانه یکون مخصوصاً به مدة حیاته و بعد یکون مخصوصاً لاولاده و احفاده بطفنا بعد بطن و نسل بعد فلتقرده ولا تقره ولا تبدلہ محسن بدله بعد ما سمعه فانما ائمه على الذين ییدلونه انه سمع علیم و من غیره فطیه لغته! ... والملاتكه والناس اجمعین و مالک الجزا يوم احساب تحریراً في خمس وعشرون حلول من شهر ذی حجه سنہ سبعین و ثماناده للهجره النبویه» تاریخ و جغرافیای دارالسلطنه تبریز، صص ۸۴-۸۳

است در وسط آن باغ همچو اورنگ فیروزه برافروخته و رفعت شرفاتش سنگ محramان به جانب خورنق و هرمان انداخته و صنع بنایش بر صورت مثمن و محاذی هر ضلع از خارج، صقه و طاقی دلفرب، همچو بروی محبوبان نظرگاه مردم صاحب کمال، و مزین سطح مینو همچو صورت هلال.^{۱۲۷}

احداث مجموعه بنایی شاهی در اطراف یک میدان وسیع در جوار باغ صاحبآباد و انتقال سور و بساط حکومتی از ششگلان به آنجا، که در دوره کوتاه حاکمیت جلایریان اتفاق افتاد، خودبخود باعث رونق این قسمت از شهر و توسعه بازار به آنسوی رود میدان چایی گردید. همان موردی که با مجموعه غازانیه و شهرک شامغازان برای قسمت جنوبغربی شهر، با احداث مجموعه ربعرشیدی و شهرک رشیدیه برای قسمت شمالشرق شهر و با ساخت گوئی مسجد برای قسمت جنوبشرق شهر اتفاق افتاده بود.

این میدان که روزگاری بزرگترین و باشکوهترین میدان تمام شهرهای فلات ایران بوده و نیز الهامبخش و پیشگام در ساخت و طراحی میادین مشهور سده‌های بعد گردید، در حدود میدان صاحب‌الامر کنونی قرار داشته است. «در سفرنامه‌های سیاحتی که در دوره حکومت آق‌قویونلوها و صفويان از تبریز دیدن کرده اند توصیفاتی عجیب از مجموعه عظیم شهری در شمال رودخانه به میان آمده است که عظمت و زیباییهای بیان شده به ظاهر بیشتر به افسانه‌پردازی و افسانه‌گویی شباهت دارد تا بیان واقعیت». ^{۱۲۸} دکتر بهروز عمرانی و محمد امینیان مقاله خود را با این جملات آغاز کرده و در ادامه نوشته‌اند: «نگارندگان به عنوان نمایندگان سازمان میراث فرهنگی، صنایع دستی و گردشگری استان آذربایجان شرقی با لحاظ کردن نتایج تحقیقات کتابخانه‌ای و میدانی‌شان به عنوان مبنای پیگردیها و لايه‌برداریها و مرمت سبکی بقایای به دست آمده به نکاتی دست یافتند که از نمونه آنها می‌توان به بازیابی بقایای ناشناخته‌ترین دوران معماری ایران بعد از اسلام ایران و حلقه مفقوده و پایه‌گذار نحوه شهرسازی و معماری وابسته به حکومت در دوره صفويان اشاره کرد». ^{۱۲۹} منابع تاریخی از احداث باغ و بنا در این محل در دوره آباخاخان پادشاه ایلخانی خبر می‌دهند. در زمان وی، بعد از انتقال پایتخت از مراغه به تبریز، در محل میدان مذکور، توسط وزیر اعظم وی، صاحب سعید شهید خواجه شمس‌الدین محمد جوینی، باغی بزرگ و بنایی حکومتی احداث گردید. بعدها در زمان حکومت جهانشاه قرایوسف قاراقویونلو، بارگاه سلطنتی از دولتخانه قدیم واقع در ششگلان به این مکان منتقل شد. ^{۱۳۰} وجود ابنيه اداری- حکومتی لازم در این مکان از السنه پیشتر و نیز واقع شدن این محل در میان دو مانع دفاعی طبیعی

^{۱۲۷}- آثار باستانی آذربایجان، آثار و ابنيه تاریخی شهرستان تبریز؛ ص ۱۱۷ به تقل از عالم‌آرای امینی

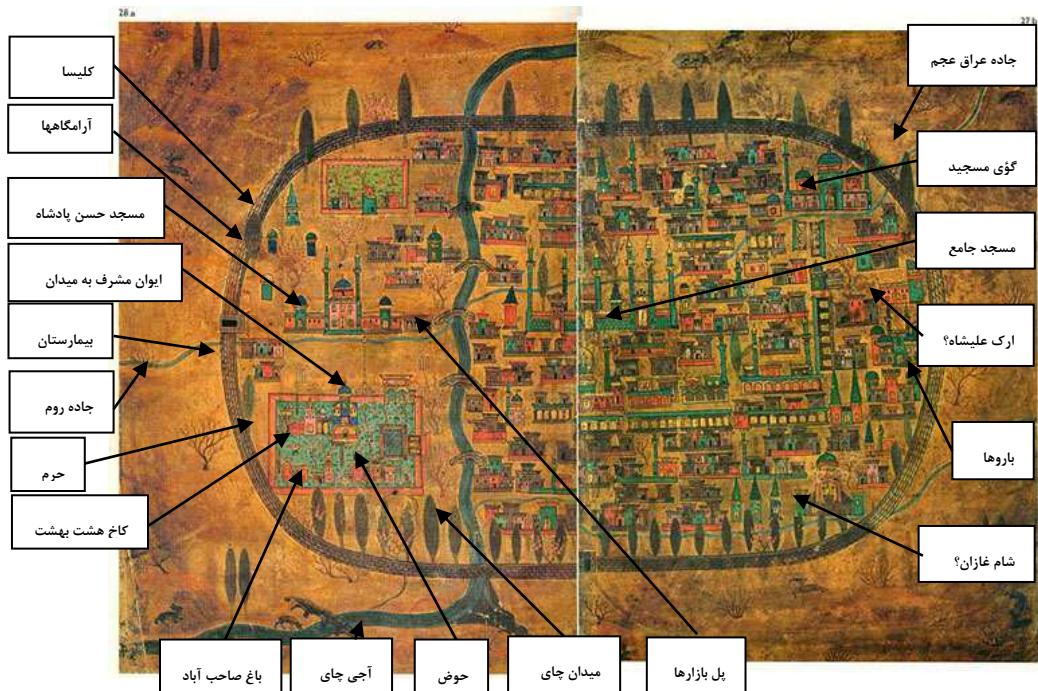
^{۱۲۸}- گمانه‌زنی در میدان صاحب‌آباد و مجموعه پادشاه، ص ۹۱

^{۱۲۹}- همان، ص ۹۱

^{۱۳۰}- «در محله ششگلان موضعی است شهر بدولتخانه کهنه... گویا سلاطینی که پیش از جهانشاه پادشاه بوده‌اند آنجا منزل داشته‌اند. جهانشاه دولتخانه را اینجا آورده، این باغی بوده موسوم به صاحب‌آباد منسوب به صاحب سعید شهید خواجه شمس‌الدین محمد جوینی صاحب دیوان ممالک...» روضات‌الجنان و

جنات‌الجنان، ص ۴۷۰

(رودخانه و کوه) را می‌توان از دلایل احتمالی این انتقال بارگاه شمرد. لیکن با توجه به اینکه این امتیازها در مورد دولتخانه قدیم واقع در ششگلان نیز صدق می‌کند، شاید بجا باشد که برای این امر دلیل یا دلایل محکمتری جستجو کرد. چنانچه قابلیتهای نظامی محل را به عنوان موثرین عامل پذیرفته و بر این اساس نگاهی به گزینه‌های دیگر احتمالی بیاندازیم، متوجه خواهیم شد که وجود محدوده وسیع هموار، قرارگیری محل در کنار شهر و البته وجود موانع طبیعی دفاعی، به عنوان معیارهای مکمل هم در نظر گرفته شده است. چرا که مثلاً منطقه غازانیه سابق، ربع رسیدیه و حتی ششگلان که دارای اماکن دولتی- خدماتی بودند، در فواصل نسبتاً دوری از باروهای شهر (به ترتیب در ۳، ۴ و ۱ کیلومتری) قرار گرفته بودند. حاشیه غربی شهر از «استانبول قاپیسی» تا «گجیل یا مهادمهین قاپیسی» حاشیه جنوبی شهر از «گجیل قاپیسی» تا «خیابان یا عراق قاپیسی» و حاشیه شرقی شهر از «خیابان قاپیسی» تا «باغمیشه قاپیسی» علیرغم واقع شدن در کنار شهر و دارا بودن زمینهای هموار وسیع، از نظر دفاعی فاقد امتیاز خاص بوده‌اند. بنابراین بهترین گزینه برای این مهم، محل باغ صاحب‌آباد بوده است که پیشتر از آن تا حدودی معمور گردیده بود.^{۱۳۱}



^{۱۳۱}- به نقشه نسخه مطرافقی-مریوط به سالهای ۱۵۶۰- ۱۵۶۲ میلادی - نگاه کنید. توجه داشته باشید که ضلع چهارمین نقشه در واقع سمت شمال می‌باشد. نگارنده با استاد به منابع نامبرده در این کتاب و مخصوصاً مقاله بازخوانی میدان صاحب‌آباد از روی تصاویر شاردن و نقشه مطرافقی دکتر چنانچه و آقای نژاد ابراهیمی سر درود تعبیر خود از نقشه مینیاتوری نسخه مطرافقی را آورده‌اند. نگارنده

در نقشه مینیاتوری مطراقچی^{۱۳۲}، مسجد علیشاه یا ارک کمی بالاتر از وسط کناره راست شهر و رو به سمت راست یا در واقع جهت جنوب قابل مشاهده است. دلیل اینکه مطراقچی این بنای عظیم را مناسب با بزرگی چشمگیر خود نقش نکرده دقیقاً معلوم نیست.^{۱۳۳} البته تا آنجا که از نقشه های متأخرتر می دانیم ارک شهر بصورت عنصری خارج از باروهای جنوبی شهر و متصل به آن بوده است. لیکن همانگونه که در خارج از باروهای جنوبی (سمت راست نقشه) بنایی دیده نمی شود، در امتداد کناره داخلی باروها نیز بنایی بارزتر از سایرین نقش نگردیده است. حتی بنای بلند واقع در جنوبغرب شهر (گوشه راست پایین نقشه) محتملاً مقبره غازان خان است. زیرا با توجه به اینکه ارک بنایی قابل اغماض نبوده و اگر به هر دلیل در داخل باروها نشان داده شده، به همان دلیل شام غازان نیز می تواند داخل باروها آورده شده باشد. این تساهل در مورد دروازه ها نیز صادق است بطوریکه دروازه های تبریز در وسط چهار ضلع آورده شده اند. به نظر می رسد در نقاشی بنها با ابعاد نامتناسب، حدت حساسیت مذهبی ایجاد شده بین دولتين صفوی و عثمانی موثر بوده است. این موضوع مخصوصاً در نسبت بزرگی مسجد حسن پادشاه به مسجد شاه تهماسب و اندازه مسجد یا ارک علیشاه که علیرغم هیبت فوق العاده آن، بسیار کوچکتر و در اندازه ابنيه مسکونی معمولی نشان داده شده، مشهود است.^{۱۳۴} همچنین گوئی مسجد در گوشه راست بالای نقشه (جنوبشرق) و داخل باروها، باغ و عمارت هشت بهشت در گوشه چپ پایین نقشه (شمالغرب)، مسجد حسن پادشاه، بیمارستان، مدرسه، مقبره ها و باغات در امتداد ساحل شمالی رود میدان چایی و مسجد جامع شهر در وسط نقشه مشهود است.^{۱۳۵} بنای بلند واقع در جنوبغربی شهر (داخل باروها و گوشه راست پایین شهر) به احتمال زیاد باید شام غازان باشد. چه در منابع آن دوره از احتشام قسمت بقعه این مجموعه عظیم سخن رفته است.^{۱۳۶}

^{۱۳۲}- نقشه بصورت رنگی در قسمت تصاویر آورده شده است. عکس شماره ۴ صن!

^{۱۳۳}- با توجه به نقشه های مطراقچی از سایر شهر ها، شاید بتوان گفت که مطراقچی به زیبایی مینیاتور خود بیشتر از دقت در ماهیت نقشه اهمیت داده است.

^{۱۳۴}- می دانیم که مسجد یا ارک علیشاه بعد از گرایش الجایتوخان به مذهب تشیع و حتی انتقال پایتخت خود به سلطانیه احداث گردیده است. نگاه کنید به: تبریز خشتی استوار در معماری ایران، صن ۲۹

^{۱۳۵}- بنا به نوشته کاتب چلی (که در لشکرکشی عثمانی به قلمرو صفوی بین سالهای ۱۶۱۲-۱۶۲۵ میلادی - یعنی هفت تا هشت دهه بعد از مطراقچی - شرکت داشته است): «(این بنا (مسجد صاحب الامر) بر روی بنایی مسجد شاه تهماسب اجرا شده است و دلیل آن نیز این مطلب کاتب چلی است که در کتاب جهان نما می نویسد: در قسمت شرقی میدان متصل به جام سلطان حسن، مسجد مزین دیگری وجود داشت که چون بنایش از شاه تهماسب بود عساکر عثمانی جایجا خرابش کردند.)» گمانزنی در میدان صاحب آباد و مجموعه پادشاه، ص ۱۰۲

^{۱۳۶}- رک به: مورد و پاورقی شماره ۵۱ همین اثر

جوزفا باربارو که در اواسط آوریل ۱۴۷۴ میلادی (۸۷۹ هجری قمری) به پیشگاه اوزون حسن آق قویونلو بار یافته بوده است، در خاطرات خود کاخ هشت بهشت و میدان حسن پادشاه یا صاحبآباد را اینگونه ترسیم کرده است: «کاخی که در آنجا به پیشگاه شاه بار یافتم بدین شرح بود: نخست دروازه‌ای بود با جلوخانی به مساحت چهار یا پنج قدم مربع که هشت یا ده تن از رجال دربار شاه در آنجا نشسته بودند. سپس در دیگری بود نزدیک در نخستین و دربانی که چماقی کوچک در دست داشت، در کنارش ایستاده بود. چون به این دروازه وارد شدم از باغی سبز و خرم گذشم که مانند چمنی پر از دنبلان بود با دیوارهای گلی که در سمت راستش پیاده‌رویی ساخته بودند. سی گام بالاتر سرایی بود به فراخور حال ما، چهارصد پانصد قدم بلندتر از پیاده‌رویی که یاد کردم. در وسط آن حوضخانه‌ای بود کوچک، پیوسته پر از آب بود و شاه در مدخل آن روی بالشی زربفت نشسته و بر بالشی دیگر تکیه داده بود. در کنارش نگهبانی با شمشیر آخته ایستاده بود. در سراسر سرایه فرش گسترده بود و مهمترین شاهزادگان گردآگرد شاه نشسته بودند. در همه جای سرایه موزاییک (کاشی) بکار برده‌اند نه به کوچکی موزاییکهایی که ما بکار می‌بریم بلکه بزرگ و بسیار زیبا و به رنگهای مختلف. (صص ۶۹-۶۸) ... وقت دیگر هنگامی که به نزدش رفتم وی را در تالاری یافتم که در زیر قبه‌ای بود. از من پرسید که آیا آن را می‌پسندم. آیا در کشورهای ما از آن گونه بناماها معمول است. پاسخ دادم که آن تالار را سخت می‌پسندم. هیچ محلی یا کاخی نیست که طرف نسبت با کاخ و کوشک او باشد، هم به سبب آنکه قدرت او بسیار بیشتر از قدرت شاهان فرنگ است و هم به جهت آنکه در میان ما ساختن چنین تالارهایی معمول نیست. براستی آن بنایی بود سخت زیبا، زیرا چوب و تیر را به شکل قبه درآورده و از اطراف آن پارچه‌های ابریشمین گلدوزی و زربفت آویخته و بر کف تالار فرشهای بسیار عالی گسترده بودند که بیش از چهارده قدم طول هر یک از آنها بود. در آن سوی تالار چادری چهارگوش و قلابدوزی شده دیده می‌شد که میان چهار ردیف درخت برپا کرده بودند تا بر درختان سایه افکند. میان این چادر و آن قبه سرای پرده‌ای بود از بوکازین (Bocasine) که درونش همه گلدوزی بود. در تالار از چوب صندل بود که از داخل با شبکه‌های گلاابتون دوزی و مروارید دوزی، روی آن کار کرده بودند. شاه در آنجا نشسته بود و بزرگان دربار در گردنش بودند.»^{۱۳۷}

آمیرزیو کنتارینی در اوایل ماه آگوست ۱۴۷۴ میلادی به تبریز وارد شده است. لیکن بدليل خروج پادشاه از شهر به مقصد شیراز موفق به دیدار او نشده و تا ۲۲ سپتامبر در شهر به صورت مخفی زندگی کرده است. علت اینکار آنگونه که از لابلای نوشتۀ هایش برمی‌آید احتمالاً ترس وی از انتقام مقصودیگ پسر اوزون حسن از مردم شهر بدليل عدم همکاری ایشان با وی در نبود پدر یا نفرت مردم تبریز از سفرای فرنگی بوده باشد که آنها را تفرقه‌افکن میان مسلمانان می‌دانستند. تلاش‌های مستمر دول غربی و در صدر آنها دولت ونیز برای رسیدن به تفاهم و ایجاد اتحاد با دولتهای ایران به وضوح از سفرنامه‌های

ونیزیان بالاخص کنترارینی مستفاد می‌شود. چه، سفرای فرنگی بدلیل دوری راه و مصائب مسافرت در آن ایام بصورت پشت سر هم گسیل داشته شده و گاهًا در پیشگاه پادشاهان ایرانی چند سفیر فرنگی بطور همزمان حضور داشتند. به عنوان مثال وقتی کنترارینی در اصفهان به پیشگاه اوزون حسن که در راه بازگشت از شیراز بود می‌رسد باربارو را نیز می‌بیند^{۱۳۸} و هنگامی که به نزدیکی پایتخت می‌رسند راهبی به نام لودوویکو دا بولونیا که خود را بطريق انطاکيه و فرستاده دوک بورگوندی می‌خوانده به حضور شاه رسیده است و ...^{۱۳۹} حالات مختلف هیجان از قبیل اضطراب، خوشحالی، یاس، شعف و سماجت در سفرای دول فرنگی که تمثیلگر دولتهای خود بودند در جای جای خاطرات ایشان مشهود است. لیکن این موضوع از بحث ما خارج است و تنها از بابت آسیبهای تدریجی که تبعات این اقدامات در پی آورد و نه تنها شهر تبریز بلکه تمام جهان اسلام از آن متأثر گردید،^{۱۴۰} مورد اشاره واقع می‌شود.

بازرگان ونیزی در خاطرات خود به شرح مفصلی در مورد شهر تبریز که در زمان حضور او در این شهر از حدود سیصد و اندی سال پیشتر پایتختی سلسله‌های بزرگی چون اتابکان آذربایجان، ایلخانان، چوپانیان، جلاریان، قاراقویونلوها، آق قویونلوها و اخیراً صفویان را بر عهده داشت، پرداخته است.^{۱۴۱} وی که بیش از هشت سال یعنی از ۱۵۱۱ تا ۱۵۲۰ از نزدیک شاهد دوران پرشکوه شاه اسماعیل صفوی بوده است^{۱۴۲} شهر تبریز را اینگونه وصف کرده است: «به نظر من محیط این شهر بزرگ نزدیک به بیست و چهار میل است و مانند ونیز بارو ندارد. دارای کاخهای بزرگی است که یادگار شاهانی است که بر ایران فرمانروا بوده‌اند و خانه‌های باشکوه بسیار دارد. دو رود از میان تبریز می‌گذرد و در نیم میلی بیرون از شهر به سوی غرب رود بزرگی روان است که آبی شور دارد و پلی سنگی بر آن زده‌اند... درون کاخهای شاهان گذشته را به نحوی شگفت‌انگیز آراسته‌اند و از بیرون با زر و رنگهای گوناگون پوشانده؛ و هر کاخی را مسجدی و گرمابه‌ای جداگانه است که آنها را نیز زراندود کرده و با طرحهای ظریف و زیبا زینت داده‌اند. هر فرد تبریزی دورن اتاق خود را سراپا گچ‌بری کرده و طرحهای مختلف را با شنگرف آراسته است. بسیاری از مساجدها را نیز چنان ساخته‌اند که تحسین بینندگان را بر می‌انگیزد. از جمله مسجدی است در وسط شهر که چنان خوب ساخته‌اند که نمی‌دانم چگونه به شرح و توصیف آن بپردازم، اما در هر حال

۱۳۸- همان، ص ۱۵۳

۱۳۹- همان، ص ۱۵۶

۱۴۰- نگاه کنید به: ۵۰۰ سال فرسایش زمان در چالدران، صص ۷۰-۶۱

۱۴۱- «معطاب آن از نظر تاریخی صحیح استه، شهرها و روستاهارا با تقسیل بیشتر وصف می‌کند و این امر طبیعی است زیرا نویسنده مردمی بوده است بازرگان و برای کسب معلومات جغرافیائی پیشه‌اش از پیشه سفیر مناسب است». سفر نامه ونیزیان، دیباچه چارلز گری، ص ۲۰۵-۲۰۶

۱۴۲- ن ک سفر نامه ونیزیان، دیباچه چارلز گری، ص ۲۰۵

می‌کوشم به نحوی اینکار را انجام دهم. این مسجد عمارت عالی قاپو^{۱۴۳} نامیده می‌شود و بسیار بزرگ است، اما هرگز قسمت میانه آن را نیوشاپنداند. در قسمتی که مسلمانان به عبادت می‌پردازند محراب یا طاقی است که چنان بزرگ که اگر تیری پرتاب کنند به سقف آن نمی‌رسد اما این قسمت ناتمام مانده است. همه محوطه اطراف آن دارای طاقهایی است که از سنگهای اعلا ساخته‌اند و این طاقها بر ستونهای مرمر قرار دارد، مرمرهایی چنان اعلا و شفاف که به بلور می‌ماند و همه این ستونها از حیث بلندی و پهنی یکسان و ارتفاعشان پنج شش قدم است. این مسجد سه در دارد که تنها دو تا از آنها باز است و قسمت بالای درها قوسی شکل است. هر دری را ستونی است سنگی که از مرمر ساخته نشده بلکه از سنگهایی به رنگهای گوناگون بنا کرده‌اند، بقیه طاق را از طبقات گچبری ساخته‌اند نه از سنگ مرمر. در مدخل هر در لوحه‌ای از مرمر شفاف نصب کرده‌اند، چنان صاف و اعلا که هر کس می‌تواند عکس خود را در آن ببیند. این مسجد را از روستاهای پیرامون شهر می‌توان دید حتی از مسافت یک میل می‌توان این الواح را که پهنای هر کدامشان سه یارد است بخوبی مشاهده کرد. درهایی که باز و بسته می‌شوند عرضشان سه یارد و ارتفاعشان پنج یارد است و آنها را از تیرهای بزرگی که به قطعات و باریکهای مختلفی تقسیم شده است ساخته‌اند و این درها با صفحات مفرغی بزرگی پوشانده شده است که صیقل یافته و زراندود شده است... تبریز نیز دارای دزی زیباست که در مشرق شهر و در دامنه تپه ای قرار دارد اما غیرمسکون است.^{۱۴۴}

بازرگان ونیزی در ادامه خاطرات خود به توصیف کاخ اوزون حسن پادشاه آق‌قویونلو و میدان مشهور صاحب‌آباد پرداخته است: «هرچند که پادشاهان سلف او بسیاری کاخهای بزرگ و زیبا در آن شهر ساخته‌اند، ولی هیچ یک طرف نسبت با کاخ حسن بیگ نیست و این قصر بمراتب از همه آنها بهتر است. کاخ حسن بیگ چنان باشکوه است که تاکنون در ایران همانندی نداشته است. کاخ را در مرکز باغی بزرگ و زیبا نزدیک شهر ساخته‌اند که فقط نهری در سمت شمال قصر و شهر را از همدیگر جدا می‌کند. این کاخ را به زبان فارسی «هشت بهشت» خوانند که در زبان ما به معنی «هشت بخش» است زیرا هشت قسمت شده است. ... در مدخل هر اتاقی یک اتاق انتظار ساخته‌اند ... نقشهای ازدها را چنان خوب ساخته و پرداخته‌اند که می‌پنداری جان دارند. در درون کاخ بر سقف تالار بزرگ با سیم و زر و لاجورد منظره جنگهای ایران را با بیگانگان نقش کرده‌اند؛ همچنین تصویر گروهی از سفیران را می‌توان دید که از عثمانی به تبریز آمده و به پیشگاه حسن بیگ بار یافته بوده‌اند، همه بر اسب سوارند با تازی و شاهین. همچنین بسیاری از جانوران مانند فیل و کرگدن را که همه حکایت از ماجراهایی می‌کند که بر وی گذشته است. سقف تالار بزرگ با

^{۱۴۳}- بعداً عمارت باشکوهی به نام عالی قاپو در محل استانداری فعلی تبریز احداث گردید که در زمان پهلوی پدر تخریب و از بین برده شد. لیکن اشاره به این نام قرکیبی از نظر مصطلح بودن آن بسیار پیشتر از صفویان، حائز اهمیت است.

^{۱۴۴}- سفرنامه ونیزیان، صص ۴۱۳-۴۵۷

لاجورد و آب طلا به صورتی بسیار زیبا آراسته شده است. نقوش را چنان زیبا کشیده‌اند که چون تصاویر آدمیان زنده می‌نمایند. بر کف تالار فرش باشکوهی گسترده‌اند که ظاهرا از ابریشم است و به سبک ایرانی، دارای طرحهای زیباست. این فرش گرد است و درست به اندازه کف تالار. اتاقهای دیگر نیز مفروش است. به مسافت پرتاب تیری از کاخ، حرم‌سرای یک طبقه‌ای دیده می‌شود که از بسیار بزرگ است، هزار زن براحتی می‌توانند در اتاقهای گوناگون آن بسر برند. از جمله اتاقها، اتاقی است به شکل تالار که دیوارهایش را همه زرنگار کرده و با گچ بری آراسته‌اند و چون زمرد و بسیاری رنگهای دیگر می‌نماید. سقف این تالار را با زر و لاجورد به شیوه‌ای عالی تزیین شده است و بر آنها حروف و نشانه‌های بسیاری از مروارید با طرحهای بسیار زیبا نگاشته‌اند. از میان این تالار جویی از آب زلال روان است که پهناهایش یک ذراع و ژرفایش نیز همین‌قدر است. ...

در آن محوطه مسجدی زیبا نیز ساخته‌اند که بیمارستانی مجهر و سودمند بدان پیوسته است. این کاخ را بزبان فارسی هشت‌بهشت خوانند که در زبان ما به معنی هشت بخش است زیرا هشت قسمت شده است. بلندی آن سی قدم و محیطش در حدود هفتاد یا هشتاد یارد است و به هشت بخش تقسیم شده است و هر بخش به چهار اتاق و چهار اتاق انتظار (Anteroom) منقسم گشته است. در مدخل هر اتاقی یک اتاق انتظار ساخته‌اند و بقیه کاخ عبارت است از گنبدهای مدور و زیبا. این کاخ در زیر یک سقف ساخته شده است یا باید گفت که بنایی یک طبقه است و برای رسیدن به گنبدهای اتاقها و اتاقهای انتظار فقط یک پلکان ساخته‌اند؛ راه ورود به اتاقها و اتاقهای انتظار از محوطه زیر گنبد است. این ساختمان در طبقه همکف زمین چهار مدخل دارد با اتاقهای بسیار دیگری که همه آنها به طرق مختلف کاشیکاری و تذهیب شده و چنان زیباست که مشکل بتوان کلماتی برای شرح و وصف آنها یافت. چنانکه پیش از این گفته‌ام این کاخ را در مرکز با غی بر صفحه ای ساخته‌اند یا بهتر است گفته شود که مصطبه را برای نمایش منظره اش برآفرانسته‌اند؛ ارتفاع صفحه یک یارد و نیم و پهناهایش پنج یارد و شبیه به یک پیاتزا (میدان) است. در جلو هر یک از درهای کاخ راهی با مرمر سنگفرش کرده‌اند که به صفحه منتهی می‌شود. در جلو در اصلی کاخ پلکانی کوچک از بهترین مرمرها ساخته‌اند که از آن به صفحه می‌روند و این پلکان را از مرمر اعلا ساخته‌اند... در درون کاخ بر سقف تالار بزرگ با سیم و زر و لاجورد منظره چندگاه‌ای ایران را با بیگانگان نقش کرده‌اند؛ همچنین تصویر گروهی از سفیران را می‌توان دید که از عثمانی به تبریز آمده و به پیشگاه حسن‌بیگ بار یافته بوده‌اند... تصویر شکارگاه حسن‌بیگ را نیز در حالی می‌توان دید که بسیاری از امیران درگاه ملتزم رکابش هستند. همه بر اسب سوارند با تازی و شاهین... بر کف تالار فرش باشکوهی گسترده‌اند که ظاهراً از ابریشم است و به سبک ایرانی دارای طرحهای زیباست. این فرش گرد است و درست به اندازه کف تالار. اتاقهای دیگر نیز مفروش است. ... به مسافت پرتاب تیری از کاخ، حرم‌سرای یک طبقه‌ای دیده می‌شود که از بسیار بزرگ است، هزار زن براحتی می‌توانند در اتاقهای گوناگون آن بسر

برند.... این حرم در همان باغ است و سه مدخل دارد یکی رو به جنوب، دومی رو به شمال و سومی رو به مشرق. در جنوبی به شکل هلال و از آجر ساخته شده است اما چندان بزرگ نیست و به باغ منتهی می‌شود و فاصله‌اش با کاخ به اندازه پرتاب تیری است. ... در دیگری که در سمت مشرق است در میانی بزرگ قرار دارد و به باغ باز می‌شود. ... بر فراز این درگاه بالاخانه‌ای بزرگ با اتاقهای بسیار و تالاری سرپوشیده ساخته‌اند که مشرف به باغ است. در طرفی که رو به میدان است ایوانی گرد دیده می‌شود به رنگ سفید، چنان سفید که از هر چه در عمر خود دیده‌ام سفیدتر است. هر وقت مراسم جشن در این میدان برپا می‌شود حسن‌بیگ با بسیاری از امیران خود به این عمارت می‌آمدند... فاصله این در از کاخ سلطنتی بیشتر از فاصله دیگر درهاست و از این نقطه منظره باشکوه میدان دیده می‌شود با مسجد و بیمارستانی (Moristan) که در آن ساخته‌اند... در دوران پادشاهی حسن‌بیگ و سلطان یعقوب بیش از هزار تن از بینوایان در بیمارستان بسر می‌برند.^{۱۴۵}

بازرگان ونیزی برای پرهیز از اطاله کلام سعی در تلخیص خود در خصوص کاخ هشت بهشت کرده و به این مورد مخصوصاً اشاره کرده است «اگر براستی بخواهم همه گفتنهای را درباره این کاخ و این حرم بگویم رشته سخن بیش از حد دراز و ادای مطلب برای من ملال‌انگیز خواهد شد.»^{۱۴۶} بر همین اساس اینجانب نیز سعی در تکرار سطوری که مطابقت مستقیم با موضوع بحث دارند نموده‌ام.

برخی از محققان عقیده دارند که با انتقال بارگاه به محل باغ صاحب‌آباد و احداث اینیه حکومتی و غیر‌حکومتی در آن و به تبع آن ساخت پلهای بیشتر و بهتر بر روی رودخانه (برخی از این پلهای دارای دکاکینی نیز بوده و ادامه بازار محسوب می‌شده‌اند)، شهر شروع به گسترش به سمت شمال و آنسوی رودخانه کرده است. لیکن با اندکی دقت در می‌باییم که در دوره پادشاهی ترکمانان قارا و آق‌قویونلو و نیز دهه‌های نخست سلسله صفوی این امر اتفاق نیافتداده است. شفافیت موضوع در خصوص رونق‌یابی قسمتهای نزدیک و مشرف به عمارت حکومتی یا بنای‌ای خاص، از منابع متعدد مربوط به آن دوران به سادگی قابل اثبات است، ولی این به معنی گسترش شهر در اطراف این مجموعه‌های حکومتی نیست. در تصویر مینیاتوری مطرافقچی که مربوط به سالهای ۱۵۴۰ - ۱۵۴۲ میلادی است، در آنسوی رودخانه به غیر از مجموعه شاهی، بنایی دیده نمی‌شود و باروهای شهر در سمت شمال به غیر از امکنه شاهی چیز دیگری را دربرنگرفته است. لیکن در نقاشی شاردن از شهر تبریز (عکس شماره ۳۴ ص ۲۲۷) که مربوط به نیمه قرن هفدهم (بیش از یک قرن بعد) است، وجود محلات مسکونی در شمال میدان صاحب‌آباد بوضوح مشخص است. به نظر می‌رسد حداقل تا زمانی که تبریز دارالسلطنه بوده است، پادشاهان اجازه گسترش

^{۱۴۵} - سفرنامه ونیزیان: صص ۴۱۸ - ۴۱۴

^{۱۴۶} - سفرنامه ونیزیان: ص ۴۱۷

شهر به فراسوی امکنه حکومتی را نداده‌اند و شاید این ممانعت بطور غیرمستقیم و تنها با تحدید شهر توسط باروها بلافصله بعد از باغات و ابینه شاهی صورت گرفته، اما بعد از انتقال پایتخت از تبریز و کاهش اهمیت مجموعه مزبور و بالاخص در سالهای متعاقب زلزله شدید سال ۱۱۹۴ هجری قمری، این گسترش حداقل بدون برانگیختن هرگونه حساسیت، صورت پذیرفته است.

دکتر بهروز عمرانی و محمد امینیان از حذف بخش شمالی میدان و بازسازی مجموعه صاحب‌الامر در دوره قاجار از سوی نجفقلی خان دنبیلی به صورت بسیار محدودتر دهها سال بعد از تخریب مجموعه حسن پادشاه و صاحب‌آباد در زلزله ۱۱۹۴ هجری قمری خبر می‌دهند^{۱۴۷} و طی گمانه‌زنیهای خود می‌نویسند: «این بنا بر روی بقایای مسجد شاه تهماسب اجرا شده است و دلیل آن نیز این مطلب کاتب چلبی است که در کتاب جهان‌نما می‌نویسد: در قسمت شرقی میدان متصل به جامع سلطان حسن، مسجد مزین دیگری وجود داشت که چون بنایش از شاه تهماسب بود عساکر عثمانی جابجا خرابش کردند.»^{۱۴۸}

اسماعیل فرزند شیخ حیدر متعاقب غلبه بر الوندمیرزا فرمانروای آق قویونلو در شرور به سال ۱۵۰۱ میلادی تبریز را تسخیر و در این شهر تاجگذاری نمود و آن را به عنوان پایتخت دولت تازه تاسیس خود قرار داد تا با وجهه مرکزیت سنتی - تاریخی این شهر،^{۱۴۹} عدم منسوبیت خود به پادشاهان و حکمرانان را که در آن روزگار عامل مهمی در قبولاندن مشروعیت سلطنت بود جبران کرده باشد و به عنوان میراثدار دولت آق قویونلو مظاہر گردد.^{۱۵۰} وی در مسجد جامع تبریز تاجگذاری نمود و در کاخ هشت‌بهشت ساکن شد. شاه اسماعیل همچنین دستور ایراد خطبه بنام دوازده امام شیعه را داد و مذهب تشیع را به عنوان مذهب رسمی کشور اعلام کرد. ناراحتیهای ایجاد شده بین دولت تازه تاسیس صفوی و عثمانی سلطان سلیم، دو کشور را به جنگی سوق داد که به نام محل وقوع آن «چالدران» نامیده و در تاریخ به عنوان نقطه عطفی در افتراق رسمی بین مسلمانان ثبت شد.^{۱۵۱} جنگ چالدران در سال ۹۲۰ هجری ۲۳ آگوست ۱۵۱۴ میلادی اتفاق افتاد و علیرغم جانشانیهای بزرگ قزلباشان و شخص شاه با شکست قشون صفوی پایان یافت و تبریز از سوی سلطان سلیم اشغال شد. (عکس شماره ۴۰ ص ۲۳۱)

- ۱۴۷- گمانه‌زنی در میدان صاحب‌آباد و مجموعه پادشاه، دکتر بهروز عمرانی و محمد امینیان، مجله علمی - پژوهشی دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه اصفهان، دوره دوم، شماره پنجم، پاییز ۱۳۸۶، صص ۹۱-۱۱۸، ص ۹۶

- ۱۴۸- گمانه‌زنی در میدان صاحب‌آباد و مجموعه پادشاه، ص ۱۰۲

- ۱۴۹- در مورد انواع پایتخت در بخش «نتیجه» همین اثر توضیح کافی آورده شده است. نگارنده

- ۱۵۰- البته نباید از نظر دور داشت که اجداد وی با وجهه رجلیت دینیشان شهره و شناخته شده بودند لیکن فاقد تجربه در امور سیاست و حکمرانی بودند. نگارنده

- ۱۵۱- نگاه کنید به: ۵۰۰ سال فرسایش زمان در چالدران، صص ۶۹-۷۸

آیدوغموش اوغلو می‌نویسد: «سریازان عثمانی در تبریز با اعتدال حرکت می‌کردند و سلطان سلیم نماز خود را در مسجد حسن پادشاه می‌خوانده است. عثمانیان در تبریز زیاد توقف نکرده و بعد از یک هفته با هشت روز آنرا تخلیه و به عثمانی بازگشتند، لیکن خزانه شاهی صفوی را که به قولی پانصد بار بوده و در واقع میراث پادشاهان قبلی بود، همراه با تعداد هزار خانوار از هنرمندان و صنعتگران شهر با خود به استانبول برندند. همچنین طوائف سنی مذهب آق قویونلو ساکن منطقه آذربایجان به دستور سلطان سلیم به ارزروم، گوموش خانه، بایبورد و ترابزون انتقال داده شدند.^{۱۵۲} در تمام طول دوره صفوی جنگها با فراز و نشیبهایی ادامه یافت که تضعیف تدریجی و حتی فرسایش هر دو کشور مسلمان را در پی داشت. «عثمانی هیچگاه نتوانست بیش از آنچه در جنگ چالدران - و حداکثر دهه متعاقب آن - بدست آورده بود، متصاحب شود. تمام تلاش پادشاهان صفوی بعد از شاه اسماعیل اول نیز مقرون به نتایج قطعی در جهت بازپس‌گیری سرزمینها و احیای اعتبار از دست رفته نگردید. دستاوردهای یک شاه یا سلطان در زمان شاه یا سلطان دیگر به ضایعه تبدیل شد و آنچه که باقی ماند، فرسایش قدرت دو طرف و توسعه استعمار اروپایی در سرزمینهای آسیایی، آفریقایی، آمریکایی و بالاخره جزایر اقیانوسیه در غیاب قدرتهای شرقی بود. این روند تا آنجا پیش رفت که بداخل سرزمینهای اسلامی نیز - که علیرغم توسعه استعمار در سرتاسر کره زمین، تا حدودی از دخالت بیگانگان غربی مصون مانده بود - کشیده شد.^{۱۵۳}

در این میان شهر تبریز که موقعیت مرکزی نسبت به قلمرو تحت حاکمیت صفویان - از گیلان و اردبیل تا مرکز آناتولی و از کوههای قفقاز تا بغداد مرکز عراق عرب و اصفهان مرکز عراق عجم - داشت، با از دست رفتن بخش‌های غربی قلمرو در حاشیه غربی کشور ماند و حتی در موقعی که تحت اشغال عثمانی قرار می‌گرفت و در برخی موارد دهها سال طول می‌کشید، باز در حاشیه -شرقی- این امپراتوری می‌ماند و بنابراین با نظر به مناسبات غیردوستانه بین دولتین عثمانی و صفوی، ارزش تجاری تبریز محدود به نقشی شد که در مسیر روسیه - قفقاز - تبریز - اصفهان - هرمز - هند ایفا می‌کرد. صفویان، در پی شکستهای مکرر و مخصوصاً با تغییر دموگرافی شرق آناتولی تلویحاً از ادعای حاکمیت خود بر این مناطق چشم پوشیدند و قلمرو ثابت خود را از تبریز، اردبیل و همدان تا مشهد و کرمان و قلمرو حداکثری خود را از دجله تا مرکز افغانستان کنونی قرار دادند.^{۱۵۴}

- ۱۵۲- نگاه کنید به: «*Tarîsite Tebrîz* »، صص: ۹۵-۹۶

- ۱۵۳- ۵۰۰ سال فرسایش زمان در چالدران، ص: ۵۹

- ۱۵۴- بعد از شروع تنش با عثمانی به خصوص متعاقب جنگ چالدران و اولین اشغال شهر، توسط عثمانی به مدت یک هفته، طولانی ترین مدتیابی که تبریز در اشغال این دولت بوده، عبارت است از: ۱۷۲۴- ۱۷۲۵ و ۱۵۸۵- ۱۶۰۳. نگارنده

مقارن با حاکمیت صفویان در این جغرافیا، دولت بابریان یا گورکانیان در شرق (هندوستان شامل پاکستان، بنگلادش و بخش‌هایی از سرزمینهای اطراف) و دولت عثمانی در غرب (ترکیه، سواحل شرقی دریای مدیترانه تا حجاز و شمال آفریقا. بین‌النهرین، قفقاز، آذربایجان و حتی لرستان و خوزستان نیز در برده‌هایی تحت حاکمیت عثمانی قرار می‌گرفت). حاکم بودند. فرمانروایان و سردمداران هر دو این دولتها به شدت حامی هنرمندان و صنعتگران بودند و این در جذب بخش قابل توجهی از اهل علم، فلم و حرفه ایرانی به این دولتها تاثیر به سزاگی داشت، بطوریکه حتی در زمان شاه عباس اول که به عنوان نقطه اوج قدرت و شکوه هنری و علمی (در کنار قدرت سیاسی و نظامی) ایران از آن یاد می‌شود، شاهد کوچ هنرمندان بسیار به مقصد یکی از این دو کشور هستیم و کوچ تبریزیها از این شهر نیز بسیار قابل توجه است. این مهاجرتها به چند دلیل صورت می‌گرفت که دستورات شاهی را نباید کم از تجاوزات گاه و بیگانه عثمانیها و مساله امنیت منطقه دانست. شاهان صفوی نیز علاوه بر تهجیر صنعتگران، تجار و هنرمندان این شهر به شهرهای دیگر جهت تامین نیروی لازم انسانی برای توسعه، گاهی نیز دستور تخلیه کامل شهر در مقابل ورود نیروهای عثمانی می‌داده‌اند.^{۱۵۵}

^{۱۵۵}- پیترو دلاواله نوشته است: «روز بیست و هشتم اوت از طرف قرقای بیگ به شاه گزارش رسید که تمام اطراف تبریز را زیر آب رو دخانی که از آنجامی گذرد غرق کرده است به فحوى که آب تازیر شکم اسب بالا می‌آید... صبح روز سی اوت که طبق معمول جلوی قصر شاهی (در اردبیل و سرا راه قزوین به تبریز) جمع شده بودیم. مهماندار بطور قطعی به من خبر داد که تمام مردم تبریز یعنی غیر نظامیها به دستور شاه مشغول تخلیه آن شهر هستند و با تمام اسباب و اثاثیه خود به محله‌ای مطمئنتری پناه می‌برند و به این ترتیب شهر حالی از سکنه مانده و دورتا دور آن را قرقای خان با قوای خود محاصره کرده و تمام اطرافش را نین آب انداخته و تبدیل به لجنزار کرده است». سفرنامه پیتر دلاواله، صص ۳۷۷-۳۷۸

در اینجا دو نکته حائز اهمیت می‌باشد:

-۱ علیرغم ظهور مکتب تبریز دوم (به عنوان شکل موسّعتر مکتب اول) و مکتب اصفهان (در ادامه مکتب تبریز دوم)^{۱۵۶} در دوره صفوی، در این دوره ایران در آوردگاه هنر از دو همسایه شرقی و غربی خود عقب مانده است.

-۲ همانگونه که توسعه ادب و هنر در این همسایگان تحقیقاً تحت تاثیر مستقیم و کامل هنرمندان ایرانی قرار داشته، شکل‌گیری مکاتب تبریز اول و متعاقب آن اصفهان و جلوه‌های ملموس آن در عمارتی، نگارگری، خطاطی، ادب و حتی سیاست تحت تاثیر پرنگ و موثر عناصر تبریزی قرار داشته است. شاید بهترین نمونه این پراکندگی استعدادها به اقصی نقاط جهان، سرگذشت محمد رضا پاشا، محمدحسین چلبی و محمدقاسم سه برادر تبریزی باشد. محمد طاهر نصرآبادی از رفتن محمد رضا پاشا به عثمانی و ارتقاء وی به عنوان پاشای مصر به سبب لیاقت و افرش^{۱۵۷} خبر می‌دهد، در حالیکه برادر وی محمدحسین چلبی در عباس آباد سکونت گریده و

-۳ «سبک معماری اصفهانی آخرین سبک معماری ایران است. حاستگاه این شیوه شهر اصفهان نبود ولی در آنجارشد کرد و بهترین ساختمان‌های این شیوه در اصفهان ساخته شد...»... در نوشتهدای غربی، ویژگی‌های شیوه اصفهانی با عنوان شیوه صفوی، اشاری، قاجاری و زند آمده است. ... پسرفت کامل (سبک مذکور) از زمان محمد شاه آغاز شد. از آن زمان به بعد، دیگر شیوه‌ای جاشین شیوه اصفهانی نشد و با وجود تلاش‌هایی که برای حفظ رشته معماری در ایران شده، دیگر معمار آن سیر و روند تکاملی پیشین را بی‌نگرفت. ویژگی‌های این شیوه چنین است: ۱- ساده شدن طرح‌ها، در بیشتر ساختمان‌های این دوره، «پشاها» یا چهارپل (مریع) هستند یا مستطیل؛ ۲- در شیوه تبریز با به کارگیری هندسی‌ای قوی، طرح‌های پیچیده‌ای ساخته شد اما در شیوه اصفهانی، هندسه ساده و شکل‌ها و خطاهای شکسته بیشتری به کار رفت؛ ۳- در نهرنگ ساختمان‌ها، نخیر و نهار (پیش‌آمدگی و پس‌رفتگی) کمتر شد، ولی پس از رواج این شیوه، ساخت گوشاهای پیغ در ساختمان رایجتر شد؛ ۴- پیغمونتندی و پهله‌گیری از انداختها و اندازه‌های یکسان در ساختمان دنبال شد؛ ۵- سادگی طرح‌ها در بنای‌ها هم آشکار بود. ... بنارش تنگی زمان و کشش معماران چیز دست در این شیوه کیفیت ساختمان‌سازی را بسیار بایین آورد. دیگر همانند گشته ساختمان‌ها را بایدار و ماندگار نمی‌ساختند. یکی از ویژگی‌های نیارشی در معماری ایران این بود که معماران ما همواره به نشست ساختمان در روند ساخت و اثر آن بر نمازی توجه می‌کردند؛ زیرا همان طور که می‌دانیم ساختمان بعمرور زمان نشست می‌کند. در شیوه‌ی رازی زیوه و نما (سفت‌کاری و نازک‌کاری) با هم انجام می‌شد؛ یعنی کار بدشکی «ههچین» ساخته می‌شد و برای اینکه ساختمان یکدست نشست کند، زیره را باندا به طور هشت (برآمد) و گیر (گود و فرورفتہ) یا با هم چفت و بست می‌کردند. اما در شیوه‌ی تبریز، چون در ساختن شتاب داشته، زیره و نما جدا گانه ساخته می‌شد. این روش در شیوه اصفهانی نیز پیگیری شد و شاید از دید فنی روش درستتری هم بود. همچنین، در این شیوه، همه گونه‌های تاقها و گنبدها به کار برده شد. گنبدهای گسته میان‌تھی در بیشتر ساختمان‌های این شیوه بیده می‌شود.» معماری مساجد در دوره صفویه.^{۱۵۸}

سازنده مسجد و حمام و بازار در اصفهان بوده^{۱۵۸} و برادر دیگر شان محمدقاسم به عنوان چهره‌ای ادبی از اصفهان به هند رفته بوده است.^{۱۵۹}

سلطان محمد نقاش تبریزی (۱۴۷۰ - ۱۵۵۵) مهمترین نگارگر اواخر دوره آق قویونلو تا زمان شاه تهماسب اول صفوی به عنوان یکی از بنیانگذاران مکتب تبریز دوم که به نوبه خود مادر مکاتب اصفهان و هند می‌باشد مطرح است. نگاره‌های اولیه وی متعلق به مکتب تبریز اول است ولی با آغاز سلطنت صفویان، شاهد شکل گیری سبک جدیدی هستیم که سلطان محمد نیز از مهمترین عناصر موجد این مکتب مطرح است. متاسفانه هیچ یک از نگاره‌های وی (مثل اکثر آثار نگارگران ایرانی دیگر) در داخل کشور نبوده و زینت‌بخش موزه‌های معروف اروپا و آمریکاست. (عکسهای شماره ۴ و ۵ صص ۲۰۸ و ۲۰۹)

به نظر می‌رسد افول نسبی هنرپروری در سرزمین ایران عهد صفوی با اشتغال ذهنی غیرلازم و بیش از حد شاهان صفوی به مساله عثمانی و تمرکز انرژی فکری مکانیزم عالی تصمیم‌گیری در جهت همکاری با اروپا، تعديل مواضع متناقض در ساختار کشوری و لشکری (سیاسی و نظامی) و کاهش نقش عنصر اصلی تشکیل‌دهنده دولت یعنی قزلباشان بی‌ارتباط نیست.^{۱۶۰}

آخرین بار که شهر تبریز در اواخر دوره صفویه (۱۷۲۵) بدست عثمانی افتاد، حدود ۳۰ هزار نفر جمعیت داشته است.^{۱۶۱} چند سال بعد از این واقعه، شهر اصفهان میزبان کرسی پایتختی صفویه از حدود ۱۴۰ سال پیش، مورد هجوم و اشغال افغانه واقع شد و در حالیکه دوران طلایی این شهر به خاموشی می‌گرایید،^{۱۶۲} با تاجگذاری نادرشاه افشار در مغان و انتخاب مشهد به عنوان پایتخت خود، عمر سلسله صفوی رسماً به پایان رسید.

«حمله افغانه در ۱۱ محرم سال ۱۱۳۵ قمری / ۱۷۲۳ میلادی به فتح اصفهان منجر شد... منابع تاریخی بیان‌کننده این واقعیت است که با حمله افغانه به اصفهان محله عباس‌آباد بیش از سایر نقاط شهری مورد تهاجم دشمن قرار می‌گیرد، چه افغانه ... نزدیک‌ترین و ثروتمندترین محله شهر که عباس‌آباد بود مورد هجوم

^{۱۵۸}- ذکر نصرآبادی، ص ۱۷۳. محمدحسین چلی همچنین همان کسی است که از سوی شاه عباس اول برای اقناع عبدالباقي تبریزی خطاوت مشهور جهت مهاجرت وی از بغداد به اصفهان فرستاده شده بوده است. به عبارت دیگر خود محمدحسین صاحب جایگاهی در دربار صفوی بوده یا از سوی شخص شاه شناخته می‌شده است. همان، ص ۳۰۳

^{۱۵۹}- همان، ص ۱۷۴

^{۱۶۰}- در مورد تبعات کشمکشهای صفویان و عثمانیها و ناگفته‌های مربوطه نگاه کنید به: ۵۰۰ سال فرسایش زمان در چالدران

^{۱۶۱}- *Tarihte Tefriz*, s. ۱۷۵

^{۱۶۲}- در میانه قرن هجدهم جمعیت اصفهان حدود چهل الی پنجاه هزار نفر تخمین زده شده است. مقالات همایش صفویه در گستره تاریخ ایران زمین، مقاله «محله تبریزیها یا تبریز نو (عباس‌آباد) نخستین شهر کسازی عصر شاه عباس اول در اصفهان»؛ ص ۵۳۶

خود قرار داده و بدینوسیله این قسمت از شهر آسیب زیادی می‌بیند و ساکنین مرفه و تاجر پیشه آن، مهاجرت را بر اقامت ترجیح دادند و همین تخلیه و بی‌توجهی، خرابی مادی (کانال آبرسانی) را موجب گردید و باغات محله نیز ویران گردید.^{۱۶۳}

در دوره صفوی علاوه بر اصفهان که به مدت یک و نیم قرن (نzedیک به دو سوم عمر ۲۲۵ ساله سلسله صفوی) پایتخت این سلسله بود، شهرهای اردبیل به عنوان شهر آبا و اجدادی شاهان صفوی و مرکز آذربایجان در اعصار باستان، تبریز به عنوان پایتخت نخستین سلسله و بزرگترین و پول‌سازترین شهر قلمرو این دولت در تمام طول قرن شانزدهم، قزوین به عنوان پایتخت دوم سلسله، شیراز به عنوان مهد ادب و فرهنگ و انسانهای خونگرم، شهر مشهد با توجه به وجهه مذهبی آن و خطه مازندران به لحاظ طبیعت زیبای آن مورد توجه شاهان صفوی بود و ابنيه و آثار ارزشمند بسیاری در این شهرها و سایر مناطق بوجود آمد. از این میان و بیش از همه جا دارد که به مقبره شیخ صفی جد شاه اسماعیل اول و شیخ جبرائیل پدر وی اشاره کنیم که از سوی شاهان صفوی آرامگاههای آبرومندی برای ایشان تاسیس گردید و همه آنها (مخصوصاً شاه عباس اول) مرتبأ به زیارت مقابر اجداد خود می‌رفته‌اند.

پایان دوره حاکمیت صفویان فعلاً به عنوان نقطه پایان این کار پژوهشی لحاظ شده است و انشا... بلافصله بعد از چاپ این کتاب ادامه کار با گستره شمول بیشتر تداوم خواهد یافت.

^{۱۶۳}- مقالات همایش صفویه در گستره تاریخ ایران زمین، مقاله « محله تبریزیها یا تبریز نو (عباس آباد) نخستین شهرک‌سازی عصر شاه عباس اول در اصفهان»، صص: ۵۳۵

اهل علم و هنر «مادرشهر» در سلطانیه

تاریخ احداث شهر سلطانیه حدود ۶۸۰ الی ۶۹۰ هجری و دوره حاکمیت ارغون خان بوده^{۱۶۴} در اواخر قرن هفتم هجری قمری ارغون خان، چهارمین ایل خان مغول، دستور ساخت قلعه‌ای با دور باروی ۱۲۰۰ گام از سنگ تراشیده در منطقه سلطانیه را صادر کرد. برای ساخت این قلعه که دارای کاخ سلطنتی و خانه‌های متعدد بود، هزاران نفر از معماران و هنرمندان از تبریز به این منطقه آمدند. ارغون خان در حالی که ساخت قلعه به پایان نرسیده بود، در آن رحل اقامت افکند و مدتی بعد درگذشت. پسرش غازان خان در ابتدا قصد داشت کار نیمه‌تمام پدرش را به انجام برساند، ولیکن بنا به دلایلی از این کار منصرف شد. حمدالله مستوفی می‌نویسد: «ارغون بن آباخان بن هولاکو خان بنیاد فرمود و پسرش الجایتو با تمام رسانید و به نام خود منسوب کرد هرچه را مردم به کار آید در آن ولایات موجود و بسیار است... و اکنون چندان عمارت‌های عالی که در آن شهر است بعد از تبریز در هیچ شهر دیگر نیست». ^{۱۶۵} ولی توسعه و احتشام واقعی شهر در دوره الجایتوخان یا همان سلطان محمد خدابنده (۷۱۲-۷۰۲) بوده است.^{۱۶۶} این سلطان بدلایل سیاسی- اقتصادی توجه ویژه‌ای به توسعه این محل به عنوان یک شهر و مرکز سیاسی نشان داد و تمامی ارکان و امکانات دولتی را برای تحقق این امر بسیج کرد.^{۱۶۷} کاشانی شهر را دارای بیش از ده هزار دکان معمور دانسته و نوشته است: «... مشحون به حقایق و صنایع و کاسات و اباريق و نفایس جوهر و عرایس اوائیں به غرایب مرصعات و تنسوقات آکنده‌تر از روایای انار و زقاق و اوساق شهر مستغرق به اقمشه و امتعه نفیسه شریفه... و اهل حرفت مشتهر و بزاں و تجار معیر»^{۱۶۸} از آنجا که محل ایجاد سلطانیه چمنزار و مرتعی بیش نبود، طراحی و ساخت این مجموعه عظیم بر عهده معماران و اهالی هنر و تخصص در امور ساختمانی و تزیین آورده شده از تبریز بود.^{۱۶۹} «الجایتو ... جماعتی از پیشه‌وران و اهل حرف و صنایع تبریز را به سلطانیه آورد و ایشان را در آنجا به ترویج صنایع یدی مشغول داشت و به قدری

^{۱۶۴}- یاغازان خان. نگاه کنید به: سلطان محمد خدابنده، ص ۷

^{۱۶۵}- نزهت القلوب، ص ۶۰

^{۱۶۶}- نگاه کنید به: بنای آرامگاهی استان زنجان، ص ۲۶

^{۱۶۷}- نگاه کنید به: بررسی آثار تاریخ سلطانیه، صص ۸۰ به بعد و سلطان محمد خدابنده، ص ۹

^{۱۶۸}- تاریخ الجایتو، ص ۶

^{۱۶۹}- برای ساخت این قلعه که دارای کاخ سلطنتی و خانه‌های متعدد بود، هزاران نفر از معماران و هنرمندان از تبریز به این منطقه آمدند. گنبد سلطانیه زنجان، عباس احمدی، ماهنامه آفتاب، سال اول، شماره ۳، مرداد و شهریور ۱۳۸۴

در مزید رونق آن شهر کوشید که سلطانیه در اندک مدتی بعد از تبریز اولین شهر ممالک ایلخانی گردید.^{۱۷۰}

علیرغم تاکید منابع بر نقش تبریزیها در شکل‌گیری و عمران سلطانیه، متاسفانه تاکنون اطلاع دقیقی از اسامی و تعداد این صنعتگران و هنرمندان تبریزی از منابع مکشوف نگردیده است. در منابع اندی از حضور اهل حرف بغدادی نیز سخن رفته است.^{۱۷۱} «عناصری از قبیل دارالشفاء، کتابخانه، بیت اقانون، دارالضیافه، مدرسه، خانقاہ، دارالسیاده، ارک سلطنتی و بالاخره مجموعه موسوم به ابوابالبر پدیدار گردید. این شهر تاریخی در زمان الجایتو پس از تبریز دومین شهر از جهت بزرگی و نخستین شهر از نظر ظرفیتهای سیاسی و بازرگانی در سطح امپراتوری ایلخانی بوده است.»^{۱۷۲} همانطور که مشهود است الجایتو عناصر ساخته شده در شامغازان و رشیدیه تبریز را با حفظ ماهیت و تنها با تغییراتی در شکل در سلطانیه ایجاد کرده بوده است^{۱۷۳} که یکی از دلایل آن می‌تواند از تمایل این ایلخان به خلق مجموعه مستقلی بنام خود نشات گرفته باشد. بسیاری از این بناها در زمان حمله تیمور تخریب و از بین برده شد و دوران شکوه این شهر جدیدالتاسیس نیز به پایان رسید. امروزه از تمامی این آثار تنها گنبد عظیم سلطانیه یه عنوان سومین گنبد عظیم جهان^{۱۷۴} (عکس شماره ۴۶ ص ۲۳۴) باقی است و شهری کوچک با حدود ۲۰ هزار نفر جمعیت. در مورد کشف این محل به عنوان اتراق و استراحتگاه سرراهی مناسب، رشیدالدین فضل‌الله‌همدانی می‌نویسد: «روز یکشنبه چهارم رمضان، سنه ثمان و ستعین و ستمائی از قوئنوبیل میانه از حدود آذربایجان روان شد و در آن هنگام کشتها خوشه برآورده بود از کمال عدل و معدلت پاسا فرمود که هیچ آفریده یک خوشه را تعرض نرساند چون به شرویاز که آنرا قونقوراولانگ می‌گویند رسید.»^{۱۷۵} هوشنج ثبوتی معتقد

^{۱۷۰}- سلطان محمد خدابند، ص ۹

^{۱۷۱}- «چهارهزار صنایع بدیع صنعت دقیق حرفت با اهل و سکن از بغداد بر سبیل طوع و رغبت با آنچا نقل فرمود.» تاریخ وصف الحضر، ص ۵۴۱. کاشانی احتمال می‌دهد که اینها کارکنان کارخانه فردوس بغداد بوده‌اند که قبل اتحت نظارت تاج‌الدین‌علیشاه تبریزی در آنچا فعالیت می‌کردند. نگاه کنید به: تاریخ الجایتو، ص ۱۲۱

^{۱۷۲}- بناهای آرامگاهی استان زنجان، ص ۲۷

^{۱۷۳}- نگاه کنید به: سلطان محمد خدابند، ص ۸

^{۱۷۴}- بزرگترین گنبد جهان متعلق به کلیسای سانتا ماریا دلفیوره در فلورانس ایتالیاست که اهل نظر در معماری در تاثیر ژرف گنبد سلطانیه در طراحی و ساخت آن متفق القولند و دومین گنبد متعلق به کلیسا/مسجد/موزه آیاصوفیه در استانبول است. پروفسور پاتولزی نیز معتقد است: «مطمئن هستیم که گنبدی را که بیش از صد سال بعد از ساخت گنبد سلطانیه یعنی سال ۱۴۱۸ و ۱۴۱۹ میلادی توسط برونلسکی و گیبرتی بر روی کلیسای سانتا ماریا دلفیوره زده شده از فرم و نحوی ساخته‌مانی گنبد سلطانیه متأثر گردیده است. چون گنبد سلطانیه تنها نمونه‌ی گنبد دوجداری متوازنی است که این‌جانب در تمام آسیا می‌شناسیم. بنابراین، اثر آن بر روی تنها گنبد اروپایی از این نوع گنبد یعنی گنبد برونلسکی انتکار نپذیر است». وی در جای دیگری می‌افزاید: «رابطه‌های معماری مبنای گنبد سلطانیه و کلیسای سانتا ماریا دلفیوره را بهم فزدیک می‌کند مثلاً که هر دو دارای یک نشیه‌ی مرکزی و گنبدی دوجداراند.»

^{۱۷۵}- جامع التواریخ رشیدالدین فضل‌الله همدانی، به کوشش بهمن کریمی، چاپ دوم تهران، انتشارات اقباله، ۱۳۶۲، ص ۱۰۸۷

است «شرویاز» با محلی که امروزه «ویار» یا «ویر» نامیده می‌شود یکی است.^{۱۷۶} این محل از سوی مغولها قونقور اولانگ نامیده شده بود که مرکب از سه کلمه «قون»، «قر» و «اولانگ» به معنی چمنزار مناسب برای اتراف و برپا کردن خیمه و خرگاه.^{۱۷۷} این محل از سوی مغولان به عنوان استراحتگاه میان راهی در لشکرکشیها یا مسافرتها به مقصد عراق عجم و حتی عراق عرب مورد استفاده قرار می‌گرفت تا اینکه ارغون خان اقدام به ساخت ابنیه‌ای در آن نمود.

بعد از مرگ او، فرزندش اولجایتو در سال ۷۰۲ هجری قمری تصمیم گرفت به آرزوی پدرش جامه عمل بپوشاند. اولجایتو برای تسریع در ساخت شهر، در محل سلطانیه چادر زد تا مستقیماً پیشرفت امور ساخت شهر را زیر نظر بگیرد و بالاخره در سال ۷۱۰ هجری قمری کار ساختمان شهر سلطانیه به پایان رسید. اولجایتو به همین مناسبت، جشن مفصلی گرفت و این شهر را سلطانیه یعنی محل سلطنت شاهان نامید. اولجایتو بعد از مدتی اسلام آورد و خود را «سلطان محمد خدابنده» نامید. بعد از مرگ او، سلطانیه رو به زوال گذاشت و سرانجام با حمله‌ی تیمور گورکانی ویران شد. البته به احترام سلطان محمد، تیمور آرامگاه او را مورد تخریب قرار نداد.

در واقع قبل از حمله مغول در سلطانیه فعلی هیچ‌گونه اثر ساختمانی نبود و این ناحیه به شکل مرغزار و چمنزار بوده است. سلاطین مغول پس از استقرار در ایران و پایتخت قرار دادن تبریز، کم‌کم برای شکار و گذراندن ایام تابستان بدان سو روانه می‌شدند و با برآورانشتن چادرها، ایام استراحت تابستانی را در آن جا سپری می‌کردند. به همین جهت، این محل چمنزار یا شکارگاه شاهین نامیده می‌شد. کم‌کم پادشاهان بعدی به خاطر خوش آب و هوا بودن مکان مذبور، تصمیم به ایجاد تأسیسات و ساختمانهایی برای اسکان خویش، لشگریان و اطرافیان خود گرفتند.

تاریخ احداث آرامگاه الجایتو بطور مشخص در حد فاصل سالهای ۷۱۲-۷۰۴ و به دستور سلطان محمد خدابنده (الجایتو) و با تولیت و نظارت رشیدالدین فضل الله همدانی ساخته شده است. گنبد سلطانیه در دوره برپایی مرتفعترین بنای جهان بوده و هم اکنون نیز یکی از عظیم ترین بنای‌های تاریخی جهان بشمار می‌رود. این بنا قسمتی از مجموعه عظیمی است که به ابواب البر مشهور بوده و شامل دارالشفا، بیت‌القانون، بیت‌الحكمه، دارالسیاده و ...^{۱۷۸}

^{۱۷۶}- نگاه کنید به: بنای‌های آرامگاهی استان زنجان، ص ۷۰

^{۱۷۷}- نگاه کنید به: همان، ص ۷۱

^{۱۷۸}- همان، ص ۷۵. ظاهرًا تمامی اینگونه مجموعه‌ها با عنوان کلی «ابواب البر» نیز نامیده می‌شده‌اند. زیرا این نام و عنوان در مورد غازانیه و ربع رشیدیه نیز بکار رفته است. نگاه کنید به: تاریخ مبارک غازانی

حتی گفته می‌شود که انگلیزه ساختن این گنبد در ابتدا برپا کردن مقبره‌ای جهت انتقال مزار حضرت علی (ع) و امام حسین (ع) بوده است. (منبع?)

این مجموعه از سه فضای گنبدخانه، تربت خانه و سردابه تشکیل شده و از نظر حجمی و ترکیب فضا این بنا با معماری هیچکدام از مقابر اسلامی ایران مطابقت ندارد. در حالیکه این وضعیت را می‌توان با آئین تدفین مغول که در دو مرحله انجام می‌گرفت مطابقت داده و آن را با معماری ترکیبی از مراسم تدفین مغول تبیین نمود... ورودی اصلی آرامگاه در ایوانهای شمال شرقی و شمال غربی تعابیه شده و کاربرد ایوانهای شمالی، شرقی و غربی پنجره می‌باشد.^{۱۷۹} «گنبد آرامگاه الجایتو بزرگترین نوع خود در بناهای تاریخی ایران با ارتفاع ۴۸/۵۰ متر و قطر دهانه ۲۴/۴۰ متر و با ضخامت ۱۶۰ سانتیمتر با روش دو پوششی ساخته شده و فضای خالی بین دو پوسته ۶۰ سانتیمتر می‌باشد. آرامگاه الجایتو از نظر تزیینات، بسیار پرکار و در کلیه پدیده‌های تزئینات هنر اسلامی، دانشگاه هنرمندان است».^{۱۸۰}

غیر از تزئینات گنبد، کتیبه‌های متعددی در داخل و بیرون گنبد وجود دارد که شامل اسمی «الله»، «محمد»، «علی» و تعدادی از آیات قرآن و احادیث است. اساس طرح بنا بر عدد ۸ قرار دارد. هر چند علت دقیق انتخاب این عدد معلوم نیست، ولی به احتمال زیاد به علت ساختن ساعت آفتابی یا ایجاد ایستابی مستحکم در بنا مورد استفاده قرار گرفته است. ساعت آفتابی، نظر به اهمیت تشخیص زمان برای انجام امور مذهبی در ساختمان گنبد تعابیه شده است. به این ترتیب که اگر نور خورشید از سوراخ اصلی گنبد بتابد هنگام اذان ظهر است. هم‌چنین نوری که از پنجره‌های بزرگ می‌تابد نشان‌دهنده ساعت و نور پنجره‌های کوچک مبین دقیقه است.^{۱۸۱}

پیتر دلاواله بعد از ارائه توضیحاتی در خصوص بنا و ظرافت معماری آن می‌نویسد: «باید بگوییم که مسجد سلطانیه زیباترین بنایی است که تا به حال در ایران و بطور کلی در سرزمینهایی که تابحال در آنها بسر برده ام به چشم من خورده است».^{۱۸۲}

هوشنگ ثبوتی از استفاده از هنر کاشیکاری در معماری اسلامی در سطح پیچیده و مفصل در این آرامگاه به عنوان نخستین بار سخن می‌راند و به هنر خارق العاده بکار رفته در ساخت آرامگاه و نیز

^{۱۷۹}- همان، ص ۷۱-۷۲

^{۱۸۰}- همان، ص ۷۵

^{۱۸۱}- گاه کنید به: بناهای آرامگاهی استان زنجان، ص ۷۰ به بعد و گنبد سلطانیه به استاد کتیبه‌ها

^{۱۸۲}- سفرنامه پیترو دلاواله، ص ۳۳۰

کتیبه‌های موجود در آن اشاره می‌کند و علاوه می‌کند که «بنای سلطانیه نخستین آرامگاهی است که جسد بانی آن به دلیل سیاسی مذهبی هرگز در ان دفن نگردید.»^{۱۸۳}

گنبد سلطانیه تا کنون چندبار در زمان صفویه و قاجاریه مرمت شده است و در حال حاضر هم تعمیرات آن هنوز ادامه دارد. در پایان گفتی است که در اجلاس اخیر کمیته میراث جهانی یونسکو، این گنبد در فهرست میراث جهانی قرار گرفت.

اهل علم و هنر «مادرشهر» در آسیای مرکزی و خراسان

دوره تیمور با توجه به تقارن آن با دوره تکوین مکتب تبریز اول، عدم انتخاب این شهر به عنوان پایتخت از سوی وی و در عین حال کوچاندن تعداد زیادی از هنرمندان، صنعتگران و تجار این شهر و خطه به سمرقند و متعاقب آن هرات و حتی هند (مصادف با دوره صفوی) از منظر تبریز حائز اهمیت بسیار است. هرچند منابع و مأخذ در خصوص اشاره به اسامی مشخصی از افراد کوچانده شده توسط تیمور بسیار فقیر هستند، لیکن در همین حد به بررسی این دوره می‌پردازیم.

نخست، برای دستیابی به تصور درستی از تبریز دوره تیموری لازم است که به جغرافیای تحت حاکمیت تیمور و جانشینانش، ساختار حکومت و پایتختهای آن نگاهی بیاندازیم:

تیمور با ظهور در سرزمینهای آسیای مرکزی در حدود سالهای ۱۳۶۰ میلادی به سرعت قدرت خود را بسط داده و قلمرو وسیعی از حدود ایالت خود مختار سین‌کیانک (چین) کنونی تا آسیای صغیر و از مسکو تا هند و بین‌النهرین را تحت فرمان خود درآورد. در سالهای آغازین قدرتیابی تیمور در ماوراءالنهر، تبریز مرکز فرمانروایی جلایریان بود که بر آذربایجان، عراق عرب، عراق عجم، سرزمینهای قفقاز و شرق آناتولی حکم می‌راندند.

تیمور منسوب به قبیله بارلاس بود که نزدیک به دویست سال پیش در کنار چنگیز قرار گرفته بودند.^{۱۸۴} تیمور بعد از ازدواج با سارای ملک خانم که در نبرد با امیرحسین به اسارت در آورده بود به عنوان گورگن (داماد) نیز خوانده می‌شد. به نظر می‌رسد این عنوان مورد رغبت تیمور بوده است. «در تمام سکه‌هایی که تیمور از نام سویورقاتمیش و محمودخان در آنها استفاده کرده است به صفت گورگن بر می‌خوریم. اولوغ بیگ و ابوسعید نیز از این صفت در سکه‌های خود استفاده کرده‌اند.»^{۱۸۵} البته دکتر خیرالنساء آق‌بییق معتقد است که نسبت داده شده به مغولان مطلوب تیمور نبوده است. چرا که قبیله تیمور جزو قبایلی بود که از زندگی به سبک کلاسیک مغولی دور شده، ترک و مسلمان گردیده و از سوی

-۱۸۴ Timurşuların bilim ve sanata yaklaşımları ve bazı son dönem sanatkarları - ۱۶۶، تاریخ سری مغولان، ص ۱۶۶ (پاورپوینت) به تقلیل از تاریخ سری مغولان

-۱۸۵ همان، ص ۱۶۶

آنان با عنوان تحقیرآمیز قارا اوناس (دو رگه از مغول و ترک) یاد می‌شدند. تیمور نیز چندین بار به سوی آنان که «چته»شان (راهن) می‌نامید لشکر کشیده بود.^{۱۸۶}

با پُر نوه تیمور و فرمانروای هند نیز ذهنیت مثبتی نسبت به مغولها نداشته است در حالیکه مادرش مغول بود.^{۱۸۷}

با این همه باز شهرت لشکرکشیهای تیمور بیش از فعالیتهای عمرانی یا حمایتهای وی از عالمان، هنرمندان و صنعتگران بوده و در واقع تمام شهرت تیمور به جهت لشکرکشیهای تاکتیکهای نظامی جالب مورد استفاده و حتی بی‌رحمی وی می‌باشد.^{۱۸۸}

در واقع در دوره تیمور و مخصوصاً فرزندان و نوادگانش همچون شاهرخ، میرزا بایسنقر و باپُر با هنر و عمران بیگانه نبوده و آثار بسیار گرانقدری از قبیل مسجد بی‌بی خانم سمرقند (عکس شماره ۷ ص ۲۱۰)، تاج محل هند (عکس شماره ۱۱ ص ۲۱۲)، مسجد گوهرشاد مشهد (عکس شماره ۴۱ ص ۲۳۱) در معماری و آثار گرانقدری در خط، نقاشی و ادبیات ترکی و فارسی و ... خلق شده است. شامی می‌نویسد: «او از میان اسرای هندی سنگتراشان ماهر را برای خود برداشته بود». ^{۱۸۹} تیمور با احداث بناهای مختلف در زیباسازی شهر سمرقند پایتخت خود کوشید. باپُر^{۱۹۰} در خاطرات خود می‌نویسد: «تیمور بیگ (بابر از پدر بزرگ خود با عنوان بیگ یاد کرده است). بخاطر اینکه زاده کش بود برای پایتخت کردن این شهر سعی فراوان نمود. بناهای بزرگی در کش ساخت. طاق بزرگی برای خود جهت تاسیس دیوان و دو طاق در سمت چپ و راست آن با ابعاد کمی کوچکتر جهت تشکیل دیوان برای بیگهای نواحی با بیگهای دیوان (درباری) احداث کرده است. واحدهای کوچکی نیز جهت انتظار صاحبان حرف موقع مراجعة به دیوان در اطراف دیوانخانه ساخته است. طاقی با این عظمت در دنیا کم نظری بوده و گفته می‌شود از طاق کسری نیز

۱۸۶- نگاه کنید به: *Timurluların Bilim Ve Sanata Yaklaşımları Ve Bazı Son Dönem Sanatkarları*, ص ۱۵۲ به قتل از باپُر نامه

۱۸۷- همان ص ۱۵۲

۱۸۸- جمهوری ازبکستان امروز با مساحت ۴۴۷۴۰۰ کیلومتر مربع و جمعیت حدود ۲۵ میلیون نفر به صورت نتیجه سه عمل؛ اشغال منطقه از سوی روسها (اواخر قرن هجدهم)، تسمیم جغرافیای بزرگ ترکستان به واحدهای کوچکتر سیاسی از سوی دولت مرکزی مسکو (۱۹۲۴) و اتفاقاً از بدنه اتحاد جماهیر شوروی (۱۹۹۱) تجلی یافته است. ازبکها که امروز به زبان ترکی و لهجه موسوم به ازبکی تکلم می‌کنند، نام خود را از ازبک خان گرفته‌اند. (وی همان کسی است که آتنین اوردا - ارتش سرخ، سلسله مغلولی مقابن حاکمیت ایلخانان در ایران و حاکم بر مناطق شمال دریای خزر از کوههای اورال تا اوکراین کوئی - را به دین اسلام فرا خواند) و تیمور را به عنوان قهرمان ملی می‌شناسند. در عصر تیموریان سمرقند پایتخت مملکتی شد که از دهلي تا دمشق و از دریاچه خوارزم تا خلیج و سعت داشت. این دولت ماوراءالنهر را به مقامی از اهمیت رسانید که تا آن زمان هیچگاه بدان نرسیده بود. نگاه کنید به: جغرافیای تاریخی و سیاسی آسیای مرکزی، صص:

۹۳- ۹۷

۱۸۹- ظفار نامه شامی، ص ۲۲۲

Babür-۱۹۰

بزرگتر است. علاوه بر اینها مدرسه و مقبره‌ای نیز در کش ساخته است. مزار جهانگیر میرزا و تعدادی از فرزندان دیگر وی در این محل می‌باشد. لیکن از انجا که قابلیت توسعه کش به عنوان شهر به اندازه سمرقند نبود، تیموربیگ نهایتاً سمرقند را به عنوان پایتخت خود برگزید.^{۱۹۱} باپر در جای دیگری می‌نویسد: «تیمور بیگ قصر فوق العاده بزرگی که به کوک‌سرای مشهور و چهار طبقه بود در ارک سمرقند احداث کرده بود. علاوه بر این مسجدی در نزدیکی دمیرقاپی و داخل قلعه ساخته بود. کارهای مربوط به سنگ (برش، حکاکی و بنا) اینها را اکثراً سنگ‌کارانی به عهده داشتند که از هندوستان آورده شده بودند. آیه ۱۲۷ سوره بقره را در کتبیه مسجد آنقدر بزرگ نوشته بودند که از یک کروه^{۱۹۲} فاصله قابل مشاهده بود. این نیز ساختمان بزرگی است. در مشرق سمرقند دو باغ ساخته است. باغ‌بولدی در فاصله دورتر و باغ دلگشا در فاصله نزدیکتر قرار گرفته‌اند. از باغ دلگشا تا دروازه فیروزه راهی ساخته در دو طرف آن درختان تبریزی کاشته بود. قصر بزرگتری را نیز در باغ دلگشا ساخته و در این قصر تصاویر جنگهای تیموربیگ در هندوستان را نقش کرده بودند. باگی نیز تحت عنوان نقش‌جهان در پایین تپه کوهنک و بالاتر از قارا سو – که آب رحمت نیز خوانده می‌شد – احداث کرده بود. وقتی من این باغ را دیدم رو به خرابی نهاده و چیز قابل توجهی در آن نمانده بود.^{۱۹۳}

با توجه به اینکه در تاریخ لشکرکشیهای تیمور و از میان تمامی شهرهایی که وی تسخیر کرد شهر تبریز در بهترین و برترین وضعیت ممکن قرار داشت می‌توان بیشترین تاثیرپذیری تیمور را از این شهر استنتاج نمود. چرا که این شهر از شهرهای مهم آن سالها از قبیل بلخ، مراغه، سلطانیه، بغداد، اصفهان، دهلي و هرات بزرگتر بوده و مقام پایتختی در آن استوار بود. هنگامی که تیمور در سال ۱۳۸۵ تبریز را تسخیر کرد، این شهر پایتخت دولت جلایری بود و از بیش از یکصد سال پیش از آن بصورت پیوسته محمل کرسی پایتختی دولتهای ایلخانی، چوپانیان و جلاریان بود. قرائن حاکی از توجه ویژه تیمور به اهمیت تبریز از لحاظ ژئواستراتژیک هستند. چرا که تیمور به تجارت آنقدر اهمیت می‌داد که در نامه‌ای به پادشاه فرانسه لزوم مبادله کالاها و ارائه تسهیلات به بازرگانان را مورد اشاره قرار داده بود.^{۱۹۴}

تیمور با اشغال تبریز از سوی راه استیلا بر آناتولی را بر خود هموار ساخت و از سوی دیگر تجارب صدها ساله اهل حرف تبریزی را به پایتخت خود انتقال داد. اشغال تبریز از سوی تیمور نیز مبتنی بر

-۱۹۱ Timurluların Bilim Ve Sanata Yaklaşımları Ve Bazı Son Dönem Sanatkarları - به قلم از بابر، ص ۵۱

-۱۹۲ - «کروه» چهار هزار ذراع است و هر ذراع بیست و چهار انگشت و نو شته اند که میل چهار هزار قدم باشد و در بهار عجم نوشته که میل ۳۳ فرسنگ است که آن را کروه گویند چون بر سر هر کروهی علامت برای تمام شدن کروه به صورت میل ساخته باشد مجاز آن مسافت را نیز میل گویند. لغتنامه دهخدا

-۱۹۳ Timurluların Bilim Ve Sanata Yaklaşımları Ve Bazı Son Dönem Sanatkarları -، ص ۱۵۴ به قلم از بابر نامه

-۱۹۴ - همان، ص ۱۵۵

مصالحه و نه جنگ و خونریزی بود. تیمور برای توسعه کشاورزی و انتقال دستاوردهای جدید به ماورالنهر نیز گروه بزرگی از تاتارهای آنانولی را به پایتخت خود کوچانیده و در حومه شهر اسکان داده بود.^{۱۹۵}

تیمور در سال ۱۴۰۵ در حالیکه عازم لشکرکشی بزرگی به چین بود در اترار فوت کرد و شاهرخ میرزا بعد از مدتی کشمکش با رقبای دیگر قدرت بر تخت نشست. شاهرخ که از زمان فرمانروایی پدر به عنوان حاکم هرات گماشته شده بود کرسی پایتخت را به همین شهر انتقال داد و از آنجا بر قلمرو به ارث برده از پدر حکم راند. شاهرخ خود شخصی هنردوست بود و شهرهایی چون هرات، مشهد، سمرقند، بخارا و شیراز از بیشترین اقدامات عمرانی این دوره نصیب بردند.

میرزا بایسنقر از پسران شاهرخ که ریاست دیوان اعلیٰ دولت را بر عهده داشت علاقه خاصی به امور هنری و عمرانی داشت. وی امکان فعالیتهای گسترده برای اساتید سرشناس این دوره در خط، تذهیب و تجلید را فراهم ساخته بود. این ویژگی او که در منابع آن دوره به کرأت آمده است، در «عرضه داشت جعفر تبریزی» با وضوح بیشتری قابل مشاهده است.

در دوره شاهرخ، فرمانروایی منطقه ماورالنهر با مرکزیت سمرقند بر عهده اولوغ بیگ از فرزندان وی گذاشته شده بود. در این تاریخ (۱۴۰۶) دولت قاراقویونلو در آذربایجان فرصت ظهور پیدا نمود و بر تمامی آذربایجان و بخشهایی از آنانولی، عراق عرب و عراق عجم حاکم شد. اولوغ بیگ در سمرقند بانی آثار زیبایی شد. بابر می نویسد: «مدرسه و خانقاہ از عمارت‌های میرزا اولوغ بیگ در داخل قلعه واقع شده است... در کنار این مدرسه و خانقاہ حمامی ساخته بود که به حمام میرزا اشتهر داشت... در جنوب مدرسه، مسجدی احداث نموده بود که آنرا مسجد مقطوعه می خوانند... یکی دیگر از عمارت‌های بزرگ وی رصدخانه سه طبقه‌ای بود که در پایین تپه کوهنک واقع شده و داخل آن دستگاه تحریر زیج کار گذاشته شده بود... در پایین دامنه غربی تپه کوهنک باگی به نام باغ میدان و بنایی بزرگ در وسط آن ساخته شده بود که چهل ستون نامیده می شد. (عنوان ترکیبی مزبور حدود یک قرن و نیم قبل از نمونه قروینی آن و دو قرن قبل از نمونه اصفهانی آن مصطلح بوده است.) در چهار گوشه این بنای دو طبقه که ستونهای آن به تمامی از سنگ بود چهار برج شبیه مناره ساخته شده بود. برای رفتن به طبقه فوقانی از این برجها استفاده می شد. در تمام جاهای دیگر ستونهای سنگی وجود داشت. برخی از اینها به شکل پیچ خورده و برخی دیگر راه ساخته شده بودند. چهار طرف طبقه فوقانی ایوان بوده و ستونهای آن سنگی بود. اتاقی چهارگوش در مرکز آن وجود داشت...»^{۱۹۶}

^{۱۹۵}- همان، ص ۱۵۵

^{۱۹۶}- همان، ص ۱۵۷ به تقلیل از بابر، ص ۴۹-۴۸

از نامه‌ای که غیاث‌الدین کاشی از ریاضیدانان مشهور آن دوره به پدرش نوشت و امروزه حکم منبع ارزشمندی را داراست، فعالیت ۷۰-۶۰ ریاضیدان متخصص در رصدخانه و مدرسه خود در سمرقند مستفاد می‌شود. آق‌بییق در مقاله خود ضمن اشاره به اهمیت رصدخانه سمرقند و مکتبی که در علم ستاره‌شناسی پایه‌گذاری شد، از آن به عنوان دومین نقطه اوج این علم در جهان اسلام بعد از دوره درخشش رصدخانه رباع‌رشیدی تبریز یاد می‌کند. مهمترین اثر خلق شده در این دوره بدون شک زیج اولوغ بیگ می‌باشد.^{۱۹۷}

دکتر قیاسی می‌نویسد: «غیاث‌الدین کاشی ریاضیدان و منجم مشهور قرن چهاردهم- پانزدهم در نامه‌ای که به پدر خود نوشت، از ساخت رصدخانه اولوغ بیگ سمرقند با الهام از رصدخانه مراغه سخن رانده است.»^{۱۹۸} (عکس شماره ۳۷ ص ۲۲۹)

با مرگ شاهرخ در سال ۱۴۴۷ کشور بار دیگر غرق در کشمکشها بر سر تخت سلطنت شد. جا دارد که یادآور شویم توسعه دولت قاراقویونلو به سوی مرکز، جنوب و شرق فلات ایران در این زمان حادث شد و قاراقویونلوها حتی برای مدت کوتاهی هرات را متصرف شدند، لیکن با مرگ جهانشاه (۱۴۶۸)، ابوسعید به سوی تبریز روان شد. البته اوزون حسن آق‌قویونلو زودتر جنبیده و تبریز را اشغال کرده بود. بنابراین ابوسعید با اوزون حسن جنگید (۱۴۶۹) و شکست خورد. با کشته شدن ابوسعید قلمرو تیموریان کوچک شده و به دو بخش خراسان (هرات) و ماوراءالنهر (سمرقند) تجزیه شد. حسین باپقا حاکم هرات و خراسان گردید. وی اهل هنر و ادب بود و خود صاحب دیوان شعر است. بزرگانی چون کمال‌الدین بهزاد در هنر تصویرگری و علی شیرنوازی در ادب در دوره حاکمیت وی پرورش یافته‌ند.

گفتیم که؛ تیمور در سال ۷۸۸ قمری (۱۳۸۵ میلادی) تبریز را اشغال کرد و با اینکه این اشغال با همت بزرگان شهر مسلمان‌آمیز بود و تنها هفت سال بعد (۷۹۵ قمری) تبریز را به عنوان مرکز بخش بزرگی از قلمرو خود (مناطق آذربایجان، ری، گیلان، شیروان، دربند و سرزمینهای آسیای صغیر) به پسر ارشد خود میرانشاه سپرد، می‌توان ادعا کرد که دوره حاکمیت تیموریان «رویه‌مرفته سالهای خوبی برای این شهر نبوده است». در این دوره ابتدا بهترینهای اهل هنر، صنعت و علم شهر به اجبار توسط تیمور به سمرقند پایتخت وی منتقل داده شدند و بسیار دیگر نیز بعدها و به تدریج به کانونهای جدید علم و هنر ایجاد شده در سایر ممالک روی آوردند.

۱۹۷- همان، ص ۱۵۷

۱۹۸- Ortaçağ Azerbaycan Mimarisi, s. ۵۵

۱۹۹- تبریز خشتی استوار، صص ۳۷-۳۵

تیمور در لشکرکشیهای خود، با انتقال گروههای بزرگی از هنرمندان و صنعتگران مشهور آن عصر را از مراکز فرهنگی مانند تبریز، بغداد، دمشق، بورسا و شیراز به سمرقند، این شهر را به بزرگترین و زیباترین شهر جهان اسلام تبدیل کرد. کلاویخو سمرقند را اینگونه تعریف می‌کند «ثروت و فراوانی این پایتخت بزرگ و محال آن چنانست که براستی دیدنی است. و بهمین جهت است که آنرا سمرقند می‌نامند. زیرا نام اصلی آن سمیزکنت است که مرکب از دو لغت است بمعنی «شهر ثروتمند». چون سمیز به ترکی به معنی فربه و ثروتمند و کنت به مفهوم شهر یا روستاست... سمرقند نه تنها از نظر مواد خوارکی بلکه از لحاظ داشتن کارخانه نیز ثروتمند است و کارخانه ابریشم برای تهیه پرند زیتونی و زربفت و کرب و تافته و پارچه ای که ما در اسپانیا ترسنال می‌خوانیم در اینجا به مقدار فراوان یافت می‌شود. همچنین برای جامه‌های ابریشمی آستری پوستی می‌سازند و نیز قماش زرین و آبی به رنگهای گوناگون می‌بافتند و علاوه بر این ادویه هم تهیه می‌کنند. پیوسته تیمور پشتیبان بازرگانی و داد و ستد بوده است تا بدینگونه پایتخت خویش را یکی از شهرهای مهم و عمده کند. در همه جنگها و لشکرکشیهای خویش آنچه از هنرمندان و برجستگان یافته است به سمرقند کوچ داده. از دمشق همه بافندگانی را که با دوکهای مخصوص بافتن پرنیان کار می‌کردند و نیز کمان‌سازانی که کمان زنبورکی می‌ساختند و در جهان بدین جهت نام آور گشته‌اند و همچنین زره‌سازان و شیشه‌سازان و چینی‌سازان را که در جهان همانند ندارند به سمرقند آورده است. از ترکیه تفنگ‌سازان و آنچه از ارباب حرفة را که یافته همچون زرگر و بنا آورده است. این گروه بسیار انبوه‌ند چنانکه از هرگونه هنرمندی آن هم از استادان ماهر به تعداد بسیار می‌توان سراغ کرد. و نیز توپسازان و توپچیان و آنان که طناب برای این ماشینها می‌سازند از همه جا گرد آورده است. بالاخره باید گفت که برای همین منظور در پیرامون سمرقند شاهدانه و بزرک می‌کارند که کشت آن در آن حدود سابقه ندارد. جمعیت سمرقند که از همه ملل در آن هست جمعاً با مردان و خانواده‌های آنان بسیار زیاد است و می‌توان گفت که به ۱۵۰۰۰۰ تن می‌رسد... جمعیت سمرقند چنان زیاد بود که برای همه آنان در داخل حصار شهر خانه و مسکن یافت نمی‌شد و حتی در خیابانها و میدانهای پیرامون حصار شهر و آبادیهای اطراف آن هم جا برای آنها نبود. ناگزیر آنها را در خانه‌ها و محلات بزرگ موقعی و حتی در غارها و چادرها و سایه درختها که براستی دیدن آنها تمایلی بود منزل داده بودند.^{۲۰۰}

کلاویخو همچنین در مورد رونق بازار سمرقند ضمن شمردن اقلام و مبادی ورود کالاهای از تجارت پرسود با روسیه، تاتارستان، هند و مخصوصاً چین سخن می‌راند. «بازار سمرقند با کالاهایی که از دیار دوردست و سرزمینهای بیگانه حمل شده است پر است. کالاهایی که از چین به سمرقند می‌آورند براستی

که از همه آنچه که از سرزمینهای بیگانه به آن شهر می‌آورند پرارزشتر و گرانبهاتر است. زیرا هنرمندان چینی زبردست‌ترین و کارداران‌ترین هنرمندان جهان شناخته شده‌اند.^{۲۰۱}

با توجه به اینکه تبریز در خشنانترین مرکز و مادرشهر جهان اسلام دوره ایلخانی بود و همانطور که پیشتر نیز رفت، سلاطین جلایری نیز اهتمام تمام در جذب و حمایت هنرمندان داشتند، پرنگی هنرمندان با منشاء تبریز در این موج تهجیر را می‌توان تخمین زد. این موضوع از شباهت و همگونی بنای‌های ساخته شده در سمرقند، کش و بخارا با نمونه‌های مشابه در تبریز دوره ایلخانی نیز بخوبی مشهود است. کلاهیخو از احداث باغها و عمارت‌ای از قبیل «باغ دلگشا»^{۲۰۲}، «باغ چنار» و کاخ داخل آن^{۲۰۳}، «باغ نو» و کاخ داخل آن^{۲۰۴}، «مسجد بی‌خانوم»^{۲۰۵}، «کاخ چهل ستون»^{۲۰۶} سخن می‌راند که سبک معماری و تزیینات داخلی و بیرونی آنها با معماری و تزیینات متداول در دوره ایلخانی همسان بوده است.^{۲۰۷}

فرزندان و نوادگان او مثل شاهرخ، اولوغ بیگ و میرزا بایسنقر راه پدر را ادامه دادند. لیکن با بروز نشانه‌های افول در حاکمیت، شاهد بازگشت اکثر این اقتشار به سرزمینهای خود یا مهاجرت به ممالک دیگر هستیم. «پس از قتل اولوغ بیگ ده دلیل رقابت بین شاهزادگان تیموری برای کسب قدرت اوضاع قلمرو تیموریان نالمن گردید؛ در نتیجه برخی از علماء و هنرمندان به سرزمینهای دیگر مهاجرت کردند... برخی از آنها به کارهای تجاری روی آوردن و به تکثیر کتابهای خطی و مصور نمودن آنها پرداختند.^{۲۰۸} این آشفتگی اوضاع با روی کار آمدن سلاطین هنردوست مثل جهانشاه قرا یوسف قاراقویونلو و سپس اوزون حسن آق قویونلو در تبریز و نیز سلطان مراد در بورسا و محمد فاتح و بايزيد دوم در استانبول عثمانی مصادف بود. شاید یکی از بهترین نمونه‌های این سیر مدنیت در داخل جهان اسلام آن روز، سرگذشت کمال الدین ابوالفضائل ملقب به عبدالقدربن غیبی یا مواجهه‌ای، موسیقیدان برجسته دوره تیموری است. وی از تبریز به سمرقند و سپس دویاره از طریق تبریز به عثمانی رفت. علی قوشچی یکی دیگر از این

^{۲۰۱}- همان، صص: ۲۹۱-۲۹۲

^{۲۰۲}- همان، ص: ۲۳۲

^{۲۰۳}- همان، ص: ۲۳۲

^{۲۰۴}- همان، ص: ۲۳۵

^{۲۰۵}- همان، ص: ۲۸۳

^{۲۰۶}- سفرنامه مارکوبیلو، ص: ۳۲۵

^{۲۰۷}- نگاه کنید بد: همان، صص: ۲۳۲-۳۰۰، همچنین، ص: ۲۰۷

هنرمندان است که ابتدا از مملکت تیموری به تبریز و دربار او زون حسن آمد و سپس از استانبول سلطان محمد فاتح سر برآورد.

علی حیدر بیات تمام هنرمندانی که در این سالها از مملکت تیموری به عثمانی مهاجرت نمودند را ترک معرفی می‌کند.^{۲۰۹}

«چنانکه گذشت تبریز را نمی‌توان یکی از مراکز واقعی هنر تیموری بشمار آورد.»^{۲۱۰} لیکن این شهر مدت نسبتاً کوتاهی متأثر از تابعیت مستقیم تیمور و اخلاق او بود. چنانکه بعد از وقفه‌ای کمتر از ده ساله، این شهر دوباره به عنوان پایتخت یک دولت بزرگ درآمد. چیزی که شهر را بسیار متأثر ساخت تهجیر اهل حرف و نخبگان علم و ادب آن از سوی تیمور به سمرقند، توجه خاص تیموریان با مرکزیت سمرقند و سپس هرات و حتی هند، - در حدی که التفاتات قراقویونلوها، آق قویونلوها و مخصوصاً صفویان به این اقسام در مقابل تیموریان بسیار ناچیز می‌ماند - بوده است. لیکن این به هیچوجه به معنی رکود یا مرگ مکتب تبریز نبود. فقط این شرایط باعث شد تا تجارت ارزشمند تبریز در عرصه‌های مختلف هنری در سایر مراکز تمدن جهان اسلام آنروز از سمرقند، هرات، آگرا و دهلي در شرق تا بورسا، دمشق، قاهره، بغداد و استانبول در غرب پخش شود. فرزندان تیمور و بیویه نوادگان وی اولوغ بیگ و بایسنقر میرزا عشق و علاقه وافری به هنر و همچنین علوم داشته‌اند.

در منابع دوره تیموری به اسامی بسیاری از علماء، هنرمندان و صنعتگران تبریزی و آذری‌ایرانی برمی‌خوریم که توسط تیمور یا جانشینانش به مراکز اصلی امپراتوری تیموری کوچانده شده‌اند و یا در این دوره افول نقش شهر، به میل خود به شهرهای دیگر از سمرقند، هرات و بغداد تا بورسا (پایتخت عثمانی در آن سالها) و قاهره (پایتخت دولت مملوکان مصر) و ... رفته‌اند. در واقع تجارت پیشین اهل علم و ادب و صنعت شهر تبریز، مخصوصاً شکل توسعه یافته و نهایی آن در دوره ایلخانی از سالهای پایانی قرن چهاردهم با مهاجرت یا تهجیر گستردگی این عناصر به اقصی نقاط جهان اسلام انتشار یافته است. متأسفانه اطلاع چندانی در خصوص اسامی افرادی که از سوی تیمور به صورت یک کاروان برد شدند نداریم ولی از جمله اهل علوم و حرف تبریزی که در دوره تیموری به نام آنها در شهرهایی غیر از تبریز برمی‌خوریم هستند:

مولانا نظام الدین شامی: «آنجناب را شنب غازانی نیز گویند و اکثر وقایع و حالات صاحبقران خجسته صفات منقول از تاریخ آن فاضل کمالست» مولانا گویا در زمان لشکرکشی نخست تیمور به بغداد در این شهر می‌زیسته و به گفته خود وی اولین شخص از علمای شهر بوده که به بارگاه تیمور بار یافته

- گاه کنید به: (۶۷۴-۶۶۵) s. ۲۵-۳۴

- سیر و صور قاشی، ص ۵۸

بوده است لیکن بنا به روایت دیگری وی در زمان محاصره حلب در آنجا بوده است... بهر تقدیر نزد راقم آنچه به صحت پیوسته آنست که مولانا نظامالدین بعد از آنکه بصحبت صاحبقران ظفر قرین مشرف گشت همواره بسان دولت و اقبال ملازم درگاه جاه و جلال بود و در باب وقایع آجنبان تاریخی تالیف فرمود»^{۲۱۱} و این همان تاریخ ظفرنامه شامی است.

خواجه علی تبریزی الشطرنجی: «حافظ کلام ا... بود ... در فن شطرنج آنقدر وقوف داشت که صغیر و کبیر آنروزگار استادی ویرا مسلم داشتند و غائبانه مانند حاضرانه بغايت نیکو میباخت و در مجلس امیرتیمور گورکان پیوسته به آن لعب میپرداخت.»^{۲۱۲}

خواجه یوسف شاه خواننده: «چون شاه شجاع در سنه سبع و سبعین و سبعماهه بصوب تبریز نهضت فرمود ... خواجه یوسف شاه که صیت حسن صوتش زهره خنیاگر را برقص میآورد مجلس همایون را به نغمات دلگشای والحال فرحافزاری زیب و زینت بخشید.»^{۲۱۳}

مولانا جعفر تبریزی: «در تحریر انواع خطوط درجه کمال حاصل داشت بتخصیص در نسخ تعلیق و مولانا اظهر و مولانا شهاب الدین (یا شمس الدین) عبدال... آشپز و مولانا شیخ محمود که چون ابن مقله صیرفى وقت ویا قوت زمان خود بودند در شاگردی مولانا جعفر به آن مرتبه تصاعد نمودند.»^{۲۱۴}

مولانا فتح ا... تبریزی: «در صنوف علوم محسوس و منقول ماهر بود و مدتی مدید در ملازمت سلطان سعید به لوازم منصب صدارت قیام مینمود و با وجود اشغال به آن شغل گاهی به مراسم درس و افاده میپرداخت و طالب علمانرا از نتایج طبع نقاد خویش محظوظ و بهرهور میساخت در سنه سبع و سنتین و ثمانماهه که سلطان سعید همت بر فتح شاهرخیه گماشته علم عزیمت بدان صوب برافراشت، مولانا فتح ا... را به بستن تیمچه ولایت هرات رود باز داشت و مولانا کماینیغی آن مهم را فیصل داده بدارالسلطنه هرات شتافت و در سیم ربیع الآخر سنه مذکور وفات یافت.»^{۲۱۵}

مولانا اسماعیل تبریزی: «در علم و کمال از اقران مولانا شمس الدین بردمعی است و او نیز در سنه مذکور (۹۱۶) از هرات بجانب آذربایجان رفت.»^{۲۱۶}

۲۱۱- رجال کتاب حبیب السیر، ص ۷۱

۲۱۲- همان، ص ۷۶-۷۷

۲۱۳- همان، ص ۸۲

۲۱۴- همان، ص ۱۱۶

۲۱۵- همان، ص ۱۳۶

۲۱۶- همان، ص ۲۱۴

مولانا حاجی محمد تبریزی: «در سلک علماء محقق و فضلاء مدقق انتظام دارد و در سنه مذکور (۹۱۶) از دارالسلطنه هرات بجانب ماورالنهر رفته منظور نظر تربیت عبیدا...خان شده بمنصب صدارت سرافراز گشت و بعد از چندگاه دست از تکفل آن شغل بازداشت و حالا هم در آن بلده ساکن است و بدرس و افاده اشتغال می‌نماید».^{۲۱۷}

کمال الدین ابوالفضائل ملقب به عبدالقادربن غبیبی یا مراغه‌ای: یکی از موسیقیدانان برجسته دوره تیموری بوده است. بعد از مهاجرت به عثمانی نزد سلاطین آن دیار از جایگاه ویژه ای برخوردار شد. وی کتاب مقاصداللحان با موضوع موسیقی را به سلطان مراد دوم هدیه کرد. از جمله کتابهای دیگر وی جامع اللاحان، زبده الا دور، کنزاللاحان و شرح ادوار اورموی است.^{۲۱۸} عبدالقدار همانطور که از نامش پیداست، اهل مراغه بوده ولی در تکوین موسیقی مکتب تبریز نقش ویژه‌ای داشته است.

امیر عبدالوهاب: «در سلک سادات آذربایجان منتظم بود و در زمان یعقوب میرزا بلوازم امر شیخ‌الاسلامی قیام مینمود از اکتساب فضائل و کمالات بهره کامل داشت و بقلم دیانت و پرهیزکاری همواره نقش شریعت‌پروری و دینداری بر لوح خاطر می‌نگاشت. در مبادی ایام کشورستانی شاه دین پناه هراس بی‌قياس بخاطر راه داده از تبریز به راه شتافت و پرتو انوار رعایت و عنایت خاقان منصور و اولادش بر و جنات احوال آن سید ستوده خصال تافت چنانچه در مجالس بر اکثر سادات خراسان آن سید عالیشان را تقدیم دادند و ... چون خاقان منصور بجوار مغفرت ملک غفور انتقال نمود امیر عبدالوهاب از بدیع‌الزمان میرزا رخصت حاصل کرده با آذربایجان مراجعت فرمود و بعد از حصول بمقصود مشمول عواطف بی‌دریغ نواب کامیاب شاهی شده در ظلال اقبال لایزال از تاب آفتات حوادث این گشت و در سنه احدی و شرین و تسمعائیه از درگاه عالم پناه برسم رسالت نزد سلطان سلیم رفت و پس از اداء پیغام باعزاز و اکرام مخصوص گشته رخصت معاودت نیافت لاجرم بناکام هم در آن ولايت رحل اقامت انداخت و ظاهرآ تا غایبت که تاریخ هجری بسنۀ ثلثین و تسمعائیه رسیده آن جناب در قید حیات و بفراغت اوقات می‌گذرانید».^{۲۱۹}

میر علی تبریزی؛ «قدوّة‌الكتاب (پیشگام خوشنویسان): فرزند میر علی سلطانی، از خوشنویسان بنام اسلامی و از مفاخر خوشنویسی ایرانی در سده‌های هشتم و نهم هجری (چهاردهم و پانزدهم میلادی) است. میر علی تبریزی بزرگترین خوشنویس عصر امیر تیمور گورکانی و پسرش شاهرخ تیموری است. وی را著ع و مبدع خط زیبای نستعلیق می‌دانند. تذکره‌های بسیار درباره او قلم فرسایی کرده‌اند، از جمله

^{۲۱۷} همان، ص ۲۱۴

^{۲۱۸} - نام آوران فرهنگ ایران، ص ۳۷

^{۲۱۹} - رجال کتاب حبیب السیر، صص: ۲۵۰-۲۴۹

در مجالسالمؤمنین او را مردی فاضل می‌داند و در مرآه العالم او را از دانایان ادب و دانش به حساب آورده‌اند.

از جزئیات زندگی این استاد بزرگ خوشنویسی اطلاعات زیادی در دست نیست بجز آنکه مدتی در تبریز می‌زیسته است.

در نیمه اول قرن نهم دو نفر با نام میرعلی تبریزی میزیسته‌اند: یکی میرعلی بن‌الیاس تبریزی و دیگری میرعلی بن‌حسن تبریزی که میرعلی فرزند حسن را بنیان‌گذار خط نستعلیق می‌دانند.

هرچند برخی از دستنبوشهای و اسناد مربوط به قبل از زمان میرعلی تبریزی به خطی بسیار نزدیک به نستعلیق به دست آمده‌است ولی میرعلی از لحاظ فنی آین خط را به صورت مستقلی عرضه نمود از این رو استادان بعدی، ابداع خط نستعلیق را به او نسبت داده‌اند. ویژگی شکل تزیینی این خط، برای نوشتن اشعار بسیار مناسب است. آرتور پوپ هنرشناس و ایرانشناس مشهور می‌گوید: «...در حالیکه «خط نسخ» کامل و متعادل است، «خط تعلیق» تاثیرناک و حاکم است. از به هم بافت ویژگیهای این دو نوع خط، نستعلیق که خیلی نوازشگر، مفشن، آرام و ملائم است، بمیان آمده. نستعلیق توسط جعفر تبریزی، سلطانعلی مشهدی، میرعماد حسنی قزوینی و دیگران به کمال پختگی رسید. ظهور نستعلیق به کاربرد «خط تعلیق» کاملاً پایان داد.

فرزند برومند استاد تبریزی به نام «عبدالله» ابادات خط پدر را بطرف کرده و خط نستعلیق را به اوج می‌رساند و پس از پدر نیز با پرورش شاگردانی که از سرشناس‌ترین خوشنویسان ایرانند، «عروس خطوط اسلامی» را جاودانه می‌کند. شاگردانی چون: «میرزا جعفر تبریزی»، «اظهر تبریزی»، «سلطانعلی مشهدی»، «میرعلی هروی» و ...

در سده‌های آغازین پیدایش خط نستعلیق، دو سبک متفاوت از آن در نقاط مختلف ایران ظاهر شد؛ یکی شیوه جعفر تبریزی و اظهر تبریزی بود که بعدها سلطانعلی مشهدی آن را کامل‌تر کرد و در ناحیه خراسان و اطراف آن متداول شد؛ دیگری شیوه عبدالرحمن خوارزمی، خوشنویس دربار سلطان یعقوب آق‌قویونلو است که در بخش‌های غربی و جنوبی ایران رواج یافت و بعدها فرزندان وی عبدالرحیم و عبدالکریم و پیروانشان، آن را رواج دادند.^{۲۲۰}

مهدی بیانی می‌نویسد: «میرعلی سلطانی فرزند حسن تبریزی از مشاهیر دوره کشورداری امیرتیمور گورکان و فرزند وی شاهرخ تیموری است و بقول صاحب مجالسالمؤمنین مومنی فاضل صاحب توفیق و بقول صاحب مرآهالعالم از دانایان ادب و دانش و بقول صاحب قواعد خطوط و ریحان نستعلیق حافظ قرآن

و بقول سلطان علی مشهدی شاعر بود... بقول سپهر ابتدا خط نسخ می‌نوشت و بقول میرزا سنگلاخ هفت قلم را خوش می‌نوشت ... که بعدها از ترکیب خط نسخ و تعلیق خط جدید نستعلیق را وضع کرد و بزعم صاحب خلاصه‌التواریخ جمیع خطوط را منسخ ساخت.^{۲۲۱} «صاحب تاریخ رشیدی گوید خط نستعلیق هرگز نبوده است و نشنیده و میرعلی آنرا اختراع کرد ... جعفر تبریزی با یستقری شاگرد با واسطه میرعلی او را «واضع‌الاصل» خوانده در قطعه‌ای که نوشه است و اکنون در کتابخانه سلطنتی است: «کتبه العبد المذنب جعفرالکاتب... علی الطریق واضح‌الاصل علی بن حسن اسلطانی...»^{۲۲۲} یادآوری این نکته خالی از لطف نخواهد بود که نستعلیق را «عروس خطوط اسلامی» خوانده‌اند. در خصوص خود میرعلی نیز؛ «از متقدمین، صاحب مناقب هنروران میرعلی را با لقب «قدوه‌الکتاب» و صاحب حالات هنروران وی را با لقب «ظہیرالدین» و متاخرین با لقب « واضح» خوانده‌اند.^{۲۲۳} از آثار میرعلی تبریزی آچه مسلم از او دانست بندرت موجود است ولی آثاری هم هست که میتوان به او نسبت داد. دکتر مهدی بیانی از یک مرقع دوازده رقه‌ای مناجات حضرت علی‌بن‌ابی‌طالب با ترجمه فارسی آن با رقم «فقیر میرعلی» (که از خط میرعلی هروی قدیمیتر است) و یک نسخه خمسه نظامی و امیرخسرو دهلوی به عنوان آثاری از این دست نام می‌برد و اضافه می‌کند «تنها قطعه‌ای که می‌توان آن را به یقین از آن میرعلی تبریزی دانست و با رقم کامل «میرعلی کاتب تبریزی» تمام پذیرفته است».^{۲۲۴} (عکس شماره ۴۲ ص ۲۳۲)

محمد تبریزی: امیربدالدین محمد تبریزی، از خوشنویسان دربار امیرتیمور گورکان بود که اقلام شش گانه و نستعلیق را خوش می‌نوشت و در این خط شاگرد میرعلی تبریزی بود و سیر خط او را به فرزند خود میرعبدالله ترجیح می‌نهاد. نیز وی را شاعر دانسته و اشعاری از وی نقل کرده است.^{۲۲۵}

صاحب تبریزی: «از شاگردان میرعلی هروی است... چون به استانبول رفت و بمصاحبت سلطان محمد ثالث نایل آمد «صاحب» رقم کرد و در اشعار تخلص نمود. در آخر عمر به تبریز بازگشت و در این شهر درگذشت».^{۲۲۶}

اظهر تبریزی: «یکی از معروفترین خوشنویسان قرن نهم و شاگرد میرزا جعفر با یستقری است. اظهر در بدایت حال از تبریز به هرات سفر کرد و ملازم ابوسعید بن محمد بن شاه تیموری (۸۷۳-۸۵۵)

^{۲۲۱}- احوال و آثار خوشنویسان، بخش دوم ص ۴۴۱

^{۲۲۲}- همان، ص ۴۴۲

^{۲۲۳}- همان، ص ۴۴۳

^{۲۲۴}- همان، صص: ۴۴۵-۴۴۶

^{۲۲۵}- احوال و آثار خوشنویسان، بخش سوم ص: ۶۶۵

^{۲۲۶}- همان، ص: ۹۰۵

گردید»^{۲۲۷} ولی از آثار خطوط موجود وی چنین برمی‌آید که برای شاهزاده بایسنقر میرزا و سلطان ابراهیم میرزا فرزندان شاهرخ تیموری و پیربوداق قاراقویونلو (۸۶۶-۸۷۱) نیز کتابت می‌کرده است. ... عبدالرازق سمرقندی در تاریخ «مطلع سعدین و مجمع بحرین» خود، در ذکر وقایع سال ۸۳۷ آورده است که: «امروز ظهیرالدین اظہر در خط نستعلیق از شاگردان جعفر بی‌نظیر عصر است... قدمای خطشناس اظہر را سومین استاد خط نستعلیق (بعد از میرعلی تبریزی و میرزا جعفر تبریزی) می‌دانند و غالب بر این عقیده‌اند که همچنانکه جعفر از استاد خود میرعلی نیکوتر می‌نوشته، اظہر هم از استاد خود جعفر خوشتر می‌نوشته است... از شاگردان معروف اظہر، سلطانعلی مشهدی و سلطانعلی قاینی و شیخ بازیزد پورانی را ذکر کرده‌اند و نیز صاحب مناقب هنروران و مالک دیلمی، عبدالرحیم انسی خوارزمی را شاگرد وی دانسته‌اند. بعلاوه مالک، سلطانعلی سبز مشهدی و شیخ محمد امامی و غیب‌الله امامی را نیز شاگرد وی دانسته است.^{۲۲۸} دکتر مهدی بیانی در ادامه به تفصیل به احوال اظہر پرداخته و در خصوص آثار برجای مانده از وی نوشته است: از آثار باقیمانده خطوط نستعلیق اظہر، آنچه تاکنون در ایران دیده‌ام عبارتست از: چند قطعه بقلم دو دانگ و کتابت خفی خوش در مرقع گلشن کتابخانه سلطنتی ایران. یک سفینه اشعار در مجموعه آقای حاج محمد آقای نخجوانی در تبریز که متن را بخط نستعلیق بقلم کتابت خوش و عنوانین آنرا بقلم رقاع کتابت نوشته است و چنین رقم دارد: «تمت الكتاب بعون الملك الوهاب بيدالاحقر اظہر تبریزی، شهر رجب سنه سبع و سبعين و ثمانمائه». یک نسخه کامل «شش دفتر مثنوی» مولانا جلال الدین بلخی، جزو مجموعه نگارنده که متن آن بقلم نستعلیق کتابت خفی و عنوانین بقلم رقاع نیمدوانگ است و چنین رقم و تاریخ دارد: «تم الكتاب المثنوي المولوي ... على يدي اضعف عباد الله الاقدر العبد اظہر، سترالله عیوبه فی ربيع الاول سنه اثنى و سبعين و ثمانمائه. اما بیشتر آثار موجود وی در کتابخانه‌ها و موزه‌های و استانبول موجود است بدینقرار: یک نسخه «مقاطعات ابن یمین» به قلم کتابت خفی خوش که برای پیربوداق کتابت کرده است و چنین رقم و تاریخ دارد: تمت فی رابع شهر رجب المرجب سنه اربع و ستين و ثمانمائه بمشهدارضویه عليه السلام والتھیه. اظہر. در موزه آثار ترکی-اسلامی استانبول. پنج قطعه در مرقعات مختلف، بقلمهای نستعلیق خوش از دو دانگ تا غبار که یکی از آنها چنین تاریخ و رقم دارد: «كتبه العبد... اظہر الكاتب... فی شهر سنه ثلاث و خمسين ثمانمائه دارالسلطنه هرات... . در کتابخانه دانشگاه استانبول.

۲۹ قطعه از مرقعات بهرام میرزا، شاه اسماعیل، امیرحسین بیک، امیرغیب بیک، که بخطوط ثلث ممتاز و رقاع عالی و نستعلیق خوش بقلمهای از چهار دانگ تا غبار نوشته است و تاریخهای ۸۴۰ و ۸۷۳ و از جمله بعضی چنین رقم دارد: «... دوله السلطان الاعظم سلطان ابوسعید گورکان خلدالله تعالی ملکه و سلطانه، کتبه العبد ... اظہر تجاوزالله عن سیئاته،

^{۲۲۷}- رجال کتاب حبیب السیر، صص: ۶۸-۷۰

^{۲۲۸}- احوال و آثار خوش نویسان، صص: ۷۰-۶۸

بدارامان سمرقند» و «كتبه العبد ... اظهر تجاوز الله عنه بيلده شماخي ... سنه ثلاث و سبعين ثمانيه الهجريه النبويه» و «اللهيم خلد دولة السلطان الاعظم الاعدل الاكرم المختص بعنایه الملك الرحيم سلطان ابراهيم (بن شاهرخ متوفى سنه ۸۳۸) خلد ملکه. كتبه اعبد ... اظهر ...» و «مفردات و مركبات نسخ تعليق على طريق واضح الاصل خواجه اميرعلى التبريزی تغمده الله بغفرانه. و مخترع الثاني و هو الشیخی و قبلي مولانا کمال المله والدين جعفر التبريزی روح الله تعالى روحه العزيز. كتبه اظهر». در کتابخانه خزینه اوقاف استانبول؛ و جز اينها در مجموعه های دیگر: يك نسخه «کلیات عmad فقيه کرماني» بقلم کتابت خوش با رقم و تاريخ: برسم خزانه الكتب السلطان الاعظم بايسنغر بهادرخان خدالله ملکه. اظهر، ذوالحجه ۸۳۴ يك نسخه «خمسه نظامي و اميرخسرو دھلوی» بقلم کتابت خوش با رقم «تمت الكتاب بعون الملك الوهاب، بيدالاحقر اظهر تبريزی. شهر رجب المرجب سنه سبع و سبعين و ثمانيه در دارالامان اصفهان»، در کتابخانه دانشگاه پنجاج، لاھور. يك نسخه «خسرو وشيرین» نظامي با رقم «اظهر» و تاريخ ۸۲۴ در کتابخانه Metropolitan John Rylands منچستر. يك نسخه «هفت پیکر نظامي» با رقم «اظهر» در Museum of Art نیویورک. يك قطعه بقلم دودانگ و کتابت متوسط با رقم «مشقه اظهر تجاوز الله عنه» در کتابخانه عمومی لنینگراد (سن پترزبورگ کنوی. نگارنده).^{۲۲۹} دکتر مهدی بیانی در مورد سال وفات اظهر تبريزی می نویسد: «تاریخ تولد و وفات اظهر بدروستی معلوم نیست و قدمای تذکرہنوسیان حتی سال مرگ وی را ذکر نکرده‌اند ... می‌توان تاریخ ۸۸۰ را که متاخرین برای مرگ وی متذکرند صحیح دانست. با اینقرار باید اظهر عمری طولانی بیش از هشتاد سال کرده باشد که عبدالرازاق سمرقندی در سال ۸۳۷ او را از خوشنویسان بی‌نظیر عصر خوانده است و آثاری که در حدود این تاریخ از وی بجا مانده است حاکی است که باید قول عبدالرازاق را پذیرفت».^{۲۳۰}

جعفر بايسنقری (تبريزی)؛ خوشنویس نامدار سده ۹ قمری / ۱۵ میلادی: فریدالدین جعفر بنا به نوشته خود، فرزند علی و زاده تبریز بود. وی در نوشتن اقلام مختلف خط مهارت داشت، اما شهرت او بیشتر به نستعلیق نویسی بود که در زمان جوانی او رونق و رواج یافت. جعفر از متقدمان این قلم به شمار می‌آید. هر چند درباره زندگی شخصی او آگاهی چندانی در دست نیست، اما بر اساس متون هم عصر جعفر، رسالات خوشنویسی نزدیک به عصر او، و آثار رقم زده‌اش، می‌توان از سیر تحول زندگانی وی اطلاعاتی هر چند اندک به دست آورد.

در قلم نستعلیق، استاد او عبدالله (عبدالله) پسر میرعلى تبريزی بود. برخی از تذکرہنوسیان، جعفر را شاگرد بلافصل میرعلى تبريزی دانسته‌اند.

- احوال و آثار خوشنویسان، بخش اول، صص: ۷۰-۷۴

- همان، ص ۷۴

وجود قطعه‌ای که احتمالاً جعفر برای جلال‌الدین میرانشاه، حاکم تبریز (۸۰۷-۸۱۰ق) نوشته، محتمل می‌سازد که او در آن زمان در تبریز می‌زیسته است. براساس نسخه دیوان همام و مثنوی ده نامه یا محبوب‌القلوب (موجود در کتابخانه ملی پاریس، ۱۵۳۳) که منسوب به بغداد بوده و در ۸۱۶ق برای شخصی به نام سیدی بن میری جان کتابت شده و رقم او را دارد، احتمالاً وی به بغداد سفر کرده است. اثری دیگر که جعفر آن را در ۸۲۰ق/۱۴۱۷م در بیزد کتابت کرده، گویای مهاجرت او به این شهر است. جعفر از یزد به هرات رفت، و به دربار بایسنقر میرزا پیوسته، و از آن پس بایسنقری رقم زده است. وجود نسخه‌های مثنوی خسرو و شیرین در ۸۲۴ق و دیوان امیرحسن دهلوی در ۸۲۵ق که در هرات و با رقم جعفر بایسنقری کتابت شده‌اند، این نکته را مسلم می‌سازد.^{۲۳۱} علاوه بر آثار مذکور یک نسخه از کلیات همام تبریزی در کتابخانه ملی پاریس است که بقلم نستعلیق کتابت خفی متوسط نوشته و تزیین شده و رقم دارد: «تمت الديوان بعون الله و حسن توفيقه على يد العبد الفقير المحتاج الى رحمة الله تعالى جعفر بن على التبريزى انجح الله آماله فى ثالث صفر ختم بالخير والظفر لسنه ست عشر و ثمانمائة»^{۲۳۲} فرزند جعفر بایسنقری به همان نام (جعفر) نیز از خوشنویسان بنام بوده است.^{۲۳۳}

جعفر در هرات ریاست کارگاههای هنری را به عهده داشته است، و شمار بسیاری هنرمند زیر دست او به کار مشغول بوده‌اند. از جمله این کارگاهها، کتابخانه بوده که به گزارش دولتشاه سمرقندی تنها در کتابخانه، ۴۰ کاتب به کتابت مشغول بودند. پس از مرگ بایسنقر، جعفر به دستگاه میرزا علاء‌الدوله، فرزند بایسنقر پیوست. آخرین اثر تاریخ‌دار او قطعه‌ای است در خزانه اوقاف استانبول که تاریخ ۸۵۹ق را دارد و پیداست که جعفر تا این زمان زنده بوده است. وی حافظ قرآن بود و در دو قطعه از آثارش، خود را «حافظ» نامیده است. جعفر فرزندی به نام جلال‌الدین محمد داشته که از او نیز آثاری به خط ثلث باقی است.

جعفر اقلام سته را خوش می‌نوشت، اما شهرت او در نستعلیق نویسی، خوشنویسی او را در دیگر اقلام تحت الشعاع قرار داده است. هم عصر او عبدالرازاق سمرقندی در حالی که او را در خط «لانظیر» می‌داند، می‌نویسد: «در انواع خطوط به تخصیص نسخ تعلیق (نستعلیق) خواجه میرعلی (تبریزی) ثانی بود»

^{۲۳۱}- نسخه مثنوی خسرو و شیرین نظامی بقلم کتابت که چنین تمام می‌شود: «تمت شد کتاب خسرو و شیرین از گفتار ملیح الکلام نظامی گنجه رحمه الله عليه فی شهر سنه اربع و عشرين و ثمانمائه. کتبه المفقه إلى رحمة الله الغنى الاكبير این علی حضر البایسنقری تجاوز الله عن سیاته بمحمد و آله» در کتابخانه انتیتوی زبانهای خاوری لینینگراد، احوال و آثار خوشنویسان، بخش اول، ص ۱۲۰

^{۲۳۲}- همان، ص ۱۲۲

^{۲۳۳}- نگاه کنید به: همان، ص ۱۲۳

شمار بزرگی از خوشنویسان نامدار را شاگرد جعفر دانسته‌اند، و عبدالله آشپز (طباخ) در قلم ثلث، و اظهر تبریزی و محمود زرین قلم در خط نستعلیق از نامآورترین آنها هستند.^{۲۳۴}

دکتر بیانی می‌نویسد: «جعفر بایسنقری علاوه بر نستعلیق در عموم خطوط متداول عصر خود، استاد مسلم و در خطوط اصول شاگرد شمس‌الدین مشرقی قطابی (متوفی سال ۸۱۲) بوده است.^{۲۳۵}» «بسپرسنی جعفر تبریزی بکار کتابت و مصوری و مذهبی و قطاعی و وصلی و مجلدی و از این گونه هنرها مشغول بوده‌اند.^{۲۳۶}» مهدی بیانی در ادامه نام ۲۵ نفر از هنرمندان مذکور را به نقل از مناقب هنروران آورده است که چهارت تن از آنانی که دارای پسوند منسوبیت به یک شهر بوده‌اند باز تبریزی هستند.^{۲۳۷}

آثار:

الف – کتابها:

۱- مشهورترین اثر جعفر که به ثبت جهانی یونسکو نیز رسیده، شاهنامه فردوسی مشهور به شاهنامه بایسنقری است که به قلم نستعلیق با رقم «جعفر بایسنقری» و تاریخ ۸۳۳ ق، به شماره ۷۱۶ در کتابخانه کاخ گلستان موجود است. دیگر کتابهای کتابت شده او نیز همگی به قلم نستعلیق هستند. (عکس شماره ۲۱۵ ص ۲۱۵)

۲- کلیات همام تبریزی با رقم «جعفر بن علی التبریزی» و «جعفر التبریزی الحافظ» و تاریخ ۸۱۶ به شماره ۱۵۳۳ نسخه‌های فارسی، موجود در کتابخانه ملی پاریس.

۳- مثنوی خسرو و شیرین با رقم «ابن علی، جعفر بایسنقری» به سال ۸۲۴ ق، موجود در کتابخانه انتیتوی زبانهای خاوری، سن پترزبورگ.

۴- دیوان امیر حسن دهلوی با رقم «جعفر بایسنقری» با تاریخ ۸۲۵ ق در بلده هرات، به شماره ۶۲۸۲۶ موجود در کتابخانه مجلس شورا در تهران.

^{۲۳۴}- لگاه کنید به: روضات الجنان و جنات الجنان، ۱/۳۷۱

^{۲۳۵}- احوال و آثار خوشنویسان، بخش اول، ص ۱۱۶

^{۲۳۶}- همان، ص ۱۱۷

^{۲۳۷}- لگاه کنید به: همان، صص: ۱۱۷- ۱۱۸. آیتی تبریزی، ناز کی تبریزی مکتبدار، ابراهیم شعار تبریزی و ابراهیم تبریزی

۵- گلستان سعدی با دو بار رقم «جعفر بایسنغری» به سال ۱۱۹۰ق در هرات، به شماره ۱۱۹، موجود در کتابخانه چستر بیتی.^{۲۳۸}

۶- لمعات عراقی و جنگ اشعار فارسی و عربی با رقم «جعفر تبریزی» به سال ۱۸۳۵ق، به شماره ۱۲۲، موجود در کتابخانه چستر بیتی.

۷- دیوان حافظ با رقم «جعفر بایسنغری»، کتابت شده در هرات و بدون تاریخ، موجود در موزه آثار اسلامی و ترک استانبول.

ب - قطعات: از دیگر آثار جعفر چندین قطعه در مرقعهای کتابخانه‌های مختلف باقی مانده است:

۱- چهار صفحه از یک مرقع که هفت قلم، ریحان، ثلث، رقاع، توقيع، نسخ و شکسته تعلیق و نیز نستعلیق با رقم «جعفر الحافظ التبریزی» که در تاریخ ۸۲۰ق در یزد برای حسن بن اسدالله حسینی کتابت شده، موجود در کتابخانه دانشگاه توبینگن در آلمان.

۲- قطعه‌ای از یک جنگ به قلم نستعلیق و رقم «جعفر بایسنغری» با تاریخ ۸۲۷ق، کتابت شده در هرات، موجود در کتابخانه ملی تهران.

۳- سه قطعه در مرقع یعقوب آق قویونلو، با قلم ثلث، ریحان، نسخ، رقاع و نستعلیق به تاریخ ۸۳۳ق، موجود در کتابخانه خزانه اوقاف استانبول.

۴- چندین قطعه در مرقع بهرام میرزا صفوی به قلم نستعلیق با تاریخهای ۱۸۳۰ق و ۸۳۳ق. یکی از این قطعات احتمالاً برای جلال الدین میرانشاه نوشته شده و بدون تاریخ است و یکی نیز برای علاء الدوله در تاریخ ۸۳۳ق کتابت شده است، موجود در کتابخانه خزانه اوقاف استانبول.

۵- سه قطعه در مرقع مالک دیلمی و ۳ قطعه در مرقعهای دیگر به قلم ثلث، نسخ، رقاع و نستعلیق با تاریخ ۸۳۳ق و ۱۸ قطعه در چند مرقع به قلم نستعلیق با رقمهای «جعفر» «جعفر تبریزی» و «جعفر بایسنغری» و تاریخهای ۸۳۳ق و ۸۵۹ق، موجود در کتابخانه خزانه اوقاف استانبول.

۶- دو قطعه در مرقع گلشن، به قلم نستعلیق با رقمهای «جعفر الکاتب» که به «طریق واضح الاصل علی بن حسن السلطانی» در هرات نوشته و «جعفر» بدون تاریخ، موجود در کتابخانه کاخ گلستان تهران.^{۲۳۹}

۲۳۸- «نسخه‌ای از گلستان سعدی به تاریخ ۱۴۲۶/۸۳۰ در مجموعه آقای آ. چستر بیتی از اهمیتی در خور برخوردار است چون اولاً حاوی مهر بایسنقر و ثانیاً بوسیله جعفر بایسنقری (تبریزی) نوشته شده یعنی خطاطی که بایسنقر او را از تبریز فرا خواند تا ریاست بخشی از کتابخانه او را در هرات بر عهد گیرد.» سیر و صور تقاشی، ص ۷۱

عرضه داشت؛ سندی مهم با ماهیت گزارش سیر امور در کارگاه هنری سلطنتی:

در خصوص وضعیت کتابخانه هرات تحت ریاست جعفر بایسنقری سند بسیار با ارزشی در استانبول کشف شده است که اینجانب در حین تلاش برای دیدن آن و تهیه نسخه ای از مقاله “Tebrizli Caferin Bir Arzi” نوشته کمال اوز ارگین در رابطه با سند مورد اشاره، به مقاله دکتر احمد پارساي قدس که در همین رابطه و با استفاده از مقاله دکتر اوزارگین تهیه شده است برخوردم و آنرا به جهت اهمیت سند عیناً در اینجا درج می نمایم. لیکن ابتدا مطلبی در رابطه با خود بایسنقر فرمانروای تیموری:

میرزا بایسنقر نوه امیرتیمور و پسر شاهرخ میرزا بوده است. نوشه های روی کاشیکاریهای مسجد گوهرشاد مشهد که از سوی مادر بایسنقرمیرزا (گوهرشادآغا) در سال ۱۴۳۰ میلادی احداث گردیده است، کار خود میرزا می باشد.^{۲۴۰} باغ سفید، محل اقامت میرزا بایسنقر در هرات به صورت مامن و محل کار هنرمندان و اساتید مشهور هرات درآمده بود. در این کتابخانه تعداد زیادی از هنرمندان فعالیت می نمودند. میرزا بایسنقر هر جا که با عالم، هنرمند و اهل فن قابلی برخورد می نمود ویرا به هرات پایتخت خود انتقال می داد. (قلمرو وی شامل آذربایجان و غرب ایران نمی شد) جعفر تبریزی یکی از همین هنرمندان و شاخصترین آنها بوده است. میرزا بایسنقر خطاط مشهور جعفر تبریزی را در بازگشت از لشکرکشی به آذربایجان در سال ۱۴۲۱ از تبریز همراه آورده بود. در کتابخانه وی چهل کاتب فعالیت می کردن که ریاست آنها با جعفر تبریزی بود.

«گرچه در سند به محل نگارش و نام شخصیتی که گزارش برایش تهیه شده اشارتی نرفته است لیکن از بررسی سند و تطبیق آن با سایر منابع معلوم میگردد که به دست جعفر تبریزی بایسنغری، که از معروفترین نستعلیقنویسان دوره تیموری و رئیس کتابخانه هرات بوده است، برای تقدیم به شاهزاده بایسنقر میرزا تنظیم شده است.

همانگونه که اطلاع داریم شهر هرات درخشانترین دوره هنری خود را در عصر تیموری گذرانده است. مخصوصاً دوران حکومت طولانی شاهرخ میرزا (۸۵۲-۸۰۰) و حسین باقر (۹۰۱-۹۱۲) سالهای پر ارزشی از تاریخ فرهنگ این شهر را بوجود میآورد. در آن دوره نفوس شهر هرات و حومه آن، بالغ بر چند میلیون نفر میشده، کارهای تولیدی و بازرگانی در آن رونق فراوان داشته است. در اثر تشویق و حمایت پادشاهان

-۲۳۹- مقاله محمدحسن سمسار، اینترنت

۱۷۵ Mira Şahruhun oğlu Mirza Baysungurun sanat ve sanatçılara bakışı açısından değerlendirilmesi -۲۴۰-

و رجال از فعالیت‌های هنری و فرهنگی، در همه شاخه‌های هنر پیشرفت‌های بزرگی ایجاد شده است، چنانکه بعد از مرگ امیر تیمور، هرات بصورت مرکز هنر و ادبیات آن دوره درآمد.

هرات درخشانترین سالهای هنری خود را یکبار در دوران سلطنت شاهرخ میرزا و با محیط هنری بایسنفر میرزا و بار دیگر با فعالیت‌های دوره حکومت سلطان حسین‌بايقرا و علی‌شیرنوایی گذرانده است. مخصوصاً در دوره دوم که چهار سال طول کشید آنچنان پیشرفت کرد که بصورت مرکز ادبی و هنری آن دوره درآمد و در آن اثار معماری پرارزشی با طاق‌ها، طاق‌نماها و گنبدهای مرتفع آراسته و با کاشی‌های معرق بنا گردید. از آن جمله، مجموعه ساختمان‌های شاهرخ میرزا، گوهرشاد خاتون، سلطان حسین‌بايقرا، علی‌شیرنوایی... قصرها، بازارها، پل‌ها... را می‌توان نام برد.

در این دوره با استفاده از عناصر اواخر دوره اویغوری و بعد از سلجوقی و سenn دوره‌های قبل، هنر، عالی‌ترین راه ترقی خود را پیمود و آثار هنری بسیار ارزنده و گرانبهایی بوجود آمد. بویژه در رشته «هنر کتابت» با فعالیت مشترک خوشنویسان، مصوران، نقاشان، مجلدان و مذهبان... و جز آنها بهترین آثار آن دوره و آثار مشابه دوره‌های قبل تهیه گردید. میرعلی تبریزی و فرزند او عبدالله، جعفر تبریزی، شمس‌الدین محمد هراتی، مولانا اظہر تبریزی (استاد استادان) و سلطان علی مشهدی از معروف‌ترین خوشنویسان آن دوره هستند. از مصورین: خلیل میرزا، غیاث‌الدین نقاش، کمال‌الدین بهزاد هنرمندانی بودند که آوازه نام و شهرتشان در فراسوی مرزهای زمان و مکان گسترش یافت.

بایسنفر میرزا به تشکیل مراکز هنری و تشویق هنرمندان علاقه فراوان داشت و از دوستداران هنر و حامی بزرگ هنرمندان آن دوره بحساب می‌آمد. شاهزاده علاوه بر فعالیت‌های دولتی اش شاعر و خوشنویس ماهری نیز بود. وی بسال ۷۹۹ در شهر هرات چشم به جهان گشود. از هیجده سالگی به رتق و فتق امور دولتی پرداخت سپس به حکومت خراسان و آذربایجان رسید و در سال ۸۲۰ به ولایت عهدی منصوب گردید. در دوران ولایت‌عهدی اش از هرات پای به بیرون ننهاد. پدرش شاهرخ میرزا در کارهای دولتی برایش صلاحیت فراوان قایل بود و گاهگاهی در جنگ‌ها، او را اجازه شرکت میداد. شاهزاده خط ثلث را نیکو مینوشت و علاوه بر زبان ترکی که زبان مادری اش بود به زبانهای فارسی و عربی نیز تسلط داشت و بآنها شعر می‌سرود. آدمی فوق العاده ظریف، عادل و در میدان نبرد شجاع و بیباک بود. شاهنامه را خوب میدانست و تاریخ‌نویسان را گرامی میداشت. دانشمندانی چون جعفرالحسینی و حافظ ابرو از حمایتش برخوردار بودند. بخاطر علاقه فراوانی که بکارهای هنری داشت بیشتر اوقات خود را بین هنرمندانی که در دربار مشغول بودند می‌گذارند و در مجتمعی که با شرکت بزرگان، ادبی، دانشمندان، هنرمندان و موسیقی‌دانان تشکیل می‌شد شرکت می‌کرد. تشویق و حمایتی که بایسنفر میرزا از هنرمندان می‌کرد راه ترقی و پیشرفت هنر را هموارتر ساخت. آثار پرارزش و بین‌نظیری که در نتیجه توجه بایسنفر میرزا در مدت ۱۰ سال بدست هنرمندان آن دوره در هرات بوجود آمد، کیفیت فعالیت‌های هنری دوره تیموری را بخوبی

نشان می‌دهد. وی در هفتم جمادی‌الآخر سال ۸۳۷ درگذشت و در مجموعه گوهرشاد خاتون سپرده شد. سالها بعد در همان محل بیادبودش مقبره بزرگی بنا گردید.

منابعی که امروز می‌توانند برای شناختن و ارزیابی آثار و فعالیتهای هنری دوره تیموری مفید واقع شوند عبارتند از: آثار تاریخی (دستنوشته‌ها، مرقعات، جنگ‌ها، لوحه‌ها و سایر اشیاء) و منابعی کتبی. دسته اول که در مجموعه دولتی یا شخصی قرار دارند بوسیله هنردوستان ثبت، بررسی و معرفی شده‌اند. متأسفانه تعداد کتابها، رساله‌ها، وثیقه‌های دولتی و اسناد گوناگونی که معرف واقعی هنرمندان و بیان کننده فعالیت‌های هنری آنها باشد بسیار کم است و معلوماتی هم که بدست میدهند از مدح و ثنای ادبی فراتر نمی‌رود. اگر فهرست منابع کتبی را که بتواند اطلاعاتی در مورد «هنرمندان و هنر کتاب» دوره تیموری (خط، تذهیب، تصویر، جلد و سایرین) بدست دهد جمع‌آوری کنیم با چنین تابلویی مواجه خواهیم شد.

۱- علی یزدی، ظفرنامه، ۸۲۴ هـ ق.

۲- ابن عربشاه، (مرگ ۸۵۴)، عجایب‌المقدور

۳- عبدالرzaق سمرقندی، مطلع السعدین، ۸۸۰ هـ ق

۴- دولتشاه، تذکره‌الشعراء، ۸۹۲ هـ ق

۵- خواندمیر، حبیب‌السیر، ۹۲۷ هـ ق

۶- بابر، وقایع (بابرنامه)، ۹۳۵ هـ ق

۷- زین‌الدین محمود واصفی، بداعی الواقعی، ۹۴۶ هـ ق

۸- دوست محمد، خلعت هنروران،

۹- میرزا حیدر، تاریخ رشیدی، ۹۵۵ هـ ق

۱۰- مصطفی عالی، مناقب‌هنروران،

۱۱- قاضی احمد، تذکره‌الخوشنویسان و نقاشان (۱۰۱۵) هـ ق

۱۲- مستقیم‌زاده سلیمان سعدالدین، تحف خطاطان (۱۱۷۳) هـ ق

۱۳- حبیب اصفهانی، خط و خطاطان (۱۳۰۵) هـ ق

۱۴- دکتر مهدی بیانی، احوال و آثار خوشنویسان (۱۳۸۶) هـ ق

همانطوریکه فهرست بالا نشان میدهد موضوع هفت جلد از این آثار تاریخ و خاطرات و یک جلد تذکرهالشعا است. ۶ جلد دیگر رسالههای کوچکی در شرح حال خوشنویسان و نقاشان است. معدودی از این آثار متعلق بدورة تیموری است و بسیاری دیگر، مخصوصاً آنها که با موضوع ما ارتباط دارند، در دورههای بعد تألیف شدهاند. در هیچیک از این آثار موقعیت بزرگ هنرمندان و فعالیتهای هنری آن دوره بطور کامل بیان نگردیده است. در اغلب این آثار مطالب بشکل نارسا و با عباراتی توصیفی بیان شده است. اینجاست که ارزش و اهمیت اسناد و وثیقههای دولتی که در آنها فعالیتهای هنری و فرهنگی دروهای به ثبت رسیده است برای ما آشکار میگردد.

با اینکه جنگ حاوی این سند قبل از جنگ جهانی اول برای متخصصین تاریخ هنر شناخته شده بود لیکن از سال ۱۳۵۹ ببعد بود که به ارزش واقعی این سند پیبرده شد. مرحوم پروفسور زکی ولیدی طوقان اولین کسی بود که سند را مشاهده و به اهمیت آن پیبرد و بعدها درباره آن به تحقیق و بررسی پرداخت. وی در چهارمین کنگره تاریخ که در سال ۱۳۶۶ هق (۱۹۴۸م)، در آنکارا تشکیل شد آنرا به دنیای علم معرفی کرده، توجه مردم را به آن جلب کرد. معلوم نیست به چه علت پروفسور طوقان به چاپ و معروف این سند در نشریه یادبود کنگره که در همان سال انتشار یافت اقدام نکرد. وی بعدها در نوشتنهای خود اظهار نمود که نتیجه بررسیهای خود را درباره این سند در نشریه «بچاپ میرساند ولی تا آنجا که اطلاع دارم این سند قبل از سال ۱۳۹۶ هق که در سالنامه تاریخ هنر دانشکده ادبیات دانشگاه استانبول بچاپ رسید در هیچ نشریه‌ای انتشار نیافتد. با ملاحظه اهمیت و ارزش این سند و به منظور آشنا ساختن هنردوستان و علاقمندان با فعالیتهای هنری دوره تیموری و شناساندن استادان معروف آن دوره و خط و انشاء جعفر بایسنغر نشر این سند مناسب دانسته شد. متن سند که، بفارسی محلی قرن ۱۵ خراسان نوشته شده است دارای کلمات و اصطلاحات نامأتوسی است که در ک مطلب را مشکل میسازد پس از رفع کامل اینگونه اشکالات سند قاطعیت بیشتری پیدا خواهد کرد.

عبارت عرضهداشت که عنوان سند را تشکیل میدهد اصطلاحی است که در قرن ۱۵ معمول بوده است. در عرضهداشت، که برای مقام بزرگی تهیه شده است، احوال هنرمندان و فعالیتهای جاری کتابخانه گزارش شده است. نویسنده در سند بسیاری از هنرمندان آن دوره را معرفی و از کتب متعددی که موقع تحریر عرضهداشت در دست تهیه بوده، نام بردé است. عبارت «عرضهداشت» که در سطر اول بشکلی کشیده نوشته شده احتمالاً عنوان مقال است.

متن، شامل یک مقدمه و سه بخش است. مقدمه با جملات متکلف و مناسب نثر آن دوره تحریر شده است. بخش اول عنوان ندارد و بصورت پاراگرافهای چند سط्रی است. در این بخش هر پاراگراف به یک چند هنرمند و نوع فعالیتی که به هنگام نوشتمن سند اشتغال داشته، اختصاص دارد. در ۲۲ پاراگراف موجود در این بخش نام ۲۵ هنرمند و ۹ کتاب ذکر شده است. در بخش دوم که عنوانش «عمارات» است

وضع ۷ بنای در حال ساختمان توجیه شده است. در بخش سوم که زیر عنوان «خرگاه» تهیه شده نحوه ساختن و تزئین چادرهای سلطنتی بیان گردیده است.

بطور کلی عرضه داشت در ۳ بخش و ۳۱ ماده تدوین یافته است. در سند، بعضی کلمات بدون نقطه نوشته شده است و در بخش ج کلمه «بوزه» تنها کلمه‌ای است که دارای اعراب است. حرف کوچک (ع) در اول سطر دوم مقدمه مخفف کلمه «عن» است که در متون قرون وسطی بسیار مشاهده می‌شود.

با اینکه متن به زبان فارسی و بدون غلط املایی نوشته شده است بعلت بکار رفتن اصطلاحات محلی و هنری، درک کامل مفهوم سند، چندان آسان نیست. چاشنی بیگانگی در سبک نوشته، می‌تواند دلیلی بر فارسی‌زبان نبودن نویسنده عرضه داشت باشد. به متن اصلی، مطلبی اضافه نشده و در آن هیچگونه اصلاح املائی صورت نگرفته است و از این بابت قابل اعتماد است. از بررسی سند استنباط می‌شود که از نوع گزارشاتی است که رئیس کتابخانه موظف بود، هر چند گاه، از اوضاع کتابخانه تهیه و تنظیم و به صاحب مقامی که اسمش در عرضه داشت نیامده است تسلیم نماید. سند تاریخ ندارد اما در آن از آثاری سخن رفته است که اکنون در موزه‌های دولتی و مجموعه‌های خصوصی داخل و خارج ایران موجود است:

۸۳۰ : گلستان، (جعفر تبریزی)، چستریتی

۸۳۰ : رسایل، (شمس بایسنگری)، برنسون

۸۳۱ : شاهنامه، (خوشنویس؟)، تهران، کتابخانه خصوصی

۸۳۲ : شاهنامه، (جعفر بایسنگری)، تهران، کتابخانه سلطنتی

برابر این سند، دو اثر اول در موقع تحریر عرضه داشت در حال اتمام بوده است. سومین اثر نیمه‌تمام بوده، از شصت هزار بیت آن فقط ۲۵ هزار بیت تحریر یافته بوده است. تحریر اثر چهارم تازه شروع شده بوده است. این مطالب نشان میدهد که عرضه داشت همزمان با دو اثری که در زمان تحریر سند نزدیک با تمام بوده‌اند نوشته شده است. اگر فرض کنیم عبارت «گوش روزه‌دار بر الله اکبر» که در مقدمه بکار رفته اشاره‌ای است به تاریخ نگارش عرضه داشت، رمضان سال ۸۳۰ تاریخ تحریر عرضه داشت خواهد بود.

حال می‌توانیم مطالب را چنین خلاصه کنیم. سند در رمضان سال ۸۳۰ هق توسط جعفر تبریزی خوشنویس معروف دوره تیموری جهت گزارش کارهای جاری کتابخانه هرات برای بایسنگر میرزا تهیه شده است. منابع تاریخی دیگر نیز تأیید مینماید که در آن دوره جعفر تبریزی اداره کتابخانه بایسنگری را در هرات به‌عهده داشته است. وجود تشابه در شیوه نگارش و خط عرضه داشت با سایر دستنوشته‌های این خوشنویس دلیل بارز دیگری بر این مدعی است که متن بدست خود جعفر تبریزی تهیه شده و دارای اصالت کامل است. باین دلیل اثر بدون تردید از نظر سندیت دارای ارزش فوق العاده‌ای است. در

واقع این سند درباره هنر دورهٔ تیموری و کتابخانهٔ بایسنگرمیرزا در هرات چنان اطلاعات پرارزش و ارزنده‌ای بدست میدهد که نظیرش را در کمتر اثری می‌توان مشاهده کرد.

تهیه کننده عرضه‌داشت مولانا جعفرین علی تبریزی است. در دورهٔ تیموریان وی از معروفترین خوشنویسان و رئیس کتابخانهٔ بایسنگری بود. نام کامل استاد، کمال الدین (فرید الدین) جعفر بایسنگری است. استاد در تبریز چشم به جهان هستی گشود. از کودکی استعداد خود را در هنر خوشنویسی نشان داد، پیش شمس الدین مشرقی قطبی (۸۱۲ ه) و عبدالله پسر میرعلی تبریزی به تمرین خوشنویسی پرداخت. در خط نستعلیق بعضی جعفر را شاگرد مستقیم میرعلی تبریزی دانسته‌اند. مولانا اظهر تبریزی (استاد استادان) و سلطان علی مشهدی (قبله‌الكتاب) از شاگردان معروف جعفر تبریزی بحساب می‌آیند.

قدیمی‌ترین اثری که از وی در دست است دارای تاریخ ۸۱۶ هق است احتمالاً جعفر در سال ۸۲۳ بخدمت بایسنگر میرزا که والی آذربایجان بود درآمد و بریاست کتابخانهٔ بایسنگری هرات که بعد از سال ۸۲۳ تأسیس شد منصوب گردید و بخاطر حمایتی که از بایسنگر میرزا دید نسبت بایسنگری بخود گرفت. در این کتابخانه معروف هنرمندان آثاری بوجود آورده که اکنون زینت‌بخش موزه‌ها و مجموعه‌های هنری جهان است. جعفر نیز که خود رئیس کتابخانه بود به خلق آثار بسیار گرانبهایی موفق شد. بعد از مرگ بایسنگر میرزا (۸۳۷) دیگر معلوم نیست استاد به نوشتن چه آثاری توفیق یافته و به کجاها سفر کرده است. سال مرگش هم بروشنبی معلوم نیست بعضی آنرا ۸۶۰ و بعضی دیگر ۸۶۲ هـ ق. ثبت کرده‌اند.

آثاری که با خط زیبای او تهیه شده، عبارتند از:

مخزن الاسرار : نظامی گنجوی، یزد، ۸۲۰

خمسه : نظامی گنجوی، ؟ ، ۸۲۳

خرسرو و شیرین : نظامی گنجوی، هرات، ۸۲۴

ديوان : حسن دهلوی ، هرات، ۸۲۵

جُنگ : ۸۲۷ - - -

گلستان : شیخ سعدی، هرات، ۸۳۰

شاهنامه : فردوسی طوسی، هرات، ۸۳۳

کلیله و دمنه : ابوالمعالی نصرالله، هرات، ۸۳۴

کلیات : ۸۳۵ - - -

- دیوان : حافظ شیرازی، هرات،

شهر هرات گرچه در دوره تیموریان دارای کاخهای فوق العاده باشکوهی بود لیکن کاخ بایسنغر میرزا که به «باغ سفید» معروف بود شکوه و جلالی دیگر داشت. این کاخ بیرون از شهر و در سمت شمالی آن بنا گردیده بود. دیوارهای کاخ با اشکال و تزیینات بسیار جالبی آرایش شده و با سنگهای یشمی که از چین وارد کرده بودند تزیین یافته بود. در این باغ بایسنغر میرزا کتابخانه‌ای داشت که در کارگاه هنری آن هنرمندان معروف آن دوره به فعالیت‌های هنری مشغول بودند. متأسفانه امروز آثاری در دست نیست که درباره کتابخانه هرات اطلاعات کافی در اختیار ما بگذارد. روی آثار موجود نیز تحقیقات و بررسی‌ها لازم انجام نگرفته است.

بایسنغر میرزا از خردسالی به هنر کتاب علاقه‌مند بود از سال ۸۲۳ که کتابخانه هنری خود را در هرات تأسیس کرد هنرمندان همیشه دور پرداختند. وی از کارکنان و هنرمندان کتابخانه حمایت میکرد و برای بربا نگاه داشتن کتابخانه از هیچ‌گونه تلاش و کوشش دربغ نمیکرد. تشویق از کارهای هنری و حمایت از هنرمندان به فعالیت‌های هنری آن دوره تحرک می‌بخشید. در زمان حیات او در این کتابخانه برگزیده‌ای از خوشنویسان، مذهبین، مصوروں، مجلدین و نقاشان به فعالیت مشغول بودند و از کتابهایی که در اختیارشان گذاشته میشد استنساخ میکردند. این فعالیت‌های پرثمر تا مرگ بایسنغر میرزا (۸۳۷) ادامه داشت و اگرچه چند سال بعد از مرگ او نیز ادامه یافت لیکن دیگر رونق اولیه را نداشت. تعداد هنرمندان و دستیارانشان که در کتابخانه سرگرم فعالیت بودند گاهی از صدها نفر تجاوز میکرد. عده‌ای هنرآموز جوان نیز در این کتابخانه مشغول هنرآموزی بودند. جعفر تبریزی نیز در این کتابخانه مشغول هنرآموزی بودند. جعفر تبریزی مدیر کتابخانه و سرپرست کلیه امور آن بود. نسخه‌ای از شاهنامه که در سال ۸۳۰ همزمان با عرضه داشت برای بایسنغر میرزا و سایر هنرمندان کتابخانه بایسنغری را نشان مجموعه خصوصی در تهران است تصویر خود بایسنغر میرزا و سایر هنرمندان کتابخانه بایسنغری را نشان میدهد. («نسخه شاهنامه فردوسی»، که با مر بایسنغر میرزا با مقابله نسخه‌های چند کتابت و مقدمه‌ای با آن افزوده شده است و دقیق ترین شرایط هنر کتابی در تهیه آن رعایت گردیده و تذهیب و ترصیع و تشعیر و تصویر و تجلیل آن بهترین وجهی انجام شده است و آنرا عالیترین نمونه تئفی فن تزیین کتاب میتوان دانست. نسخه چنین تمام می‌شود: قدوع الفراغ من تحریر هذا الكتاب الشريف و تسطیر ذلك الرّق المنيف باشاره الخان بن الخان، سلطان سلاطین العهد و الزمان ... غیاث السلطنه و الدینی والدین بایسنغر بهادر سلطان خلد الله تعالی ملکه و سلطانه علی ید العبد الضعیف المفتقر الی رحمه الباری

جعفرالبایسنگری اصلاح الله احواله فی الخامس من جمادی الاولی سنہ ثلث و ثلثین و ثمانمائے هلالیہ
والحمدللہ اولاً و آخرًا^{۲۴۱}

کتابخانہ هرات در واقع مرکز هنر آن دوره بود. عده‌ای از متخصصین تاریخ هنر، این کتابخانه را «آکادمی هنر بایسنگری» نامیده‌اند. در این مرکز هنری عده‌ای دور هم جمع شده به کارهای خوشنویسی، تذهیب، تصویر و جلدسازی مشغول بودند. در آنجا کتابهای خطی، جنگ، مرقع، لوحه، و سایر آثار هنری متداول و باب آن زمان بدست هنرمندانی بزرگ تهیه می‌شد. تأسیس این کتابخانه برای پیش‌رفت هنر نقاشی امکانات وسیع‌تری فراهم ساخت. در سایه فعالیت‌های مداوم و خستگی‌ناپذیر هنرمندان این کتابخانه هنر کتاب راه ترقی و تکامل پیش گرفت. آثار بسیار گرانبهایی که حاصل دسترنج هنرمندان پراج آن دوره است امروز زینت‌بخش موزه‌های بزرگ دولتی و مجموعه خصوصی جهان است. عرضه‌داشت جعفر تبریزی برشی از فعالیت‌های هنری همان دوره است و درباره فعالیت‌های هنر کتابخانه هرات و محصولات بی‌نظیر آن اطلاعات بسیار مفیدی بدست میدهد. در عرضه‌داشت از چهار نوع فعالیت هنری سخن رفته است: تهیه کتاب، تزیین و تذهیب اشیاء، امور ساختمانی و احداث چادرهای بزرگ سلطنتی. جعفر تبریزی به همه این فعالیت‌ها نظرارت داشته است. در بخش «هنر کتاب» به نام ۲۴ استاد و ۷۵ نفر دستیار اشاره شده است. اما تعداد هنرمندانی که بکار معماری و احداث چادر مشغول بوده‌اند معلوم نگردیده است. با توجه به عرضه‌داشت نام استادانی را که در کتابخانه بایسنگری هرات سرگرم فعالیت‌های هنری بودند می‌توان چنین ردیف کرد:

حاجی: مذهب روی کشتی کار میکرد.

میرحسن، خواجه: طراح طرح‌های تزیینی را روی زین نقش میکرد.

خلیل، امیر: مصور با تصویرهای گلستان مشغول بود.

خطای: مذهب روی کشتی کار میکرد.

دولت، خواجه: استاد صدفکار در تزیینات روی زین کار میکرد.

دولت یار، میر: مذهب خود در کتابخانه کار نمیکرده بلکه از طرح‌های او استفاده می‌شد.

سعدالدین، مولانا:؟ روی صندوقچه بیگم کار میکرد.

سیف الدین استاد:؟ خستگی‌اش برطرف شده بود.

شمس مولانا: خوشنویس رسایل خواجه را استنساخ میکرد.

شمس الدین امیر: صدفکار در تزیین زین کار میکرد.

شهاب مولانا: مذهب روی گلستان کار میکرد.

عبدالصمد: مذهب روی یک کشتی کار میکرد.

عبدالرحیم خواجه: طراح به طرح‌های مجلدان، مذهبان، خیمه‌دوزان و کاشی‌تراشان مشغول بود.

عطاء خواجه: گلستان را تمام کرده روی لوحه‌های تاریخ صدرالدینی کار میکرد.

عطائی خواجه: جدول‌کش کار جدول تاریخ صدرالدینی و دیوان خواجه را تمام کرده با شاهنامه مشغول بود.

علی مولانا: مذهب، مصور در شاهنامه کار میکرد.

غیاث الدین خواجه: مصور با تصویرهای رسایل و گلستان کار میکرد.

قوام الدین مولانا: مجلد با جلد شاهنامه مشغول بود.

قطب مولانا: خوشنویس تاریخ طبری را استنساخ میکرد.

محمود: مصور، مذهب با لوحه‌های دیوان خواجه مشغول بود.

محمود حاجی: مجلد جلد رسایل را حاضر میکرد.

محمود خواجه: مجلد روی جلد رسایل خواجه کار میکرد.

محمد مولانا: خوشنویس شاهنامه را استنساخ میکرد.

بقیه ۷۵ نفر دستیار نقاش روی خرگاه کار میکردند. حال با استفاده از عرضه‌داشت ولی از زاویه‌ای دیگر به بررسی فعالیت‌های کتابخانه می‌پردازیم. در کتابخانه کارهایی که جعفر تبریزی بنظرارت آنها مشغول بود عبارتند از:

الف: هنر کتاب

به هنگام تحریر عرضه‌داشت، در کتابخانه چهارده تن از هنرمندان به تهیه ۹ کتاب مشغول بوده‌اند که چهار جلد از آنها تا روزگار ما باقی مانده است:

دیوان خواجه: که خواجه عطایی جدول‌کش جدول‌هایش را می‌کشید (الف ۱۰) و محمود مذهب و مصور از ده لوحه کتاب هفت لوحه را تمام کرده با بقیه آن مشغول بود (الف ۷). مولانا شمس‌المذهب یک کشتی از آن تمام کرده و یک لوح را از دیوان بیوم رسانیده بود. (الف ۱۶).

گلستان (شیخ سعدی شیرازی): خواجه عطاء کارش را روی آن با تمام رسانیده بود (الف ۱۲). از مصوّرین امیر خلیل دو موضع دریا را موج آب کرده بود (الف ۱) خواجه غیاث الدین روی بخشی از آن که ابطال شده بود کار میکرد (الف ۳). مولانا شهاب الدین مذهب به طلا نهادن دیباچه و چهار لوح و شرف دیباچه و تحریر کردن هشت نعل شمسه میان دیباچه آن مشغول بود (الف ۴). این نسخه خطی نزدیک با تمام بود.

نژهت الارواح (حسین سادات): استاد جعفر تبریزی نوشتند آن را آغاز کرده بود (الف ۲۲).

رسایل (الف): روی چند تصویرش خواجه غیاث الدین مصور کار میکرد و دو عدد از آنها را با تمام رسانده بود (الف ۳). جلدش را که حاجی محمود مصور حاضر میکرد. در حال تمام کردن بود (الف ۸).

رسایل خواجه (ب): مولانا شمس خوشنویس از آن استنساخ میکرد. فقط یک جزء اش مانده بود (الف ۶) خواجه محمود مجلد به حاضر کردن جلد آن مشغول بود (الف ۹). این نسخه خطی نیز در شرف اتمام بود.

تاریخ سعدالدین: دارای سه لوحة تاریخی بود. خواجه عطا روی آنها کار میکرد دو لوحة آنرا با تمام رسانده بود (الف ۱۲). خواجه عطایی جدول کش جدول های آنرا کشیده و تمام کرده بود (الف ۱۰).

شنه نامه طوسي (الف): مولانا محمد خوشنویس ۲۵ هزار بیت از متن آنرا نوشتند بود (الف ۱۳). خواجه عطایی جدول کش جدول های آنرا کشیده و تمام کرده بود. (الف ۱۰).

شنه نامه طوسي (ب): جعفر تبریزی بایسنگری خوشنویس و مدیر کتابخانه به نوشتند آن شروع کرده سه جزء و نیم آنرا با تمام رسانده بود (الف ۲۲).

تاریخ طبری: مولانا خوشنویس به استنساخ آن مشغول بود (الف ۱۱).

ب- تزئین اشیاء:

مطابق عرضه داشت عده‌ای از هنرمندان در بخش دیگری از کتابخانه به تزیین اشیاء، صدفکاری و منبت‌کاری مشغول بودند. به هنگام تحریر عرضه داشت شش اثر در دست تهیه بود: صندوقچه بیگم، زین یک اسب و چهار کشتی. مولانا سعدالدین (نجار ظریفکار) روی صندوقچه کار میکرد (الف ۱۵). طرح تزیین زین تمام شده و صدفکاری آن هم در دست تهیه بود (الف ۲۱). چهار مذهب هم به کشتی‌ها حل کاری می‌کردند (الف ۱۷ و ۱۸).

ج- معماری:

در عرضه داشت از هفت بنای در حال ساختمان نیز سخن رفته است. این بناها عبارتند از: کاخ، قصر قدیم، کتابخانه، استخر، با غچه نو، با غچه میدان، و گلنگ خانه. هنگام تحریر عرضه داشت کتابخانه تازه‌ای برای نقاشان و خوشنویسان در حال ساختمان بود. هنرمندانی که تا سال ۸۳۰ هجری قمری در بنای قدیمی مشغول بکار بودند در تابستان همان سال، به ساختمان جدید خود انتقال یافته به فعالیت پرداختند. اگر در عرضه داشت مطالب بیشتری درباره کتابخانه و هنرمندان نوشته می‌شد امروز ما با کارگاه‌های هنری آن زمان بیشتر از این آشنا می‌شده‌یم. در این بخش بنام هنرمندان اشاره نشده است.

۵- خرگاه:

عرضه داشت درباره چادر زیبایی نیز که از طرف خیمه‌دوzan، مذهبین و نقاشان در دست تهیه بود معلوماتی بدست میدهد. در این بخش هم بنام هنرمندان اشارتی نرفته است.

عرضه داشت جعفر تبریزی که در اینجا به نشر آن اقدام می‌شود در داخل جنگی که امروز به آلبوم فاتح معروف است قرار دارد. بنا به اظهار مرحوم پروفوسور طوقان این جنگ به «یعقوب بیگ» حکمران آق قویونلو (۸۸۳-۸۹۵) متعلق بوده و به «جنگ یعقوبی» معروف بود که امروز باشتباه به آلبوم فاتح معروف شده است.

در تعیین تاریخ و محل تنظیم این جنگ که محتوی قطعات با ارزشی میناتور، خطوط زیبا، تکه‌های مذهب، اشعار، اسناد و غیره است هنوز بررسی‌های لازم بعمل نیامده است. «جنگ یعقوبی» در حال حاضر در کتابخانه توپ‌قاپو در استانبول تحت شماره ۲۱۵۳ نگهداری می‌شود. چون عرضه داشت با جنگ مذکور مستقیماً رابطه‌ای ندارد از این روی به معرفی و توصیف جنگ در اینجا لزومی مشاهده نگردید. برای اینکه قطعات جنگ از گزند مصون بماند اکنون برگهای آن به چهارچوبه گرفته شده است. سند مورد بحث ما در برگ (۹۸ a) جنگ قرار دارد. عرضه داشت روی کاغذ به ابعاد 135×460 میلیمتر و برگ کرم روش تحریر یافته است. احتمال می‌رود که کاغذ آن هم ساخت هرات باشد. بعلت الصاق بودن آن به آلبوم خصوصیات آن بیش از این قابل توجیه نبود. تمام متن با مرکب سیاه و به خط نستعلیق زیبایی نوشته شده است. ظاهر سند چهار بخش جداگانه را نشان میدهد (مقدمه، هنر، کتاب، عمارت، خرگاه). در این بخش‌ها نام هنرمندان و کیفیت فعالیت‌هایشان در واحدهای مختلف کتابخانه قید شده است. بخش‌های اول و سوم آن که به «هنر کتاب» و کارهای معماری اختصاص دارد در سه ستون کنار هم نوشته و تنظیم شده است. در بخش اول برای هر هنرمند و فعالیتش و در بخش دوم برای هر واحد ساختمانی پاراگرافی اختصاص یافته است. هر پاراگراف با پاراگراف دیگری که در سمت چپ آن قرار گرفته است ادامه می‌یابد. در سومین و آخرین بخش که در یک ستون نوشته شده وضع خیمه‌های سلطنتی با اختصار بیان شده است. تحریر متن سند بشکل ستونهای متعدد شیوه نگارش دوره تیموری را

بخوبی نشان میدهد. متن شامل ۵۷ سطر آن مقدمه، سی و دو سطر آن بخش اول، دوازده سطر آن بخش دوم و نه سطر آن بخش سوم و آخر را تشکیل میدهد. بعضی از کلمات متن بدون نقطه تحریر شده و کلمه «بوزه» تنها کلمه‌ای است که در متن دارای حرکه است. عرضه‌داشت تذہیب و جدول کشی نشده و تاریخ تحریر ندارد. با خط نفیس و املایی صحیح نوشته شده است. نه مطلبی به متن اضافه شده و نه املای کلمه‌ای از آن اصلاح گردیده است. وضع فعلی سند هم خوب میباشد.

به این مقاله فتوکپی اصل عرضه‌داشت نیز ضمیمه شده است. تا به محققینی که علاقمند به بررسی بیشتر سند باشند امکان لازم را بدهد. در ضمن برای اینکه مراجعه به قسمت‌های مختلف متن سند آسانتر باشد یکبار هم سند در یک ستون نوشته شده و به پاراگراف‌های هر بخش شماره و ردیف منظور گردیده است.

متن «عرضه داشت»:

مقدمه

عن خاک بر گرفتگان و ملازمان کتابخانه میمون که دیده ایشان در انتظار غبار سم سپند همایون چون گوش روزه دار بر (الله اکبر) است و از غایت بهجهت و سرور فریاد (الحمد لله الذي اذهب عن العذن ان ربنا لغفور شکور) بر ذروه فلك میرسانند.

(الف)

- ۱- امیر خلیل دو موضع دریا را از گلستان موج آب تمام کرده برنگ نهادن مشغول خواهد شد.
- ۲- مولانا علی روز تحریر عرضه داشت بطرح دیباچه شهنهامه مشغول شد و چند روز چشم او درد میکرد.
- ۳- خواجه غیاث الدی ن از رسایل دو موضع بجهه رسانیده و یک موضع دیگر نزدیکست و حالی بیک موضوع عمارت که از گلستان باطل کرده اند مشغول است.
- ۴- مولانا شهاب دیباچه و چهار لوح و شرف دیباچه صورت گری را طلا نهاده و هشت نعل شمسه میان دیباچه را تحریر کرده و حالی بیک موضعی دیگر از عمارت گلستان مشغول است.
- ۵- مولانا قوام الدین روی جلد شهنهامه را حاشیه اسلیمی مکمل کرده و عیش تماشای متن جلد را بقلم گرفته و قریب دو دانگ بوم شده است و پشت و سر و گردن چسبانده و طریق کشیده شده است.
- ۶- مولانا شمس را از نقل رسایل خط خواجه علیه الرحمه یک جزو مانده است.
- ۷- محمود از ده لوح دیوان خواجه هفت لوح را بوم رسانیده بمانقی مشغول است.
- ۸- حاجی محمود جلد نقل رسایل را متن روبوم و تحریر شده بگزار مشغول است.
- ۹- خواجه محمود جلد رسایل خط خواجه را پشت و رو مکمل کرده بسر و گردن مشغول است.
- ۱۰- خواجه عطای جدول کش تاریخ مولانا سعدالدین و دیوان خواجه را تمام کرده بشنهامه مشغول است.
- ۱۱- مولانا قطب از تاریخ طبری ده جزو کتابت کرده است.
- ۱۲- خواجه عطاء اجزاء گلستان تمام کرده و سه لوح تاریخی که مولانا سعدالدین کتابت کرده دو لوح را ببوم رسانیده به تتمه مشغول است.
- ۱۳- مولانا محمد مطهر از کتابت شهنهامه بیست و پنج هزار بیت تمام کرده است.
- ۱۴- خواجه عبدالرحیم بطروح مجلدیان و مذهبان و خیمه دوزان و کاشی تراشان مشغول است.

۱۵- مولانا سعدالدین سر صندوقچه بیگم را تمام کرده و یک پهلوی او به پرداخت رسیده است و طبقه در که مانده بود پانزده روز دیگر تمام میشود.

۱۶- مولانا شمس‌یک کشتی تمام کرده و یک لوح را از دیوان خواجه ببوم برسانیده است.

۱۷- دو کشتی دیگر را حاجی و خطای بحل کلاری رسانیده‌اند.

۱۸- یک کشتی دیگر را عبدالسلام نزدیک آورده که تمام کند.

۱۹- نقاشان با جمعهم هفتاد و پنج خوب خرگاه را برنگ‌آمیز و شستمان مشغول‌اند.

۲۰- استاد سیف‌الدین بسلامتست و زحمت او بصحت مبدل شد.

۲۱- طرح میر دولتیار بود جهت زین، خواجه میر حسن نقل کرد و میر شمس‌الدین پسر خواجه میر حسن و استاد دولتخواه بصفه تراشی مشغول‌اند.

۲۲- بنده کمتر و ذره احقر سه جزو و نیم از کتابت شهنامه تمام کرده، آغاز کتاب نزهه‌الارواح کرده است.

۲۳- بر دعاء اختصار خواهم کرد و از دعا به چه کار خواهم کرد دولت مخلدیاد. بحمد و آله.

(ب) عمارت

خاصه شیدا الله اركانه الى يوم الخلود

۱- درگاه سنگتراشی تمام شده و از کاشی‌تراشی کتابه و کنگره مانده و در کارند. و فرش ممر تمام شده و در دندان صورت خانه نشانده شده و مخارجه نهاده.

۲- قصر قدیم قبه و با دامن تا زیر مقرنس نقاشی شده ستون جانب شرقی از نو نهاده شد.

۳- کتبخانه که جهت نقاشان بنیاد نهاده تکمیل یافته نقاشان و کاتیان نزول کرده.

۴- سنگتراشان بکار حوض مشغول‌اند.

۵- باغ جدید دیوار که شش‌دای فرموده، بعضی چهاردادی و بعضی سه‌دادی شده و در کارند، ایوان و دلان بنیاد شده شاه بل پیش ایوان تراشیده بر کار خواهند نهاد.

۶- باغ میدان دیوار قبلی سه‌دادی شده و کاشی‌تراشان که از درگاه سنگ دست خالی می‌کنند بکار ایزاره باغ مذکور مشغول خواهند شد.

۷- کلنگ خانه را که کل سقف و گچ خاک و آهک‌کاری تمام شده.

(ج) خرگاه

- ۱- تبه ترلق چهارده قطعه و بوزه هفت قطعه از جمله این بیست و یک قطعه شش قطعه تمام شده است.
- ۲- ونعلهای قطعه بتمامی دوخته شده.
- ۳- وشمسهای میان قطعهای خط که صورت‌گریست از جمله بیست و یک عدد شش تمام شده.
- ۴- و شرف و محبس و حاشیه را قریب یک دانگ و نیم کار دوخته شده.
- ۵- کار بیرون خرگاه که اصل او مثقالی است و نقش او صندل‌باف و تحریر او زر حقه قریب یک دانگ و نیم کار دوخته شده به تتمه مشغول‌اند.
- ۶- دولت مخلدی‌باد.^{۲۴۲}

شواهد و قرائن حاکی از این است که علما، دانشمندان، هنرمندان، اهل صنعت و حتی سیاستمداران آذربایجانی و تبریزی در تمامی عرصه‌های امپراتوری تیموری حضور فعال و نقش موثر اصلی را دارا بوده‌اند. در این خصوص گزارش میرزا جعفر تبریزی به عنوان رئیس کتابخانه و کارگاه سلطانی هرات که در تاریخ ۸۳۰/۸۳۱ قمری (۱۴۲۷ میلادی) احتمالاً برای سلطان بایسنقر موقم داشته و در آن به تفصیلات ارزشمندی در خصوص وضعیت کارگاه مذکور و هنرمندان فعال در آن پرداخته است، جالب توجه می‌باشد.

اهل علم و هنر «مادرشهر» در استانبول و سایر شهرهای عثمانی

پیروزی سلطان سلیم در مقابل شاه اسماعیل در سال ۱۵۱۴ میلادی، اشغال پایتخت دولت صفوی و بردن ۳۰۰۰ نفر از هنرمندان، صنعتگران و تجار متبحر این شهر به استانبول^{۲۴۳} موضوعی است که همه خوانده و شاید در برخی موارد کنجکاویمان را برانگیخته است. چرا که مهاجرت تنها هزار نفر استاد حرف، امروز نیز رقم بزرگ و قابل توجهی است. اهمیت این مساله موقعی آشکارتر می‌شود که ارتباط موجود بین خسارات گسترده وارد به اینیه استانبول در زلزله ۱۵۰۹ با جنگ چالدران در پنج سال بعد از آن را برقرار کنیم. این زلزله که در زمان خود به عنوان «قیامت صغیری» نامیده شد، باعث نابودی کامل ۱۱ هزار خانه و برخی از تاسیسات دولتی و عمومی گردید «و بر اساس گزارش‌های تاریخی ۱۳ هزار تن کشته شدند». ^{۲۴۴} ارزش و اهمیت واقعی صنعتگران برده شده از تبریز برای سلطان سلیم و پایتخت استانبول باید در همین نکته نهفته باشد.

برای درک بهتر این موضوع لازم است که به وضعیت شهر استانبول در آن سالها نگاهی بیاندازیم:

– لطفی پاشا این رقم را ۲۰۰ نقر عنوان کرده است: «و تجارتان و اهل صنایعند ایکی بوز خانه مقداری سوروب اسلامبولا گئندر دیلر..» *Dede ile torunun medeniyet yolculuğu*^{۲۴۵} ص ۲۱۹ جوان ماربا آنجلولو و نیزی تعداد این صنعتگران را به صورت «هفتصد خانواده» آورده است. البته از فوشهای دیگری چنین بر می‌آید که وی بر اطلاعات درست اشارف ناشته است. مثلاً از حضور شاه اسماعیل در تبریز در روز وقوع جنگ در چالدران سخن می‌راند و مدت توقف سلطان سلیم در تبریز را سه روز عنوان می‌کند و ... ن ک به: سفر نامه و نیزیان، ص ۳۵۲. پروفسور سید آقا عون‌اللهی به قتل از شهاب‌الدین تکین داغ (Yavuz'un İran seferi) تعداد این صنعتگران را ۱۷۰۰ نقر آورده است. اورتا عصر اردو تبریز شهربینین تاریخی، ص ۱۳۸ آماخیلی از تاریخ‌پژوهان از جمله بالل دده‌یف، توفیق‌نجفی و رمضان اوسلو این رقم را بصورت ۳۰۰۰ نقر آورده‌اند.

Life and Works of Tebrizli Ali honored as the chief architect at ottoman empire, p. ۳۲۹-۳۴۰

ضمناً در برخی از مأخذ به پخش شدن تعدادی از این هم‌اجران در اقصی تقاض امپراتوری عثمانی اشاره شده است. به عنوان مثال رویرت مانتران از برده شدن^{۷۰۰} خانواده از سفالینه کاران تبریزی به ایزنيک خبر می‌دهد. تگاه کنید به «تاریخ معماری عثمانی»، ص ۲۳۲ خانواده از سفالینه کاران تبریزی به ایزنيک خبر می‌دهد. تگاه کنید به «تاریخ معماری عثمانی»، ص ۲۶۶ – تاریخ معماری عثمانی، ص:

می‌دانیم که استانبول یا کنستانتینوپولیس قبل از فتح از سوی ترکان مسلمان، پایتخت امپراتوری روم شرقی بوده است. این شهر قبیل از فتح دارای حداقل چهارصد هزار نفر جمعیت بوده است.^{۲۴۵} لیکن با بروز اشاره‌هایی مبنی بر حمله قریب الوقوع ترکان، اکثر مردم شهر آن را ترک کرده بودند.^{۲۴۶} سلطان جوان عثمانی، محمد دوم شهر را در روز ۲۹ ماه می ۱۴۵۳ بعد از حدود دو ماه محاصره فتح کرد و «یکی از دغدغه‌های خود را بر بازگرداندن جمعیت و سرزنشگی به شهر قرار داد».^{۲۴۷}

اینالجیق می‌نویسد: «مطمئناً موثرترین اقدام برای جلب دوباره جمعیت به شهر، سورگون یعنی کوچانیدن اجباری مردم از نواحی مختلف مملکت به این شهر بود. محمد دوم، قبل از ترک استانبول، فرمانهایی مبنی بر اعزام خانوارهای مسلمان، مسیحی و یهودی از روم ائلی و آنادولو صادر کرد.» وی علاوه می‌کند: «سندی که یورگا منتشر کرده است دلالت بر ۴۰۰۰ خانوار از آنادولو و ۴۰۰۰ از روم ائلی دارد.»^{۲۴۸} ولی استانبول برای خیلی از آنها جاذبه یا شرایط زندگی مناسب با عادات معاش آنها را دارا نبود و از اینرو در اولین فرصت شهر را ترک می‌کردند.^{۲۴۹} «بعدها عناصر مفید شهرهای نوگشوده یعنی نجبا، پیشه‌وران و سوداگران آنها به استانبول انتقال داده شدند». ^{۲۵۰} و البته در این میان بیشترین تعداد صنعتگر و خبرگان حرف مهاجرت داده شده از شهرهای نوگشوده به پایتخت یا شهرهای دیگر عثمانی تحقیقاً متعلق به تبریز بوده است.^{۲۵۱} در واقع بسیاری از ثروتمندان، دانشمندان و اهل تخصص رومی شهر قبل از

^{۲۴۵}- جمعیت استانبول قبل از فتح و در بردهای مختلف از صدها هزار نفر تا حدود یک میلیون تخیین زده شده است. لیکن تاریخنگره مشهور ترک پروفسور خلیل اینالجیق، ضمن اشاره به منابع مختلف و برآوردهای تخیینی آنها می‌نویسد: «در عهد روم شرقی جمعیت استانبول و گالاتا با هم هیچگاه از ۴۰۰ هزار در نیگذشته است». استانبول و فتح آن: صفحه ۱۱۶

^{۲۴۶}- پروفسور خلیل اینالجیق به قتل از فرازت می‌نویسد: «قبل از شروع محاصره» بسیاری از اهالی شهر از آنجا گردیده بودند و دیگران در مدت غارت خود را پنهان ساخته یا به گالاتا فرار کرده بودند. افراد اخیر و زندانیان فدیپرداز نخستین جمعیت یونانی شهر را تشکیل دادند که آمار (تحریر) سال ۱۴۵۵ آنان را انداز نشان می‌دهد. استانبول و فتح آن: صفحه ۸

^{۲۴۷}- همان، ص ۸۳

^{۲۴۸}- همان: صص ۸ و ۹

^{۲۴۹}- «مطابق آمار ۱۴۵۵، بسیاری از مهاجران مسلمانی که از قوجالائی، ساروخان، آیدین، بالی کسیر و غیره کوچانده شده بودند به طور دسته‌جمعی فرار کرده و به جای آنان مهاجرانی از تکیر داغ و چورلو نشانده شدند.... به گزارش آشیق پاشازاده یکی از دلایل فرار یا بازگشت مهاجران اجباری نیز، علاوه بر مشکلات عمومی زندگی در شهر ویران شده محقق سعی سلطان در برقراری «مقاطعه» بر خانهای ایشان بوده است». همان: صص ۸۴ و ۸۳

^{۲۵۰}- همان، ص ۸۳

^{۲۵۱}- دوینی شهری که در این مورد جلب نظر می‌کند قاهره است. گوریون نوشته است: «سلطان سلیم تعداد ۶۰۰ خانوار (به عقیده پاشازاده ۸۰۰ خانوار) از این جرگه را با خود به استانبول برده ولی آنها در زمان جلوس سلطان سلیمان قانونی بر تخت با اجازه وی به مملکتشان بازگشتد». نگاه کنید به: «تاریخ معماری عثمانی»، ص ۳۳۲. گرچه بنا به قرائن تاثیر هنر مملوکی در هنر عثمانی به اندازه تاثیر شاخه‌های مختلف هنری مکتب تبریز پر رنگ نبوده ولی مسلمان تبحر و

فتح شهر، آن را به مقصد شهرهای دیگر اروپا و در رأس آنها رُم ترک کرده بودند^{۲۵۲} و در اینجا با عنایت به به اینکه خیل مهاجران اجباری نیز از رعایای عوام تشکیل می‌یافتند و زلزله سال ۱۵۰۹ نیز مزید بر علت گردید، اهمیت صنعتگران و اهل فن و هنر تبریزی که متعاقب اشغال تبریز و تنها ۵ سال بعد از زلزله به تعداد قابل توجه به استانبول کوچانده شدند، روشنتر می‌شود.

اینالجیق، آنجا که به مهاجرتهای صورت گرفته به استانبول بعد از فتح اشاره دارد می‌نویسد: «در بین مهاجران مسلمان، صنعتگران (خیاط، آهنگر و غیره) و بسیاری از روحانیان از جمله پیروان طریقت صوفیه بودند». این مهاجرتها ضمن اینکه مربوط به نیمه دوم قرن پانزدهم یعنی قبل از جنگ چالدران می‌باشند، حتی در جمعیت استانبول قابل ملاحظه بوده‌اند. «جمعیت استانبول در نیمه اول قرن شانزدهم اساساً به علل اقتصادی افزایش قابل ملاحظه‌ای یافت. به گواهی وقفات‌ها، بسیاری از سوداگران و پیشه‌وران از ادرنه، بورسا، آنقره، قونیه، حلب، دمشق، قاهره و حتی (اگرچه اندک) از ایران مهاجرت کردند».^{۲۵۳} هرچند به نظر می‌رسد که بخشی از مهاجرتها مربوط به ایران از مناطق غرب آذربایجان صورت گرفته باشد لیکن کوچ افراد نخبه، علماء و اهل تحصص در علم و صنعت مخصوصاً متعاقب اعلام مذهب تشیع به عنوان مذهب رسمی کشور از سوی شاه اسماعیل در تبریز امری مستند است.^{۲۵۴}

حسین آرسلان نیز به کاهش جمعیت استانبول تا ۴۰ و حتی ۳۰ هزار نفر در این زمان (قبل از فتح) اشاره می‌کند^{۲۵۵} و علاوه می‌کند که در میان اینها عده قلیلی ترک هم وجود داشته‌اند و بیلدریم بازیزد اجازه احداث مسجدی برای ایشان را به دولت بیزانس قبول‌نده بود.^{۲۵۶}

«سلطان محمد فاتح برای ترغیب بومیان فراری جهت بازگشت به شهر و نیز مهاجرت انسانها از اقصی نقاط امپراتوری برای سکونت در پایتخت جدید فرامین قاطع و امیدبخشی صادر کرد... لیکن شهر با این اقدامات معمور نگردید. اینبار سلطان فرمان به ارسال افرادی از هر ایل صادر کرد. شرطی مبنی بر مسلمان بودن مهاجران گذاشته نشده بود».^{۲۵۷} آمار جمعیتی که در سالهای ۱۴۷۸-۱۴۷۷ از سوی قاضی

چیره‌دستی هنرمندان مصری نیز در حد مطلوبی بوده است. سقوط و اخلال دولت مملوکی و انضمام شهر به قلمرو عثمانی می‌تواند مهمترین دلیل صدور این ترجیحی از سوی سلطان به صنعتگران قاهره‌ای بوده باشد. در حالیکه تبریز تخلیه گردید و در دفعات بعد نیز بازپس گرفته شد. نگارنده

^{۲۵۲}- اینها نیز به نوبه خود نقش مهمی در پیدایش رنسانس و پیشرفت‌های علمی اروپا ایفا نمودند. نگارنده

^{۲۵۳}- استانبول و فتح آن، ص ۹۱

^{۲۵۴}- نگاه کنید به: تحولات ایران در عصر صفوی، ص: ۵۱۲

^{۲۵۵}- ۲۰۸- همان، Osmanlı Toplumunda yönetim, nüfus, iskan, göç ve sürgün-

^{۲۵۶}- همان، ۲۰۸-

^{۲۵۷}- همان، ۲۰۸-

محی‌الدین افندی در استانبول تهیه شده و حاکی از سکونت ۱۶۴۴۵ خانوار در شهر است در واقع به نوعی میزان موققیت سیاستهای توسعه شهر را نشان می‌دهد. چنانچه بعد هر خانوار را ۵ نفر حساب کنیم می‌توان گفت که در این سالها جمعیت شهر استانبول بین هشتاد و نود هزار نفر بوده است که ۶۰٪ این جمعیت را مسلمانان تشکیل می‌داده‌اند^{۲۵۸} به عبارت دیگر جمعیت شهر در طول ۲۵ سال بعد از فتح بیش از دو برابر افزایش یافته بود و این درحالیست که جمعیت سپاهیان و عساکر در این رقم دخیل نیستند.^{۲۵۹}

پروفسور سیدآقا عون‌اللهی در اثر ارزشمند خود «اورتا عصرلرده تبریز شهرینین تاریخی» (تاریخ شهر تبریز در قرون میانی) با جمع‌بندی داده‌های متعدد و برآوردهای سیاحان اروپایی چنین نتیجه می‌گیرد که جمعیت تبریز در اوایل قرن شانزدهم بین ۳۰۰ الی ۲۰۰ هزار نفر بوده است و این رقم تا اواسط همان قرن به ۳۰۰ الی ۳۵۰ هزار نفر رسیده است.^{۲۶۰} در حالیکه در منابع موجود، جمعیت شهر استانبول حدود ۱۵۰ هزار نفر در اوایل قرن شانزدهم عنوان شده است.^{۲۶۱}

به عبارت دیگر در مقطع زمانی یاد شده (اواسط قرن پانزدهم تا نیمه نخست قرن شانزدهم) ماهیت شهری تبریز بر اساس مولفه‌های آنروز حتی بدون در نظر گرفتن میزان جمعیت بیشتر آن، در جایگاه بهتری نسبت به استانبول بوده است.

اینالجیق می‌نویسد: «سلطان سلیم بعد از پیروزی در چالدران و هنگام بازگشت از تبریز، ۱۷۰۰ صنعتگر تبریزی را همراه با خانواده‌ایشان به استانبول منتقل داد. در میان این اساتید؛ بنا، معمار، خطاط، حکاک، کاشیکار، بندگیر و سنگتراشان ماهر وجود داشتند».^{۲۶۲}

منابع مختلف در خصوص تعداد افراد کوچانیده شده آمار متناقضی ارائه داده‌اند ولی مطلب زیر از شکری بدليسی هم به اهمیت کیفیت اشاره تهییری بیش از اهمیت کمی آن اشاره دارد و هم می‌تواند به سان پاسخی بر مساله عدم انضمام کلانشهر تبریز به قلمرو عثمانی از سوی سلطان سلیم مورد ارزیابی قرار گیرد.

۲۵۸- همان، ۲۵۹-

۲۵۹- همان، ۲۵۹-

۲۶۰- نگاه کنید به؛ اورتا عصرلرده تبریز شهرینین تاریخی، پروفسور سیدآقا عون‌اللهی، صص ۸۹ و ۲۰۳

۲۶۱- «استانبول (آمار مربوط به سال ۱۴۷۷): تعداد خانوار مسلمان ۸۹۵۱، غیر مسلمان: ۱۸۵۲ خانوار. گالاتا: مسلمان: ۵۳۵ خانوار و غیر مسلمان: ۹۸۶ خانوار. این جمع سر برآن، طلاب مدرسه و بردگان را در بر ندارد. بارگان این عده را یک پنجم تخمین می‌زنند و خانوار را پنج قدر فرض می‌کنند و جمعیت را (در سال ۱۴۷۷) حدود ۱۰۰۰۰۰ نفر می‌دانند.» استانبول و فتح آن، خلیل اینالجیق، صص ۸۸ و ۸۹. در جای دیگری ضمن پرداختن به زلزله سال ۱۵۰۹ استانبول، جمعیت شهر قبل از زلزله ۱۶۰۰۰ نفر عنوان شده است. منبع: اینترنت

۲۶۲- استانبول و فتح آن: صفحه ۹۰

قارتال به نقل از شکری بدليسی می‌نویسد: «سلطان سليم تمامی اهل صنعت و هنر، مدرس، تاجر و اغنیای تبریز را به استانبول کوچانید و بدین وسیله جلوی احساس نیاز آناتولی (عثمانی) به هنر عجم را گرفت.»^{۲۶۳}

حسین آرسلان می‌نویسد: «توسعه صنعت کاشیکاری جزو منویات بزرگان امپراتوری بود و در این راستا متعاقب پیروزی بزرگ سلطان سليم در مقابل شاه اسماعیل، اهل حرف و بازرگانان تبریزی به استانبول کوچانیده شدند. مشابه این مورد، پیشتر نیز متعاقب پیروزی سلطان محمد فاتح در برابر اوزون حسن اتفاق افتاده بود و در میان سه هزار اسیر آق قویونلو، عالمان و صنعتگران ارزشمندی وجود داشتند که به استانبول گسیل داشته شده بودند.»^{۲۶۴}

قارتال به نقل از آشیق چلبی می‌نویسد: «عامل مهم دیگری که در کوچانیدن اقشار مذکور به استانبول از سوی سلطان سليم موثر بود، تربیت هنرمندان عثمانی با کمک آنها و توسعه شعر و فرهنگ عثمانی در مقابل علوم و سیکهای هنری عجم که علیرغم کوششهای سلطان محمد فاتح هنوز رواج داشت، بود... لیکن باز علیرغم تلاش‌های سلطان سليم، مردم به اساتید ایرانی رغبت بیشتری نشان داده و آنها را بر هنرمندان عثمانی ترجیح دادند. وقتی این وضع به سمع سلطان رسید ناراحت شد چنانکه به ندیم خود خیالی چلبی اظهار داشت: به دیار عجم رفتیم و خبرگان آن دیار در هر شغل و مسلک را به روم (دیار عثمانی) آوردیم. منظور ما این بود که نخبگان روم بر نخبگان عجم فائق آیند و در حرفه و فنون به مراتب عالی ارتقا یابند. لیکن اخباری مبنی بر مراجعه مردم به اهل حرف عجم و اجتناب ایشان از مراجعه به رومیها می‌شنوم».»^{۲۶۵}

واقعه تهجیر خبرگان حرف از تبریز به استانبول متعاقب جنگ چالدران و فتح تبریز، از سوی خواجه سعدالدین مولف تاجالتواریخ چنین آورده شده است: «(ترجمه فارسی) پادشاه روی زمین بیش از نه روز در دیار دلفریب تبریز نمانده و جهت مصون داشتن سپاهیان همیشه مظفر خود از مصائب زمستان راه بازگشت را در پیش گرفت... از سوی دیگر پادشاه هنردوست، حدود هزار نفر از اهل هنر و تخصص این دیار را انتخاب و به همراه افراد خانواده و داراییهایشان به استانبول کوچانید. جهت تامین امنیت و بردن ایشان نیز یکی از امرای خود را مامور نموده و دستور تامین کلیه احتیاجات آنها از اسب، قاطر، الاغ گرفته

۹۴-Dede ile torunun medeniyet yolculuğu -۱۶۲

۳۲۱- همان،

۲۶۵- «واردوق عجمی»، قوابل عجمی روما سوردوک هر حرفمنون صاحب هزارون بیله گتورو دوک. غرضیم بویدو کی رومون قوابلی عجمه غالب اولاد و صنایع و حرفتنه مراتب عالیه بولالار. ایشیدیرم کی خلق بینه عجم اوستادلارینا مراجعت ایدرلر ایمیش رومیلر مراجعتن عار و همیت ایدرلر میش.» Dede ile torunun medeniyet yolculuğu ص ۸۸.

بوده است. ن ک به همان، ص

تا مخارج راه و یومیه‌شان در طول مسافت را صادر کرد. این گروه در آنجا چنان مورد لطف و توجه قرار گرفتند که دوری از دوستان قدیمی و وطن خویش، در محل (مهمانسرا) جدید چندان به چشم‌شان نیامد.^{۲۶۶}

سلیمان‌نامه نیز به واقعه تهجیر اشاره کرده و چنین نوشته است: «تعدادی علماء و اساتید از شهر تبریز انتخاب شدند که بدیع‌الزمان حاکم سابق خراسان و اهل تخصص آورده شده از آن دیار در میان ایشان بودند. تعدادی نگهبان بر اینها مامور گردیده و در ۲۳ ماه رجب راه بازگشت در پیش گرفته شد.»^{۲۶۷}

حدیدی نیز این واقعه را به صورت شعر درآورده است:

یازوب هر جنس ادنا، اوسط قالور ادنا	سوروب اعلی و اوسط قالور ادنا
جمیع خواجه‌گی و پیشه کاری	یازوب استانبولا سوردی بولاری
قوشوب قوللار سورر استانبولا تر	کولا (کی اولا) بیر گوشه ده بازار تبریز
قارامانی سوروب سلطان محمد	کی فردوس اعلی آنا جای مأبد
اونلارا چارسو ایتمیشدی بنیاد	کی بازار قرامان اوردیلار آد
شهرهن استانبولا با عون باری	بودور اول سفرده یادگاری
سوروب تبریزی استانبولا آباد	ایدوب بازار تبریز ایتدی بنیاد
عدویی قهر ایدوب دؤندی شهرنشاه	آمامیه دیارینا توتوب راه
دوقوز یوز هم بیگیرمی ییل نبی نین	بو فتحه تاریخ اولدی هجرتینون ^{۲۶۸}

۳۶۶- همان، ص ۳۲۳. «بر یوزونون پادشاهی موقوز گوندن آرق گُونوْل آجی تبریز توپر اقلاریندا بکلمه‌بوب ظفرلری رهبر ادین ارسوسونو قیش سویقونوسوندان قورو مقایچون دُنونش یولونا گیردی. اوته یاندان صنعت سنور پادشاه بو اوزکده یاشایان صنعتچیلردن و اوئنه گلن آلتی شانلی بگزرن بین قدرینی سچمرک اثو خالقلاری، مال و اشیالاری ایله بیرلیکده استانبولا گُچوردو. بو بولجولوقندا اولوغ بگلردن بیزینی ده اولاری قورو بوب گُکورمک ایچون مامور ایتدی. اونلار دا بولجولوقندا نه گرکیرس، آته، قاطر، اتشک» بوتون احتیاجلارینی، اجرت و بول خرچینی ده ویزدیردی. بونلار اورادا ائلله ایلگی گُوردولر کی بو قونوقلوقدا اسکی دوستلارینی، یوردلارینی او نونقا لایر بلدیلر.»

۳۶۷- همان، صص: ۳۲۴-۳۲۳. اصل منقرکی: «اما میدنه تبریزدن بیس مقدار خواجه‌مل و استادلار یازیلوب» ماه رجب مسفرون بیرمی اوچونجی گونی سلیقا شاه خراسان اولان بدیع‌الزمان میرزا ایله خراساندان گلیش ارباب حرفتی سورگون ایدوب و اوزرلرینه قوللار قونولوب سعادت و اقبال ایله اول محلدن شرف مراجعت او لویندو.»

ترجمه شعر چنین است: «تمامی اشار از پایین دست، متوسط و بالا دست را مورد مطالعه قرار داده و در اولين فرصن همه خبرگان حرف و جمعی از اشار متوسط را به همراه افرادی از سپاه به استانبول کوچانید تا در گوشه‌ای (از شهر استانبول) بازار تبریز را بربا کنند. همانطور که قرامانیها را سلطان محمد که خداوند برای ابد در فردوس بربین خود جایش دهد- (فاتح) کوچانیده و برایشان چهارسویی احداث کرده بود و آنها نامش را بازار قارامان نهادند. این بود یادگار سلطان از این لشکرکشی برای استانبول. که با کوچانیدن تبریز به استانبول، بازار موسوم به تبریز را بنیاد نهاد. دشمن را در هم شکسته و در راه بازگشت به سوی آماسیه رسپار شد. سال ۹۲۰ هجری قمری به عنوان تاریخ این پیروزی مثبت واقع گردید.»

از شعر فوق چنین مستفاد میشود که از مردم شهر بر اساس دارایی و مشاغل ایشان لیستی تهیه شده و قشر مرفه و نیمه مرفة، عالم، صنعتگر و هنرمندان برجسته همراه با دسته ای نگهبان به استانبول کوچانیده شده‌اند. این عده که (احتمالاً) بصورت کلی در محله خاصی اسکان داده شده و با نظر مساعد سلطان، بازاری به نام شهر خود، تبریز بربا کرده بوده‌اند، در عمران استانبول نقش مهمی ایفا نموده بوده‌اند.

حسین آرسلان از نوشه‌های فوق (جملات منتبه به تاجالتواریخ، سلیمانه و اشعار حدیدی) چنین نتیجه می‌گیرد که سلطان سلیم زمستان را در تبریز سپری کرده و در بهار اقدام به بازگشت نموده است. لیکن باید توجه داشت که کلیه منابع موجود از تخلیه شهر از سوی سلطان در یک هفته تا حداقل نه روز بعد از اشغال خبر داده‌اند. صرف اینکه دفاتر مربوط به اسامی تبعیدیها در بهار سال ۱۵۱۵ به تحریر درآمده است، نمی‌تواند نشانگر وقوع این امر در آن تاریخ باشد. این نکته مثبت است سلطان سلیم زمستان را در آماسیه سپری نموده و دفاتر تحریر اسامی نیز مربوط به زمانی است که سلطان به استانبول رسیده و افراد مذکور به بزرگان مناطق مختلف تحويل داده شده‌اند.

در میان اشخاصی که از سوی سلطان سلیم به استانبول انتقال داده شد، حافظ محمد اصفهانی مؤذن و پسرش حسن جان (حسن جان ندیم یا ووز شد و پدر شیخ‌الاسلام خواجه سعادت‌الدین افندی مورخ مشهور عثمانی و مولف تاجالتواریخ بود و سلیمانه خود را بر اساس روایات پدرس نوشته است)، بدیع‌الزمان میرزا فرزند و خلف حسین بایقرای تیموری حاکم مشهور خراسان، نقاشانی چون شاه محمد، عبدالغنى، درویش بیک و نگارگرانی چون علاء‌الدین محمد، منصور بیک، شیخ کامل، علی بیک، عبدالخالق و خطاط فتح‌ا... کاتب وجود داشتند. شاهقلی نیز رئیس نگارگران تعیین شده بود. همچنین نایی شیخ مراد، امامقلی نیزن، شاهمران قانونی، مقصود دفزن و شاهقلی استاد کمانچه نیز بودند.

در دفتری که در ۷-۲۷ صفر سال ۹۲۱ قمری (۲۳ مارس الی ۱۲ آوریل ۱۵۱۵ میلادی) به زبان فارسی به تحریر درآمده و در بایگانی اسناد عثمانی نخست وزیری ترکیه نگهداری می‌شود نام، شغل و

برخی از سایر مشخصات برخی از این افراد آورده شده است. این اطلاعات هرچند ناقص و در برخی موارد پوسیده و از بین رفته است، به سبب ارزش تاریخی آن از اهمیت ویژه ای برخوردار است.

حسین آرسلان این اطلاعات را به صورت جدول و به شرح زیر در کتاب خود^{۲۶۹} آورده است:

جدول شماره ۱:

دفتر حاوی اسامی تبعیدیها و نزدیکان ایشان که به میرلوای (به تعبیر کنونی تقریباً «فرماندار») منتشره و زعماء و ارباب تیمار^{۲۷۱} این شهر تحويل داده شدند:

ردیف	نام	شغل	توضیح
۱	شیخ کبیر		پسر قاضی شهر (؟) و زنش
۲	شمس الدین محمد		پسر نامبرده است
۳	عبدالرضا		پسر نامبرده است
۴	ولد ابراهیم		پسر اسماعیل یار
۵	مولانا نور الدین	طبیب	در دارالشفای ادرنه به خدمت گماشته شد
۶	سینم		همسر مولانا نور الدین
۷ و ۸	درویش علی	کحال (چشم پزشک)	و زنش
۹	شاه محمد		پسر روی
۱۰	بهیجه		دختر روی
۱۱	صالحه		دختر روی
۱۲	آغا سلطان		دختر روی

^{۱۶}. yy. Osmanlı Toplumundaki yönetim, nüfus, iskan, göç ve sürgeç, Hüseyin Arslan, Kâkruş Yayınları, İstanbul, ۲۰۰۱ - ۲۶۹

^{۲۷۰}- همان، صص: ۳۳۳ - ۳۲۵

^{۲۷۱}- کسانی از امراء سپاه که کنترل و اداره اراضی بدانها سپرده شده بود.

جدول شماره ۲:

در ذیل عبارت جماعت طلاکاران این اسمای ذکر گردیده اند:

ردیف	نام	شغل	توضیح
۱-۷	درویش علی	عیار	خانم م، ۲ پسر و سه دخترش
۸-۱۱	شمس الدین	عیار	همسرش و ۲ فرزندش
۱۲	آیوس غلام	شاگرد عیار	شاگرد شمس الدین
۱۳-۱۵	استاد اسماعیل		و ۲ دخترش
۱۶-۱۹	جمال الدین حسین		همسر، مادر و پسرش
۲۰	قاسم		برادرش
۲۱-۲۳	خواجه نورالله		همسرش، ۱ نوزاد دختر

جدول شماره ۳:

آنهايي که تحويل قارا عالي، مسئول رودخانه باش آراق واقع در لواي (شهرستان) منتشه گردیدند:

ردیف	نام	شغل	توضیح
۱-۳	استاد محمود	عُفتگر (۴)	همسرش خانزاده و همسر دیگر شاهزاده سلطان
۴-۷	حق نظر، فضل ا... خیرا...، شهاب الدین		پسران استاد محمود
۸	شاهم آغا		دختر استاد محمود
۹	محمود	شاگرد استاد محمود	
۱۰-۱۲	احمد	شاگرد استاد محمود	همسرش يكى جان و پسرش سلطان حسین،
۱۳	استاد يار احمد	عُفتگر	
۱۴-۱۸	محمد جان	عُفتگر	همسرش تاجم آغا، پسرش يادگار و دو دخترش گوهر و فرح

جدول شماره ۴:

آنهايي که تحويل ايواز بيک، زاعم (مسئول يا کفیل) رودخانه فارگو از توابع چينه و اوموربيک چایاق اوغلو مسئول کبایه گردیدند:

ردیف	نام	شغل	توضیح
۱-۶	نامش آورده نشده است	استاد حکاک	همسرش، دو پسرش به نامهای طاهرمحمد و عزیزوئدی و دو دخترش: نفیسه خان و کمرخان
۷-۱۰	استاد حسین	حکاک	همسرش آغا سلطان، پسرانش حاجی حسین و حسن علی

جدول شماره ۵:

آنهايي که تحويل ايواز بيک، زاعم رودخانه فارگو از توابع چينه و اوموربيک چایاق اوغلو زاعم کبایه گردیدند:

ردیف	نام	شغل	توضیح
۱۱-۱۵	مقصودعلی	حکاک	زنش شریف سلطان، پسرش محمدحسین، دخترش خدیجه و پسرش حسین علی
۱۶-۱۹	خوش گلن، نام دیگر وی: مولانا خواجه محمد	حکاک	زنش خوزآغا، مادرش خوز بیک، دخترش رقیه در آماسیه وفات نمود
۲۰	حاجی محمد	حکاک	همسرش (؟)

جدول شماره ۶:

آنهايي که تحويل مصطفی بیک، زاعم قصبه دفتران و مزون گردیدند:

ردیف	نام	شغل	توضیح
۱-۳	علی خواجه زاده ...		همسرش سلطان آغا، حسین در تیمار اورهانلو واقع در قصبه مزون فوت کرد
۴	صفرشاه		در تیمار (؟) واقع در قصبه سومونچ فوت کرد
۵	فتحی بیک		پسر شاه علی مذکور

جدول شماره ۷:

آنهايي که تحويل محمود چلبي پسر حاجي بيک، زاعم اويقارتاش گردیدند:

ردیف	نام	شغل	توضیح
۱-۷	پیر علی خواجه	تاجر	همسرش جان آغا، پسرانش: شاه محمد، بورج علی، مظفر، فتحي بيک و شاهبالي بيک
۸	علی دراز		در تیمار کاريye اويقارتاش وفات نمود
۹	حضر		در تیمار کاريye ايمير واقع در قصبه کوئی جگيز فوت کرد

جدول شماره ۸:

آنهايي که تحويل یوسف پسر الیاس بيک، زاعم محصولات قصبه چينه گردیدند:

ردیف	نام	شغل	توضیح
۱-۵	شاه حسين	عطار	همسرش عزيز پاشا، پسرانش قلى بيک و خواجه بيک پسر دخترش شاه محمود
۶-۹	خليل ا...	خباز (نانوا)	همسرش خاتون پاشا، پسرش حيدر و دخترش عزيز پاشا
۱۰	؟	؟	شماره گذاري شده ولی نام و مشخصاتي درج نگردیده است

جدول شماره ۹:

آنهايي که تحويل محمد پسر تورقوه، زاعم تاواس واقع در لواي منتشه گردیدند:

ردیف	نام	شغل	توضیح
۱-۶	استاد نظام الدين، ابواسحاق	عيار	همسرش اعاده، برادر نامبرده: عبادا... و خانواده اش (۴) و همسرش شاهمن، پسرش نصراء...
۷-۱۳	استاد نظام الدين		پسرش باقر، اتاقى حاجى علی، همسرش يكى، پسرانش ميرخان و شاه محمد و دخترش گوهر
۱۴-۱۶	محمدشاه	استاد	همسرش پاشا، همسرش قولى
۱۷	جان احمد	مجرد	

	مجرد	مبارک قدم	۱۸
		حالی گذاشته شده	۱۹
همسرش پاشا، پسرانش حاجی حسین شاه علی و رمایس		حیدر تبریزی (؟)	۲۰-۲۳
	مجرد	محمدعلی کاشانی	۲۴
همسرش نیکون، پسرش میریم، دخترش قریش	اتاقی (؟)	میرزا بی	۲۵-۲۸
همسرش قالمیش هنه، محمود تبرازی، مجرد		نجم الدین سراجی	۲۹-۳۱

جدول شماره ۱۰:

آنهايي که تحويل محمد پسر تورقوه، زاعم تاواس واقع در لواي منتشه گردیدند:

ردیف	نام	شغل	توضیح
۳۲-۳۵	محمد	اتاقی	همسرش پاشا، پسرش احمد، دخترش ختای جان
۳۶-۴۱	پیری جان		همسرش قیرلار بیگی، پسرانش امام قلی، ... قلی و شیخ جان و دخترش مراد سلطان

تعدادی از تبعیدیها در مسیر وفات نموده اند. اسمای این عده چنین آورده شده است:

تیمور در تیمار قاراکوئی فوت نمود.	-
حسین در تیمار گؤکچه پینار فوت نمود.	-
الیاس در تیمار کاریه اینچوق فوت نمود.	-
محمود در تیمار اوواجیق فوت نمود.	-
محمد در تیمار چات (?) فوت نمود.	-
یاردیم (?) در تیمار ایمور فوت نمود.	-
خضر در تیمار بارتا فوت نمود.	-
محمد در تیمار گؤکچه پینار فوت نمود.	-
(?) در تیمار گؤکچه پینار فوت نمود.	-

جدول شماره ۱۱:

آنهايي که تحويل حاجي اسحاق، زاعم روستايي واقع در شهرستان بالات گردیدند:

ردیف	نام	شغل	توضیح
۱-۴	خواجه حافظ		همسرش پاشابیگی، پسرانش عبادا... و شمس الدین علی
۵	مقصودعلی		برادر نامبرده
۶-۹	میرشیخ	بازار	همسرش کیچی جان، پسرانش اولوبیک و آھی بیک
۱۰	سلطان		همسر اولوبیک
۱۱	کیچی بیک	بازار	مجرد
۱۲	مصطفی ولد کمال		در تیمار کاریه بايندر واقع در شهرستان؟ بالات وفات نمود

جدول شماره ۱۲:

آنهايي که تحويل حاجي اسحاق، زاعم روستايي واقع در شهرستان بالات گردیدند:

ردیف	نام	شغل	توضیح
۱۳	دانیال		در شهرستان بالات فوت کرد
۱۴	محمد؟		در شهرستان بالات فوت کرد
۱۵	محمد		در تیمار کاریه قیزیلجه خانلی فوت کرد

آنهايي که تحويل مصطفى پسر علی، زاعم در شهرستان مگري گردیدند: در صفحه اي که به عنوان دفتر حاوي اسمى تبعيديهای تبريزی توسط افراد فوق الذکر و به دستور پادشاه به استانبول تلقی می‌گردد، اطلاعات زیر مندرج است:

آنهايي که در بار نخست، توسط موسى سپاه، آغاي عزيزان آق كرمان، کدخداي علوفه‌چيان (حقوق‌بگيران) کهنه ارسال گردیدند:

جماعت حقوق بگير: ۲۳ نفر (بدليل درج همان اسمى پيشين از تكرار آن خودداری مى‌كنيم)

جدول شماره ۱۳:

جماعت تبعيديهایي که حقوق دريافت نمي‌كنند (۱۰ نفر):

شغل	نام	ردیف	شغل	نام	ردیف
کاردگر	خمسه روئي	۶	بازار	خواجه حافظ	۱
توليد کننده سوزن ريسندگي	مونلاي سوزنگر	۷	بازار	خواجه پيرشيخ	۲
سبددوز	يوسف	۸	بازار	خواجه يثنى جان	۳
--	?...	۹	بازار	خواجه بگ	۴
--	?...	۱۰	کاردگر (چاقووساز)	استاد محمد	۵

آنهايي که در بار دوم، توسط مصطفى از طایفه سپاهی و محمد از طایفه سلاحدار، به همراه تبعيديهای فوق الذکر به استانبول فرستاده شدند: ۲۲ صفر ۹۲۱ قمری / ۷ آوريل ۱۵۱۵ ميلادي

جماعت تبعيديهایي حقوق بگير (۳ نفر):

شغل	نام
؟ دوز	خواجه محمد
كمانچه کار	شاه قلی
؟	حیدر، پسر شاه قلی

جماعت تبعیدیهایی که حقوق دریافت نمی‌کنند (۵ نفر):

شغل	نام
صراف	نعمت پسر حاجی فضل ...
صراف	سیدی بگ
تاج	فتح ...
	؟
تاج	مقصود علی

آنهایی که در بار سوم، توسط خلیل برادر قاپوآغاسی (خوانسالار) مراد، حافظ جلیل و مصطفی ترنوی از طایفه سپاهی و یوسف دامکه از طایفه سلاحدار، خضر ایپک و عبدالعزیز ترازاون فرستاده شدند: ۲۷ صفر ۹۲۱ قمری / ۱۲ آوریل ۱۵۱۵ میلادی

جدول شماره ۱۴

جماعت تبعیدیهایی که حقوق دریافت نمی‌کنند (۲۰ نفر):

شغل	نام	ردیف	شغل	نام	ردیف
بازرگان	خواجه ملک احمد	۱۱	بازرگان	خواجه مهدی	۱
بازرگان	خواجه سیدی سلطان	۱۲	بازرگان	خواجه شیخ محمد	۲
بازرگان	فتحی بگ	۱۳	بازرگان	خواجه شاه علی	۳
بازرگان	حاجی سیف ...	۱۴	بازرگان	پیرمحمد	۴
بازار	گنجی بگ	۱۵	کاتب	عحال الملک	۵
زریاف	خواجه شاه علی	۱۶	قیطانی یاف	میرک	۶
عطار	قاسم	۱۷	حکاک	خواجه حسین	۷
صاحب-عیار	ابو اسحاق	۱۸	عطار	شاه حسین	۸
حکاک	خواجہ حکاک	۱۹	خیاز	خلیل ...	۹
زرگر	خدایه	۲۰	کتاب!	علامه شاه محمد	۱۰

جدول شماره ۱۵

جماعت تبعیدیهای حقوق بگیر (۶۷ نفر):

شغل	نام	ردیف	شغل	نام	ردیف
	مولانا شاه محمود ولد قاضی	۳۲		اسماعیل بگ ولد ابراهیم شیخ بگ	۱
کحال	درویش علی	۳۳	ناظر استادان	خواجه پیر علی	۲
کوبنده	حافظ محمد و پسرش حسین	۳۴	کاتب	فتح ا...	۳
(شغل نا مفهوم)	سلطان حسین	۳۵	تایی (الیافچی)	میراحمد	۴
تایی	علی جان	۳۶	کوبنده	علی محمد	۵
نقاش	شاه قلی	۳۷	تایی	منصور	۶
نقاش	خواجه بگ	۳۸	نقاش	قاسم	۷
باسمه گر	سلطان علی	۳۹	نقاش	حاجی بگ	۸
نقاش	عبدالاول	۴۰	روی- نقاش	حسنیش	۹
زر تائبی	اسماعیل	۴۱	نقاش	حیدر	۱۰
زر تائبی	نورا...	۴۲	زر - تایی	جمال الدین، حسین	۱۱
زر تائبی	غیاث	۴۳	زر - تایی	مسعود	۱۲
	عبدالا... مصطفی	۴۴	جلتوقی ؟	قاسم	۱۳
زر گر	امیر جم	۴۵	زر گر	خواجه حسین	۱۴
زر گر	؟	۴۶	زر گر	درویش محمد	۱۵
زر گر	پروانه ای	۴۷	زر گر	امیرحسین	۱۶
زر گر	مقصود علی	۴۸	زر گر	میرجلال	۱۷
گفت گر	محمدجان	۴۹	گفت گر	محمود	۱۸
حکاک	حسین	۵۰	حکاک	سوق کریم ؟	۱۹

خیاط	جعفر رومی	۵۱	حکاک	علامه مسعودعلی	۲۰
؟ کش	امیر بیگ	۵۲	؟ کش	سیدی	۲۱
خیاط	مراد	۵۳	کناریاف	قاسم	۲۲
کرآز	آغا میرک	۵۴	سیم کش (نقره کار)	امیر، احمد	۲۳
شمშیر گر	شیخ حسن	۵۵	قرآز (استادکار ابریشم)	اسماعیل	۲۴
شمშیر گر	اسدا...	۵۶	شمშیرگر	خلیل	۲۵
؟	مراد شاه	۵۷	چلنگر	شاه حسین	۲۶
چلنگر	علی	۵۸	چلنگر	اسد	۲۷
زردوز	هروی	۵۹	زردوز	مقصود، ؟	۲۸
زردوز	مقصود علی	۶۰	زردوز	قابل	۲۹
سرآجی گر	نجم الدین	۶۱	پولادگر	درویش	۳۰
			عبایاف	درویش	۳۱

جدول شماره ۱۶

جماعت تبعیدیهای متوفی (۵ نفر):

شغل	نام
کتال	شاه محمد
حکاک	مقصودعلی
حکاک	حاجی محمد
عبایاف	شیخی
شمშیرگر	یعقوب

در واقع سلاطین ترک، اشخاص دارای قابلیتهای هنری، صنعتی، سیاسی و ادبی را بدون ملاحظه زیان و نژاد مورد حمایت قرار میدادهند.^{۲۷۲} انتقال این افراد از سوی تیمور، سلطان سلیم، شاه عباس و ... در همین راستا بوده است. علماء و اهل هنر و صنعت مهمترین غنیمت پیروزیهای نظامی در لشکرکشیهای ترکان بوده است.^{۲۷۳} جو روانی ایجاد شده بعد از فتح استانبول به نفع مسلمانان حتی نحوه نگارش نامه و مکاتبات عثمانی را متاثر نمود و سبک جدیدی از نگارش نامه با هدف انعکاس بهتر احتشام و شکوه دولت عثمانی و حالات درونی سلاطین آن با استفاده از تعبیر عربی و گاهًا فارسی ایجاد شد. این طرز فکر گرچه از سوی برخی از تاریخ پژوهان مورد اعتراض واقع میشود،^{۲۷۴} لیکن با توجه به هدف آن که جهانشمول بودن را در خود داشت و نشان از آداب دولتمداری بزرگ و از ملزمات حاکمیت بلنداندیشانه بود کاملاً قابل تحسین میباشد. احمد قارتال نامه سلطان محمد فاتح به اوzioni حسن را که توسط مُهردار خود، محمد پاشا قارامانی نوشته بود به عنوان یکی نمونه از اینگونه نامه‌ها و علاقه خاص سلطان به نامه نگاری شیوا آورده و می‌نویسد: «محمد پاشا قارامانی، مکتوب مرغوب (تعبیری که برای نامه مذکور بکار برده شد) را چنان زیبا به رشته تحریر درآورده بود که به پاداش تالیف همین نامه به مقام صدراعظمی ارتقا مقام یافت».^{۲۷۵} کلیه اقدامات انجام شده در آن دوران از معماری، عمران، هنرهای زیبا، علوم، سیاست و نظامیگری از این روح عمومی مستفیض شد.^{۲۷۶} از قرائی موجود چنین برمی‌آید که سلطان محمد فاتح تلاش بسیاری داشت تا نشان دهد که استانبول بعد از فتح و در سایه برق اسلام بهتر توسعه یافته است و از این مقال رشك جهان مسیحیت (رقیب اصلی تمدن اسلامی) را برانگیزد. جهانبینی حاکم در دربار عثمانی عملأ در جهت احتوای جهان اسلام بود. این موضوع با سیاستهای شرق‌گرای سلطان سلیم و فتح مکه و مدینه سرعت بیشتری گرفت. یاوز از قبل از جلوس بر تخت سلطنت، اولویتهای خود را بر انهدام دولت صفوی که در سرزمینهای شرق عثمانی در حال تحکیم قدرت بود و گرچه از برخورد آشکار با دولت عثمانی حذر میکرد ولی از تحریک مردم علوی ساکن در داخل عثمانی دست برنمیداشت و نیز ارتقاء به خدومیت حرمین شرifen یا فتح مکه و مدینه و بدست گرفتن کنترل گذرگاه شرق مدیترانه و صحرای سینا با انهدام دولت مملوکی که در حال ضعف بود و خطر اشغال این گذرگاهها از سوی دول غربی

^{۸۶} Dede ile torunun medeniyet yolculuğu –^{۲۷۲}

^{۹۴} – همان،^{۲۷۳}

^{۲۷۴} ن ک به: Dede ile torunun medeniyet yolculuğu، ص ۸۷. اقدام سلطان محمد فاتح در حمایت و حتی در مواردی داخل کردن شعرای قدر خارجی و بویشه آنلایی که از دیار عجم - ایران - می‌آمدند گاهی مورد انتقاد واقع شده است. ن ک به: همان

^{۸۷} Dede ile torunun medeniyet yolculuğu –^{۲۷۵}

^{۹۱} – همان،^{۲۷۶}

احساس میشد قرار داده بود^{۲۷۷} و از همان ابتدای جلوس بر تخت با اقدامات خود در جهت لشکرکشی به اعماق قلمرو صفویه در آذربایجان و فتح تبریز، اشغال عراق عرب و شامات و مصر و عربستان این نیت خود را عملی نمود. بدیهی است وی از شهر قاهره نیز صنعتگرانی را به استانبول انتقال داد لیکن مصریها در زمان جلوس سلطان سلیمان بر تخت، با اجازه وی به مملکتشان که جزو خاک عثمانی بود بازگشتند.

اسامی برخی از هنرمندان مهاجر ایرانی در دفتر اهل حرف سرای سلاطین عثمانی ثبت شده است. این دفتر از سوی حسن افندی، کاتب دربار، در سال ۹۳۲ هجری / ۱۵۲۶ میلادی اوایل سلطنت سلطان سلیمان قانونی تهیه شده و در آن اسامی هنرمندان دربار و میزان مستمری آنان و برخی اطلاعات دیگر ثبت شده است. البته این دفاتر ظاهراً پیشتر از آن نیز تنظیم می‌گردیده‌اند ولی مهاجران از تبریز در دفتر یاد شده مخصوصاً بیشتر به چشم می‌خورد. بر اساس همین دفتر، ملک احمد تبریزی نقاشی بود که در زمان سلطان بايزيد دوم در سال ۹۰۹ / ۱۵۰۳ به همراه دو تن از فرزندانش (محمد و علی) که از شاگردان اوی بودند از تبریز به استانبول رفت و مورد لطف و توجه سلطان قرار گرفته و در نقاشخانه دربار مشغول به کار شده‌اند.^{۲۷۸} حسن بن محمد از نقاشان دیگر دربار بايزيد دوم بود که همراه پدرش در سال ۹۱۰ هجری از تبریز به استانبول مهاجرت کرد و با مقرری ۲۰ آقچه در کارگاه نقاشی سلطان به کار مشغول شد. حسن بن عبدالجلیل نیز تبریزی‌الاصل بوده و همکار حسن بن محمد در همان سالها بوده است. پدر وی (عبدالجلیل) در سال ۹۱۱ / ۱۵۰۵ در دربار عثمانی آغاز به کار نقاشی کرد و مورد توجه سلطان واقع شد.^{۲۷۹}

در لیست اوzon چارشیلی که با استناد به دفتر اهل حرف فوق الذکر (۹۳۲ هجری) تهیه نموده است اسامی حسن بن محمد، حسن بن عبدالجلیل، ملک احمد تبریزی که در زمان بايزيد دوم وارد دربار شده‌اند و شاهقلی رسام، حاجی‌بیگ تبریزی، خواجه‌بیگ تبریزی و محمد بن ملک احمد تبریزی که در زمان سلطان سلیمان قانونی وارد دربار گردیده‌اند آورده شده است که به ترتیب ۲۰، ۲۲، ۲۴، ۲۰/۵، ۱۰/۵ و ۷/۵ آقچه (سکه طلا) مقرری دریافت می‌داشته‌اند.

«علی تبریزی» نامی که در دولت صفوی «ناظر استادان» بود، بعد از انتقال به استانبول در سال ۱۵۱۹ از سوی سلطان سلیم نائل به عنوان «سرعمار خاصه»^{۲۸۰} گردیده و بناهای زیادی به سبک

^{۲۷۷}- همان، صص ۹۲-۸۷

^{۲۷۸}- همان، ص ۹۴

^{۲۷۹}- همان، ص ۹۶

^{۲۸۰}- «خاصه» در لیتراتور عثمانی، مترادف با واژه royal فرنگی و در مفهوم سلطنتی و شاهنشاهی بکار می‌رفت. مثل *Has oda* و *semimaran-i hassa* و ...

- نگارنده

معماری تبریزی در آسیای صغیر انشاء نمود. وی که در عثمانی با عنوان «اسیر علی» (یا «اثیر علی») یا «جم علی» نامیده می‌شد، سبک معماری تبریز را در آن سامان رواج داد. بسیاری از تاریخ پژوهان منصف به نقش معمار علی تبریزی به عنوان بنیانگذار پایه معماری ترکیه معترف بوده و حداقل نظر بر این است که وی در تکوین معماری عثمانی نقش بسیار مهمی بازی کرده است.^{۲۸۱} علی تبریزی در سال ۱۵۳۷ وفات نموده و در مسجد «معمار عجم» واقع در محله «شهر امینی»^{۲۸۲} استانبول که توسط خود وی انشاء گردیده بود دفن گردیده است. حتی معمار سینان مشهور که بعد از وی به عنوان سرمعماران خاصه منصوب گردید، سبک و اسلوب وی را توسعه داده و به نوعی راه او را ادامه است.^{۲۸۳} در صفحات ۶۶۳-۶۴۸ دفتر تحریر که در تاریخ ۱۲ آوریل ۱۵۱۵ تالیف گردیده و امروز در بخش عثمانی بایگانی دفتر نخست وزیری ترکیه تحت شماره ۳۶۸۰۶ نگهداری می‌شود، اسامی تعدادی از این مهاجران تبریزی آورده شده است. در این سند از عجم علی با عنوان «ناظر استادان، پیرعلی خوجا» نامبرده شده است.^{۲۸۴}

مساجد غازی سيف الدین^{۲۸۵} در صوفیه بلغارستان، سلطان در مانسیا، خاتونیه در تراپیون، سلطان سلیم در قونیه، سلیمانیه در چورلو، آیاس پاشا در بخش سارای وابسته به تکیرdag، بالی پاشا در محله فاتح استانبول، جزری قاسم در محله ایوب استانبول، پیری محمد پاشا در محله سوتلوجه و شهرستان سیلیوری استانبول، مجموعه خسروپاشا در سارایبو بوسنی و بابالسلام در کاخ توبقاپی از آثار استاد معمار باشی علی تبریزی است.^{۲۸۶}

۲۸۱- نگاه کنید به: اورتا عصر لرده تبریز شهرینین تاریخی، پروفسور سیدآقا عوناللهی، ص ۲۵۱ و ۲۳۳، the chief architect at ottoman empire

۲۸۲- شهر امینی مقامی در عثمانی بود که تعیین و نگهداری اینبه دولتی و کاخهای استانبول و خزینه برای انها را بر عهده داشته است. نگارنده

۲۸۳- اورتا عصر لرده تبریز شهرینین تاریخی، پروفسور سیدآقا عوناللهی، ص ۲۵۱ و ۲۳۳، architect at ottoman empire

نام او علاالدین علی عجم بوده و در مقاله Life and Works of Tebrizli Ali honored as the chief architect at ottoman empire به آن به صورت نسبتاً منفصلی پرداخته شده است.

۲۸۴- "Life and Works of Tebrizli Ali honored as the chief architect at ottoman empire" ص: ۳۳۰. حسین ارسلان سند مذکور را به ترکی جدید ترجمه و در کتاب خود به نام "XVII yüzyılda Osmanlı toplumunda yönetim, nüfus, iskan, göç ve sürgün" مورد استقاده قرار داده است.

۲۸۵- تاریخ معماری عثمانی، به تقل از اونصال (معماری ترکی - اسلامی، ص: ۹۶) از این مسجد با عنوان شفاعة الدین نامبرده شده است. تاریخ معماری عثمانی، ص: ۴۰

۲۸۶- Life and Works of Tebrizli Ali honored as the chief architect at ottoman empire ص: ۳۳۴

همچنین از قرائی چنین بر می‌آید که معمار دیگری نیز به همان نام (علی تبریزی) همزمان با معمار خواجه پیر علی تبریزی در دربار عثمانی مشغول به کار بوده است و حتی احتمالاً در زمان پدر سلطان سلیم و قبل از جنگ چالدران به عثمانی آمده بوده است. نام کاملتر این معمار علاءالدین علی بن عبدالله بوده است در حالیکه معمار تبعیدی مورد نظر ما نام خود را در وقفنامه خود به تاریخ ۱۵۲۵ میلادی به شکل «علاءالدین علی بنی کریم اوغلو» درج نموده است. وی در دومین وقفنامه خود به تاریخ ۸ شوال ۹۴۳ هجری (۲۰ مارس ۱۵۳۷) نام خود را با عنوان «اسیر علی» (اثیر علی؟)^{۲۸۷} درج کرده است.^{۲۸۸} معمار علی با ترکیب معماری کلاسیک عثمانی با معماری تبریز بنیان سبک جدیدی از معماری که با عنوان «طرح جمعی» اشتهرای یافت را پی انداخت. وی، معماری کلاسیک عثمانی را که با اجتناب از امکنه پیوسته به ساختمان اصلی مسجد و نشاندن گنبد مرکزی به صورت مستقیم و بدون استفاده از ستون بر روی دیوارها در ساختمان مساجد ادرنه و بیازیت استانبول شروع شده بود، متحول ساخته و بنیان «طرح جمعی» را بنا نهاد که خلفش معمار سنان بعد از فوت وی آنرا توسعه داد. در آنسیکلوپدی اسلامی اداره اوقاف امور دینی ترکیه نیز به خلط آثار معماری دو سرعمار خاصه به نفع معمار سنان اشاره شده است.

مساله‌ای که امکان پژوهش بهتر را در خصوص دوره حضور معمار ما از پژوهشگر سلب می‌کند، عدم وجود توضیح کافی در مورد اینه مذهبی، فرهنگی و ... ساخته شده در ربع چهارم قرن پانزدهم و چهاردهه نخست قرن شانزدهم در منابع مربوط به آن دوره عثمانی از قبیل *تحفه المعماري*، *تذکره البنیان* و *تذکره الابنیه* است. پروفسور دکتر عبدالله کوران (قرآن) ضمن اشاره مستقیم به این موضع می‌نویسد: «این احتمال وجود دارد که هم اینه جدید و هم اینه تعمیری، بدون تفکیک، از سوی معماران و نویسندهان قرن شانزدهم عثمانی در لیستهای مورد اشاره گنجانده شده باشند. جای تأمل است که در حالیکه «تجدید» مساجد مربوط به قبل از قرن شانزدهم بطور واضح مورد اشاره قرار گرفته است، لیکن لزوم ارائه توضیحات یا اشارات مشابه در خصوص برخی از مساجدی که تاریخ احداث آنها مربوط به اوایل قرن شانزدهم است احساس نشده است.»^{۲۸۹}

پروفسور دکتر عبدالله کوران از جمله تاریخ پژوهانی است که با کشف این خلاط سعی نموده با مطالعات خود به آن نوری بتاباند. وی می‌نویسد: «در تذکره‌ها به ۱۶ مورد احداث مسجد برمی‌خوریم که گفته

^{۲۸۷}- در جلسه‌ای یکی از دوستان اظهار کرد که در کتیبه یکی از آثار معمار، عبارت «اثیر علی» را دیده است. حقیر تا زمان اتمام امور آماده‌سازی این اثر فرست و امکان پیگیری می‌دانی موضع را نیافهم، لیکن با توجه به اهمیت بسیار موضوع در صورت قطعیت یافتن آن- از لحاظ تغییر ماهیت کلمه‌ای که تاکنون به صورت اسیر تغییر و تفسیر شده است، امیدوارم در آینده به اطلاعات کافی و وافی در این مورد برسیم.

^{۲۸۸}- *Life and Works of Tebrizli Ali honored as the chief architect at ottoman empire*-^{۲۲۳}، ص

^{۲۸۹}- مقاله *Mimar Sinan in Camileri*، پروفسور دکتر عبدالله کوران، ص ۱۷۹

می‌شود از سوی معمار سنان تعمیر گردیده یا احتمال تعمیر از سوی وی داده شده و یا به عنوان اثر ایشان معرفی شده، لیکن به لحاظ کرونولوژی این آثار، طراحی و ساخت آنها از سوی معمار سنان ممکن نیست. اگر هم تعلیق برخی از این موارد به معمار سنان آسان باشد در مورد برخی دیگر این نظر معتبر نخواهد بود.^{۲۹۰}

پروفسور دکتر عبدالله کوران در ادامه از مساجد شیخ عبدالقادر گیلانی بغداد، قلعه وان، سلطان سلیم استانبول، آخی چلبی استانبول، چوپان مصطفی پاشا گبزه، بالی پاشا استانبول و تاشیق ادرنه به عنوان ^{۲۹۱} چند نمونه از موارد مذکور نام برده است.

«احتمال دارد مسجد چوپان مصطفی پاشا گبزه نیز مثل مسجد بالی پاشا مورد پسند معمار سنان واقع شده، بطوریکه از معرفی آن بنام خود امتناع نکرده است. زیرا این حقیقتی است که وی در اولین اثر خود بسال ۹۴۵ هجری / ۱۵۳۸ میلادی برای خرم سلطان خاصگی، از مسجد چوپان مصطفی پاشا الگو گرفته و مشابه آنرا در استانبول احداث نموده است.^{۲۹۲}»

در حالیکه عدم تعلق مسجد چوپان مصطفی پاشا به معمار سنان، هم با توجه به تاریخ ساخت مندرج در کتیبه سردر آن (۹۳۰ هجری / ۱۵۲۳ میلادی) و هم به لحاظ تشابه تزیینات آن به سبک مملوکی آشکار است.^{۲۹۳} «از همین رو ساخت مسجد چوپان مصطفی پاشا در ربع اول قرن شانزدهم توسط «عجم علیی» و تعمیر آن بدست معمار سنان در السنه بعدی محتملتر و به حقیقت مقرنتر است.^{۲۹۴}»

پروفسور دکتر عبدالله کوران ضمناً به احتمال بازسازی مناره مساجد بالی پاشا و چوپان مصطفی پاشا از سوی معمار سنان اشاره کرده است.^{۲۹۵}

«مسجد سلطان سلیم استانبول (۹۲۹ هجری / ۱۵۲۳ میلادی) که در ردیف نخست بخش مساجد تحفه‌المعمارین آمده، از دیگر آثاری است که عدم تعلق طراحی و ساخت آن به معمار سنان مشهود است.^{۲۹۶} کوران این تثبیت خود را به تاریخ احداث مسجد (۹۲۹ هجری) مستند می‌دارد و خاطرنشان می‌سازد که با توجه به شرکت سنان در لشکرکشیهای بلگراد و رودوس همراه سلطان و حضور کوتاه وی در

۱۷۷-۲۹۰- همان، ص

۱۷۷-۲۹۱- ن ک به: همان، ص

۱۷۹-۲۹۲- همان، ص

۱۷۹-۲۹۳- ن ک به: همان، ص

۱۷۹-۲۹۴- همان، ص

۱۷۹-۲۹۵- همان، صص: ۱۷۸ و ۱۷۹

۱۷۷-۲۹۶- همان، ص

استانبول در میان این دو لشکرکشی، چنین احتمالی مردود است ولی می‌توان تعمیر مسجد از سوی وی بعد از انتصاب به مقام سرمعماران خاصه را با توجه به تصدی طولانی این مقام از سوی وی (حدود ۵۰ سال) پذیرفت.^{۲۹۷}

در اینجا نکته دیگری که بروز می‌نماید این است که آثار پرشمار و بعضًا منحصر به فرد ساخته شده در قلمرو عثمانی در طول صدها سال وجود اجاق معماران خاصه، بنام سرمعمار تمام شده است. بعنوان مثال در ساخت مسجد سلیمانیه هزاران نفر شرکت کرده‌اند که چند ده نفر از آنها استادکاران متخصص در امور مختلف ساختمانی و تزئینی و چند نفرشان نیز به عنوان معمار خاصه تقریباً تمام امور مربوطه را عهده‌دار بوده‌اند. این موضوع مخصوصاً در خصوص مواردی که به صورت همزمان طراحی و ساخته شده‌اند بارزتر است. به عبارت دیگر کار استادکاران متخصص در امور ساختمانی و هنری در کنار کار طراحی پروژه (که الزاماً توسط سرمعماران خاصه انجام نمی‌یافته است)، بسیار بیشتر از نام سرمعمار خاصه حائز اهمیت واقعی است.

عبارةت «عجم عیسی» مندرج در برخی از اسناد یا کتبیه‌های آثار معماری متعلق به این معمار فقید برخی از تاریخ پژوهان را به اشتباه انداخته و موجب شده است تا امروز ما در برخی از تعابیر و تفاسیر مربوطه نام عجم عیسی را نیز بخوانیم که با معمار علی تبریزی یکی دانسته شده است.^{۲۹۸}

عون‌الهی در کتاب خود به نقل از اولیا چلبی به نقش مکتب نقاشی تبریز در شکل‌دهی مکاتب دیگر اشاره می‌کند و می‌نویسد: «در سال ۱۵۲۵ نفر (شاه قلی، ملک احمد و حاجی بی) از ۲۹ نقاشی که در دربار عثمانی کار می‌کردند تبریزی بودند. در سال ۱۵۴۵ دو گروه نقاش تحت عنوان «روملو» و «عجم» در دربار عثمانی فعالیت می‌کردند. در مدت ۱۷ سالی که تبریز در اشغال عثمانی بود اکثر نقاشان تبریزی به استانبول برده شدند. در همین زمان در کارگاه نقاشی دربار بیش از سی نقاش تبریزی مشغول بوده‌اند. نقش نقاشان تبریزی بالاخص شاهقلی و ولی‌جان در مکتب نقاشی عثمانی مورد تایید شرق‌شناسانی مثل آ. س. یئتگین و ع. سهیلی نیز قرار گرفته است. آنها نوشتند: بعد از اینکه شاهقلی ریاست این کار را بر

^{۲۹۷}- ن ک به همان صص ۱۷۸-۱۷۷

^{۲۹۸}- عجم علیسی (عجم علی سی) به فارسی همان علی عجم است. (*TDV Islam Ansiklopedisi*, جلد ۱، ص ۳۲۲) این نوع اشتباه علاوه بر انواع عمدی و مغربانه که مطالعات تاریخی ما را آنوده نموده است، از نوع اشتباهاتی است که از عدم علم به عناصر تشکیل‌دهنده مورد یا موضوعات تاریخی ناشی می‌شود. به عبارت دقیقت پژوهشگر تاریخ ایران، حتی باید به سه زبان فارسی، ترکی و عربی و بنا به مورد به زبانهای دیگر از جمله یونانی، روسی و ... وارد باشد تا این قبیل اشتباهات که بعضاً در حد سخیف رخ می‌دهند پیش نیاید. این مورد در ترکیه مرسی داشته می‌شود و در مورد برخی از پژوهشیهای تاریخی خود از دانشمندان و متخصصین امر ایرانی کمک می‌گیرند. جا دارد به مرحوم سلطان القرائی به عنوان یکی از این استادیه اشاره شود که صندلی وی هنوز در ترکیه و در جای خود نگهداری می‌شود. نگارنده

عهده گرفت مکتب نقاشی ما برای مدتی تحت تاثیر هنرهای زیبای تبریز قرار گرفت.^{۲۹۹} «تصادفی نیست که مری کمال الدین بهزاد نقاشی که نامش در تمام جهان اشتهر دارد سیداحمد تبریزی بوده است».^{۳۰۰}

«هنر نقاشان تبریزی تنها در تصویرگری برای دستنوشته‌ها محدود نگردیده و ایشان دیوارهای کاخهای واقع در تبریز، قزوین، اصفهان و سایر شهرها را نیز تزیین نموده‌اند.^{۳۰۱} موقع اشغال تبریز از سوی سپاهیان عثمانی نیز عناصر ادبی- فرهنگی نیز علاوه بر اساطید حرف به اطراف و اکناف دوردست پراکنده می‌شندند. شعرای زیادی از تبریز در اوخر قرن شانزدهم و اوایل قرن هفدهم به هندوستان سفر کرده و رحل اقامت افکنده به خلق آثار ادامه دادند. یکی از این شعراء رحمتی تبریزی است که پیشه اصلی اش بافنده‌گی بوده، دیوانی مشتمل بر ۷-۸ هزار بیت دارد. وی قبل از ترک تبریز، اشعار زیادی به زبان ترکی سروده است.^{۳۰۲}

محمد علی کریم‌زاده در احوال و آثار نقاشان قدیم ایران در خصوص شاهقلی چنین می‌نویسد: «شاهقلی الونی قمی از نقاشان برجسته اوایل دوره صفوی اهل تبریز است. که اجداد وی از قم به تبریز مهاجرت کرده بودند. شاهقلی شاگرد آقامیرک هروی بود و در نقاشی از استادش تقلید می‌کرد. وی در اوایل دوره صفوی به عثمانی رفت و در استانبول چنان اعتبار یافت که به ریاست نقاشخانه دربار سلطان سلیمان قانونی رسید و شاگردان زیادی را تربیت نمود. از جمله این شاگردان؛ قارا ممی، علی جان، محب علی تبریزی و میرزا مذهب تبریزی را می‌توان نام برد. شاه قلی روشن ساز را که یکی از شیوه‌های نقاشی بود در عثمانی متداول نمود.^{۳۰۳} در سرای عثمانی سرپرستی ۲۹ نفر نقاش دیگر را بر عهده داشت و بسیار مورد لطف و توجه سلطان عثمانی قرار گرفته بود. سلطان بیشتر اوقات برای تماشا به نقاشخانه او می‌رفت. مهارت شاهقلی در نقاشی چنان عالی بود که هنرمندان ترک تحت تاثیر هنر و سبک او قرار گرفته

-۲۹۹- اورتا عصر لرده تبریز شهرتین تاریخی، پروفسور سیدآقا عون‌اللهی، ص ۲۶۰. شاید در اینجا یادآوری این نکته بجا باشد که تصاویر و مینیاتورهای نقاشی شده از سوی کمال الدین بهزاد استاد بزرگ و نامی نقاشی در مدت بیست سال حضور او در تبریز به دستور شاه اسماعیل و به عنوان رئیس کتابخانه دربار، در سال ۹۷۳ ه.ق (۱۵۶۶-۱۵۶۵) به همراه هنایایی دیگری از سوی شاه طهماسب و به واسطه شاه قلی استاجلو به استانبول برده شده و به سلطان عثمانی تقدیم شده است. (همان، ص ۲۵۵) بخش بزرگی از این اثر امروز در موزه متروپولیتن نیویورک می‌باشد. نگارنده همان، ص ۲۵۶.

-۳۰۰- همان، ص ۲۵۹.

-۳۰۱- همان، ص ۲۵۸.

-۳۰۲- همان، ص ۲۴۳ - ۲۴۴.

-۳۰۳- احوال و آثار نقاشان قدیم ایران، ج ۱، ص ۲۸۸

بودند.^{۳۰۴} مصطفی علی افندی می‌نویسد: شاهقلی در دوره سلطان سلیمان به عثمانی آمد و در سرای عامره مشغول به کار شد. روزانه صد آقچه وظیفه برای او تعیین شد و از جمله استادان بداعی پیشه سرافراز گشت.^{۳۰۵} نقاشان دربار به تذهیب کتابها نیز می‌پرداختند. شاه قلی و قره ممی از آن جمله بودند که روشهای جدیدی در تذهیب بکار گرفتند.^{۳۰۶} شاه قاسم «از دانشمندان خوش محاوره آذربایجان بود و در حسن خط و علم انشاء مهارت داشته است و سلطان سلیم پس از جنگ چالدران در سال ۹۲۰ او را به سه هزار نفر از اهل حرف و صنایع و علماء به استانبول روانه ساخت. شاه قاسم روزانه پنجاه سکه مقرری داشت. بتالیف تاریخ عثمانی شروع کرد ولی تمام ناکرده بسال ۹۴۸ درگذشت».^{۳۰۷} تعداد نقاشان و هنرمندان ایرانی و تبریزی در دربار و سایر نقاط عثمانی باید بسیار بیشتر از ارقام آورده شده در اینجا باشد. چه در برخی منابع نیز به این موضوع اشاره شده و مثلاً حیدرعلی بیات^{۳۰۸} تعداد آنها را در قرن هفدهم میلادی ۵۶ نفر ذکر کرده است.

طبق دفتر اهل حرف، خواجه مرجان تبریزی، مقصودعلی تبریزی، مصطفی بن شهروان شاگرد مقصودعلی، حسین خراسانی، درویش محمد تبریزی، خوش‌گلن تبریزی، هاشم تبریزی، حسین چرکس، سلطان قلی و یادگار تبریزی نیز از جمله زرگرانی هستند که در زمان سلطان سلیم اول به استانبول برده شده و هر کدام به ترتیب، ۲۶، ۲۰، ۳، ۱۷، ۱۲، ۱۰، ۷، ۴/۵، ۲ و ۴ آقچه مقرری روزانه دریافت می‌کرده‌اند.

^{۳۰۴}- سلطان محمد و مکتب او، ص ۸۷

^{۳۰۵}- مناقب هنروران، ص ۷۳

^{۳۰۶}- سع الدین سرین، ص ۶۲۸

^{۳۰۷}- مهدی بیانی، احوال و آثار خوشنویسان، ص ۲۸۹

^{۳۰۸}- *Osmanlı El Sanatlarının Gelişmesinde Ehli Hirefin Röfü ve Kimliği*

هنرمندانی که به عنوان جماعت متفرقه (البته شغلشان مشخص است) در دفتر اهل حرف آورده شده‌اند:^{۳۰۹}

نام	مبداء مهاجرت	حرفه	زمان ورود به دربار	مقری دریافتی (آقچه)
میراحمد تبریزی	تبریز	زردوز	سلطان سلیم ۹۲۶ هجری	۱۰
شیرمه خراسانی	تبریز	زردوز	سلطان سلیم ۹۲۶ هجری	۲۲
بلل	تبریز	زردوز	سلطان سلیم ۹۲۶ هجری	۸
پشارت گرجی	تبریز	زردوز	سلطان سلیمان قانونی ۹۲۹	۴/۵
احمدبن حاجی لطف ...	تبریز	پوستین دوز	—	۲۸
حسین جلال الدین	تبریز	پوستین دوز	سلطان سلیمان قانونی ۹۲۹	۲۰
مسعود شیرازی	تبریز	پوستین دوز	سلطان سلیمان قانونی	۱۲
علی بیگ تبریزی	تبریز	پوستین دوز	سلطان سلیمان قانونی	۱۰/۵
ایاس چرکس	تبریز	پوستین دوز	سلطان سلیم ۹۲۶ هجری	۶
محمدجان تبریزی	تبریز	کوفته گر	سلطان سلیم ۹۲۶ هجری	۱۶/۵
خلیل بن شیخ حسن تبریزی	تبریز	شمშیرساز	سلطان سلیم ۹۲۷ هجری	۱۴
میرشیخ تبریزی	تبریز	شمშیرساز	سلطان سلیم ۹۲۶ هجری	۱۲
عبدالطیف مروی	تبریز	سپرساز	سلطان سلیم ۹۲۶ هجری	۹
حاجی محمد مروی	تبریز	سپرساز	سلطان سلیم ۹۲۹ هجری	۸
عبدالرحیم خراسانی	تبریز	سپرساز	سلطان سلیم ۹۲۹ هجری	۶
شاه حسین خراسانی	تبریز	سپرساز	سلطان سلیم ۹۲۹ هجری	۱
حبیب تبریزی	تبریز	کاشیکار	سلطان سلیمان قانونی ۹۲۹	۸/۵
محمدجان تبریزی	تبریز	عباباف	سلطان سلیم ۹۲۷ هجری	۱۴

کمال تبریزی، نقاش و مذهب^{۳۱۰}، علاءالدین محمد، استاد خط نستعلیق^{۳۱۱}، ولی جان بن قاسم تبریزی نقاش^{۳۱۲}

سیدابوالقاسم سید صدر می‌نویسد: شیرمی خراسانی و میراحمد تبریزی از حکاکان ایرانی بودند که وارد سرای عثمانی شدند. ظاهراً میراحمد تبریزی توسط سلطان سلیم به استانبول آمده بود و در سرای عثمانی فعالیت می‌کرد. «حکاکان بیشتر روی مس، نقره و طلا حکاکی می‌کردند.^{۳۱۳}

«فتح الله» کاتب در تبریز کاتب شاه اسماعیل اول صفوی (۹۳۰-۹۰۷) بود. بعد بعثمانی رفت و در استانبول کاتب سلطان سلیم اول (۹۲۶-۹۱۸) گردید. مردم خوش محضر و نیک صحبت بود و شعر فراوان از برداشت و همه خطوط را خوش می‌نوشت و شعر می‌گفت.^{۳۱۴}

«حاج قاسم آقا تبریزی در مصر می‌زیست و مدتی به عثمانی رفت. ده قسم خط مس نوشت و از خود تصرفات و تفہنات داشت.»^{۳۱۵} حاج محمد تبریزی «در زمان سلطنت سلطان سلیمان خان بعثمانی رخت کشید و بدربار سلطان راه یافت و مورد توجه او شد و روزی چهل آچجه زر وظیفه داشت.^{۳۱۶}

حسام الدین حسین تبریزی (وفات ۸۸۰ هجری / ۱۴۷۵-۱۴۷۶ میلادی) از دانشمندانی بوده است که به سبب ظرفیت بالای پژوهشی اش، توجه سلطان محمد فاتح را جلب نموده و تا مدرّسی صحن ارتقا مقام یافت.^{۳۱۷} بالآخر ددهیف به نقل از تاش‌کوپری‌زاده^{۳۱۸} می‌نویسد: خانه حسام الدین حسین سر راه دروازه ادرنه بوده و سلطان فاتح هر بار که از آنجا می‌گذشت جلوی خانه وی توقف می‌کرد و با اعتمادی که بُوی داشت از دست وی شربت تناول می‌کرد و سوالاتی از او می‌پرسید. پاسخهای بسیار منطقی حسام الدین به این سوالات راه تدریس این دانشمند را در مدرسه تازه تاسیس آیاصوفیه برایش هموار نمود.

محی الدین محمد بن عبدالاول تبریزی (وفات ۱۵۵۶) و محمد بن احمد معروف به محمد حافظ عجم (وفات ۱۵۵۰) از جمله دانشمندانی بودند که بدنیال تاسیس دولت صفوی تبریز را به مقصد قلمرو عثمانی

-۳۱۰- هنر عهد تیموریان و متفرقان آن، ص ۷۳

-۳۱۱- تاریخ حبیب السیر، ص ۲۳۹

-۳۱۲- مناقب هنروران، ص ۶۷

-۳۱۳- دایره المعارف هنرهاي صنایع دستی، صفحه ۳۱-۳۵

-۳۱۴- احوال و آثار خوشنویسان، بخش دوم، ص ۵۶۴

-۳۱۵- احوال و آثار خوشنویسان، بخش سوم، ص ۵۶۸

-۳۱۶- همان، ص: ۶۶۵

-۳۱۷- Osmanlı eğitiminde katkıda bulunan bazı Azerbaycanlı müderrisler

-۳۱۸- همان، ص ۲۱۷ به قتل از شقایق نعمانیه فی علماء دولت عثمانیه، ص ۱۹۲

ترک کردند و در مدارس مختلف این خطه به تدریس علوم پرداختند یا بر کار قضاوت در برخی از شهرهای عثمانی گماشته شدند.^{۳۱۹}

ضمناً باید خاطرنشان ساخت که نقش نخبگان و خبرگان تبریزی محدود به قرن شانزدهم و یا تنها شهر استانبول نیست. «مقبره تورکان آگه (آقا) و کار حکاکی مقبره تومان آگه (آقا) در سمرقند، کار تزیینات دکور مسجد مرجانیه در بغداد و مسجد شاه مشهد از جمله آثاری است که توسط اساتید فن تبریزی در برده‌های گوناگون کار شده است».^{۳۲۰} به این آثار مجموعه امیرچخماق و بازار حاجی قبر تبریزی در یزد را نیز باید افزود. «صنعتگران تبریزی آنقدر شهره شده بودند که اغلب اوقات توسط فرمانروایان و حکام سایر شهرها و ممالک در جاهای دیگر مورد استفاده قرار می‌گرفتند. مثلًاً سلطان محمد اولجایتو (۱۳۰۴-۱۳۱۶) بعد از تاسیس سلطانیه تعداد زیادی صنعتگران تبریزی را به آنجا انتقال داد. تیمور نیز موقع تسخیر تبریز بخشی از زیبده‌ترین صنعتگران این شهر را به همراه خانواده‌هایشان به سمرقند کوچ داد».^{۳۲۱} «نقش نقاشان تبریزی در خلق و توسعه مکتب هندوستان کم نبوده است. میرسیدعلی به مدت بیش از بیست سال در دربار مغول کار کرده است».^{۳۲۲}

با این همه، به غیر از مقاله بلند و البته قابل تحسین و استفاده دکتر دانشیار «مصطفی بیازیت» تحت عنوان «ردپای گروههای کاردان تبریزی را در دوره‌های نخست عثمانی چگونه باید پی‌گرفت؟»^{۳۲۳} و نیز مقاله بلند «سیر استادان کاشیکار تبریزی در آنادولو در چهارچوب روابط سیاسی- فرهنگی»^{۳۲۴}، می‌توان ادعا کرد که به نقش اهل فن تبریزی در مخصوصاً معماری عثمانی آنگونه که باید پرداخته نشده و از این نقش تنها به صورت گذرا یاد شده است. ذکری سئونمز^{۳۲۵}، ییلدیز دمیریز^{۳۲۶}، نورحان آتسوسی - ژولیان

- همان، صص ۲۲۰-۲۱۶

- اورتا عصرلرde تبریز شہرینین قاریخی، ص ۲۵۱

- همان، ص ۶۱ به قتل از تاریخ اولجایتو، ص ۴۷-۴۶، «میرخوند از آن دسته از صنعتگران تبریزی که توسط تیمور به سمرقند انتقال داده شدند به عنوان «صنا» و «محترف»، شرف الدین یزدی «اصناف... پیشهوران» خوننیس «محترفات»، میرخوند «اهل حرف» نام برده است». همان، ص ۶۱ به قتل از ظفر نامه: ص ۲۹۰، روضه‌الصفاء، جلد ۴: ص ۵۶۶ و ... «علیرغم زیادی تعداد صنعتگران، اختیاج مسامی به نیروی ماهر احساس می‌شد». همان، ص ۶۲

- اورتا عصرلرde تبریز شہرینین قاریخی، ص ۲۵۹

Erken Osmanlı Devrinde Tebrizli Usta Gruplarının İzi Nasıl Sürülmeli?-۳۲۲

Siyasi- Kültürel İlişkiler ÇerçEVesinde Tebrizli Çini Ustaların Anadolu Yolculuğu (۱۴۱۹-۱۴۳۳)-۳۲۴

Başlangıçından ۱۶. Yüzyıla kadar Anadolu Türk- İslâm Mimarisinde Sanatçılar-۳۲۵

Osmalı Mimarisinde Süsleme I Erken Devir (۱۳۰۰- ۱۴۵۳)-۳۲۶

رابی^{۳۲۷} و گول رو نجیب اوغلو^{۳۲۸} و حیدر علی بیات^{۳۲۹} از افرادی هستند که به نقش تبریزیها در آثار خود اشاره کرده‌اند.^{۳۳۰} ضمن اینکه اغلب این موارد تنها به قرن پانزدهم پرداخته‌اند.

مصطفی بیازیت نوشه خود را با پرداختن به موضوع ارسال پیشه‌وران عثمانی به سمرقند از سوی تیمور بعد از کسب پیروزی در نبرد آنکارا بر علیه عثمانی و سپس آمدن تعدادی از صنعتگران و هنرمندان تبریزی به بورسا در سالهای تجدید حیات عثمانی بعد از سیزده سال دوره انفعال و کشمکش‌های داخلی به نقل از منابع متعدد آغاز می‌کند. بیازیت می‌نویسد: «دولت عثمانی بعد از نبرد آنکارا مدت یازده سال با جنگهای داخلی مشغول بود. بعد از این دوره، عثمانی از هر لحاظ دوباره زندگی خود را بازیافت و عملیات ساخت مجموعه یئشیل با هدف دفع آثار روانی وقایع مذکور، نشان دادن قدرت سلطان به دوست و دشمن و نیز نشان دادن اینکه دولت توانایی خودنمایی در عرصه آثار هنری را نیز دارد، آغاز گردید. استادی هنر ممالک رقیب نیز برای استفاده در کار ساخت مجموعه، زیر نظر حاجی ایواز پاشا و با توجهات وی به مملکت عثمانی آورده شدند... جایگاه استادان تبریزی در میان استادان آمده از ممالک خارجی قابل توجه است. به نظر می‌رسد مجموعه یئشیل اولین سازه‌ای است که این گروه در ساخت آن نقش داشته است»^{۳۳۱} و نباید از نظر دور داشت که «این مهاجرتها که گفته می‌شود نخستین گروه استاد تبریزی در عثمانی بوده است»^{۳۳۲}، مربوط به سال ۱۴۱۴ یعنی یکصد سال قبل از واقعه چالدران بوده است. کار ساخت مجموعه یئشیل که متشکل از مسجد، مدرسه، حمام، عمارت حکومتی و آرامگاه است به دستور سلطان محمد چلبی در سال ۱۴۱۹ آغاز شد، مسئولیت ساخت با معمار حاجی ایواز پاشا بوده و استاد محمد مجnoon و استاد حاجی احمد بن علی تبریزی^{۳۳۳} به عنوان رئیس گروههای کارдан نقش اصلی را در امور انشاء بر عهده داشته‌اند. سرامیک‌کارهای تبریزی در امور تزیین مجموعه هنر خود را به نمایش گذاشتن و عبارت «عمل استادان تبریزی» منقش بر روی محراب، امروز نیز به وضوح روز نخست قابل

İznik Seramikleri – ۲۲۷

From International Timurid To Ottoman, A Change of Taste In Sixteenth Century Ceramic Tiles – ۲۲۸

Osmalî El Sanatlarının Gelişmesinde Ehli-i Hıref'in Rolü ve Kılımlığı – ۲۲۹

۴۷، *Erken Osmanlı Devrinde Tebrizî Usta Gruplarının İzi Nasıl Sürülмел?* – ۲۳۰

۴۸ - همان، ص ۴۸

۴۹ - همان، صفحه ۸، نگاه کنید به «قاریخ آشیق پاشا زاده»، ص ۱۶۸

۵۰ - «مجموعه یئشیل ۱۴۲۴-۱۴۱۹» که با هدف سازه پرستیز دولت عثمانی ساخته شد، بدليل وجود کتیبه‌های بانی سلطان محمد چلبی، معمار حاجی ایواز پاشا، استادان کاشیکار محمد مجnoon، خطاطی -الیاس علی/علی نقاش - و چوبکار حاجی علی بن احمد تبریزی - صاحب جایگاه ویژه‌های در هنر عثمانی است. این استادی با ساخت مجموعه یئشیل، هم هنر و هم نام خود را ماندگار ساختند. همان، صفحه ۴۶

مشاهده است.^{۳۳۴} تبریزیها همچنین تکنیک کاشیکاری معرق را برای نخستین بار به قلمرو عثمانی وارد کرده‌اند... آنها علاوه بر این سبک در فن زیراعابی نیز مهارت ویژه‌ای داشتند.^{۳۳۵}

از دیگر بنایهایی که تبریزیها در ساخت آن نقش داشته‌اند می‌توان به مجموعه مرادیه بورسا (۱۴۲۶-۱۴۲۵) و مسجد شاه‌ملک ادرنه (۱۴۲۹) اشاره کرد.^{۳۳۶} بیازیت احتمال وجود اینهایی که در طول زمان تخریب شده‌اند را نیز خاطرنشان می‌سازد و نتیجه می‌گیرد که استادان تبریزی در بنایهای بسیاری نقش داشته‌اند.^{۳۳۷}

در میان انبوی دست نوشته‌های موجود در کتابخانه‌های استانبول، بورسا، آنکارا، تهران، آستان قدس‌رضوی و ... می‌توان به اطلاعات ارزشمندتری دست یافت. مخصوصاً در خصوص چگونگی ارتباط این استادی با صاحب‌منصبان عثمانی یا هنرمندان و اساتید حرف در این امپراتوری، عاقبت ایشان و اینکه امروز رد بازماندگان این خبرگان را چگونه می‌توان در کشورهای جدا شده از عثمانی و مخصوصاً میراثدار آن، ترکیه پی گرفت؟

ما امروز می‌دانیم که در قاپالی‌چارشی استانبول، کمرآلی ازمیر و نیز سایر شهرهای مهم ترکیه و عثمانی سابق نسلهای همان تجار، علماء و صنعتگران تبریزی وجود دارند و حتی برخی از آنها به اصلیت تبریزی خود واقف و به آن اذعان دارند.

مصطفی کسگین چاغان عقیده دارد «گروه استادکار تبریزی همراه علی نقاش به بورسا آمده، در بین سالهای ۱۴۲۴-۱۴۱۹ در مجموعه یئشیل و عمارت اورخان بیگ، بین سالهای ۱۴۲۶-۱۴۲۵ در مجموعه مرادیه، در سال ۱۴۲۷ مولویخانه مرادیه، در سال ۱۴۲۹ در مسجد شاه‌ملک در ادرنه کار کرده و بعد از ادرنه به کوتاهیه رفته در سال ۱۴۲۹ در مقبره یعقوب بیگ دوم گرمیان اوغلو کار کرده و در سال ۱۴۳۳ به دعوت ابراهیم بیگ قارامان اوغلو به لارنده رفته و بعد از آفریدن آخرین آثار خود به سمرقند بازگشته‌اند.^{۳۳۸}

^{۳۳۴}- همان، صص ۴۸ و ۴۹، کتیبه‌های مربوط به تزئین کاران کاشی در مجموعه موجود است. اولین اینها نیز کتیبه‌ای با الفبای عربی است که داخل قاب مستطیل شکل زرد رنگ واقع در سرستونهای گوشمهای محراب قرار گرفته و روی آن عبارت «عمل استادان تبریز» منتش است. در طرف مقابل کتیبه نیز، بیت شعری است که احتمالاً ناظر بر مذلت حمله تیمور است.

^{۳۳۵}- همان، ص ۴۹

^{۳۳۶}- همان، ص ۵۰

^{۳۳۷}- همان، ص ۵۲

^{۳۳۸}- همان، ص ۵۲

دکتر مصطفی بیازیت، نظر کسگین مبنی بر بازگشت این گروه در سال ۱۴۳۳ را رد می‌کند و این نظر خود را بر نقش استادان تبریزی در معماری مسجد اوج شرفه‌لی ادرنه استوار می‌سازد چرا که این مسجد بعد از تاریخ مذکور انشاء گردیده است.^{۳۳۹} (۱۴۳۸-۱۴۴۷)

«یکی از مواردی که در خصوص استادان تبریزی از نظر دور می‌ماند، ارتباط میان انها با حاجی ایواز پاشا است. بر ما معلوم نیست که این اساتید در کجا و چگونه با ایواز پاشا آشنا شده‌اند. در تاریخ آشیق پاشازاده از ایواز پاشا به عنوان اولین شخصی که از اساتید ممالک خارجی برای آمدن به عثمانی دعوت به عمل آورده یاد شده و حمایت آنها را بر عهده داشته است».^{۳۴۰} (۵۰) این موضوع با توجه به ناتمام ماندن آخرین ظرافت‌کاریهای مجموعه یئشیل بعد از به حاشیه رانده شدن ایواز پاشا در رقبهای سیاسی داخلی در سال ۱۴۲۴ بروز می‌نماید. آخرین کتیبه نوشته شده در مجموعه با تاریخ عزل ایواز پاشا مصادف است و اساتیدی که در این مجموعه نام خود را نیز در کتیبه‌ها درج کرده بودند در بنای‌های دیگر این نامنویسی را ادامه ندادند.

و بالاخره اینکه عاقبت این گروه تبریزی چه شد؟ گول رو نجیب اوغلو معتقد است که «آنها متعاقب فتح استانبول به این شهر رفته و در کار ساخت مسجد فاتح ایفای نقش نموده‌اند».^{۳۴۱} وی این نظر را بر پایه شباهت پوششهای سرامیکی کار شده در سرای ابراهیم پاشا و کاخ توب‌قاپی استوار می‌دارد و می‌گوید کاشیها در کارگاه علی نقاش که در نزدیکی کاخ سلطان قرار داشت تهیه می‌شده است.^{۳۴۲} بیازیت این نظر را با این استدلال که این امر با تواناییهای و قابلیتهای معمول یک گروه متخصص غیرممکن به نظر می‌رسد رد می‌کند: «در اینجا باید به اهمیت خاص قصر ادرنه که به تاریخ پیوسته است اشاره کنیم. ما می‌دانیم که ساخت قصر ادرنه در زمان مراد دوم در میان دو شاخه رودخانه تونجا شروع شد. بنابراین این باید عرصه دیگری برای فعالیت گروه صنعتگر مزبور بوده باشد. همچنین احتمال اینکه گروه متخصص مزبور فقط در کار تزئینات کاشی آثار معماری نبوده‌اند را نیز نباید از نظر دور داشت».^{۳۴۳}

«متخصصین هنری و فکری، علماء و خبرگان و نخبگان با بروز انحطاط و تزلزل در نظام سیاسی و با از دست دادن حامیان خود دست به تغییر مکان می‌دهند. به همین دلیل آنها، بعد از مرگ تیمور فقط به عثمانی نیامدند. به آثار سرامیک مشابه کارهای سمرقند علاوه بر آنادلو در مقبره خلیل‌التلبریزی در دمشق (۱۴۲۳)، مسجد جامع (۱۴۳۰) و مسجد حاما کیلانی (قرن پانزدهم) دمشق، مقبره سیده نفیسه در قاهره (قرن پانزدهم) و مقبره سلطان قانسو در قاهره (قرن شانزدهم) برمی‌خوریم. در آثار مملوکی نیز

^{۳۳۹}- همان، ص ۵۳

^{۳۴۰}- همان، ص ۵۵

^{۳۴۱}- From International Timurid To Ottoman, A Change of Taste In Sixteenth Century Ceramic Tiles، ص ۱۴۰

^{۳۴۲}- Erken Osmanlı Devrinde Tebrizli Usta Gruplarının İzi Nasıl Sürülmeli?، ص ۵۴

از تکنیک کاشیکاری معرق و استادی به نام غائبی‌التبریزی سخن می‌رود که حاکی از پخش شدن استادان تبریزی در سایر ممالک دارد. به همین دلیل نمی‌توان ادعا کرد که به آنادولو نیز تنها یک گروه کاربله‌آمده بوده است.^{۳۴۳}

علی نقاش از حمله هنرمندانی است که در سال ۸۴۴ هجری پس از تسخیر آناتولی از سوی تیمور به سمرقند انتقال داده شد. پس از مرگ تیمور، علی نقاش از سمرقند به بورسا بازگشت و در ساخت مسجد محمد‌چلبی که ایوان پاشا کار ساخت آنرا عهده‌دار شده بود به همراه محمد مجنون، علی بن احمد تبریزی و استادان دیگر تبریزی که در سال ۸۲۲ به عثمانی مهاجرت کرده بودند شرکت جست. بدیع‌الدین منوچهر، تاجر تبریزی که طبع شعری داشته در دربار ادرنه دیوان شعری به نام دیلیسیزنامه به نظم کشیده است. سبک نقاشیهای این کتاب که هنرمندان ایرانی آن را ترسیم کرده‌اند در هنر ایرانی دیده می‌شود.^{۳۴۴} در دوره بایزید دوم حسن بن محمد، ملک احمد تبریزی و حسن بن عبدالجلیل برجسته‌ترین تذهیب‌کاران و نقاشان ایرانی در استانبول بودند.^{۳۴۵}

در پایان دو نکته دیگر در ارتباط با موضوع آورده می‌شود که اولی مربوط به بنای آرامگاه مولوی در قونیه و دیگری شامل سیاهه‌ای از اشیای برده شده توسط سلطان سلیم به استانبول بعد از شکست شاه اسماعیل در چالدران و ورود لشکر عثمانی به تبریز و دستیابی به گنجینه کاخ هشت‌بهشت است.

بعد از فوت مولوی در قونیه، ساخت بنایی در شان این عارف بزرگ بدست معمار تبریزی بدرالدین سپرده شد. مجdal الدین فریدون بن احمد سپهسالار^{۳۴۶} نوشه است که وی (بدرالدین) از ایرانیان اهل علم و صناعتی بود که پس از حمله مغول به ایران، در اواسط قرن هفتم، به آسیای صغیر کوچ کردند. شمس‌الدین احمد افلاکی نیز ضمن اشاره به ارادت او به جلال‌الدین، فضایل بسیاری برای وی برشمرده است^{۳۴۷} و او را در نجوم، رقوم و هندسه، سیمیا و کیمیا، سحریات و حل خواص نیرنچات (یا: نارنچات = علم الحیل) متبحر دانسته است.

^{۳۴۳}- همان، ص ۵۴

^{۳۴۴}- مقاله مهاجرت هنرمندان ایرانی به عثمانی، اوخر دوره تیموریان و اوایل دوره صفویه، ص ۶۱-۶۰

^{۳۴۵}- همان، ص ۶۳

^{۳۴۶}- رساله سپهسالار در مناقب خداوندگار، ص ۳۹

^{۳۴۷}- مناقب‌العارفین، ج ۱، ص ۱۴۱

پس از درگذشت جلالالدین رومی (۶۷۲) و به خاک سپرده شدن او در باغ سلطان (ارم باغچه‌سی) در کنار پدرش، علمالدین قیصر که سرداری دلار و از بزرگان قونیه بود، برآن شد تا برای جلالالدین بقעה و بارگاه بسازد. با کمک معینالدین پروانه و نیز زوجه او گرجی خاتون، امیرعلاءالدین قیصر و سلطان ولد، فرزند جلالالدین رومی، ساختمان بقעה و بارگاه با نظارت و معماری بدرالدین آغاز شد و ظاهراً در ۶۷۳ پایان یافت. در پایان قرن هشتم و سپس در دوره بازیزید دوم این بنا مرمت و ضمایمی برآن افزوده شد. این مقبره که به یشیل قبه یا قبّه‌الحضراء (گنبد سبز) معروف است، تقریباً مدفن پنجاه تن از احفاد جلالالدین نیز است.

و مقاله تاریخ‌پژوه نام آشنا آقای وورال گنج^{۳۴۸} که به جهت اهمیت آن به آنها اشاره خواهد شد. مقاله با این شعر مشهور شاه اسماعیل ختایی شروع می‌شود:

چول اولادی چالدران

آلتون قدح قالدران

ختاییم آغلار گزر

۳۴۹ مصاحبین آلدران

«دیواره‌های دره با سکه‌های طلا بی نورانی می‌شد و از سنگینی غنایم، خاک زمین هم سنگین شده بود. لشگر قزلباش عقب‌نشینی کرده بود، و اسب و زین‌ها بر زمین مانده، دنیا از طلا پر شده، و به خاطر فراوانی چادرهای رنگارنگ زمین عین پوست ببر خال خال شده بود. کمریندها از خون قهرمانان زینت یافته و مانند خلخال‌های طلا زیر پا افتاده بود... غنایم را پشتہ پشتہ گردآورده بودند. زمین از وسائل باقی مانده از دشمن مانند کوه بالا رفته بود. لشگریان به لحظ غنایم چندان ثروتمند شده بود که کمر شتران زیر بار طلاها خم شده بود.»

ادائی شیرازی، غنایمی را که لشکر عثمانی در جنگ چالدران به دست آورده در عبارات بالا وصف می‌کند. (ادائی شیرازی و سلیمانه، به کوشش عبدالسلام بیلگین، آنکارا، ۲۰۰۷، صص ۹۱ - ۹۲).

۳۴۸- از کاخ هشت پله‌تاقاخ توپقابی؛ سیاهه اشیاء و اموال شاه اسماعیل غارت شده پس از چالدران؛ تحقیقی از: وورال گنج، ترجمه خانم اسرا دوغان و آقای رسول جعفریان

۳۴۹- ای چالدران! صحرای بیان، به خاطر تو قبح‌هار بالا بردم. من خطاییم، گریه می‌کنم و می‌روم. همراه‌مما را زما گرفتی. ترجمه حیره (نگارنده) از این شعر: ای چالدران، بیابان شوی؛ من خطاییم (خطایم)، همان که قبح طلا بی سرمی کشید، (اکنون) گریانه، (از دست تو) که بار غار ما را زما گرفتی.

گنج با پرسش زیر سیر تحقیق خود را دقیقتر می‌سازد:

پرسش این است: در واقع در پایان جنگ چالدران و در میدان نبرد و کاخ تبریز چه چیزهایی باقی مانده بود؟ چه اتفاقی برای خزینه شاهی پیش آمده است؟ موضوع این تحقیق این است که شرح دهد، غنایم بدست آمده پس از نبرد چالدران و نیز وسائلی که از کاخ هشت‌بهشت تبریز شاه اسماعیل به دست آمده، چه بوده است.

و ادامه می‌دهد:

... (سلطان سلیم) در ۲۲ محرم سال ۹۲۰ هجری (۱۹ مارس ۱۵۱۴ روز سه‌شنبه) از ادرنه حرکت کرد. پس از سفر طولانی چندین ماهه که بسیار خسته کننده بود به آذربایجان رسید. وقتی دو قشون در دشت چالدران واقع در شمال غرب تبریز در ۲ رجب ۹۲۰ هجری (۲۳ اگوست ۱۵۱۴) با یکدیگر روبرو شدند، شاه اسماعیل تنها بیست هزار سوار داشت اما از حیث نیروی پیاده و داشتن امکانات سلاح‌های آتشین بسیار ضعیف بود. در مقابل نیروهای عثمانی میان پنجاه تا شصت هزار نیرو در اختیار داشت و به خاطر داشتن توپ و تفنگ و سلاح‌های آتشین بر نیروهای شاه برتری سنگین داشت. در جنگ چالدران که در دوم رجب ۹۲۰ اتفاق افتاد، سلاح‌های آتشین سلطان، قشون قزلباش (علیرغم ضربات سنگینی که بر سپاه عثمانی وارد ساخت) به هزیمت کشانید.

پیروز این جنگ توپ‌های سلطان سلیم بود. شاه اسماعیل وقتی با نیروی اندک خود، از میدان نبرد عقب نشینی کرد، به جای تبریز که خزانش در آن بود، به درگزین که در شمال شرق همدان و در جنوب غرب قزوین بود رفت. خرائن و وسائلی هم که همراه آورده بود در اردوگاهش بر جای ماند.

ووارال گنج در ادامه به عدم انضمام تبریز به قلمرو عثمانی از سوی سلطان سلیم و خروج وی با قشون خود از این شهر بزرگ اشاره کوتاهی می‌کند و می‌نویسد: سلطان عثمانی که وسائل به دست آمده از کاخ صفوی را که پیشاپیش فرستاده بود در ۲۳ رجب ۹۲۰ هجری / ۱۳ سپتامبر ۱۵۱۴ میلادی از تبریز خارج شد.

در حالی که در منابع صفوی درباره غنایم گرفته شده از کاخ سخنی نیاورده‌اند، اما اشاراتی در منابع عثمانی در این‌باره هست، باید بگوییم دو سند در این باره به دست ما رسیده است. دفتر شماره ۵. ۱۰۷۳۴ TSMA و سندی به شماره ۰۹۶۰۸ TSMA واقع در بایگانی موزه کاخ توپ‌قاپی در این‌باره اطلاعات مهمی در اختیار ما می‌گذارد. محتوای آن شامل لیست وسائل ضبط شده توسط سلیم از کاخ شاه اسماعیل در تبریز است.

وقتی در ظهر روز ۲ رجب سپاه قزلباش عقب نشینی کرد سلیم در ابتدا آن را یک فریب تلقی کرد، ولذا به تعقیب آنان نبرداخت و حتی دستور داد تا به اموال و غنایم برجای مانده نزدیک نشوند. وقتی شب شد و سلطان دریافت که قزلباشان قطعاً شکست خورده و رفته‌اند، دستور یغمای آنچه در میدان جنگ از شتر و قاطر با بار از قزلباش برجای مانده بود را داد. سربازان عثمانی تا صبح مشغول غارت بودند... یک قسمت از منابع ارزشمند برای سلطان سلیم جدا شد و باقیمانده میان سربازان تقسیم شد. این غارت در میدان نبرد توسط شکری بدليسی مورخ در سلیمنامه چنین وصف شده است:

در آن جا وسائل زیادی غارت شد، آنچنان که دشمن را به قطعه‌ای نان محتاج کردند. طشت‌ها پر از طلا و دیگر سنگ‌های قیمتی بود. چادرها، اتاقها، خیمه‌ها، خرگاه‌ها و سایبان‌ها بی‌شمار و سزاوار بهشت بود. در همه جا قالیچه‌های قیمتی پهن شده بود. خزانه و طلا بار الاغها بود و خزانه چندان پر شد که از آنها سریز شد. خلعت‌ها، جوشن‌ها، زره‌ها و کلاه‌خودهای فراوان غارت شد. فقیران چالدران ثروتمند شدند». (شکر بدليسی، سلیم نامه، به کوشش مصطفی ارغون شاه، قیصریه، ۱۹۹۷، ص ۱۸۰)

خواجه سعدالدین افندی می‌نویسد: «آن شب مسعود غازیان نخوابیده و مشغول گردآوری غنایم بودند. مقدار زیادی پارچه‌های قیمتی، و اموال و وسائل بی‌شمار رسید. طلا و نقره‌ها با سپرها تقسیم می‌شد و همه از آن سهمی برندن. انواع طلا و نقره را گرد آورده و غارت کردند و دشمن را به نانی محتاج ساختند. خنجرها، شمشیرهای مرصع، زین‌های قیمتی، وسائل، چادرها، اتاقها، خرگاه‌ها، قالی‌ها و نمدها به دست غازیان رسید. خزانه ذی قیمت و وسائل نفیس شاهی که لایق پادشاه بود، به خزینه سلطنت و دفتر خاقانی منتقل شد و توسط کاتبان فهرست شد. پارچه‌های منقوش و مزین شاه گمراه که مشاهدان از آن حیرت کرده و اتاق اطلسی که عقل از سر بینندگان از سر می‌براند، توسط میری ضبط گردید. اسب‌های زیبا را به آخر خاص (به حساب اصطبل سلطنتی) بستند.» (خواجه سعدالدین افندی، تاجالتواریخ، ج ۱، استانبول، ۱۸۶۲، ص ۲۷۸)

در این باره مسئله مهم قابل تأمل این است که غنایم گرفته شده توسط لشکر عثمانی پس از جنگ، از وسائلی که در تبریز به دست آمده جداست. غنایم به دست آمده توسط سربازان در میدان جنگ که در منابع موجود یاد شده با وسائلی که از کاخ شاه در تبریز به دست آمده و برای میری (به نام سلطان) قید شده با یکدیگر درآمیخته شده است... بیشتر غنایمی که مورخان از آنها به عنوان یغماً شده از میدان نبرد یاد کرده‌اند شبیه غنایمی است که بنابر دفتر ثبتی از کاخ شاهی بدست آمده است. در حال حاضر که فقط لیست غنایم بدست آمده از کاخ شاهی را داریم تشخیص و تفکیک اموال بدست آمده از میدان نبرد و کاخ شاهی دشوار است. این در حالی است که هیچ منبع صفوی به هیچ روی از اموال به غارت رفته در میدان نبرد یادی نکرده‌اند. تنها از رفتن شاه و عقب‌نشینی او به درگزین، و آمدن سلیم به تبریز و گذراندن هشت روز در آنجا و مجبور شدن به بازگشت را یاد می‌کنند.

برخی از مورخان ایرانی برآنند که در باره این یغماها افراط شده است. حجازی فر می نویسد: شاه اسماعیل از روی زهد، اموال قابل ملاحظه‌ای نداشت، اما شعرا و مورخان متعدد عثمانی برای حلب توجه سلطان سلیم درباره این یغما مبالغه کردند. (هاشم حجازی فر، شاه اسماعیل اول و جنگ چالدران، با مقدمه محمد اسماعیل رضوانی، تهران، ۱۳۷۴، ص ۱۲۶)

وورال گنج به نقل از نصرالله فلسفی نیز می نویسد: سلطان سلیم در روز ۹ ربیع‌الاول (۳۰ اگوست روز پنجشنبه) به شهر خوی رسید. در آنجا دفتردار پیرپاشای چلبی و احمد پاشا دقاقین‌اگلو را برای از بین بردن قزلباشانی که از قشون عقب مانده بودند، گرفتن اموالشان و نیز ضبط و ثبت اموال و خزانه شاه و نیز تهییه مقدمات جهت ورودش به تبریز به همراه پانصد یئنی چری به تبریز فرستاد. ادريس بدليسی که آن منطقه و اهالی آن ناحیه را به خوبی می‌شناخت و مدت‌ها در کاخ آق‌قويونلو سکونت داشت، به دستور شاه سلیم، به گروه یاد شده پیوست. پیش از آن که شاه اسماعیل به چالدران برود، برای مقابله با هر نوع حادثه احتمالی حسین‌بیک حلوچی‌اگلو را برای حفاظت از تبریز و خزاین واقع در آن گماشته بود. شخص مذکور، با شنیدن خبر نزدیک شدن سلطان به تبریز به تردید افتاده و (بعد از کسب اطمینان از صحت خبر) از خزاین و اموالی را که شاه برای حفاظت به او سپرده بود، آنچه می‌توانست برداشت و تبریز را ترک کرد.

ادريس بدليسی مورخ که خود همراه این گروه به تبریز رفته بود می نویسد: من از دره خوی تا به اردگاه مرند با وزرا به طرف تبریز رفتم. شب جمعه وارد شدیم. از افرادی که آمدند آنچه شنیدم این بود که دشمن شکست خورده و باقیمانده لشکر به ویژه حسین‌بیک حلوچی‌اگلو که مدتی والی تبریز هم بوده، در انتظار جمع‌آوری اموال بسر می‌برده و در این که سلیم به بلاد خود باز خواهد گشت یا به تبریز خواهد آمد، در تردید بوده و میان ترس و امید قرار داشت.

قرائن و منابع آن دوره حاکی از این هستند که شاه اسماعیل بخشی از خزانه شاهی را به همراه خود به چالدران آورده بوده است، باقی را در تبریز گذاشته و آنها را به حسین‌بیک سپرده بوده است. سلطان سلیم روز ۱۶ ربیع‌الاول ۹۲۰ هجری / ۱۵۱۴ میلادی روز چهارشنبه وارد تبریز شد و لشکریان را از غارت شهر منع کرد. لشکر سلطان که در میدان نبرد اجازه یغما داشت، در تبریز از این کار اکیداً دور داشته شد. بدین‌ترتیب خزانه شاهان گذشته که اکنون در اختیار شاه اسماعیل قرار گرفته بود (فرانسیسکو رومانو از تجار و نیزی تبریز می‌گوید که وقتی شاه اسماعیل مراد خان پسر سلطان یعقوب را شکست داد خیمه و خرگاه و اسب و غنایم فراوانی را به دست آورد؛ سپس به تبریز آمد و برای این پیروزی در کاخ هشت بهشت جشنی برپا کرد. بنگرید: سفرنامه‌های ونیزیان در ایران، ترجمه منوچهر امیری، ۱۳۴۹، تهران، ص ۴۱۳)، سلیم را سحر کرده و در تلاش بود تا پیش از آن که فرصت از دست برود، دستور داد «برمانده از جهانشاه، ابوسعید، اوزون حسن، سلطان یعقوب، که اکنون در دست

اردبیل اوغلو (شاه اسماعیل) است، خزان، سلاحها، سنگهای قیمتی، جواهرات، انواع و اقسام پارچه‌ها، طلاجات و نقره‌جات، آلات و اسباب، خیمه و خرگاه، چتر و سایبان، اسب‌های تازی، شیرها، فیلهای، قاطرهای، ببرها، قالی‌های ابریشم و دیگر وسائل گردآوری شده» توسط دیوانش عرض و ثبت شود.

اما باید توجه داشت که خزان با ارزش شاه، مدت‌ها قبل از تبریز خارج شده بود. در کاخ شاهی تبریز تنها بخشی از جواهرات و سنگهای قیمتی و اندکی سلاح باقی مانده بود. (صلاح الدین تنسل، یاوز سلطان سلیم، آنکارا، ۱۹۶۹، ص ۶۹). (وسائل شاه که در کاخ بزرگی به نام هشت‌بهشت^{۳۵۰} واقع در درون باغی بود که برای رفتن به آن باید از دروازه‌ای که در شرق میدان صاحب‌آباد قرار داشت و از تبریز با یک نهر جدا شده بود، می‌باید عبور کرد، نگهداری می‌شد. وسائل موجود کاخ در ۱۲ ربیع‌الثانی ۹۲۰ (۲ سپتامبر ۱۵۱۴) به دستور سلطان شروع به ثبت و ضبط شد.

در این قسمت مقاله توصیف کاخ هشت‌بهشت تبریز از زبان تاجر ونیزی آورده شده است که با توجه به آورده شدن توصیف مذکور در صفحات پیشین (قسمت «گذری بر تاریخ تبریز») و جهت جلوگیری از اطاله کلام از تکرار آن خودداری نمودیم. وورال گنج نیز به کوچانیده شدن گروهی از مردم تبریز مشکل از هزار نفر از شعرا، نقاشان، ادباء، زرگران، صحافان و قالی‌بافان به همراه تجار ثروتمند شهر و شماری از نظامیان پیاده عثمانی در ۱۲ ربیع‌الثانی ۹۲۰ (۲ سپتامبر) به استانبول پیش از حرکت قسمت اصلی بدنه قشون خبر می‌دهد.

بر اساس دفتری ثبتی که بدست ما رسیده است ضبط اموال در ۱۲ ربیع شروع شده است (TSMA.D.۱۰۷۳۴). با این حال شمارش اموال و ضبط آنها در همان روز دوازدهم به اتمام نرسیده و حتی روز ۱۸ ربیع نیز همچنان از ضبط برخی از وسائل یاد شده است. معلوم می‌شود که هرچه یافت می‌شده به تدریج قيد می‌شده است.

در برگه‌ای که در سند ذکر شده ... نام صاحب اشیاء نیز آورده شده است. بدین ترتیب روشن می‌شود که وسائل بدست آمده در کاخ هشت‌بهشت، تنها متعلق به شاه اسماعیل نبوده و اموال افراد دیگری نیز در میان آنها وجود داشته است. از جمله این افراد بودند: عربگیرلو رکابدار، مهتر شاهقلی، حسین‌بیک شاملو، استاجلو محمد حاکم دیاربکر، سید حسن بیگ، یاشلیق بیگ، شاه منصور بیگ، یوسف بیک وارسق، چایان سلطان استاجلو، سلطان احمد استاجلو، دیو علی بیگ روملو، عیسی بیگ موصل‌لو، و علی حیدر بیک.

- جوان ماریا آنجلو در سفرنامه خود می‌نویسد: شاه اسماعیل در کاخ هشت‌بهشت که اندکی پیش از تبریز است و توسط سلطان حسن بیک ساخته شده زندگی می‌کند. ساختن این بنای هشت‌بهشت که سیاح و نیزی هم در سفرنامه‌اش از آن یاد کرده استه، از زمان سلطان حسن آغاز و در زمان سلطان یعقوب به پایان رسید. سفرنامه ونیزیان در ایران، ص ۳۱۸ ... بنای کاخ هشت‌بهشت که توسط اوزون حسن آغاز شد، بنا به نوشته فضل الله مورخ درباری در زمان یعقوب در سال ۸۹۱ (۱۴۸۶) به اتمام رسید.

برخی از اموال امیران قزلباش از سوی دیگران داده شده است. برای نمونه وسائل عربگیرلو، رکابدار و مهتر شاهقلی از طرف یکی از زرگرهای خواجه کنچی بیک؛ وسائل دیو علی بیک روملو از طرف تنگری وئرن آقا و وسائل مهرشاره از طرف خواند خواجه داده شده است.

از زرگرها چون: میرک، مقصود علی ولدی خدابخش، درویش علی زرنشانی، خان علی خراسانی زردوز، خواجه کنچی بیک، خاتون بیگی زردوز، استاد خاتون زردوز، عزیز پاشا زردوز، بهاءالدین علی زردوز، مجد پاشا زردوز، حبیب سلطان زردوز؛ از نقاشان چون: شاهقلی، حسین رومی، شاه محمد، حسین، شمس الدین علی، علی خان (رئیس جماعت نقاشان)، خواجه بیک؛ از جبهه چیها (اسلحه سازان) چون: سید قطب الدین حیدر، خودعلی، خواجه حافظ خراسانی سپردوز؛ محمد جان کوفتگر و از خیاطان چون: خود خیاط حسین و عبدالصمد؛ از مسکران چون: استاد یعقوب و نیز کخدای تیرگران و کسان دیگر از ارباب کار و هنر نیز که وسائل و اشیایی از شاه و دیگر امرا در اختیار داشتند، به تصرف درآمد. به این فهرست اموال دیگری هم ضمیمه شده و آنها اموال و وسائلی است که از علی بیک شهسوار او غلو بدست آمده است. در پایان نام گروههای صاحب فن و هنر مانند زرنشانیان، زرگران، سپرسازان، کاردگران، حکاکان، خیمه‌دوزان، زردوزان، عبابافان، مجلدکاران، قنادان، نیزنان، خطبا و نقاشان که به استانبول برده شدند، یاد شده است.

تاجر ونیزی درباره جنگ چالدران می‌نویسد: که سلیم بعد از پیروزی به خوی آمد. زمانی که تاجلو خانم زن شاه اسماعیل این خبر را شنید، خزانه را برداشته همراه خود به قزوین برد. (سفرنامه ونیزیان در ایران، ص ۳۳۰). باید سخن این سیاح ونیزی درست باشد؛ زیرا چیزی از طلا و جواهرات در فهرست اموال که در اختیار ما هست، وجود ندارد.

بنابراین به جز بخشی از وسائل که به چالدران آورده شده، باقیمانده باید به قزوین برده شده باشد. این وسائل در آخرین لحظات، توسط والی تبریز به منطقه‌ای امن‌تر در سمت قزوین برده شده است. بدین ترتیب به خزانه شاه اسماعیل آسیبی نرسیده است. در این باره دیدگاه های متفاوتی وجود دارد ... (لیکن) باید توجه داشت در میان خزانه که برای میری (سلطان) قید شده چیزی از خزانه کاخ شاهی تبریز وجود ندارد.

اشیاء و اموالی که میری شده و در صندوق‌های موجود متعلق به شاه و امیران قزلباش بوده و در دفتر TSMA.D.۱۰۷۳۴ قید شده است، به طور کلی عبارت است از:

دفتر اسباب شاه اسماعیل که در کاخ هشت بهشت و مهترخانه و در ذمم استادان و غیرهم یافته:

عن انواع چینی اسکورههای فغفوری بزرگ و کوچک: ۶۵، صحن‌ها: (بشقابهای بزرگ) ۱۰ قطعه، دو سفید، چهار خاکستری، چهار زیتونی. طبقه‌های کوچک خاکستر و سفید: ۱۷ عدد، بادیه: ۲ قطعه، قرابه: ۱۱ کله آن با نقره و مع قاپاق زرنشان: سه تا و هشت قطعه ساده. نرگس‌دان: ۳ قطعه، آفتایه: ۳ عدد، سفید با غلاف ۱ عدد و خاکستری ۲ عدد، قیف: ۱، پیاله آبگینه: ۱، آبگینه کارماهه مَعْ قفل، و در اندرون آبگینه مَقفل و بیضا آویزه: یک عدد. دو صندوق عن آزا چوب صندل، اندرونش پر فریسا نهاده. چوب دندان برج و سفید: سه حمل (بار اسب، تقریباً یک صد و پنجاه تا دویست کیلو گرم). کرسی با پوشش جوقای قرمز: یک عدد. پاره‌های دندان شیر ماهی: ۴۲ قطعه. سه صندوق نمک. طشت مسی: ۲ عدد. سینی مسی: ۴ عدد. هاون مرمر: ۱ عدد. در اندرون یک صندوق کوزه‌ها با مربای خرما ۵۳ عدد. در اندرون یک صندوق یک کیسه خرمای بگدادی. دو کیسه مویز سرخ. در یک صندوق یک کیسه سنجد.

خرمای پیچیده یک حمل. ت بشیک منقش عن مس: ۱۷ قطعه (۴ قطعه عن مقوا و ۱۳ قطعه عن چوب). پای تخت برج: یک قطعه. غلافهای اسکوره و طبق معطل: ۲۷ عدد. قالیچه بزرگ: ۲ قطعه. دو باب چادر ۱ منقش و مستعمل و ۱ عدد سفید و ساده. خیمه کهنه منقش با تجری یک باب. مطبخچه کهنه عن کرباس، تجری خیمه: ۲. چادر: ۲ عدد (تجرجی). دو صندوق تیرکش. روغن شیر در یک جعبه. خورچین کهنه بلغاری. کیسه‌ها با ادویه. رحله شکسته: ۱. شطرنجی کبیر در ظرف اسکوره نهاده. تحفه مصوّر: ۳. تحفه عن قالب عنبر. دفترهای کهنه.

عن جماعت زرگران

عن یاد استاد میرک زرگر:

زنگیر نقره برای آویختن قندیل: ۴. شمشیر چرمی با غلاف بی‌قبضه و بی‌نیام: ۳ قبضه. غلام‌های روان: حسینقلی چرکس و شاهقلی چرکس.

عن یاد استاد احمد زرکش با معرفت عزیز پاشا

یک نفر غلام

عن یاد استاد مقصود علی ولد خدابخش زرگر به معرفت بالی‌بیک سر غربای کهنه:

عنبرینه با زر کارش ناتمام: ۱. بند قطاس زر مَعْ طوق‌های تمام: ۳. پان زهر حیوانی: ۳. دگمه زر کارش ناتمام: ۱۲. دگمه‌های مرصع ۳۲ دانه (هیجده دانه بزرگ، ۱۴ دانه کوچک). در یک قوطی فیروزه‌ها، یاقوت‌های خورده و دو دانه الماس خورده مع خورده مروارید. خنجر زرنشان با دسته یشم زرنشان: ۱ قبضه. دسته کارد ناتراشیده عن دندان شیر ماهی: ۵. دسته کارد عن دندان شیر ماهی با غلاف ۲. مقراض زرنشان با غلاف: ۱. شاخ مار با زر: ۱. خنجر زر نشان با دسته یشم ساده: ۱. دسته کارد عن کهربا: ۴.

دسته کارد عن مهره زردی: ۴. چنقرق (زنگوله)های باز عن برنج مطلا. در یک کيسه پیروزه‌های خام نتراشیده و خورده زرگری. باز رو بند زر: ۱. طوق عن زر: ۱. کله قطاس عن نقره: ۱. وصله یشم: ۱. پیاله بابا غوری: ۱. لوله بازوبند عن یشم: ۱. وصله بلور: ۴. وصله لاجورد: ۱. سر قطاس عن پولاد زرنشان: ۱. سر قطاس عن نقره: ۱. قاشق کهربا، کنارش با زر: ۱. شمسه عن صدف زرنشان: ۱. زه گیر عن دندان شیر ماهی: ۱: انگشت‌ها عن نقره با زرنشان: ۶ میان بند نقره: ۱. پاره زنجیر: ۱. لوحه نقره: ۱. در اندرون کيسه پیروزه‌های خام و تراشیده: ۸ بند. پیروزه‌های ناتراشیده: ۴ کيسه. سه انبان پر با فیروزه های ناتراشیده در یک هگبه: (ساک) با مهر. و صندوقچه پشم با زربندی: ۱

عن یاد استاد درویش علی زرنشانی

زر مثقالی ۳۰۰

انگله‌های (دگمه) نقره: ۲۱ دانه

نافه سپر عن پولاد کنارش مشبک مطلا قطعه.

کارد با دسته دندان شیر ماهی، زرنشان با غلاف، قطعه.

عن یاد استاد خان علی خراسانی زردوز

پاره های چارقب [نوعی لباس مخصوص به پادشاهان ایران قدیم] سه چاک و چهار وصله و یک آستین با کار فریسا و زر، ناتمام

دستوانه عن کودری [نوعی چرم] زر دوخته، ناتمام (بر عهده فرد ذکر شده است و وقتی تمام کرد بیاید بیاورد).

جلد کتاب زردوخته، ناتمام: ۱

کنار برونچوک [نوعی روسی] مصور زردوخته، ناتمام.

پاره های اطلس در روی رسم شده.

عن یاد مولانا فتح الله کاتب

کتاب شاهنامه مصور و مذهب ناتمام

عن یاد خواجه کیچی بیک

دستمال‌های کسائی دوخته با قلاب دوز ناتمام: ۴ قطعه

میانه بند سفید چهار گز دوخته با قلاب دوز: ناتمام، قطعه

فریسا: ۷۵۰ عدد

در ذمت مذکور:

دستمال های کسائی برای دوختن داده: ۶ عدد

و میانه بند چار گزی: ۱

آورده شد در ۱۸ رجب ۹۲۰

عن ید خاتون بیگی زردوزه

چارقب سفید، زر دوخته، اسبابش مکمل، کارش ناتمام، ثوب.

عن ید استاد خاتون زردوزه

تاج زر دوخته، بعضی تمام و بعضی ناتمام: ۱۰ قطعه

چارقب نارنجی عن اطلس، دوخته، با فریسای دامن، ناتمام، ثوب.

پاچه زیر جامه زردوخته نیم کاره زنانه: ۲ قطعه.

عن ید عزیز پاشای زردوز

گرده بالین عن اطلس قرمز زردوخته سه پاره.

روی لحاف عن کرباس دوخته با حریر: ۲ قطعه.

نیم تنه عن کرباس با نقش خیال، ناتمام. قطعه.

کنیزک های زردوزه شش نفر (امانت نهاده در عزیز پاشای مذکور)

دستمال های برونچک با قلاب دوز دوخته ناتمام: ۱۴ قطعه.

عن ید بهاء الدین علی زردوز

بالش عن اطلس فرنگی زردوخته نیم کاره، قطعه.

چارقب عن اطلس سیاه یزدی زردوخته، ناتمام، ثوب.

چارقب عن اطلس سبز یزدی، ناتمام، ثوب.

چارقب عن اطلس عالی یزدی، زردوخته، ناتمام. ثوب.

چارقب عن اطلس آسمانی یزدی، زردوخته، ناتمام. ثوب.

چارقب عن اطلس توکی ساده در روی، رسم شده، ناتمام. ثوب.

عن ید مجید پاشای زردوز

صفره بلغاری زر دوخته، ناتمام، قطعه.

قطیفه سیاه فرنگی ساده برای دوختن صفره، دو قطعه.

یاقلیق (نوعی دستمال بزرگ) عن برونجک زر دوخته، ناتمام، ۱.

پاره بلغاری: ۱

عن ید حبیبه سلطان زردوزه

دامن زین عن قطیفه فرنگی سیاه با زر دوخته: ۴ قطعه.

قاش زین عن قطیفه فرنگی سیاه زردوخته ناتمام: قاشه پیش: ۱، قاشه پس: ۱

جماعت نقاشان

عن ید استاد شاه قلی

زین اسب ناتمام: ۲ قطعه: سبز منقش مصور ۱، صدف کاری منقش: ۱

عن ید استاد حسین رومی

زین اسب ناتمام، سبز منقش: ۱

عن ید استاد شاه محمود

زین اسب ناتمام، سبز منقش: ۱

عن ید استاد حسین

زین های اسب ناتمام: ۳ قطعه: توکی منقش: ۱، لعل منقش: ۱، مذهب منقش: ۱

عن ید شمس الدین علی

زین های اسب ناتمام: ۳ قطعه: مائی منقش: ۱، چینی منقش: ۱، نقره پوش منقش: ۱

عن ید استاد علی خان

زین های اسب ناتمام، ۲ قطعه: مذهب منقش: ۱، چینی منقش: ۱

عن ید استاد خواجه بیک

زین اسب لعلی: قطعه

در ذمت علی خان سرجماعت نقاشان:

اطاق (خیمه) ۳ ناتمام: سفید ۱ باب، (اطاق سفید اتمام یافته، دو ماه کار دارد). سرخ ۱ باب (اطاق قرمز اتمام یافته، یک ماه کار دارد). سبز ۱ آطاق سبز اتمام یافته، یک ماه کار دارد.

جماعت جبهه‌چیان

عن ید سید قطب الدین جبهه‌ای

طغولگاه‌ها: ۱۱ عدد: خیاره کوفت: ۲، خیاره پولاد: ۱، خیاره ساده کوفدار: ۳، خیاره ساده: ۱، خیاره ساده چرمی: ۴، قو لحاف عن آهنین، زرنشانی: زوج، ۱۲۴ قیه، ساک بند عن آهنین زرنشانی، زوج. زانو بند دوک دار، ۲ زوج. کجیمی جوشن نیم کاره، ساده و گلدار، ۴ قطعه، کجیم سوردار، مجرمی مشکی صورت کاری، قطعه، غلاف توغولغا: ۱

عن ید استاد خود علی جبهه‌ای

توغولگای پولاد: ۱، کجیم جوشن مکمل با کوفت: ۱، زانوبند عن آهنین، زوج. پوست پلنگ: ۱۳ قطعه.

عن ید خواجه حافظ خراسانی سپر دوز

سپرهای دو لایه عن حریر، ناتمام: ۹ قطعه. منقش ۵ قطعه، الوندی سفید سرخ، قطعه. قرمز ساده، قطعه. دستوری، قطعه. خاصه چرمی: قطعه.

عن ید استاد محمد خان کوفتگر

اوزنگی [رکاب] کوفتکاری: ۴ زوج. کام کوفتکاری مع خردواش: ۲ زوج.

جماعت خیاط

عن ید استاد خود خیاط

دلامه‌های [نوعی لباس] مردانه عن تافته تبریزی: ۹ ثوب؛ جامه‌های زنانه: ۸ ثوب؛ عن تافته یک ثوب، عن مثقالی سفید: ثوب.

عن ید حسین خیاط

جامه‌های تکله ناتمام، ۱۶ ثوب عن اطلس فرنگی ساده ۶ ثوب. قرمز: ۳ ثوب؛ بطانه‌ها عن تافته یزدی مشکی: ثوب. فستقی: ثوب، بطانه‌ها عن تافته قرمزی سرمه‌ای: ثوب. عن تافته تبریزی و شامی، ناتمام: ۱۰ ثوب. سفید با بطانه عن تافته قرمزی، ثوبان. نارنجی: ثوبان. سبز: ثوبان، با بطانه عن تافته سبز؛ آبره تکله: ثوبان. قرمزی عن تافته شامی: ثوبان. جامه فراجه عن کمخای مذهب بنک یزدی با بطانه تافته قرمز، ناتمام، ثوب. جامه‌های مردانه: ۴ ثوب. دلامه‌ها عن کمخای سفید یزدی، ثوب. عن تافته قرمز یزدی: ثوب. عن تافته منقش یزدی: ثوب. عن تافته لیمونی یزدی: ثوب. جامه‌های زنانه ناتمام: ۳۱ ثوب. عن دارایی: ۶ ثوب. عن تافته سفید تبریزی: ثوب. عن تافته اردبیلی: ۱۹ ثوب. عن کرباس مثقالی کبود: ۴ ثوب. عن کمخای عالی خراسانی: ثوب.

عن ید عبدالصمد خیاط

جامه‌های دلامه‌ای نیمه کاره ناتمام: ۶ ثوب. عن قطنی توکی: ثوبان. عن بیرامی سفید: ثوب. عن قطنی الماسی: ثوب. عن قطنی آسمانی: ثوب. عن تافته لیمونی: ثوب. (این شش پاره لباس قفتان بر عهده خیاط مذکور می‌باشد و برای دوختن داده شده است) آورده شد در ۱۸ رجب ۹۲۰.

روی جامه‌ها عن دلاما: ۵ ثوب. سرمه ای: ثوب. فستقی: ثوب. مشکی: ثوب. آسمانی: ثوب. عن کرباس کبود: ثوب. جامه‌های دلاما تمام، دوخته‌های مردانه: ۳ ثوب. عن قطنی مشکی: ثوب. عن مثقالی سفید: ثوب. عن کرباس کبود: ثوب.

عن کددخای تیرگران

تیرهای با پر بی پیکان: ۵۹۳۰ عدد. تیرهای بی پر عن چوب درخت راش: ۳۵۷ عدد. تیرهای شکار بی پر عن چوب درخت سپیدار: ۵۰۸ عدد. چوب‌های تیر ناتراشیده بر وجه تخمين: ۳۰۰۰ عدد.

وآن قدر سنگ تیر تیز کنی هست که به سه هزار تیر کفايت می‌کند و چهار کهنه صندوق نیز وجود دارد.

عن ید علی بیک ولد شهسوار میر لوای چیرمن در صندوق اول

تابوت: ۲ ترمه ای ۲، آسمانی: ۱. روی میندر [بالش]: ۲ قطعه. زرباف: ۱، کمخای ساده: ۱. پاره گرکی: ۱. صفره: ۳ قطعه، عن کرباس کبود با نقش حریر زرد: ۱، عن کرباس سفید با نقش حریر: ۲. شده قرمز: ۱ قطعه. دلاماهای مردانه کوچک عن قطنی: ۵ ثوب. اطلس ها: ۳ قطعه. قرمز: ۱، سفید: ۱، سرمه ای: ۱. نمد خراسانی سفید: ثوب. آبافت: ۲ قطعه. مثقالی: ۱، صوف: ۲ قد. قرمزی: ۱، سفید: ۱. بقچه عن کرباس مذهب بنک یزدی: ۱۱ قطعه. قطیفه رشته بورسه: ۲ طاق. قطیفه منقش بورسه: طاق. در اندرون بقچه عن کرباس سفید اطلس شامی: ۱۰ قطعه. ماله جوز رنگ: ۱. در اندرون بالین زربافت بعضی خردوات اطلس و کمخا وغیره. بطانه عن کرباس کبود: ۱. زین مع قابلمه عن نقره: ۱. شبستانه: ۲ صندوق: در صندوق کوچک انگله (دکمه) زرین: ۱۲ دانه. حریر تابیده: یک مقدار. انگله قلاب دوزی: ۳ طاقم. در صندوق [بزرگ]: پوست روباه: ۲۲ بقچه. پوست سمور ۳ بقچه و قطعه. پوست وشق: ۲ دانه. زره آهنین: یک ثوب. در اندرون صندوق دیگر: جامه های متنوعه: ۱۱ ثوب. عن اطلس سفید زنانه: ۳ ثوب. عن کمخای یغمای زنانه: ۲ ثوب. عن کرباس زنانه: بقچه: ۱۲ قطعه. عن قطنی سفید زنانه: ثوب. عن سکر سفید: ۴ ثوب. عن تافته سرمه ای: ثوب. جامه گل و شفتالو: ثوب. عن کمخای آل: ثوب. عن کرباس مثقالی مردانه: ۷ ثوب. عن تافته سیاه: ثوب. عن تافته آل: ثوب. چوقای قرمزی: پاره. چوقای آسمانی: پاره. غاشیه عن قطیفه مذهب سیاه: قطعه. صفره مقطوعه: قطعه. متکا مقطوعه: قطعه. بقچه آلاجه [نوی پارچه ای است رنگارنگ]: ۱. در صندوق دیگر: پاره های قطیفه مذهب بورسه و غیره. جامه ها: ۳ ثوب. عن اطلس سرمایی شامی، ناتمام، ثوب. عن تافته قرمزی: ثوب. عن اطلس یزدی سبز ناتمام، ثوب. جامه مشجره مع طلا: ثوب. بعض خردوات: پوست روباه، بقچه، در صندوق نخود و پسته. در صندوق: خردوات قطنی و بوری وغیره. قطیفه قرمز رشته بورسه: طاق. در اندرون صندوق دیگر بعض ڈلبند [روسری] و اسباب و بعضی بوغازی و بیرامی، جمله: ۶۷ قطعه. در اندرون صندوق دیگر: رنگ گل خشک شده و یک مقدار نشاسته. در قوطی طبق عن چوب منقش: ۲ قطعه. در قوطی بزرگ قابلمه طلا: قطعه. در اندرون صندوق دیگر: قطیفه سبز دوحاوی فرنگی: پاره. بطانه کرباس کبود: ۱. بطانه بیاض: ۱. اطلس سفید با پوست سنجب: ثوب. جامه عن قطنی قرمزی: ۱۲ ثوب. جامه عن قطنی سبز مع بطانه: ۱ ثوب. در کيسه سفید خردوات: پوست روباه: ۸ بقچه. در اندرون صندوق دیگر: پوست روباه: ۴ بقچه. پوست خرگوش سفید: ۱ بقچه. پوست بره: بقچه. پوست بره کبود: پاره. پاره های بطانه. پاره های پوست روباه. پوست سمور: یک بقچه. و دنبال های سمور. دستارها: ۱ حمل. در اندرون صندوق: پوست قالقم: یک بقچه. پوست روباه جلقافا: ۶ بقچه. پوست سمور: ۲ بقچه. پاره های پوست سمور: ۵ قطعه. پوست کرمون: ۱ بقچه. پوست وشق: ۷ دانه. جامه زنان عن اطلس آسمانی یزدی: ثوب. سر موزه زنانه: زوج. در صندوق دیگر: کرباس اصفهانی: ۹۰ طاق. در اندرون صندوق دیگر: جامه عن اطلس مشکی: ثوب. جامه عن اطلس سرمایی مع پوستین جلقافا: ثوب. جامه عن اطلس سیاه مع پوستین کرمون: ثوب. جامه عن اطلس سیاه مع پوستین روباه: ثوب. جامه خاره نارنجی مع پوستین روباه: ثوب. جامه تکله عن کمخای مذهب بنک یزدی: ۳ ثوب. آسمانی: ۱ ثوب.

قرمزی: ۲ ثوب. جامه عن کمخای مذهب بنک یزدی مع پوستین روباه: ثوب. جامه دلامه عن تافته گل و شفتالو مع پوستین کرمون: ثوب. جامه دلامه عن بوغاسی^۱ نوعی پارچه ای است که به عنوان لنت ازش استفاده می کردندا^۲ کبود مع پوستین کرمون: ثوب. جامه دلامه عن تافته سرمه ای مع پوستین کرمون: ثوب. کرباس نعلبکی: طاق. دلبند [روسری]: ۱۳ طاق. بطانه: قطعه. در اندرон صندوق دیگر کرباس اصفهانی: ۵۷ طاق. پاره های کرباس: ۷ پاره. جامه های سفید عن مثقالی، ناتمام: ثوب.

عن ید خواچه کیچی بیک اسباب و مهتر شاه قلی رکابی

اطاق سبز مکمل: ۱ باب. خیمه کهنه بی طناب: ۱ باب. قالی ها: ۳ قطعه. بزرگ: ۲، کهنه کوچک: ۱. زین کوچکانه مع عتابی: ۱ قطعه. عتابی عن آلاجای مصری: ۱. گرده بالین عن پاره های اطلس دوخته: ۱. شرآبه مع نوبهای ابریشم: ۳ قطعه. صوف بی موج لای: ۱ طاق. آینه پولاد: ۱ قطعه. پرده در: ۲ قطعه. عن صوف قرمزی: ۱، عن پشم: ۱. صندوق خالی سیاه: ۱ زوج. زین پوش عن کمخای زربافت کهنه: ۱. جلنار عن جوقه زرد: ۱. بارپوش عن نمد: ۱. یک مفرش عن جوقه آسمانی، خالی.

در اندرон یک مفرش عن جوقه آسمانی: بالش عن قطیفه سبز با سیاه: ۱. لحاف عن قطیفه سبز با سیاه: ۱. بالش عن کرباس بی روی: ۱. چارشب عن آلاجه یزدی: ۱. صندوق خالی عن جوقه قرمزی: ۱ زوج. مجمر پولاد: ۱. قطاس حریر: ۲. منقل: ۱. طبق عن چوب: ۱. فریسا: ۱۰ دانه. دستوانه عن کرباس: ۵ دانه. پشه بندی^۳ نوعی پرده ای که برای نگهداری از مگسها روی تختخواب میپوشند^۴ عن کرباس کتان سفید: ۱. پرده زیلی کهنه: ۱.

عن ید تنگری ویرن آغا عن اسباب دیو علی

کجیم های اسباب مکمل: ۴ قطعه. عن قطیفه سیاه و سبز با میخچه مروارید: ۳ قطعه. عن قطیفه آسمانی: ۱ قطعه. ساره های کجیم: ۳۴ پاره. زین نقاشی زرد با لجام: ۱ قطعه. پیکان تیر: ۷۴ عدد. افسارهای اسب: ۶ عدد پرنقی: (نوعی توپ کوچک) آهنین: ۱. طبق ها عن چوب: ۶ عدد. تبر کهنه: ۱۰ عدد. طبل باز کهنه: ۲. زره: ۱.

عن ید خواند خواجه عن اسباب مهر شاره عن مردمان شاه اسماعیل

جامعه قطیفه مذهب بورسه: ۱ ثوب. قطنی کاشی: ۴ طاق. کندگی: ۱۲۱ طاق. شمسه: قطعه. مندر کاشی: ۷ قطعه. مندر کاشی عن قطیفه: ۲ قطعه. بیرامی: ۲ قطعه. میان بند شیرپنیر: طاق. کرباس کاشانی: یک پاره. پاره بطانه: قطعه. پاره آلاجایی منزل آبادی: ۱. آلاجایی دویری: ۳. دارایی: ۱ طاق. مندر

کاشی: ۴ طاق، موش دندان: ۱ طاق، صندل باف: ۴ طاق، دلبند: ۲ طاق، پاره های تافته مشکی، پاره قطنی، فوطای سرخ حمام، فراجه عن جوقه قمز: ثوب، بلغاری: زوج، کرباسی کووبنه، هونی: قطعه، طاس: قطعه، کفچه و کفگیر: دو قطعه، تبسی [اسینی]: ۳ قطعه، جراف: قطعه، کرباس خون پاره: ۸ قطعه، سجاده عن اطلس: طاق، پوست بره کهنه: ثوب، پاره واله قرمزی: ۷، انگله لقمه: ۶ دانه، پاره واله سیاه: ۲، پاره های مثالی: ۱۱، پاره های موش دندان: ۱، کرباس آلاجا: ۱، قالیچه: قطعه، چولتارا پوششی است که زیر زین اسب می اندازند] کهنه: ۲ قطعه، بقچه کوچک: ۳ قطعه.

عن اسباب استاد یعقوب مسگر

طوقه دمشقی: ۱۳ قطعه، زره دربندی: ۱، جوهر نام غلام: نفر.

عن ید ترکمان عن مردمان علی بیک ولد شهسوار که عن فدیه کوند؟ ستاده

در اندرون دو مفرش: جامه زنانه: ۲ ثوب، بقچه کهنه: ۱، قطاس سفید: ۱، چتر عن واله سیز: ۱، دستمال: ۱، فقطان عن تافته قرمزی: ۱ ثوب، بقچه الاجا: ۲، متکا عن قطیفه: ۱، جامه عن قطن آسمانی: ۱، متکا عن صوف: ۱، جامه عن کمخای آسمانی: ۱، قطنی نارنجی: ۱ طاق، جامه عن اطلس زنانه: ۱ ثوب، دلبند: ۲ طاق، متکا عن کمخای: ۱، سارهای متنوعه، پوست پلنگ: ۱، شمعدان: ۱، مشربه مس زرنشان: ۱، و بعض خردوات انواع مس.

بیان تیرها و سایبان و سایر اسباب های که در مهترخانه بود

سایبان ها: ۶ شش قطعه:

سایبان عن اطلس لیمونی زربافت مع طناب ابریشم: ۱۲ مکمل، ۱۱۰۰ تومان، سایبان زربافت عن اطلس فتونی مع طناب ابریشم: ۸ عدد مکمل ۲۵ تومان، سایبان زربافت عن اطلس سرمه ای مع طناب ابریشم: ۸ عدد مکمل، ۲۵ تومان، (پایه هایش از نقره و در خزینه مانده بود). سایبان عن کرباس منقش با تافته دوز: ۱۰ عدد مکمل، ده تومان، سایبان عن اطلس دوز منقش: ۸ عدد غیر مکمل: ۵ تومان، سایبان با نقش دوز عن کرباس: ۶ عدد مکمل، ۵ هزار тон [اطلا]. کوچه خزینه: ۵.

خیمه ها: ۸ قطعه:

قطعه منقش: ۲۶ خزینه مکمل، قطعه منقش عن کرباس: ۲۴ خزینه مکمل، قطعه منقش عن کرباس تافته دوزی: ۲۸ خزینه غیر مکمل، قطعه عن کرباس تافته دوزی: ۲۴ خزینه غیر مکمل، قطعه منقش عن

کرباس: ۲۸ خزینه، مکمل. دوحاوی ساده: غیر مکمل. قطعه های ساده عن کرباس، مکمل. چتر ساده عن کرباس کهنه: ۱۸ خزینه.

اطاق ها : ۴ قطعه

قطعه سبز مع سرپوش کچه سرخ، غیر مکمل. قطعه سبز مع سرپوش نمد سرخ، غیر مکمل. قطعه لالی مع سرپوش کرباس، غیر مکمل. قطعه لالی مع سرپوش نمد فستقی، مکمل.

پرده های متنوعه

قطعه پرده در زربافت کمخای یزدی: ۱۶ قطعه. قطعه عن کمخای زربافت خراسانی: ۸ قطعه. قطعه عن جوقه: قطعه. زیر منقل عن جوقه: ۸ قطعه. پیش بخاری عن جوقه: ۱۹

قالیچه ها: ۶ قطعه

قطعه عن حریر منقش تبریزی: ۱۴ عدد مستعمل. قطعه منقش خراسانی عن پشم کهنه: ۱۲ عدد مستعمل. قطعه منقش انگوانی عن پشم کهنه: ۱۳ عدد مستعمل. قطعه منقش خراسانی عن پشم کهنه: ۱۲ عدد مستعمل. قطعه منقش انگوانی: ۱۴ عدد مستعمل. قطعه منقش خراسانی: ۹ عدد مستعمل. حاجیم و شال عن جوقه چرم کهنه که در زیر قالیچه اندازند: ۱۳ قطعه: عن جوقه: ۶ قطعه. عن شال: ۷ قطعه.

عن مذکورین

اسباب های متنوعه

خیش: ۵ عدد. منقل آهنین: ۲ عدد. فانوس آهنین: ۱۸ عدد. کویزه آهنین: ۳۱ عدد، قلای سراپرده: ۶ عدد. دیرک های خیمه مع کویزه: ۲ عدد. در خانگاه منقش: ۳ زوج. در ایوان سفید صدف کاری: زوج. طشت مس: ۱ گاوسر آهنین: ۶ عدد. قنات در بطال (لنگه در) برای درگاه: ۴ عدد. دیرک ساییان بطال: ۲ عدد. بعضی خردوات عن اطلس و کمخا و جوقه در صندوق ها. زربافت و صلاب در صندوق. آهنین در اطاق. میخچه برای زارها. جراف مس: ۱. کلنگ آهنین: ۱. بیل آهنین: ۱. حاجیم شال: ۴. سطل حمام: ۵ عدد. پلنگ خرگاه عن تافته مشکی مع متسلسل مشکی. خوان: قطعه. طناب کهنه: ۱۶ عدد. ررف خیمه پنجاه خزینه عن کرباس منقش: ۲ قطعه ۶۰ خزینه.

بیان اسباب بیگ های اهل حرف

لا لا بیگ:

اطاق غیر مکمل در ذمت مهتر منصور.

نجم بیگ:

اطاق غیر مکمل در ذمت علی خان نقاش.

خوش اندام بیگ:

اطاق غیر مکمل در ذمت استاد زاده.

خان محمد بیگ:

اطاق توکی: از استاد زاده به امانت گذاشته شده و جز از توزلوك: [پرده ای است که برای نگهداری از خاک و گرد روی خیمه می پوشند] اتمام یافته [به قلاب نیمه کاره منقش بار پوش: ۹ عدد.]

سید حسن بیگ:

اطاق دریم مکمل. خیمه کله منقش نو و اختری: ۲۸ خزینه. خرگاه حمام (جز از پرده غبار گیر اتمام یافته)، مستعمل. خیمه: ۲۸ خزینه، غیر مکمل. (در ذمت استاد قاسم)

یاشلیق بیگ

خرگاه استخوانی بادنجانی، مکمل. چتر: ۲۶ خزینه. (تمام طنابها وجود ندارد). دوحاوی خرپشته. پوشش حمام مع نمد مشما: مستعمل. حاجیم عن شال. (در ذمت استاد جمال الدین).

اسباب های میران شیخ اسماعیل

از پسرهای دوقلویش

اطاق استخوانی نیمه کاره پوش مدخل سبز و قرمزی. مشما: ۲ قطعه، ۶۰. (در ذمت استاد جمال).

شاه منصور بیگ

خرگاه استخوانی غیر مکمل.

یوسف بیگ:

کچه لیمونی و سرمه ای برای پوشش خرگاه نیمه کاره. (در ذمت استاد علی خان).

چایان سلطان:

خرگاه طاق بالش پوش با قلاب سبز و مشکی اندرون تافته قرمزی جیق لالی مع شلیته، مستعمل.
سایبان بیرون اندرون منقش مع دیرک و طناب، مکمل. دام ماهی عن ابریشم: ۵ عدد. دیرک خیمه
چهارپاره مع فقره (در ذمت درویش مهتر شیخی).

سلطان احمد در ملازم میر عبدالباقي

خرگاه خیل: ۷۰ سر مع پوشش نمد قرمزی اندرون [صلاحتی؟] یقه الاجه گیلانی. سایبان چار ذرعه
اندرون و بیرون منقش، مستعمل: بابی. کوچه: بابی.

دیو علی بیگ

خیمه منقش، مکمل: ۲۸ خزینه.

عن ید استاد حسین کلاهدوز به فراخوان آورد به معرفت چاوش اویس بیگ

داروغه شهر:

پوشش خرگاه قرمزی: ۵.

عیسی بیگ:

اطاق سبز مکمل. چتر ساده: ۳۲ خزینه. قالیچه مقطع عن چوقه: قطعه.

عن ید حیدر علی

اطاق کهنه ناتمام: ۱. سایبان کهنه عن کرباس منقش: ۱. ذلی عن پلیته رشته: ۱. خیمه بزرگ کهنه:
قطعه. ظرف خال عن مس: ۲.

اسبابی که از دست شاه شهسوار علی بیگ گرفته شده ذکر می شود:

اطاق لعلی، غیر مکمل. اطاق سبز، غیر مکمل. کوچه سرپوشیده: ۱. خیمه منقش: ۲۸ خزینه، (غیر از
طنابش، کامل است). سایبان منقش: ۲ قطعه: یک قطعه شش عدد و قطعه دیگر هشت عدد است.

جماعت زرنشانیان تبریز^{۳۵۱}

^{۳۵۱}- در این قسمت اسامی اهل حرف آورده شده است که مرتبط با موضوع اصلی این اثر بوده و از این لحاظ حائز اهمیت خاصی است.

اسماعیل زرنشان - استاد پیر علی - شمس الدین علی - استاد قاسم - جمال الدین حسین

جماعت زرگران:

خواجه حسین خراسانی - درویش علی - استاد مقصود علی - استاد امیر خان.

جماعت سپر دوزان:

میر ابراهیم تبریزی - حافظ خراسانی (یک استاد شاگرد دارد) - عبداللطیف سپر دوز - حاجی محمد - برادر او

جماعت جبه چیان:

سید قطب الدین - علی جعفر - سید محمود تبریزی - فخر الدین احمد خراسانی.

جماعت خیاط:

جهفر رومی - استاد ملک خیاط - استاد علی دامغانی - استاد سیدی امرنجی.

جماعت کاردگران:

برادر درویش علی - استاد حمزه رومی

جماعت حکاکان:

استاد سلیم - حسین حکاک

از جماعت خیمه دوزان:

میرزا یار علی خیمه دوز.

جماعت زردوزان:

خان علی زردوز - عزیز پاشا زردوز (غلامان شاگرد خان علی زردوز سه نفرند).

جماعت عتابی بافان:

زین الدین علی تبریزی - استاد اخی تبریزی

جماعت مجلدان:

شیخ زاده زین الدین علی - سعد الدین مذهب

از جماعت قنادان:

استاد شیخ محمد قناد

جماعت نی زنان و گویندگان:

میرزا احمد تبریزی نی زن - علی خان نی زن - سلطان حسین عواد - نعمت الله چاکر - شاه قلی
خراسانی کمانچه ای - محمد قائد عواد - حافظ محمد خواننده - محمود سیاهچهای خواننده

جماعت نقاشان:

سرنقاشان شاه منصور تبریزی - عبدالغنى - نقاش حسین قزوینی - شاه قلی نقاش - درویش مولانا
روشنی منجم - حاجی بیگ - صبحی بیگ - سید شمس الدین محمد کاتب - درویش سلطان علی کاتب
همان طور که گفتیم در برخی از منابع عثمانی به جز اموال و وسائلی که در این فهرست بدست داده
شده است، به اسبها و فیلهای هم که در اصطبل شاه بوده و مصادره شده، اشاره شده است، اما هرچند اینها
در این فهرست قید نشده است، احتمال دارد که فیلهای و اسبها برای حمل اموال شاه استفاده شده باشد.
بجز اینها، ادعا شده است که از جمله غنایم «تاج شاه» بوده است.

دفتر دوم با شماره TSMA.D.۰۹۶۰۸ هرچند مانند دفتر دیگر پر حجم نبوده و تاریخ ندارد، اما
محتوای آن حاکی از آن است که شامل فهرست کتابها و وسائل مربوط به شاه که از کاخ هشت بهشت
بدست آمده، میباشد. کتابهایی که مربوط به شاه اسماعیل بوده عبارتند از:

کلام قدیمی کوچک، دیوان لامعی (جلد بنفس)، کتاب حسینی (جلد منقش لا جورد)، دیوان کبیر
(خسرو دهلوی - این کتاب ۷۲ عدد یاقوت، ۴۹ عدد فیروزه و جلد مرصع لا جورد دارد)، کتاب خرد
(مذهب با جلد قرمز)، دیوان محمدنامه، کلیات شیخ سعدی (جلد سیاه مذهب)، دیوان حسن، کتاب
محمدیه، یک عدد روزنامچه، کتاب نظامی (جلد مذهب)، کتاب نسخه الاحرار (جلد مذهب مصور)، دیوان
امیر (سیاه مجلد)، دیوان احمد پاشا (جلد منقش و لا جورد)، مخزن الاحرار (جلد سیاه مصور)، دیوان
خيالی (جلد قرمز)، مجموعه (جلد سبز منقش گلابی)، دیوان نواحی (جلد سیاه مذهب)، دیوان نظامی
(جلد مذهب)، ظفرنامه (جلد قرمز مذهب)، باه نامه (جلد مرصع)، کتاب حکایات (جلد لا جورد)، کتاب
بوستان (جلد قرمز)، کتاب کلیات نواحی (جلد سیاه)، کتاب تاریخ نامه (جلد سیاه)

یادآوری

در این سند [TSMA ۰۹۶۰۸] وسائل و جواهرات دیگری که مربوط به شاه اسماعیل بود، به طور عمومی عبارت بود از: یک شمشیر لعل مرصع، خنجر مرصع طلایی، صندوق قرمز مرصع نقره که در روی آن سیزده لعل، هشت زمرد، چهل و شش یاقوت، سی و نه فیروزه، یاقوت: دو عدد زرد و یک آبی (۲۷۸ درهم) (یک درهم ۳/۲۰۷ گرم است؛ یک صندوق قرمز مرصع نقره‌ای که روی آن سیزده لعل، چهل و هفت یاقوت، چهل و هشت فیروزه و یک یاقوت زرد بوده ۲۶۴ درهم)، دو عدد طلا معجون کش (یکی ۶۳ و دیگری ۴۴ درهم)، قدح یشم مرصع سفید که روی آن دوازده یاقوت ده فیروزه، چهار عدد مروارید نصب شده است. یک قدح یشم زرنشان، یک عدد زنجیر کلید طلا، گلابدان طلا، مشرفه (آفتاوه) طلایی (۱۶۴ درهم)، یک سینی طلایی بارپوش (۴۴ درهم)، یک کمربند با پولک طلا (۳۴ درهم)، هیجده دکمه طلا که در داخل شش عدد آنها عنبر گذاشته شده است، یک طوقه طلای سبز، جعبه نقره زرنشان (۱۵۷ درهم)، جعبه مرهم نقره (۱۰۸ درهم)، سینی نقره یک عدد، ساعت شنی زرنشان با قطعات نقره‌ای (۱۷ درهم)، دو مشرفه نقره: یک عدد ساده بارپوش (۱۸۲ درهم)، دیگری قلمکاری مطلا بارپوش (۱۲۸ درهم). چولچه دوخته شده برای روی اسب زره مانند، دو چولچه دیگر دوخته شده بر روی پشت اسب توسط سراج، در نقره ای قلمکاری شده (۳۲۰ درهم) جعبه عود که به آن مجرم گفته می‌شود، ساخت هند، کمربند - پشت بند - فولادی با نوک طلایی، کمربند - پشت بند - از دندان ماهی، حقه کنده کاری از دندان ماهی، قیف ساخت هند، قفتان [اعبا مانند، خلت] رویی سبز، قفتان رویی محمل قمز زردوزی شده، قفتان رویی قدیم مشکی، قفتان رویی تمام سفید، قفتان رویی تمام قرمز، قفتان رویی قرمزی، یمنی [روسربی] دیبا، دلمای [دستار] تمام سبز، یک چوخای بنفسه، دلمای تمام قرمز، دلمای تمام سفید، دلمای فرنگی قرمزی، دلمای اطلس نارنجی، دلمای آبی، یمنی تمام مشکلی، یمنی محملی، سه اطلس زرد، یک دلمای اطلس سبز، شال اطلسی قرمز بلند، دلمای اطلس سبز، دلمای آبی، کمربند عجم دیبا، کمربند عجم سفید، کمربند عجم قرمز دو عدد، کمر بند عجم سبز، کمر بند عجم آبی تیره، کمر بند تافته، قفتان پرداز زردوزی، یک تاج از پوست اردک، تاج از پوست بره، تافته محملی قرمز، شلوار محمل آبی تیره، شلوار محمل قرمز، شلوار محملی سبز، زانوبند (دستار مانند) تمام آبی تیره، زانوبند آبی تیره، بالش که در روی آن تافته آبی تیره است که بر آن با نخ پنبه قلاب دوزی و با سیم‌های طلا و نقره زردوزی شده هست، بالش دوخته شده از اطلس، روسربی که دوتا گوشه آن گره خورده، مقرمه [حوله سفره، روسربی منقش زنانه] خیالی هفت عدد، مقرمه پارچه‌ای که قلاب‌دوزی شده، مقرمه عجمی که قلاب‌دوزی شده بر روی پارچه آب چهار عدد، مکرمه که روی پارچه خاکستری قلاب‌دوزی، دستمال سه عدد کار عجم قلاب‌دوزی شده، ساعت چرخی مطلا، ساعت چرخی با بلورهای مختلف نصب شده روی آن، پیراهن برونچوک دو عدد، نوعی پارچه که به آن فوتا گفته می‌شد، پیراهن حمام، پیش‌بند هندی سفید

سه عدد، دو روسربی قرمز، یک پیراهن بنفسن، یک شلوارک با بند نه عدد، پیراهن آبی سه عدد، شلوارک سه عدد، سه بند، پیراهن سفید دو عدد، شلوارک چهار عدد، لحاف زرنشان، بالین دیبا یک عدد، سپر با ناف مرصع طلایی، سپر مرصع با هشت عدد پولک، پیراهن زردوزی که شش یاقوت و شش فیروزه روی آن کار شده (۱۷ درهم)، پیراهن زردوزی ساده (۱۷ درهم)، سیم درنای مزین دو عدد، پارچه مهردار مشک و عنبر، پارچه مهردار مسک و نافه‌های مشک، پارچه مهردار معطر، دو زنجیر طلایی مرصع با یاقوت (یکی ۴۷۰ دیگری ۴۸۰ درهم)، قطعه یشم ۳۸ عدد که چهار عدد آن زرنشان است (جمعاً ۹۵۰ درهم)، ظرف طلایی که بیرون آن زرنشان است با ۴۶ یاقوت و نه عدد لوعله، ۵۶ فیروزه با عدد ۱۲ زمرد مرصع شده که وسط آن مطلا شده و با یاقوت مرصع شده و به صورت یک یاقوت بزرگ درآمده (۲۱۲ درهم)، مشرفه‌ای که سر آن مروارید و در اطراف در آن دوازده فیروزه و هفت یاقوت، با هشتاد عدد مروارید، پنجاه و چهار عدد یاقوت و شصت فیروزه مرصع و نقره کاری و مطلای لاجورد شده است (۵۴۹ درهم). کمربند داخلی زنجیر طلایی (۱۷۷ درهم)، زنجیر طلایی اسب سه عدد، (یکی ۱۷۰ درهم، دیگری ۱۷۳ کامل نشده، سومی ۱۱۰ درهم)، دو عدد لوح اسب زنجیر طلایی اسب (یکی ۹۷ و دیگری ۸۵ درهم)، تکه ای از زنجیر طلا (۹۱ درهم)، یک عدد گرز زرنشان.

به جز قسمت وسائل به دست آمده یک قدح که نام شاه اسماعیل و القابش روی آن بوده و یک کمربند به تاریخ ۹۱۸ نیز امروز در مجموعه موزه توپقاپی سرای در معرض نمایش گذاشته شده است.

اضافه بر آن دو ظرف نقره مطلا که آنها نیز باید از غنایم بدست آمده از سوی سلیم در چالدران دانسته شود، وجود دارد.

لباسها و ظرف‌های طلا و نقره ای که با سنگ قیمت مرصع شده و آن زمان در ایران به طور فراوان ساخته می‌شد، امروزه در کاخ توپقاپی به معرض نمایش گذاشته شده است.

نکته دیگر آن که سه نسخه از ظفرنامه که در کتابخانه موزه کاخ توپقاپی وجود دارد و به شماره-H-۱۴۱۱۱/۴۴ ثبت شده و در لیست کتابها هم ذکر شده است، و با خصوصیات جلد هم که در لیست مذبور آمده سازگاری دارد، باید جزو غنایم باشد.

اهل علم و هنر «مادرشهر» در قزوین

«شاه دین پناه در این سال (۹۵۱ قمری) قشلاق همایون در قزوین نمودند و هم در این سال شاه صاحب اقبال را به خاطر رسید که در قزوین باغی احداث نماید... مهندسان دانشور و بنایان صاحب هنر ممالک محروسه را بدان جا طلب نموده طرح باغ مربع فرموده به باغ سعادت آباد موسوم ساختند و در میان آن باغ عمارت عالی و تالارهای متعالی و دیوانها و حوضها طرح انداحت و در دروازه آن بغایت مرتفع و عالی بنا نهاده پیش طاق آن سو به سپهر افراسته و به کاشی الوان آراسته و در پایان برج کبوتری به برابری با نسو طایر نمودی ...»^{۳۵۲}. بنابراین شاه تهماسب در بیست و یکمین سال سلطنت خود تصمیم به ایجاد تفرجگاه شاهی جهت قشلاق در این شهر گرفته و البته انتقال رسمی کرسی پایتخت به آن ۱۱ سال بعد در سال ۹۶۲ هجری و در حالیکه ساخت ابنيه شاهی با تمام نرسیده بوده، انجام یافته است. «نواب کامیاب اعلی چون از مهم کار خیر شاهزاده عالمیان اسماعیل میرزا فارغ گشت در آذربایجان دیگر باعث توافقی نمانده بود چرا که مهمات بلاد روم به صلح منتهی گشته بود. رای عالم رای بدان قرار گرفت که خطه قزوین در وسط ممالک محروسه افتاده از حیث قشلاق و نزدیکی به سایر امصار و بلاد بهترین دیگر محال است آن را دارالسلطنه نموده رایات عز و جلال همگی در آن بلده فاخره ممکن گشته پرتو عدالت و رفاهیت و امنیت بر ساحت سکنان ربع مسکون اندازند. در آن اوان که فصل خزان بود شاه عالمیان از دارالسلطنه تبریز متوجه خطه قزوین شد». ^{۳۵۳} «هم در این سال (۹۶۵ هجری) عمارت عالیه رفیعه باغ سعادت آباد از منازل دورن و برون و خیابان و عمارت دولتخانه مبارکه به اتمام رسید.» ^{۳۵۴} مهندس احسان یزدانی از ابنيه و عناصری چون مسجد جامع، مسجد حیدریه، عالی قاپو، کلاه فرنگی شاه تهماسب اول، ^{۳۵۵} کاروانسرای شاه،

^{۳۵۲}- خلاصه التواریخ، ص ۳۱۲

^{۳۵۳}- همان، ص ۳۷۸

^{۳۵۴}- همان، ص ۳۹۸

^{۳۵۵}- کاخ چهلستون امروزی، از نظر دکتر دبیر سیاقی این بنا در دوره صفوی (ارشی خانا) نام داشته است. نگاه کنید به: سیر تاریخی بنای شهر قزوین و بناهای آن، ص ۲۸۹

قیصریه، مسجد پنجه علی، مدرسه پیغمبریه و خیابان به عنوان مهمترین بازماندگان از عناصر عهد صفوی در قزوین یاد کرده و طی نقشه‌ای تعبیر خود از بازخوانی شهر مربوط به آن دوره را ارائه داده است.

مهند احسان یزدانی در مقاله خود می‌نویسد: «بنها و عناصر باقی مانده از دوره صفوی در پنهان شهر شاهی که بعضاً شناخت آنها دچار اشکال است، در این تحقیق مورد کنکاش قرار گرفتند، مانند بنای کلاه فرنگی شاه تهماسب اول که در طی زمان به کاخ چهلستون معروف گشته است. (عکس شماره ۲۳ ص ۲۲۰) در حالی که کاخ چهلستون صفوی قزوین بنایی دیگر بوده که در دوره پهلوی تخریب شده است.^{۳۵۶} رد نظریه وجود میدان شاه در محور خیابان به دو صورت شرقی- غربی و شمالی- جنوبی از نتایج تحقیق حاضر بوده، از این رو خیابان عهد صفوی قزوین مسیری است که از هسته تاریخی شهر (مسجد جامع عتیق) شروع شده و به عالی‌قاپو می‌رسد.^{۳۵۷}

پیتر دلاواله در سفرنامه خود در خصوص شهر قزوین می‌نویسد: «قزوین شهر بزرگی است که مرکز قسمت بزرگی از ایالت آذربایجان محسوب می‌شود. این شهر قبیل از اینکه شاه عباس از آن متصرف شود پایتحت بود و بطوری که می‌گویند تنفر شاه عباس از آن به علت پیشگویی یک نفر منجم است که گفته او در این شهر خواهد مرد یا گرفتار مصائب زیادی خواهد شد... چیزی که در قزوین جلب توجه مرا کرد درب شاهی بود که در یک میدان بزرگ واقع شده است. این درب نقاشی نشده و فاقد تزیینات طلایی است ولی عظمتی بسزا دارد و در پس آن نخست دلان مرتفعی قرار گرفته که دریانها در آن جای دارند و بعد حیاط بزرگ و زیبایی واقع شده که پر از درخت چنار است و ... دومین چیزی که در قزوین جلب توجه مرا کرد میدان بزرگ است که دور از قصر شاهی و در حوالی بازار واقع شده و گرچه به زیبایی میدان اصفهان نیست ولی طولش به همان اندازه و عرضش تقریباً یک سوم طول است. علت بزرگی این میدان وجود زمین چوگان در آن است.^{۳۵۸}

در واقع شهر قزوین جزو شهرهای حائز اهمیت ممالک محروسه صفوی بوده و با انتخاب آن به عنوان پایتحت، سیر توسعه آن شتاب گرفت ولی دوره پایتحتی آن مصادف با اواخر سلطنت شاه

- چقدر قابل تأمل و جای تاسف است که تخریب اینگونه بنایان مثل تالار تئاتر تبریز، عالی‌قاپوی تبریز، کارخانه گز تبریز، چهلستون قزوین و بسیاری از اینهای دیگر در این دوره منحصراً به دستان نامهربان و مغرض از درجه وجود ساقط شدند. نگارنده

- بازآفرینی شهر شاهی صفوی قزوین از متون و استناد تاریخی، ص ۶۹

- سفرنامه پیتر دلاواله، صص ۲۹۱-۲۹۰

تهماسب اول -که با هنر بیگانه شده بود-، دوره سلطنت شاه اسماعیل دوم و اویال سلطنت شاه عباس اول -که تمام تلاشش را معطوف بازپس‌گیری سرزمینهای از دست رفته در زمان اسلاف خود نموده بود- شد و از همین رو از توسعه‌ای در خور یک پایتخت بازماند.

شاردن نیز در خصوص این میدان نوشه است: «میدان شاه که میدان اسبدوانی می‌باشد و درازای آن بالغ بر هفت‌صد پا و پهناش به دویست و پنجاه پا می‌رسد و به شکل میدان شاه اصفهان ساخته شده است».^{۳۵۹}

^{۳۵۹}- شاردن، جلد سوم ص ۳۵. با توجه به زمان ساخت، در واقع میدان اصفهان مثل میدان قزوین ساخته شده است. نگارنده

أهل علم و هنر «مادرشهر» در اصفهان و ...

همین نقش در مورد اصفهان پایتحت صفویه در بیش از یک و نیم قرن بعد از آن نیز صدق می‌کند. اصفهان بعد از انتقال کرسی پایتحت به آن از سوی شاه عباس اول و سیاستهای ویژه وی در جهت توسعه و ساماندهی شهر مورد رغبت خیل نخبگان و خبرگان از سراسر کشور قرار گرفت.^{۳۶۰}

اسفهان از قدیم‌الایام یکی از مراکز سکونت و تمدن مهم فلات ایران بوده است. ریشه نام این شهر علیرغم نظریات فراوان موجود، دقیقاً مشخص نیست. تنها چیزی که مسلم است اینکه «اصفهان» معرب «اسپادان» (بطلمیوس) یا «سپاهان» است.^{۳۶۱} حتی به عقیده پروفسور هرتسفلد، شرق‌شناس مشهور آلمانی، «نام اصفهان در ابتدا انzel بوده و سپس به گابیان تبدیل یافته و از دوره هخامنشیان به بعد به گی و بعدها جی تبدیل شده است.»^{۳۶۲} جی هم اکنون از محلات قدیم شهر می‌باشد که با توجه به موقعیت آن در جنوب‌شرق شهر کنونی به نظر می‌رسد محل شهر در اعصار بعدی مقداری به طرف شمال خزیده است.

دکتر هنرفر به نقل از ابن حوقل و مقدسی (مقدسی) از وجود شهر دیگری در شمال غرب جی (که شهرستانه هم نامیده می‌شده) و بزرگتر از آن به نام یهودیه سخن می‌راند که ساکنان آن در زمان بخت‌النصر (۶۰۵ تا ۵۶۲ قبل از میلاد) از بابل (حدود بغداد کنونی) کوچانیده و در آن اسکان داده شده بوده‌اند.^{۳۶۳} این دو شهر کم کم توسعه یافته تا جاییکه در حدود قرن دهم میلادی به هم پیوسته و تشکیل شهری واحد و بزرگتر را داده‌اند.^{۳۶۴}

-۳۶۰- این بدان معنی نیست که اصفهان پیش از انتخاب به عنوان پایتحت از سوی شاه عباس اوله اهمیت چندانی نداشته است. لیکن آن‌گر امروز این شهر به «نصیف جهان» مشهور است آن را مدون سلاطین صفوی بالاچشم شاه عباس اول و تمامی کارگزارانی است که در این دوره این شهر را معمور ساختند. نگارنده

-۳۶۱- ابن حوقل در کتاب خود «تقویم‌البلدان» ریشه نام اصفهان را منتبه به سپاهان دانسته و علت آنرا نیز تجمع لشگرهای عجم در وقت بیکاری در آن عنوان نموده است. نگاه کنید به گنجینه آثار تاریخی اصفهان. ص ۲

-۳۶۲- گنجینه آثار تاریخی اصفهان. ص ۲

۳۶۳- همان ص ۲۵

-۳۶۴- نگاه کنید به همان ص ۲۷. «با توجه به تاریخ داده شده - قرن دهم - به نظر می‌رسد این امر در اوائل حاکمیت سلجوقیان اتفاق افتاده و توجه ویژه سلاطین سلجوقی در آن موثر بوده است. همچنین قدیمی‌ترین سنگ‌نوشتمای از یهودیان اصفهان بدست آمده و امروز بر دیوار یکی از طاق‌نمایهای داخل کنیسه

اصفهان مخصوصاً در دوره سلطنت آلبارسلان سلجوقی و وزارت خواجه نظام‌الملک مورد توجه و پژوهش قرار گرفت و ولی‌عهدنشین گردید «آل‌بارسلان مواقعي که در اصفهان اقامت مینمود نسبت به اهالی شهر مهربانی بسیار داشت و هرگاه اهالی شکایتی از عمال دولت و اشخاص توانگر پیش او می‌بردند بسخت‌ترین وجه آنها را تعقیب و تنبیه مینمود. و چون به موقعیت شهر و دیانت مردم آن اتکاء تمام داشت شهر اصفهان را برای اقامت ولی‌عهد خود انتخاب نمود.^{۳۶۴} این شهر بعد از انتقال پایتخت از ری بدانجا از سوی ملکشاه سلجوقی (پسر آلبارسلان) شاهد توسعه کم‌نظیری بود و این موضوع از بقایای آن دوران که بعد از آثار صفویان بیشترین آثار موجود در اصفهان را تشکیل می‌دهند مشهود می‌باشد.

اصفهان بعد از پایان این دوره پایتختی نیز بصورت مهمترین شهر حدائق در منطقه وسیع مرکز فلات ایران موسوم به عراق عجم باقی ماند و همواره مورد توجه شاهان و سلاطین دیگر حاکم بر جغرافیای ایران بود. (اشاره به کشتار تیمور و علت آن در اصفهان) تا اینکه شاه عباس اول صفوی تصمیم به انتقال کرسی پایتخت به این شهر نمود. این اقدام در سال ۱۰۰۶ هجری قمری اتفاق افتاد لیکن ایده آن مربوط به شش سال پیشتر بوده است.^{۳۶۵}

از قرائن و منابع موجود چنین بر می‌آید که شهر اصفهان بدنبال انتقال پایتخت از قزوین به آن، شاهد مهاجرتهای انبوه و بی‌رویه بوده است. چیزی که در مورد قزوین اتفاق نیافتاده بود.^{۳۶۶} شهر در آغاز دوره صفویه و قبل از انتقال پایتخت به آن، در شرق و شمال‌شرق میدان نقش جهان کنونی بوده و محلاتی چون لنban و ... مشمول شهر ولی جدا از آن بوده است.

حضرت یعقوب واقع در قبرستان یهودیان اصفهان بنام استر خاقون - سارح بت آشر - واقع در قریه پیربکران در سی کیلومتری جنوب‌غربی اصفهان نصب است، چنین نوشته است: «در واژه‌های دولت را بر من بگشایید. یا تها داخل شده خدا را حمد خواهم گفت. دروازه خداوند اینست. عادلان بدان داخل خواهند شد (۱) و این سنگ را که چون ستون برپا کردم بیت... شود و آنجه مبنی بدهی ده بک آنرا بتو خواهم داد (۲) اینک من فرشتمای پیش روی تو می‌فرستم تا ترا در راه محافظت نموده بدان مکانی که مهیا کرده‌ام بر سازند (۳) خداوند برای شما جنگ خواهد کرد و شما خاموش باشید (۴) بتاریخ پنجه‌شنبه بیست و هشتم ماه آب سال ۳۸۹۰ از خلتقت آدم (۵) خداوند این ماه عزرا را (که مقصود ماه آب است که ماه سوگواری یهودیان می‌باشد) بشادی مبدل نماید. سلام بر تمام افراد اسرائیل. غلام این درگاه داد و بن یعقوب (۶)». گنجینه آثار تاریخی اصفهان، صص: ۲۹-۲۸. شاردن نیز از وجود کوئی بنام جهودان (در نیمه دوم قرن هفدهم؛) در اصفهان با شماره اندک یهودیان ساکن در آن سخن میراند که سه باب کنیسه کوچک برای خود داشتند. سفرنامه شاردن، ج ۷، ص ۲۲۱-۳۶۵

- نگاه کنید به مجموعه مقالات سیر و شقی، ص ۵۳۸

^{۳۶۷}- بطوريکه در هنگام انتقال پایتخت از قزوین به اصفهان، جمعیت این دو شهر تقریباً یکسان و حدود ۸۰ الی ۱۰۰ هزار نفر بوده استه در حالی که قزوین از ۳۰ سال پیشتر پایتخت دولت صفوی بود و در همین زمان جمعیت تبریز علیرغم گذشت ۳۰ سال از انتقال پایتخت از آن و حملات مکرر عثمانیها حدود ۳۵۰ هزار نفر و تراشه‌های بوده است که مؤلفه‌های تجاري و صنعتی آن بر کشاورزی غالب بوده است. نگاه کنید به مجموعه مقالات آقای دکتر سیر و شقی و خانم دکتر نزهت احمدی

مسلمًاً مهمترین علت این انتقال، دستیابی به عمق استراتژیک دفاعی برای پایتخت بوده و پادشاهان صفوی با رغبت به این امر حتی در خصوص انتقال پایتخت به قزوین- دست نزدند. دلاواله می‌نویسد: «... این اخبار (لشکرکشی بزرگ عثمانیها) چنان در شاه موثر شد که فوراً دستور داد شهری را که میان تبریز و اردبیل واقع شده و مردمش آنرا ترک کرده بودند با آبادیهای اطرافش آتش بزنند و تمام مردمی را که هنوز در اردبیل و دهکده‌های مجاور آن مانده بودند به طرف مازندران یا جاهای دوردست دیگر آذربایجان یا عراق کوچ دهند و هر کس را که از رفتن امتناع کند بکشند و در قزوین نیز مردم آماده تخلیه شهر باشند تا در صورت لزوم این امر با سرعت انجام گیرد و اموال شاه را نیز بفوریت از قزوین خارج کنند و به فرح آباد یا اصفهان بفرستند». ^{۳۶۸} پیترو دلاواله از اندوه سنگین شاه عباس اول بدنبال کسب این خبر سخن می‌راند که با توجه به اینکه تبریز بعد از مدت‌های مديدة و با رشدات‌های کم نظیر قزلباشان و تدابیر جنگی شخص شاه از دست عثمانیها بازپس گرفته شده بود قابل درک و توجیه است. ^{۳۶۹}

یکی از علل دیگر انتقال پایتخت، تعصب ویژه شاه عباس اول در ایجاد شهری با بنایهای فاخر و منحصر به فرد در جهت قدرت‌نمایی دولت خود و در نتیجه توجه ویژه وی به پایتخت جدید خود بوده و البته مجبور بود چنین کاری را در عمق کافی از قلمرو خود تحقق بخشد. شاهان صفوی مخصوصاً در مقابل دولت عثمانی که داعیه خلافت بر تمامی سرزمینهای اسلامی را داشت و بارها با دولت صفوی اصطکاک پیدا کرده بود نمی‌خواستند کم بیاورند. این موضوع در نظام سپاهیگری (مثل قورچی‌باشیان در مقابل یئنی چربیها)، عناوین رتبه‌ای (مثل سلطان نامیدن رتبه‌های زیر شاه) و نیز نام برخی از اینیه حکومتی (مثل عالی‌قاپو در مقابل باب‌عالی) تظاهر عینی پیدا کرده بود. پیتر دلاواله می‌نویسد: «در مشرق زمین به استثنای قسطنطینیه و حومه آن واقعاً هیچ یک از نقاط دیگر را نمی‌توان با اصفهان مقایسه کرد و نسبت به

۳۶۸- سفرنامه پیتر دلاواله، ص ۳۹۲

۳۶۹- «شاه از این خبر چنان افسرده شد که بعد از ظهر همان‌روز یعنی موقعي که آرامگاه شاه صفوی حلوت بود بانجارد و دستور داد در راه را بینند و با متولی آستانه که مامور حفظ و حراست آرامگاه و اشیاء گرانیهای آن است مدنها در آنجا به سر برد و بعد از دعاها طولانی در مقابل قبر، صندوقه ضریح را بغل گرفت و سیل اشک‌جاری ساخت و مدقی مديدة به همین حالت باقی ماند و تقدیم روز را نیز در قصر شاهی غنگین و ملوث نشست.» سفرنامه پیتر دلاواله، صص ۳۷۵-۳۷۶. شاید لازم به یادآوری نباشد که شکست در جنگ انتقال پایتخت از سرزمین آبا و اجدادی و حتی عدم انتخاب شهرزادگاه به عنوان پایتخت نباید به سان‌نشانمای از زیبونی یا عدم میهن‌پرستی و ... تلقی شود بلکه تمامی منابع مربوط به آن دوره در میهن‌پرستی، بیباکی و نیز درایت و سیاست شاهان صفوی بالا‌حضر شاه عباس صفوی متفق‌القولند. در این خصوص شاید بیان خاطره‌ای از کپنهاک دانمارک مربوط به بزرگی از اهل سیاست بیجا نباشد. «بعد از انجام دیدارهای رسمی برای هیأت ما بر نامه گشت شهری همراه با یک راهنمای محلی در نظر گرفته شده بود. دیدار از چندین کلیسا، پل، دانشگاه قديمی، موزه و مجسمه اشخاص مشهور تاریخی در این برنامه گنجانده شده بود ولی جالبترین مورد مربوط به مجسمه‌ای بود که در آن جنگجویی شمشیر به دست بر اسی خروشان نشسته بود. طبق توضیحی که راهنما داد، جنگجوی مورد اشاره در همه جنگ‌ها شکست خورده بود. ما به اقتضای نزراکت از خنده ناگهانی خود جلوگیری کردیم ولی راهنما که احتمالاً بی به حالات درونی ما برد بود در پایان توضیحاتش گفت: او یک دانمارکی اصیل بود و با اخلاق و رشادت تمام برای کشورش می‌جنگید.

قسطنطینیه نیز اصفهان نه تنها از بسیاری از جهات مساویست بلکه به جرات می‌توان گفت که از آن برتر است... او (شاه عباس) با ساختمانهای پیاپی و مخارجی که در آن می‌کند تمام سعی خود را در راه عظمت آن گذاشته است.»^{۳۷۰} شاه عباس جوان با درایت خاص خود برای اطمینان از امنیت مرکز سیاسی مورد نظر خود ابتدا آنرا به اعمق قلمرو خود انتقال داد.^{۳۷۱}

عدم انتقال پایتخت به اصفهان در همان بار اول، نشاندهنده عدم وجود میل باطنی شاهان صفوی به دور شدن از وطن آبا و اجدادی خود و منابع نیروی انسانی خود بوده است. چه، صفویان بهترین عملکرد جنگی خود را در برخورد با قوای اشغالگر عثمانی متظاهر نموده و همواره هنگام بازپس‌گیری سرزمهنهای آذربایجان احساس واقعی مظفر بودن می‌کردند. همانطور که گفته شد وجود اصطکاکات شدید بین دولتين صفوی و عثمانی که دول غربی نیز مداماً در تشديد آن تلاش وافری داشتند و از دست رفتن عمق استراتژیک دفاعی در غرب علت اصلی انتقال پایتخت از تبریز بوده تا جاییکه با وجود برخی اصطکاکات ناشی از تفاوت زبان و مذهب^{۳۷۲} چربیده است.^{۳۷۳} بسیاری از ابنيه ساخته شده در اصفهان توسط این شاهان، -مثل هشت‌بهشت تبریز: اوزون حسن و هشت‌بهشت اصفهان شاه سلیمان صفوی، بازار قیصریه تبریز: اوزون حسن، بازار قیصریه قزوین: شاه تهماسب اول و بازار قیصریه اصفهان: شاه عباس اول، عالی‌قاپو قزوین: شاه تهماسب اول و عالی‌قاپو اصفهان: شاه عباس اول؛ چهلستون/ قزوین: شاه تهماسب اول و چهلستون اصفهان: شاه عباس ثانی و ...- در واقع کپی کار اجدادشان در شهرهای آذربایجان بوده است. شاه عباس با ارزیابی درست از قدرت دولت خود و وضعیت و موقعیت دشمنان خود و اینکه با توجه به قدرتیابی روزافرون عثمانی در غرب از ایجاد عمق استراتژیک برای دولت خود با مرکزیت آذربایجان عاجز است به این اقدام دست زد.^{۳۷۴} تصمیم به انتقال پایتخت همچنین نشان از عزم و نیت وی برای

۳۷۰- همان، صص ۳۶-۳۵.

۳۷۱- صفویه میراثدار آقویونلوها بود که حدود غربی آن تا آنسوی رود فرات را شامل می‌شد ولی باز دست دادن مناطق غربی، عمق حضراتیابی قلمرو تحت حاکمیت در جهت شرق تغییر مکان داد.

۳۷۲- نگاه کنید به جلد ۷ سفرنامه شاردن ص ۶۲ و همچنین سفرنامه کمپفر که بخش مجزای مربوطه در ترجمه فارسی حذف گردیده است.

۳۷۳- هر چند تاریخ‌نویسان به «ازدیکی دو عنصر اصلی شکل‌دهنده ساختار اجتماعی ایران- فارسها و ترکان» و ایجاد گستاخانگی- مذهبی بین ترکان را به عنوان یکی از مهم‌ترین نتایج طبیعی رسمیت‌یابی مذهب تشیع در ایران شمرده‌اند، لیکن به نظر می‌رسد این موضوع بطور کامل از میان نرفته بوده است. نگاه کنید به: ایران عصر صفوی، صص ۲۹-۲۸ و ۵۰۰ سال فرسایش زمان در چالدران، ص ۴۹

۳۷۴- دکتر هنرفر در خصوص حدود قلمرو صفویه در زمان شاه عباس اول می‌نویسد: «کشور ایران از طرف شاه عباس کثیر به پنج ناحیه یا ایالت اصلی زیر تقسیم شده است: ۱- فارس (جنوب ایران) پارسه قدیم که تا خلیج ایران (فارس) امتداد دارد و به بیست حوزه تقسیم می‌شود که بزرگترین آن حوزه حول و حوش شیراز مرکز این ایالت است. ۲- خراسان (مشرق ایران) که تا هندستان گسترده است و به چهل حوزه تقسیم شده. مرکز این ایالت مشهد است در حوزه‌ای به همین نام و سه حوزه دیگر هم از توابع آنست. ۳- آذربایجان (شمال غرب ایران) که ماد شمالي و قسمتی از ارمنستان را شامل می‌شود و تا سرحد ترکیه امتداد دارد. این ایالت به ۵۵ حوزه تقسیم شده و شهر مهم تجاری تبریز مرکز آن است و غیر از حوزه‌ای که به همین نام مشهور است نه حوزه دیگر نیز از توابع آن به شمار

اقدام در جهت برخی تغییرات اساسی در قدرت مرکزی، وجود ناظر بر توازن بین‌المللی و ... دارد. او اصفهان را بدليل موقعیت ویژه آن انتخاب کرد و سالهای اول دوران سلطنت خود را به عمران پایتخت جدید و احداث ابینیه فاخر مورد نظر خود و سازماندهی ارتش قدرتمند و جلب کمکهای خارجی نمود و البته از سیر وقایع در سالهای بعدی اقتدار شاه عباس نشان از موفقیت وی در نیل به خیلی از مقاصد خویش بوده است. موفقیت در عرصه‌های مذکور نیز باعث گردید تزلزل در اعتقاد صوفیان نسبت به شاهان صفوی را که متعاقب شکست سنگین چالدران در زمان شاه اسماعیل بروز نموده بود از میان برود بطوریکه شاردن می‌نویسد: «ایرانیان عالی قاپو را مورد تعظیم قرار میدهند و مقدس می‌شمارند... قورچیان فوج نگهبان می‌باشند ولی شخصیت شاه در ایران چنان مقدس است که نیازی به نگهبان نیست چنانکه هنگام روز هیچگاه کسی در آنجا وجود ندارد و شبها نیز نگهبانان در آنجا بمانند خانه خودشان در بستر استراحت می‌غوندند بدون اینکه حتی در بزرگ را بینند و هر کس از آنجا بیرون می‌رود و درون می‌شود بی‌آنکه فریاد گلن کیم؟ (کیست که می‌آید) بگوش برسد و بدون اینکه جانداری بترصد بپردازد». ^{۳۷۵}

قرائن حاکی از این است که شاه عباس برای تسريع در این امر تمام توان خود را بکار برد و از همان سال نخست با بکارگیری اکیپی متخصص و مجرب به احداث شهری جدید در کنار شهر قدیم اصفهان دست زده است. وی اینکار را با ساخت اماکن دولتی در اطراف میدان نقش‌جهان آغاز و برای اینکار از اساتید حرف سراسر کشور و بالاخص تبریزی استفاده نموده و این مهم را با تهجیر این اقوشار از آذربایجان (تبریز و جلفا) آغاز نموده است. ^{۳۷۶}

شاردن بخش قدیمی شهر را چنین توصیف می‌کند: «شهر کهنه اصفهان منطقه‌ای است که هیچگونه بنای عالی و اثر بسیار شایان توجه در آن وجود ندارد. خانه‌ها کوچک، پست، انباشته روی یکدیگر و مطلقاً فاقد باغاتیست که در مناطق دیگر شهر وجود دارد. کوچه‌ها تنگ و باریک، هوا خفقان‌آور، مردم فقیر و نادر در پست‌ترین شرایط زندگی است و در حقیقت لابیرنتی است که نیاز به راهنمایان دارد.» ^{۳۷۷} شاردن علت این امر را هجوم مداوم دشمنان گوناگون دانسته است که باعث می‌شد مردم همیشه

می‌رود. ۴- گیلان و مازندران (در ساحل دریای خزر) که قریباً با هیرکانیه قید مطابقت دارد و شامل ۲۱ حوزه می‌شود. مرکز آن استرآباد است که غیر از حوزه‌ای به همین نام دو حوزه دیگر را هم شامل می‌شود. ۵- عراق عجم (مرکز ایران) که شهر بر جسته آن اصفهان پایتخت مملکت است و غیر از حوزه‌ای به همین نام چهار حوزه دیگر را نیز دربر گرفته است.» گنجینه آثار تاریخی اصفهان، ص ۱۵۷

۶- شاردن ج ۷ صص ۱۴۳-۱۴۲ (این طرز قرائت از حکومت خوانده‌گرامی را به یاد سخنان مونتسکیو خواهد انداخت که می‌گوید: بهترین حکومتها هنکی بر احترام است و بدترین حکومتها هنکی بر سرنیزه و ترس. شاردن ج ۷ ص ۱۴۴.

۷- «هنگامیکه شاه عباس تضمیم گرفت در پارش را در اصفهان مستقر سازد و این شهر را همچنانکه هست زیاگردانه تمام شخصیتی‌ای بزرگ بلکه کلیه کسانی را شریوتمند می‌دانست بر آن داشت که (هر یک از ایشان) یک عمارت عمومی برای آرایش و آسایش شهر بنا کند.» همان، ص ۹۷

۸- شاردن جلد ۷. ص ۲۶۴

گوش به زنگ باشند و با وصول خبری مبنی بر هجوم بیگانگان به کوهها پناه ببرند. شاردن همچنین از نایبودی تدریجی اینگونه منازل سخن رانده است.^{۳۷۸} از نوشتۀ‌های شاردن و سایر سیاحان اروپایی پیداست که شهر قدیمی اصفهان فاقد ظرافت‌های خاصی که از مولفه‌های شهری بشمار می‌رود بوده است بطوریکه کار تهیه نقشه از بخش قدیمی شهر را علیرغم همکاری افرادی وارد و از اهل محل برای شاردن ناممکن ساخته بود و این در حالی است که وی در نیمه دوم قرن هفدهم یعنی با گذشت حدود سه ربع قرن از پایتختی اصفهان بوده است.^{۳۷۹}

این توجه ویژه، مهاجرتهای انبوه از سراسر کشور را بدبانی آورده و موجب بروز اشیاع در محلات قدیمی شهر شده و این موضوع نیز ضرورت ایجاد شهرکهای جدید و مدرن را موجب شده است. پیترو دلاواله در سفرنامه خود که نسبت به سفرنامه‌های سایر اروپاییان از اطلاعات تفصیلی بیشتری برخوردار است، چنین می‌نویسد: «اصفهان واقعاً شهری است که در آن همه نوع اقوام و ملل گرد آمده اند، چنانکه به تنها یی در خانه من به ده زبان تکلم می‌شود و ...»^{۳۸۰} دلاواله در ادامه بالافصله توضیح می‌دهد که سه زبان از ده زبان مذکور را فقط خودش بلد است ولی این از اهمیت نکته مورد اشاره نمی‌کاهد.

«مقر دربار صفوی در بزرگترین شهر ناحیه عراق یعنی اصفهان پایتخت ایران است که صفاهون نیز نامیده می‌شود.... وسعت این شهر چنان است که آنرا بزرگترین شهر آسیا در این سوی رود گنگ می‌توان به حساب آورد. آری از زمان شاه عباس اول چنین توسعه‌ای در خارج حصارهای قدیمی نصیب آن شده است. حتی امروز نیز شهر در حال گسترش است، زیرا علی‌الدوم از سایر نواحی مملکت به پایتخت هجوم می‌آورند و این بدان علت است که مردم می‌پندارند و امیدوارند که در مقر دربار بهتر بتوانند از چنگ ظلم وجود حکام و والیان در امان باشند.^{۳۸۱} ... مردم مدعی هستند که هوای اصفهان از زمان شاه عباس به این خوبی و سلامتی است و علت هم آن است که شاه خیابانهای عمومی را مشجر کرد و ... از حومه‌های اصفهان که به مقدار زیاد به نشو و توسعه شهر کمک کرده‌اند باید در وهله اول از دو تا نام برد: عباس‌آباد در غرب اصفهان که به نام موسس خود موسوم گردیده و جلفا در جنوب.^{۳۸۲} ... زیباترین خیابانها در

^{۳۷۸}- همان، ص ۲۶۵

^{۳۷۹}- نگاه کنید به همان، ص ۶۰

^{۳۸۰}- سفرنامه پیترو دلاواله، ص ۴۵۶

^{۳۸۱}- شاردن، ج ۷، ص ۱۸۵

^{۳۸۲}- همان، ص ۱۸۶

حومه جدید شهر، عباسآباد قرار دارد. پس از آن به ترتیب جلفا و در مرحله آخر شهر قدیم که دارای معدودی خیابانهای درختکاری شده است قابل ذکر است.^{۳۸۳}

دکتر نژهت احمدی^{۳۸۴} در مقاله خود به نام «جایگاه مهاجران تبریزی در اصفهان (پایتخت صفوی)» می‌نویسد: «اصفهان پس از آن که به پایتختی صفویان برگزیده شد به ابرشهری تبدیل شد که شکوه و جلال آن زبانزد خاص و عام گشت... حال این پرسش مطرح است که این دستاوردهای عظیم مادی و معنوی تنها به دست ساکنان بومی شهر و در اثر محوریت سیاسی آن انجام پذیرفت یا آنکه عوامل دیگر و افراد دیگری نیز در جهش این شهر نقش داشته‌اند... در میان جلال و شکوه اصفهان دوره صفوی با گزینش آن به پایتختی و در نتیجه سیل مهاجرت نخبگان سراسر کشور به این شهر رابطه‌ای معنی‌دار وجود دارد... بی‌شك انتخاب اصفهان به پایتختی و محوریت سیاسی آن در این تحولات بی‌تأثیر نبوده است اما می‌باشد به نقش مهاجرانی که به این شهر آمدند نیز توجه کرد.^{۳۸۵} از سوی دیگر ابعاد مهاجرت نیز گستره و به صورت گروههای بزرگ و پرجمعیت بوده است بطوریکه جمعیت شهر اصفهان را به شدت تحت تاثیر قرار داده و در واقع اصفهانی‌ها در شهر خود به اقلیتی ۲۰ درصدی تبدیل شده‌اند! دکتر شفقی می‌نویسد: «توسعه اصفهان عصر شاه چنان شتابان بود که جمعیت ۸۰۰۰۰ تا ۱۰۰۰۰۰ نفری آن در اندک مدتی به شهر نیم میلیون نفری تبدیل گردید.^{۳۸۶}

متعاقب کنکاش بیشتر متوجه می‌شویم که سهم آذربایجان از این میان ویژه است. «در میان مهاجرانی که به این شهر آمدند، مهاجران تبریز -پایتخت اولیه صفوی- جایگاهی در خور توجه دارند...»^{۳۸۷} این مورد از افت شدید جمعیت در تبریز در آن سالها نیز مشهود است. جمعیت تبریز که تا اواخر قرن شانزدهم و علیرغم حملات مکرر عثمانیها و از دست دادن موقعیت مرکزی در جغرافیای تحت حاکمیت صفویان در عین پایتخت بودن، حدود ۳۵۰ هزار نفر^{۳۸۸} بوده است، به کمتر از ۱۰۰ هزار نفر در نیمه نخست قرن هفدهم رسیده و جمعیت اصفهان از ۱۰۰ -۸۰ هزار نفر به حدود نیم میلیون نفر رسیده است.

^{۳۸۳}- همان، ص ۱۹۰

^{۳۸۴}- عضو هیئت علمی گروه تاریخ دانشگاه الزهراء تهران

^{۳۸۵}- مجموعه مقالات همایش صفویه در گستره تاریخ ایران زمین، مقاله «جایگاه مهاجران تبریزی در اصفهان (پایتخت صفوی)»، صص: ۳۰ - ۳۷

^{۳۸۶}- چکیده مقالات همایش صفویه در گستره تاریخ ایران زمین، چکیده مقاله « محله تبریزیها یا تبریز نو (عباس آباد) نخستین شهر کسازی عصر شاه عباس اول در اصفهان»، صص:

۷۸ - ۷۹

^{۳۸۷}- مجموعه مقالات همایش صفویه در گستره تاریخ ایران زمین، صص: ۳۰ - ۳۷

^{۳۸۸}- اورتا عصر لرده تبریز شهر نینین تاریخی، ص ۲۰۰

پروفسور عون‌الهی می‌نویسد: «با انتقال پایتخت صفویه به اصفهان، با فرمان شاه عباس اول شعراء، نقاشان، معماران، خطاطان، موسیقی‌شناسان تبریز به این شهر کوچ داده شدند.»^{۳۸۹}

دکتر شفقی می‌نویسد: «وسعت و جمعیت این محله نوبنیاد (محله تبریزیها یا عباس آباد) چنان بالا بود که می‌توان با موازین علمی و شهرسازی قرن ما آن را شهرک نوبنیاد آن عصر تلقی کرد... تعداد مساکن عباس آباد بنا به نوشته شاردن دههزار و رستم‌التواریخ آن را ۱۲۰۰۰ باب با سردرهای عالی که همه دارای نقش و نگار بوده یاد کرده‌اند و اگر بعد هر خانوار را حداقل ۵ نفر محاسبه نماییم جمعیت آن بالغ بر ۵۰۰۰۰ نفر و اگر ۱۰ نفر محاسبه نماییم بالغ بر ۱۰۰۰۰۰ نفر می‌شد که عددی است نسبت به وسعت شهرک قابل قبول و غیرقابل اغراق.»^{۳۹۰} جدولی که ماساشی هانه دا بر اساس گزارشات شاردن از محلات مختلف تهیه نموده است نیز حاکی از بزرگی قابل توجه محله عباس آباد می‌باشد. بر اساس این جدول بیشترین تعداد خانه‌ها در میان محلات اصفهان متعلق به جلفا و در درجه دوم متعلق به عباس آباد بوده است.^{۳۹۱}

دکتر نزهت تبریزی ضمن تأکید بر لزوم پرداختن به نقش مهاجران در آبادانی اصفهان پایتخت صفویه، به مهجوریت موضوع جایگاه مهاجران تبریزی در اصفهان اشاره کرده و به حق عنوان می‌کند که به نقش مهاجران غیرایرانی در کشور بیشتر توجه شده است.^{۳۹۲}

البته التفات متنفذین و ثروتمندان غیرتبریزی به محله عباس آباد در سالهای بعد از تاسیس و بالا گرفتن رونق آن، با توجه به وضعیت خاص آن متصور و طبیعی است، همانطور که احتمال سکونت بخشهایی از مهاجران تبریزی با وضعیت پایینتر اقتصادی و اجتماعی در محلات دیگر ممکن و متصور می‌باشد. چرا که موقع صحبت از عباس آباد فقط به تجار، صنعتگران، هنرمندان و متنفذین تبریزی اشاره می‌شود در حالیکه مهاجرت توده‌هایی از اقشار دیگر تبریزی به پایتخت جدید با توجه به حملات متوالی عثمانی و مساله عدم امنیت در منطقه آذربایجان قابل تصور است. توسعه عباس آباد با جذب غیرتبریزیها در دهه‌های بعدی نیز قابل تصور است.

۳۸۹- همان، ص: ۴۴

۳۹۰- مجموعه مقالات همایش صفویه در گستره تاریخ ایران زمین، ص: ۵۴۴

۳۹۱- همان، ص: ۲۵

۳۹۲- نگاه کنید به مجموعه مقالات، ص: ۱۷

از جدولی که ماساشی هانه دارایه داده می‌توان پی برد که عباس‌آباد ضمن دارا بودن بیشترین تعداد خانه‌ها بعد از جلفا، با توجه به تعداد مساجد، حمامها، مدارس و کاروانسراها، ثروتمندترین و جزو پرجمعیت‌ترین محلات شهر بوده است.

نام محله	خانه	مسجد	مدرسه	کاروانسرا	بازار	حمام
چهارباغ	--	--	--	--	--	--
خواجه	۱۱۱	۱۲	۸	۱۵	۱۲	۲۱
عباس‌آباد	۲۰۰۰	۱۲	۵	۲۴	--	۱۹
شمس‌آباد	۶۱۱	--	--	--	--	--
سبنا	۲۰۷	۲	۲	۳	۲	۲
سعادت‌آباد	---	۱	--	--	--	--
جلفا	۲۴۰۰-۲۵۰۰	--	--	--	--	--
کهران	۲۸	۲	--	۲	--	--
سیداحمدیان	۱۵۸	۲	--	--	--	۴
طوقچی	۸۰	--	--	--	--	۴
فلقلچی	۱۵۰	۲	--	--	--	۴
در دشت	۸۵	۲	--	--	--	۴
بید‌آباد	۸۸۳	۸	--	۱۱	۵	۴

شاردن می‌نویسد: «محله عباس‌آباد از دروازه سلطنتی آغاز می‌شود. این محله را کوی تبریزیان نیز می‌نامند. زیرا نخست ساکنان آن تبریزیانی بودند که شاه عباس بزرگ آنان را به اصفهان کوچانده و در آنجا سکونت داده است. این محله از بزرگترین و آبادترین محلات شهر می‌باشد، در طول نیم فرسنگ میان پل الله‌وئردی خان تا پل مارنان واقع است و چون تازه‌ساز است و بناهای مجلل دارد زیباترین و خوش منظرترین محلات شهر به شمار می‌آید. کوچه‌های عباس‌آباد برخلاف کوچه‌های اصفهان که تنگ و پر پیچ و خمند، راست و گشاده‌اند، از میان بیشتر کوچه‌های محله آب روان است و در دو طرف، جویها به درختان تناور و سایه‌افکن آراسته است. بیشتر ساکنان این محله مردمان ثروتمند و متخصص می‌باشند و در هیچیک دیگر کوی‌های این شهر این همه توانگر و جاهمند نیست».^{۳۹۳}

دلاواله نیز می‌گوید: «در اطراف آن (اصفهان) به دستور شاه سه محله جدید ساخته شده که به فاصله کمی از شهر واقع شده‌اند، یکی از آنها تبریز نو نام دارد که سکنه‌اش را عده‌ای از اهالی تبریز که به اصفهان کوچ کرده‌اند تشکیل می‌دهند، ولی شاه مایل است این محله منبعد با نام عباس‌آباد نامیده ۳۹۴ شود».

در منابع مختلف و مخصوصاً از زبان سیاحان اروپایی (شاردن، کمپفر، دلاواله و ...) به رواج زبان ترکی در دربار و نیز قشر متنفذ و صاحب‌نام پایتخت بارها اشاره شده است. حتی آشنایی تمامی این سیاحان به زبان ترکی در درجه اول از نوشتۀ‌هایشان مشخص است. مثلاً دلاواله می‌نویسد: «مطلوب دیگر ... عبارت از این است که در ایران بطور عادی و جاری ترکی را بیش از فارسی صحبت می‌کنند و در حقیقت ترکی زبان درباریان و رجال ایران است». ۳۹۵ خود پیتر دلاواله فارسی نمی‌دانسته است چنانکه خود در جای دیگر عنوان می‌کند: «از جملات آوازها چیزی نفهمیدم، زیرا از زبان فارسی چیزی نمی‌دانستم فقط آنقدر می‌دانم که نام شاه عباس به کرات بده می‌شد و گمان می‌کنم تمام اشعار در مدح او بود». ۳۹۶ به این وسیله درمی‌یابیم که ترکی با وجود خیل افراد اهل فن و استادی حرف آذربایجانی و بالاخص تبریزی به هیچوجه مهجور و منحصر به دربار نبوده است. ۳۹۷

از نام بسیاری از ابنیه، کویها، اماكن عمومی و حتی اشخاص (از قبیل عمارت عالی قاپو، مسجد سفره‌چی - سرخی - گورستان شام‌اهلو، قوشخانه، کاخ ولی جارچی‌باشی، مسجد و مدرسه علیقلی آقا، کاروانسرای قورچی‌باشی، کاخ دینلنجی‌خان، کاخ عزب‌باشی، مدرسه گل‌گز، پل الله‌وئردیخان، کاخ سنجر میرزا، کاخ، مسجد و بازار ساروتقی و ...) نیز مناصب و مشاغلی مانند توپچی‌باشی، قاپوچی و قاپوچی‌باشی (خوانسالار اعظم)، ۳۹۸ ائشیک‌آغاسی (مسئول خرید برای کاخ)، یوزباشی (سووان)، اون‌باشی (استوار)، مین‌باشی (سرهنگ)، دیوان بیگی (رئیس امور عدليه)، قورچی (قوروچو= نگهبان، پاسدار)، شرابچی‌باشی و

۳۹۴- سفرنامه پیتر دلاواله ص ۳۶. شاه عباس در مقابل خدمات بیشمار خود نام خویش را محقق برای مورد استفاده قرار گرفتن در بسیاری از عناصر می‌دانست. تعابیری برای نامیده شدن زیباترین محله اصفهان به عباس‌آباد پول رایج تحت عنوان عباسی (یک چهارم اوپن یا ۲۰٪ تالر) سفرنامه کمپفر ص ۲۴۵ پسوندهای اشخاص مشهور و ... واحد پول یا شمارش پول در عهد شاه عباس اول توانان تالر (دوازده تومان= دویست تالر. ص ۱۶۰)، عباسی (نصف تالر) و محمودی (۱/۱ تالر. ص ۲۴۵) بوده است.

۳۹۵- سفرنامه پیتر دلاواله ص ۸۷

۳۹۶- همان، ص ۲۵

۳۹۷- به این جمعیت باید مهاجران ارمی رانیز که در ارتباطات خارج از قوم خود به ترکی صحبت می‌نمودند اضافه نمود. ایشان بعض‌حتی نامهای ترکی بر خود داشته‌اند مثل الله‌وئردیخان، قرچتای و ... نگارنده

۳۹۸- شاردن ج ۷ ص ۱۴۳

... ۳۹۹ که قابلیت ذکر بصورت جداگانه در سفرنامه‌ها و آثار مکتوب آن دوران را یافته‌اند و اکثر قریب به اتفاق آنها مخصوصاً تا پایان دوره شاه عباس اول - ترکی هستند به حجم مهاجرت آذربایجانیها و نیز کیفیت تاثیرگذارشان در عرصه‌های مختلف پی می‌بریم. موضوع نامگذاریها را نمی‌توان صرفاً به آذربایجانی بودن شاهان و امرا نسبت داد. چنانچه به حق نمی‌توانیم همه موارد دارای نام ترکی را به آذربایجانیها نسبت دهیم، این نیز واقعیتی است که در همه موارد دارای نام غیر ترکی نیز نمی‌توانیم نقش و وجود آذربایجانیها به طور عام و تبریزیها - به طور خاص - را انکار کنیم. از سوی دیگر تمامی اینها به هیچوجه به معنی فقدان جایگاه زبان فارسی نباید تعبیر شود. زیرا اکثر همین شعرای آذربایجانی نیز در پیشگاه شاهان ترک به زبان فارسی شعر گفته و مورد ملاحظت قرار گرفته‌اند. دلاواله می‌نویسد: «تکلم ترکی دلیل این نیست که ایرانیان برای آن ارزشی بیش از فارسی قائل‌اند». ۴۰۰

منسوبیت به محل، شهر و یا صنفی خاص که برای تمییز انسانها بجای نام خانوادگی متداول بوده است مخصوصاً با توجه به جایگاه زبان ترکی در حد زبان رسمی-دریاری در این دوره‌ها به صورت ترکی آن. ۴۰۱

نصرآبادی در تذکره خود از صدھا شاعر، عالم، اهل تخصص در صنایع و طب، تاجر، زرگر و هنرمند ترک نام می‌برد که تعداد قابل توجهی از آنها مشخصاً از تبریز هستند. ۴۰۲ از این افراد میتوان به حکیم ابوطالب (به عنوان طبیبی حاذق در کنار طبع شعری اش)، محمدمرضا پاشای تبریزی، رشیدا (زرگر)، نظام تبریزی، ملابابیندر، حاج صالح تبریزی، میرزا صالح، محمدحسین چلبی، میرزا محسن، میرزا مقیم جوهري، مولانا رجبعلی، چلبی بیک، حاج اسماعیل خان، حافظ محمدحسین، محمدمرضا مرواریدفروش تبریزی و ... اشاره نمود. نکته‌ای که در میان این نامها به چشم میخورد تعداد کم بومیها است که کمتر از یکصد و پنجاه نفر از بیش از هشتصد نفر نامبرده شده را شامل می‌شوند.

همچنین از محتوای تذکره نصرآبادی به مهاجرت (بخشی از) تبارزه اصفهان به هند، بغداد ... و یا بازگشت به تبریز پی می‌بریم. از این جمله‌اند: محمدقاسم و محمدمرضا پاشا برادران محمدحسین چلبی،

- نگاه کنید به: شاردن جلد ۷ و تذکره نصرآبادی و گنجینه آثار اصفهان

۴۰۰- سفرنامه پیش دلاواله، ص ۸۷

۴۰۱- چیتچی حاج قاسم، قورچی - قوروچو - احمد، حسیرچی علیرضا، تبریزی محمدحسین، شیرازی عبدالکریم و ...) بکار می‌رفته است که امروز نیز در برخی از نامهای خانوادگی اصیل متجملی است. نگارنده

۴۰۲- افراد نامبرده در این اثر ارزشمند با توجه به ماهیت اثر - تذکره - شامل شعر یا حدائق افرادی هستند که در شعر و ادب نیز طبیعی داشته‌اند. بنابراین می‌توان نتیجه گرفت که تعداد خبرگان مشاغل گوناگون و نخبگان علوم بسیار بیشتر و موثرتر از شعر و ادب بوده است. نگارنده

علی تبریزی جواهر قلم، میرمحمد مقیم تبریزی، حاج اساعیل خان و ...^{۴۰۳} می‌توان چنین نتیجه گرفت که اگر تمامی یا اکثریت قاطع جمعیت عباسآباد در ابتدای امر تبریزی بوده‌اند، از زمانی بعد، محله از حالت کلنی خارج شده و در زمان حمله افغانه بیشتر آنها مهاجرت کرده بوده و باقی جمعیت تبارزه و غیرتبارزه‌ای بوده‌اند که با گذشت چند نسل با خلائق دیگر ساکن در شهر، جو فرهنگی عمومی و طبیعت اصفهان خو گرفته بودند و در این میان البته وجود ثروتمندان بومی در میان ایشان نیز محتمل و ممکن است.

نظر دکتر نزهت احمدی درست مینماید که معتقد است (حداقل) بخشی از تبارزه اصفهان تبریزیهای ساکن در شهرهای دیگر غیر از تبریز بوده‌اند که با تشکیل کلنی بزرگ تبارزه در اصفهان بدانجا نقل مکان نموده‌اند. مثلاً ملا عصری تبریزی از یزد، درویش کاهن از قزوین یا شیراز و کاظما از کاشان آمده بود.

عون‌الهی نیز از حسین چلبی متخلص به زاهد، میرزا حسن متخلص به تاثیر، میرزا عرب متخلص به ناصح، میرزا مقیم شاعر متخلص به جواهی، چلبی بیگ ابن میرزا علی بیگ متخلص به فارق، محمدامین بن زیادالدین تبریزی متخلص به خازن، لسان شیرازی، ملا عبدالباقي، حشری تبریزی، عصری تبریزی، طغایی، حاجی علیرضا بیگ تبریزی، صائب تبریزی، علالدین و قوسی به عنوان شعراء، خطاطان و ادبیات تبریزی که به خلق آثار در اصفهان ادامه دادند نام می‌برد.^{۴۰۴}

از میان این مهاجران آثار صائب، لسان، قوسی در شعر و علیرضا عباسی (یا تبریزی)، عبدالباقي و علالدین در خوشنویسی امروز نیز در قالب دیوانها، دفاتر شعر، کتبیه‌های سردر مساجد مشهوری چون مسجد امام اصفهان و ... قابل مشاهده است. کتبیه‌های سردر و کتبیه بزرگ کمرنبندی داخل گنبد مسجد شیخ لطفا... به خط ثلث مورخ به سال ۱۰۱۲ هجری نیز اثر علیرضاست. «از وزرای شاه عباس» خواجه جلال الدین تبریزی و خواجه جمال الدین تبریزی از مردمان تبریز هستند. وی (محمد حسن مستوفی، زبدہالتواریخ) همچنین از محمدبیگ تبریزی در شغل منشی گردی و از مولانا محمدحسین تبریزی و ملا علابیگ تبریزی و میرزا علی‌رضا تبریزی به عنوان خوشنویسان دربار و از حکیم ابوالفتح تبریزی مشهور به حکیم کوچک که از زمرة اطباء ملازم شاه بوده است یاد می‌کند.^{۴۰۵}

^{۴۰۳}- ن. ک. شاردن ج ۷ ص ۱۳۷. جالب است که (حداقل اکثر) بانکداران و صرافان شهر از هندیان (احتمالاً مسلمانان پاکستان و غرب هند) بوده‌اند و هند

سرزمین زرخیزی بوده است. همان، ص ۱۳۷

^{۴۰۴}- اورتا عصر لرده تبریز شهرینین تاریخی، ص ۲۴۴

^{۴۰۵}- مقالات همایش صفویه در گستر، تاریخ ایران زمین، صص: ۳۰-۱۷

از این میان البته جایگاه و آثار علیرضا حائز اهمیت ویژه است. علیرضا عباسی که استاد و هنرمند دربار و مورد توجه ویژه شاه عباس بود، سبک خاصی را در این شهر پیاده نموده و دوست و شاگرد وی معین مصور نیز در اواخر همین قرن راه او را ادامه داده است.^{۴۰۶}

«علیرضا روز پنج شنبه اول شوال سال ۱۰۰۱ هجری قمری بخدمت شاه عباس درآمد و در زمرة ندیمان مخصوص وی داخل شد و شاه جمعی از خوشنویسان مانند محمد رضا امامی و محمد صالح اصفهانی و عبدالباقي تبریزی^{۴۰۷} را بدو سپرد تا زیردست او خط ثلث را بیاموزند. علیرضا عباسی تا پایان عمر در زمرة مقربان و ندیمان مخصوص شاه بود و در سفر و حضر در سلک مقربان شرف اختصاص داشت و به تقدرات و انعامات و نوازش‌های بیگانیات سرافراز و مفتخر بود و به لقب «شاه نواز» ملقب شد. محبت و علاقه شاه عباس باین مرد هنرمند بدان پایه بود که گاه پهلوی او می‌نشست و شمعی بدست می‌گرفت تا علیرضا در روشنایی آن کتابت کند.

الواحی که بر ضریح و صندوق حضرت رضا (ع) نصب شده بخط علیرضا عباسی و کار استاد مست على زرگ است. سال مرگ علیرضا عباسی بدرستی معلوم نیست فقط یک جا در شرح احوال او نوشته

^{۴۰۶}- علیرضا تبریزی از خوشنویسان بزرگ زمان شاه عباس اول است که چون بخدمت شاه عباس درآمد خود را علیرضا عباسی خواند. این خوشنویس استاد تبریز شاگرد ملا محمد حسین تبریزی و علاءالدین محمد بن محمد تبریزی معروف به علاء بیک بود و خط ثلث و نسخ را نیکوی نوشت. پس از آنکه در زمان شاه محمد خدابنده پدر شاه عباس قرآن عثمانی آن شهر را بتصريف آورده علیرضا از آنجا بیرون آمده و بقزوین پایتحت دولت صفوی رفت و در مسجد جامع آتشهر منزل گرفت و بکار کتاب مشغول شد و قسمی از کتبیه های آن مسجد را با چند قرآن در آنچه تمام کرد ولی چون میخواست که در خط نسبتی نیز استاد شود بمشق این خط همت گماشت و در اندک زمان بزور و قوت ام الخطوط که عبارت از ثلث است خوشنویس شده و خط را بجایی بلند رسانید و در هفت خط مخصوصاً در خطوط ثلث و رقاع و نسبتی استادی کم نظیر شد. گنجینه آثار تاریخی اصفهان، ص ۴۳۸

^{۴۰۷}- عبدالباقي تبریزی داشتمد تبریزی بفنون متعدد و هنرهاي متتنوع آراسته بود و مدتهاي اكتساب علوم و فضائل رنجها برده و در خدمت علايک که از فحول هنرمندان بود کسر تلمذ در میان بسته تا خود داشتمدنی گرامیه گشت و بر کرسی اشتهر نشد. آنگاه از تبریز بجانب بغداد روانه گشت در ان وقت «مصلطفی دده» نامی در بغداد بود که در فنون خطاطی یگانه زمان بود و صاحب خط و خطاطان میاورد که عبدالباقي در خدمت او بمشق خط پرداخت و آنقدر مشقات طاقتفرسا متحمل شد تا خطشن باوج ترقی عروج کرد و صیت خوشنویسی او بسیع شاه عباس بزرگ رسید و چون شاه عباس در هر جا صاحب هنری خاصه در خوشنویسي می‌پافت او را می‌خواست وی را طلب کرد. عبدالباقي امتناع ورزید آنگاه شاه عباس نوشتن کتبیه جامع بغداد را به حسین چلی محوی فرمود و او عبدالباقي را برای اینکار انتخاب کرد و او بطريق مطلوب این فرمان را اجرا کرد و چون شاه عباس قندهار را فتح نمود باز عبدالباقي را باصفهان خواست و عبدالباقي روانه اصفهان گشت و مورد مراحم شاهانه واقع شد و نوشتن کتبیه های مسجد شاه باو محول گردید. عبدالباقي داشتمد تبریزی در نگاشتن خطوط ثلث و نسخ و نسبتی جلی ماهر و از سایرین مقدم بود. پیاپی خط و خطاطان، ص ۱۸۷

شده است که در ۱۲۵ سالگی درگذشت و به همین سبب به شیخ‌الخطاطین ملقب شد ولی این امر مسلم نیست.^{۴۰۸}

دکتر بیانی می‌نویسد: «وی اصلاً از مردم تبریز بود و در بدایت حال نزد ملا علا بیک تبریزی تعلیم خطوط اصول گرفت و همچنان در تبریز می‌زیست تا عثمانیها بازربایجان حمله کردند و علیرضا از تبریز به قزوین آمد (یا در واقع رفت) و در تمام دوره فترت در این شهر بسر می‌برد و در مسجد جامع قزوین مسکن گزیده و بكتابت مشغول بود و در همانجا بملازمت فرهادخان قرمانلو از امرای دربار شاه عباس درآمد و در سر کار او بكتابت مشغول بود و از آن امیر رعایت و تربیت می‌دید و در مسافرتهای مازندران و خراسان وی بود. پس از دو سال شاه عباس اول بحال وی آگاه شد و او را از فرهادخان بازستاند و علیرضا باصفهان آمد و به دربار شاه صفوی پیوست. علیرضا مورد توجه و تفقد شاه عباس و در سفر و حضر هنگام صلح و جنگ ملازم وی بود و سمت خوش‌نوسی پادشاهی یافت و بهمین مناسبت عباسی رقم کرد. کتابداری خاصه سلطنتی بوی مفوض و مهر شاه درباره او بانجا رسیده بود که گویند بارها اتفاق افتاد که شب هنگام شاه عباس شمعدان طلای افروخته بدست می‌گرفت تا علیرضا در روشنایی آن خط بنویسد... میرزا سنگلاخ بحسب معمول خود و بعض متاخرین به تبعیت از او به علی رضا لقب «شاهنواز» داده‌اند و نیز میرزا سنگلاخ گوید که بمناسبت عمر طولانی وی را «شیخ‌الخطاطین» خطاب می‌کرده‌اند... از آثار گرانبهای بی‌همتای علیرضای عباسی، کتبیه طلای ضریح مقدس آستان رضوی در مشهد است. این کتبیه زیبا ساخت هنرمند زبردست مست علی زرگر (تبریزی) و خط آن که نستعلیق یک دانگ کتبیه عالی است از آثار جاویدان علیرضا عباسی است.^{۴۰۹}

کتبیه‌های فوقانی داخل گنبد مسجد شیخ لطف‌الله و کتبیه سردر این مسجد و کتبیه سردر مسجد شاه و مسجد مقصودبیک در اصفهان بخط علیرضای عباسی است.^{۴۱۰}

- گنجینه آثار، ص ۴۳۹-۴۳۸. بدیع الزمان تبریزی فرزند علیرضای عباسی تبریزی نیز دارای خصائص نیکوبوده است. «گویند از حکمت و فلسفه بهره مند و بادیات و زبان عربی و ترکی و فارسی آشنا بود و شعر می‌گفت و «بدیعا» تخلص می‌کرد و در دربار شاه عباس مانند پدر معزز می‌زیست. ... میرزا سنگلاخ بحسب معمول خود با لقب «نیک نگار» داده و صاحب تذکره دانشمندان آذربایجان مدفن اورا گورستان تخت پولاد اصفهان تعیین کرده است.» گنجینه آثار تاریخی اصفهان

- احوال و آثار خوشنویسان، بخش دوم، ص ۴۶۱-۴۵۶

- گنجینه آثار اصفهان ص ۴۰۱-۴۰۲

جدول زیر با استناد به تذکره نصرآبادی از سوی نگارنده تهیه شده است:

نام	با اشتهر	تخلص	شغل	محل سکونت	نسبت فامیلی با اشخاص مشخص دیگر	توضیحات
میرزا شریف	خازن	وزیر حاکم، ایل بختیاری، یوسف	عباس آباد	پسر میرزا نوری بیک	علت تخلص وی به خازن، این بوده است که جد اعلایی ایشان خازن شاه طهماسب بوده است. ن. ک. ص = قاسم خان ۱۷۷	
میرزا امین	--	مسئول استیقای شیراز	عباس آباد	پسر بزرگ میرزا نوری بیک	--	
محمدحسین چلبی	--	--	عباس آباد	برادر محمدقاسم	سازنده مسجد و حمام و بازار در جنب خانه خود	
محمدقاسم	--	--	عباس آباد	برادر محمدحسین چلبی	فوت در هند	
میرزا رحیم	--	--	عباس آباد	پسر محمدقاسم	فوت در هند (احتمالاً)	
میرزا محسن	تأثیر	تحویلدار از کدخدايان معتبر تجار	عباس آباد	نوه محمدحسین چلبی و ابوالخان تبریزی	--	
میرزا قاسم	زاده	صحیت و افاده علوم معقول و منقول	عباس آباد	پسر میرزا محسن تبریزی	میرزا طاهر مؤلف تذکره نصرآبادی تعریف تحسین آمیزی از وی را له نموده است.	
قاسم خان	--	--	عباس آباد - به هند رفته است	پسر میرزا شریف متخلص به خازن	--	
میرزا عرب	ناصح	تجارت	عباس آباد	شوهرخواهر میرزا ربيع	--	
میرزا طالب	--	--	عباس آباد	پسر میرزا خان کمال بیک	اندوخته پدر را از دست داده و به قناعت روزگار سپری میکند	
میرزا خان کمال بیک	--	--	عباس آباد	پدر میرزا طالب	صاحب اندوخته بسیار	
میرزا معصوم	--	احتمالاً تجارت	عباس آباد	پسر حاجی مومن و نوه حاجی باقر دراز تبریزی	گاهی سفر هند میرود	
حاجی باقر دراز تبریزی	--	تاجر معتبر	عباس آباد	جد میرزا معصوم و پدر حاجی مومن	در میان تجار اعتبار کم نظری داشته است	
میرزا مقیم	جوهری	تجارت	عباس آباد	پسر استاد میرزا	تجارت با هند مینموده است	

		علی زرگر تبریزی				جوهری
--	پدر میرزا مقیم جوهری	عباس آباد	زرگری	--	استاد میرزا علی زرگر تبریزی	
چند بار سفر هند رفته است	--	عباس آباد	تاجر معتربر	--	حاج اسماعیل خان تبریزی	
فوت به سال ۱۰۸۰ یا قمری	--	عباس آباد- شمس آباد	مدرس	--	مولانا رجبلی	
--	نوه قاضی زین العابدین تبریزی	؟	مدرس	--	میرزا باقر	
--	--	عباس آباد	--	آییک یا آیمک	میرزا باقر	
--	پسر مولانا محمدقاسم نجفی	عباس آباد	مشغول به تحصیل	وانق	ملا مهدی	
زشخو و درشت بوده	پسر ضیاء	عباس آباد- شیراز	--	- خازن- ملقب به آقاسی	محمد امین یا میرزا آقاسی	
در بغداد توطن داشته. شاه عباس اول محمدحسن چلبی را در پی او برای آوردن وی به اصفهان فرستاده بوده است. نگارنده تذکره نصرآبادی از وی مشق خط گرفته. آثار مکتوب در اصفهان دارد.	--	اصفهان- محله؟	خوشنویس خط ثلث	باقی	ملعبدالباقی	
آثار مکتوب در اصفهان دارد.	--	اصفهان- محله؟	خوشنویس	--	مولانا علی رضا	
--	پسر؟	عباس آباد	شاعر و تاجر؟	صاحب	میرزا محمدعلی صائب	
--	صاحب پدر تبریزی	عباس آباد	تاجر معتربر	--	پدر صائب	
فوت در تبریز	--	عباس آباد	--	حشری	حشری تبریزی	
--	نظم برادر تبریزی	اصفهان	مراواریدفروش	--	محمد رضا مراواریدفروش تبریزی	
از بزد به اصفهان آمده بوده است	--	عباس آباد	زرکشی	--	ملا عصری تبریزی	

فوت در هند	داماد پدر میرزا محسن بوده	گویا زاهدیک، عباس آباد	عباس آباد	--	--	میراسدا...
--	--	عباس آباد	زرگر و میناکار	--	--	رشیدا
ملازم نواب میرزا حبیب ا... صدر	--	اصفهان	آوازخوان	--	--	حافظ محمدحسین
--	پسر محمدقلی بیک تبریزی	عباس آباد	--	--	مفرد	ملا محمدعلی
--	پسر نقدی بیک	عباس آباد	خوشنویس؟	بیانی	--	بهرام بیک
پسرش در هند متوفی شده	--	عباس آباد	تجارت	--	--	مطلوبا
به هند رفته	--	اصفهان- هند	زركشی و نجح کوبی	--	--	مبدع تبریزی
--	--	عباس آباد	زرگر و نقاش	شاکر	--	محمدقلی بیک
--	--	عباس آباد	کتابت دیوان صاحب را میکند	--	--	عارفا
از درجه بالای کارش مورد حسد رشیدا بوده و احتمال دارد اصفهانی بوده باشد.	--	عباس آباد	زرگر و نقاش	نادر	--	کلب علی
به هند رفته	--	عباس آباد	زرگر	راضی	--	محمد رضا
فوت در یکی از محلات لرستان که محل خدمتش بود	پسر ملا بایندر تبریزی	عباس آباد	صاحب منصب حکومتی	--	--	میرزا مقیم
--	برادر محمد رضا بیک مرواریدفروش	عباس آباد	--	--	--	ناظم تبریزی
--	پسر علی رضا بیک تبریزی	عباس آباد	شاعر	--	--	حاجی مظفر
--	برادر میرزا آقاسی	عباس آباد	--	عارف	--	میرزا ابراهیم

دکتر مهدی بیانی در احوال و آثار خوشنویسان، از تعداد زیادی از خوشنویسان تبریزی که در عصر صفوی در اصفهان و کشورهای دیگر ترک- اسلامی (گورکانیان هند، عثمانی) به خلق آثار پرداخته‌اند نامبرده و حدالامکان به ذکر احوال آنان پرداخته است. از این جمله‌اند: حسین سهولی- میر؛ که در تبریز می‌زیسته و در بیست سالگی به زیارت کعبه رفته در بازگشت با اشغال شهرش توسط لشکر عثمانی روبرو شده بوده و علیرغم تکریم و اعزاز نظامیان عثمانی آنجا را به مقصد کاشان و از آنجا نیز به هند ترک گفته بوده است.^{۴۱۱} حسین آقا لواسانی؛ که شاگرد علیرضای عباسی بوده و در خدمت شاه عباس اول بوده «و چون حسن سیرت را با زیبائی صورت جمع داشت شاه او را «ایار ثانی» خطاب می‌کرد. ... و نیز او (میرزا سنگلاخ) گوید که کتابه سردر مدرسه قرچقابیک در بازار صباغان اصفهان بخط اوست. در اصفهان درگذشت و در مقبره میرفندرسکی در تخت پولاد بخاک سپرده شد.»^{۴۱۲} علی تبریزی جواهر قلم (متوفی بسال ۱۰۹۴ در اورنگ آباد هند) از سادات حسینی تبریز نیز از خوشنویسان بنام این دوره بود. «ظاهر و باطنی آراسته داشت و بفضائل نفسانی موصوف بود. در عباس آباد اصفهان مسکن داشت و بعدها بهمراهی پدر خود بهندوستان رفت... در پشت صفحه اول یک نسخه دیوان حافظ که سابقاً در کتابخانه سلطنتی سلاطین گورکانی هند بوده است سجع مهر «مرید عالم گیر پادشاه سیدعلی الحسینی ۱۰۶۹ سنه احد» موجود است.^{۴۱۳} میرزا محمد تبریزی منشی «بسال ۱۰۹۴ در اصفهان متولد شد ولی اصلاً تبریزی است و در بسیاری از علوم و هنرها سرآمد بود: فقه و حدیث و حکمت و تصوف و موسیقی و ریاضی و جفر و رمل را می‌دانست و قوت حافظه اش به درجه ای بود که هرچه را که یکبار می‌شنید ازبر می‌کرد. بچهار زبان فارسی و عربی و ترکی و پشتو آشنا بود... همه اقلام را خوش می‌نوشت.^{۴۱۴}

دکتر بیانی از محمدحسین تبریزی (متوفی دهه نود قرن دهم در قزوین) نامی به عنوان خوشنویس و کتیبه نویس و شاعر نام می‌برد که «در کتیبه نویسی دست قوی داشت و در زمان شاه اسماعیل ثانی مدار کتیبه نویسی عمارت دولتی با وی بود.^{۴۱۵} معروفترین شاگرد وی میرعماد بوده است.^{۴۱۶} از دیگر شاگردان وی محمدرضای تبریزی بوده است که بسال ۹۹۴ باستانبول رفت و در آنجا شهرت فراوان یافت بطوریکه قطعاًش را ببهای گزاف می‌خیریدند. گویا با بضاعت فراوان به تبریز بازگشته و بسال ۱۰۳۷ در

^{۴۱۱}- نگاه کنید به: احوال و آثار خوشنویسان، اول، ص ۱۵۳

^{۴۱۲}- نگاه کنید به: همان، ص ۱۶۷

^{۴۱۳}- همان، بخش دوم ص ۴۴۷

^{۴۱۴}- همان، بخش سوم ص: ۶۶۵

^{۴۱۵}- همان، ص: ۷۸۰

^{۴۱۶}- نگاه کنید به: همان، ص: ۶۸۲

وطن درگذشته است.^{۴۱۷} «نعمت الله تبریزی نواده میرعبدالوهاب تبریزی از اکابر سادات و فضلای شهر بود. چون تبریز بدست ترکان عثمانی اشغال شد نعمت الله بکاشان رفت و شیخ الاسلام آنجا شد و پس از چهار سال به اصفهان رفت و سمت قاضی القضاطی یافت و همچنان در اصفهان میزیست تا بسال ۹۹۲ در گذشت.»^{۴۱۸} میرمحمد مقیم تبریزی نیز از استادی خطا بو شد است که کتابدار شاه عباس دوم بوده و بعدها به هند رفته و در دربار شاه جهان شهرت داشته است.

با همه این اوصاف به نظر میرسد اصفهان علیرغم جاذبه زیادش تنها قبله آمال اهل کشور نبوده و برخی از استادی حرف و علماء در همین ایام در پی امال خود به اسلامبول، هند، قاهره و بغداد و ... نیز مسافرت میکردند. برخی از تبریزیهایی که شامل این مقوله میشوند از این جمله اند: حکیم ابوطالب که طبیبی حاذق بوده و زمانی به روم رفته لیکن بازگشته است،^{۴۱۹} محمددرضا پاشای تبریزی که «در اوایل جوانی همراه پدر خود به روم رفته به حسب قابلیت و قسمت، پاشای مصر شده، ... بعد از آن پاشای حبسه هم شد و از آنجا به مکه معظم رفته، متوطن بوده تا فوت شد.»،^{۴۲۰} قاسم خان پسر شریفای خازن که «در اوان شباب به هند رفته» است،^{۴۲۱} میرزا امین فرزند میرزا مومن پسر خواجه میرزا بیک تبریزی به هندوستان رفته و در آنجا «از تعینات شایسته خان» بوده است،^{۴۲۲} میرزا علی بیک که در زمان شاه طهماسب کلانتر تبریز بوده بعداً به هندوستان رفته و پسروی چلی بیک «در اوان شباب جهت تحصیل به دارالفضل شیراز رفته» سپس به قزوین رفته بوده است،^{۴۲۳} ملاعبدالباقي خطاط مشهور و خالق چندین کتیبه در مساجد صفوی اصفهان که در بغداد اقامت داشته و با توجه به طریقه درخواست شاه عباس برای آمدن وی به اصفهان، (حداقل در ابتدای امر) تمایل چندانی به اقامت و کار در اصفهان نداشته است،^{۴۲۴} ملا ملمهمی که در خدمت پیربداق حاکم تبریز بوده ولیکن از خدمت وی گریخته به نزد امامقلی خان حاکم شیراز رفته و در آنجا فوت نموده است،^{۴۲۵} ملاطغرای تبریزی که به هند رفته بوده،^{۴۲۶} کاظما که در

- ن که به همان، صص: ۷۲۶-۷۲۷^{۴۱۷}

- همان، ص^{۴۱۸}

- ذکر نصر آبادی، ص^{۴۱۹} ۹۸-۹۹

- همان، ص^{۴۲۰} ۱۰۰

- همان، ص^{۴۲۱} ۱۸۷

- همان، ص^{۴۲۲} ۱۹۴

- همان، ص^{۴۲۳} ۲۴۰

- همان، ص^{۴۲۴} ۳۰۳

- همان، ص^{۴۲۵} ۳۹۹

- همان، ص^{۴۲۶} ۵۱۶

کاشان نشو و نما یافته و در آنجا معلمی میکرده است،^{۴۲۷} چلبی فرزند حاج صالح تبریزی که در مشهد ساکن بوده است^{۴۲۸} و ... شاید بهترین نمونه این پراکندگی استعدادها به اقصی نقاط جهان، سرگذشت محمد رضا پاشا، محمدحسین چلبی و محمدقاسم سه برادر تبریزی باشد. محمد طاهر نصرآبادی از رفتن محمد رضا پاشا به عثمانی و ارتقاء وی به عنوان پاشای مصر به سبب لیاقت و افرش^{۴۲۹} خبر می‌دهد، در حالیکه برادر وی محمدحسین چلبی در عباس آباد سکونت گزیده و سازنده مسجد و حمام و بازار در اصفهان بوده^{۴۳۰} و برادر دیگر شان محمدقاسم به عنوان چهره‌ای ادبی از اصفهان به هند رفته بوده است.^{۴۳۱}

در اینجا سوالی به این مضمون حادث می‌گردد که؛ آیا این مهاجرتها بنا به میل خود افراد بوده یا اینکه اجباری و مبتنی بر اراده و اوامر شاهانه بوده است؟

دکتر نژهت احمدی^{۴۳۲} معتقد است که عمدۀ این مهاجرتها به میل خود افراد بوده است. وی مینویسد: «زمان دقیق مهاجرت و چگونگی مهاجرت تبریزیان به اصفهان به درستی مشخص نیست. اما بر اساس شواهد می‌توان حدس زد که پس از حمله‌های مکرر عثمانی به تبریز و نالمنی‌های حاصل از آن عده‌ای ترک وطن کردند. بی‌شك یکی از گروههایی که شاید بیش از دیگران در خطر بودند تاجران بزرگ و صاحبان ثروت بودند ... بیشتر می‌توان چنین تصور کرد که آنان در اولین حرکت خود قزوین پایتخت جدید را برگزیدند و پس از آن که پایتخت توسط شاه عباس به اصفهان منتقل شد آنان نیز به اصفهان کوچ کردند»^{۴۳۳} لیکن عون‌اللهی از فرمان شاه عباس مبنی بر کوچ شura، نقاشان، معماران، خطاطان، موسیقی‌شناسان تبریز به این شهر خبر می‌دهد.^{۴۳۴} شاردن نیز از کوچانده شدن تبریزیان به اصفهان و سکنای آنها در این شهر سخن رانده است.^{۴۳۵}

^{۴۲۷}- همان، ص ۵۶۷

^{۴۲۸}- همان، ص ۶۰۶

^{۴۲۹}- همان، ص ۱۰۰

^{۴۳۰}- همان، ص ۱۷۳. محمدحسین چلبی همچنین همان کسی است که از سوی شاه عباس اول برای اقناع عبدالباقي تبریزی خطا ط مشهور جهت مهاجرت وی از بغداد به اصفهان فرستاده شده بوده است. به عبارت دیگر خود محمدحسین صاحب جایگاهی در دربار صفوی بوده یا از سوی شخص شاه شناخته می‌شده است. همان،

ص ۳۰۳

^{۴۳۱}- همان، ص ۱۷۴

^{۴۳۲}- عضو هیئت علمی گروه جغرافیا دانشگاه اصفهان

^{۴۳۳}- مجموعه مقالات همایش صفویه در گستره تاریخ ایران زمین، ص: ۲۱

^{۴۳۴}- اورتا عصر لرده تبریز شهرین شنیدن تاریخی، ص: ۲۴۴

^{۴۳۵}- سفرنامه شاردن، جان شاردن، ج، ص: ۱۵۴۷

به نظر می‌رسد هر دو عامل (کوچ انسانها به میل خود و نیز در راستای اوامر شاه) در این مهاجرتها نقش داشته‌اند ولی آنچه که مشهود است این که شاه عباس حداقل در ابتدای امر فرامینی در این راستا مخصوصاً مهاجرت نخبگان و خبرگان از آذربایجان صادر نموده و پیگیر مساله بوده است.^{۴۳۶}

و البته مهمتر از کمیت این مهاجران، کیفیت آنها بوده است. «شهرک عباس‌آباد در حقیقت زائیده اقتدار سیاسی و اقتصادی و علمی آن عصر بوده است و گروهی از تبریزیهای تاجرپیشه، هنرمند و سیاستمدار ساکنین اصلی آن را تشکیل می‌دادند. ... محله عباس‌آباد بواسطه نوبنیادی و زیبایی، محل زندگی سفره و نمایندگان سیاسی خارجی نیز بود. انگلبرت کمپفر سیاح آلمانی^{۴۳۷} در سفرنامه خود می‌نویسد: ما هم دو بار منزل خود را عوض کردیم تا سرانجام در عباس‌آباد که از محلات جدید و تمیز شهر است و در آن با آبرومندی و آسایش می‌توان زندگی کرد سکنی گرفتیم. ... زیباترین خیابانها در حومه جدید شهر یعنی عباس‌آباد قرار دارد و پس از آن به ترتیب جلفا و در مرحله آخر شهر قدیم قابل ذکر است.»^{۴۳۸}

البته از منابع موجود چنین بر می‌آید که محله عباس‌آباد در جریان حمله افغانه دچار آسیب شدید شده و اهالی آن کشته و یا پراکنده گشته‌اند. «حمله افغانه در ۱۱ محرم سال ۱۱۳۵ ق. = ۱۷۲۳ م. به فتح اصفهان منجر شد... منابع تاریخی بیان کننده این واقعیت است که با حمله افغانه به اصفهان محله عباس‌آباد بیش از سایر نقاط شهری مورد تهاجم دشمن قرار می‌گیرد، چه افغانه ... نزدیک‌ترین و ثروتمندترین محله شهر که عباس‌آباد بود مورد هجوم خود قرار داده و بدینوسیله این قسمت از شهر آسیب زیادی می‌بیند و ساکنین مرffe و تاجرپیشه آن، مهاجرت را بر اقامت ترجیح دادند و همین تخلیه و بی‌توجهی، خرابی مادی (کانال آبرسانی) را موجب گردید و باغات محله نیز ویران گردید». ^{۴۳۹} البته این موضوع، از ارزش نقش این مهاجران (که گل سرسبد پایتخت صدها ساله سابق کشور بودند) در آثار بجا مانده از صفوی که بخش عمده دارای اصفهان از این‌یه تاریخی را تشکیل می‌دهند نمی‌کاهد.

ابراهام ولنتاین ویلیامز جکسون در سفرنامه خود در مورد تاثیر حمله افغانه به اصفهان چنین می‌نویسد: «... این نکته صحیح است که شهر هرگز از زیر ضرباتی که در قرن هجدهم افغانها بر آن وارد

-۴۳۶- مقالات همایش صفویه در گستره تاریخ ایران زمین، صص: ۵۴۵-۵۴۶

-۴۳۷- کمپفر در تاریخ بیست و نهم مارس ۱۶۸۴ به اصفهان مقرر شاه ایران رسید.... اقامت کمپفر در اصفهان بیست ماه طول کشید. سفرنامه کمپفر، ص: ۷

-۴۳۸- مقالات همایش صفویه در گستره تاریخ ایران زمین، ص: ۵۴۲

-۴۳۹- مقالات همایش صفویه در گستره تاریخ ایران زمین، صص: ۵۰۱-۵۳۷: «ذالمنی و کشت و کشتارهای بزرگ باعث گردید که این شهر حداقل با نیم میلیون جمعیت کم از روبرو افتاد و وسعت خود را از دست داد بطوریکه در عصر ناصر الدین شاه جمعیت شهر به ۵۰۰۰۰ نفر تغییل یافت... عباس‌آباد از سال ۱۳۲۰ شمسی به بعد با توسعه شهر اصفهان رشد یافت و به منطقه مسکونی تبدیل گردید... ولی از تجار تبریزی در آن دیگر خبری نیست».

ساختند کاملاً قد راست نکرد. زیرا در نتیجه هجوم آنها مقام خود را به عنوان پایتخت از دست داد و در نتیجه مقر سلطنت به تهران انتقال یافت. معهداً هنوز از تجمل و شکوه گذشته چندان باقی است که اصفهان دهله‌ای ایران و رقیب شایسته جانشین جدیدش در ساحل دریای خزر بشمار آید. از این رو، من با بعضی از نویسنده‌گان اخیر که بر انحطاط اصفهان و شکوه و عظمت از دست رفته اش نوحه سر می‌دهند^{۴۴۰}. موافق نیستم».

یکی از مهمترین سوالاتی که در این خصوص منتظر پاسخی اقناع‌کننده و مستدل می‌باشد این است که میزان دقیق و درست نقش این مهاجران در دارایی مادی و معنوی شهر که بخش بزرگی از آن امروز نیز زینت‌بخش این شهر زیباست دقیقاً چه بوده است؟ چگونه می‌توان ردی از این مهاجران و آثار آنها جستجو کرد؟ متأسفانه منابع ما به طرز شگفت‌آوری از لحاظ پرداختن تفصیلی به اسمی عماران و آفرینش‌گان آثار معماری بسیار ضعیف هستند ولی نقش مهاجران در آبادانی این شهر هم از نظر کمیت و هم از نظر کیفیت آنها در اصفهان –همانگونه که پرداخته شد- بسیار برجسته است. از این میان شعر و ادباً بدليل خلق آثار نوشتاری، نامی از خود بجا گذارده‌اند.

در اینجا به آثار شاخص هنرمندان و صنعتگران این شهر که در پایتخت سوم صفوی خالق آثار شده‌اند اشاره ای خواهیم داشت:

«مهمترین مسجد دوره صفویه در شهر اصفهان از لحاظ عظمت جنبه معماری و کثرت تزیینات، مسجد شاه عباس کبیر است که در ضلع جنوبی میدان شاه (امام) در سال ۱۰۲۰ هجری (عالم آرای عباسی) بفرمان شاه عباس اول ساختمان آن شروع شده و در سال ۱۰۲۵ ساختمان سردر و تزیینات کاشیکاری آن بمنظور تکمیل آرایش اطراف میدان با تمام رسیده است. ساختمان و تزیین سایر قسمتهای مسجد تا آخرین سال حیات شاه عباس اول ادامه داشته و در زمان جانشینان او شاه صفی و شاه عباس دوم نیز ادامه یافته است. آخرین سالهای تاریخی که در مسجد شاه از عهد صفویه دیده می‌شود سال ۱۰۷۷ در کتیبه محراب شبستان کاشیکاری ضلع غربی مسجد و سال ۱۰۷۸ هجری در کتیبه سردر مدرسه جنوب غربی مسجد است.»^{۴۴۱}

^{۴۴۰}- سفرنامه چکسن، ایران در گذشته و حال، صص ۳۰۶-۳۰۷

^{۴۴۱}- گنجینه آثار تاریخی اصفهان، ص ۴۲۷

«مولف تاریخ وقایع السنین والاعوام شروع ساختمان مسجد شاه را روز شنبه بیست و دوم شهر صفرالمظفر سنه ۱۰۱۹ ضبط کرده و اضافه نموده است که شاه فرمودند تخمیناً باید شصت هزار توامان خرج بشود.»^{۴۴۲}

کتبیه سردر باشکوه مسجد شاه بخط ثلث با کاشی سفید معرق بر زمینه کاشی لاجوردی مورخ بسال ۱۰۲۵ هجری و بخط علیرضای عباسی حاکی از آنست که شاه عباس اول مسجد شاه را از خالص مال خود بنا کرده و ثواب انرا بروح جد اعظم خود شاه طهماسب هدیه نموده. متن کتبیه بشرح زیر است:

«امر ببناء هذاالمسجد الجامع من خالص ماله اشرف خواقيين الارض نسباً و اكرمههم حسباً و اعظمهم رفعه و شاناً و اقواهم حجه و برهاناً واشملهم عدلاً و احساناً تراب العتبه المقدسه النبويه و قمامه الساحه المطهره العلويه ابوالمظفر عباس الحسيني الموسوي الصفوی (جمله ابوالمظفر عباس الحسيني الموسوي الصفوی در کتبیه با کاشیهای آبی رنگ بر زمینه کاشی لاجوردی است) بهادرخان لازالت رقاب اعظم الخواقيين خاضعه على بابه و جبهه افاخم السلاطين مغفره بتراپ اعتابه و قد اهدى ثوابه الى روح جده الاعظم الاكرم الافحتم شاه طهماسب سقى الله ضريحه صوب الرضوان و اسكنه على غرف الجنان كتبه على رضا العباسی فی سنه ۱۰۲۵»^{۴۴۳}

در ذیل کتبیه ثلث سردر مسجد شاه در کتبیه دیگری بخط ثلث سفید بر زمینه لاجوردی ضمن اعلام اتمام ساختمان مسجد از محب على بیک لله^{۴۴۴} سرکار بیوتات سلطنتی و خزانه‌دار شاه و استاد على اکبر اصفهانی مهندس و معمار مسجد شاه نام برده شده است. این کتبیه بخط محمد رضا امامی میباشد. شاردن سیاح فرانسوی در مجاورت میدان شاه از بازاری بنام بازار لله بیک نام میبرد و میگوید که وی سالیان دراز بازارگان بوده و بعدها مباشر ساختمانهای سلطنتی شده است. این شخص برای شاه در اصفهان و مازندران و سایر نقاط بنهای بسیاری برپا کرده است. سرکار بیوتات سلطنتی و خزانه دار شاه و استاد على اکبر اصفهانی مهندس و معمار مسجد شاه نام برده شده است. این کتبیه بخط محمد رضا امامی میباشد.^{۴۴۵}

نمونه خط چند نفر از خطاطان معروف عهد صفویه در مسجد شاه اصفهان دیده میشود بطوریکه ... کتبیه سردر مسجد را علیرضای عباسی در سال ۱۰۲۵ هجری نوشته است، کتبیه های داخل مسجد را

^{۴۴۲}- همان، ص ۴۲۷. به تقل از نسخه خطی وقایع السنین والاعوام متعلق به کتابخانه مجلس شورای ملی ایران، صفحه ۵۳۹

^{۴۴۳}- همان، صص: ۴۲۸ - ۴۲۹

^{۴۴۴}- محب على بیک معرف به لله بیک لله غلامان شاهی و خزانه دار شاه عباس اوله، ص ۲۱۵. شاردن سیاح فرانسوی در مجاورت میدان شاه از بازاری بنام بازار لله بیک نام میبرد و میگوید که وی سالیان دراز بازارگان بوده و بعدها مباشر ساختمانهای سلطنتی شده است. این شخص برای شاه در اصفهان و مازندران و سایر نقاط بنهای بسیاری برپا کرده است. پاورقی ص ۴۳۰ - ۴۲۹

^{۴۴۵}- گنجینه آثار تاریخی اصفهان، ص ۴۲۹

خطاطان معروف دیگر مانند عبدالباقي تبریزی و محمد صالح اصفهانی و محمدرضا امامی و محمد غنی نوشته اند و از آنجمله عبدالباقي تبریزی کتیبه های داخل ایوان و گنبد بزرگ جنوی و ایوان شمالی و گنبد غربی را نوشته است.

کتیبه فوقانی داخل گنبد بزرگ مسجد شاه بخط ثلث سفید بر زمینه کاشی لاجوردی و مورخ به سال ۱۰۳۶ هجری که در انتهای آن نام خطاط آن عبدالباقي تبریزی ذکر شده است بشرح زیر میباشد:

«من مناقب ابن المغازلی عن ابن عباس قال كنت جالساً مع فتیه من بنی هاشم عندالنبي صلی الله عليه و آله اذا انقض کوکب فقال رسو الله صلی الله عليه و آله من انقض هذا الكوكب فى منزله فهوالوصى من بعدى فقام فتیه من بنی هاشم فنظروا فاذالکوكب قد انقض فى منزل على بن ابی طالب عليه السلم قالوا يا رسول الله اغوبت فى حب على فانزل الله و النجم اذا هوی ما ضل صاحبکم و ماغوی الى قوله بالافق الاعلى. وفي مسنند ابن حنبل عن عبدالملک ابن عطیه قال اتیت زید ابن ارقم فقلت له ان خالی حد ثنی عنک بحدیث فی شان على يوم غدیر خم فانا احب ان اسمعه منک فقال انکم عشر اهل العراق فيکم ما فيکم فقلت له ليس عليک منی بأس قال نعم كنا بالجحفة و خرج رسول الله صلی الله عليه و آله ظهراً و هو آخذ بید على عليه السلم فقال ايهالناس المستم تعلمون انی اوی بالمؤمنین من انفسهم قالوا بلی قال فمن كنت مولاھ فعلی مولاھ. و من مناقب ابن المغازلی عن جابر ابن عبد الله قال اخذالنبي صلی الله عليه و آله بعضی علی عليه السلم و قال هذا امیرالبرره و قاتل الكفره منصور من نصره مخدول من خذله ثم مد بها صوته فقال انا مدینه العلم و علی باها فمن اراد العلم فليات الباب. قد تشرف بكتابتها عبدالباقي التبریزی فی سنہ ست و ثلاثین و الف حامداً لله تعالیٰ».^{۴۴۶}

و کتیبه ایوان بزرگ: این کتیبه که تاریخ تحریر و نصب آن ذکر نشده بشرح زیر است:

«قال ابن المغازلی فی مناقبہ عن انس انه قال لما كان يوم المباھله و آخى النبي صلی الله عليه و آله بين المهاجرين و لانصار و علی واقف يراه ويعرف مكانه لم يواخ بينه و بين احد فانصرف علی باکی العین فافتقده النبي صلی الله عليه و آله وسلک فاقل مافعل ابوالحسن قال انصرف باکی العین يا رسول الله قال يا بلاں اذهب فاتنى به فمضی بلاں الى علی عليه السلم و قدر دخل منزله باکی العین فقالت فاطمه مابکی لا باکی الله عینیک قال يا فاطمه آخى النبي بين المهاجرين و الانصار وانا واقف يرانی و يعرف مكانی لم يواخ بينی و بين احد قالت لا يحزنك الله لعله انما ادخلت لنفسه فقال بلاں يا علی اجب النبي صلی الله عليه و آله فاتی علی النبي عليه السلم فقال النبي صلی الله عليه و آله ما يبکیك يا عليي قال آخيت بين المهاجرين و الانصار يا رسول الله وانا واقف ترانی و تعرف مكانی لم تواخ بينی و بين احد قال انما ذخرتك لنفسی اما يسرک ان تكون اخا نبیک قال بلی يا رسول الله انی بذلك فاخذ النبي بیده و ارقاه المنبر فقال

اللهم ان هذا مني و انا منه الا انه مني بمنزله هارون من موسى الا من كنت مولاه فهذا على مولاه فانصرف على قرير العين فاتעה عمر بن الخطاب فقال بخ يا اباالحسن اصبحت مولاي و مولى كل مسلم. من مناقب ابن المغازلى عن جابر بن عبد الله قال و قد قدم نجران (كذا) على النبي صلی الله عليه و آله العاقد و الطيب فدعاهما الى الاسلام فقالا اسلمنا يا محمد قال كذبتما ان شئتاما اخبرتكما ما يمنعكما من الاسلام قالا فهات انبيانا قال حب الصليب و شرب الخمر و اكل لحم الخنزير فدعاهما الى الملاعنه فواعده ان يغاديه بالغداه فغدا رسول الله صلی الله عليه و آله و اخذ بيده على و فاطمه و الحسن و الحسين ثم ارسل اليهما فابيا ان يجيئا و اقرأ له بالخارج فقال النبي صلی الله عليه و آله والذى بعثنى بالحق نبیاً لو فعللا مطر الله عليهما الوادی ناراً قال جابر نزلت فيهم هذه الاية فقل تعالوا ندع ابناءنا و ابناءكم و نسائنا و نساءكم و انفسنا و انفسكم ثم نتبهل فنجعل لعنه الله على الكاذبين قال الشعبي ابناءنا الحسن و الحسين و نسائنا فاطمه و انفسنا على بن ابي طالب. و تلك في المناقب عن زيد بن ارقم قال انه دخلت على رسول الله صلی الله عليه و آله فقال اني موافق بينكم كما أخى الله بين الملائكة ثم قال لعلى انت اخي و رفيقى ثم تلا هذه الاية اخواناً على سرر متقابلين الا خلاء في الله بعضهم ينظر الى بعض. و عن محمد بن عبد الله بن ابي رافع قال نادى المنادى يوم احد لاسييف الاذوالفار و لافتى الاعلى و فى مناقبه ايضاً قال رسول الله صلی الله عليه و آله مكتوب على باب الجنه محمدرسول الله على اخو رسول الله قبل ان تخلق السموات بألفي عام كتبه بحمد الله وحده عبدالباقي^{۴۴۷}.

کتبیه داخل ایوان شمالی مسجد شاه بخط ثلث سفید بر زمینه کاشی خشت لا جوردی رنگ شامل سوره «دهر» است که ابتدای آن در جانب شرقی ایوان میباشد و تزیینات اطراف ایوان و هلال فوقانی آنرا تشکیل میدهد و در پایان بعبارت زیر ختم میشود: «کتبه عبدالباقي فی الف و ثلاثین و خمس». ^{۴۴۸}

کتبیه داخل گنبد غربی در قسمت فوقانی بخط ثلث سفید بر زمینه کاشی خشت لا جوردی بقلم عبدالباقي تبریزی و مورخ بسال ۱۰۳۵ هجری بشرح زیر است:

«من مسند ابن حنبل عن سلمان قال سمعت حبیبی محمداً رسول الله صلی الله عليه و آله يقول كنت انا و على نوراً بين يدي الله عز و جل يسبح الله ذلك النور في صلبه فلم يزل في شيء واحد حتى ترقى في صلب عبدالمطلب ففي النبوة وفي على الخلافة و ايضاً من مسنده عن جابر بن عبد الله عن النبي صلی الله عليه و آله قال ان الله عز و جل انزل قطعه من نور فاسكتها في صلب آدم فساقها حتى قسمها جزوين فجعل جزوأ في صلب عبد الله و جزوأ في صلب ابي طالب فاخرجني نبیاً و اخرج علياً وصیاً. و من مناقب المغازلى عن

^{۴۴۷}- همان، ص ۴۳۹-۴۴۱. این کتبیه طولانی ترین کتبیه داخل مسجد شاه بخط عبدالباقي تبریزی است که بخط ثلث سفید بر زمینه کاشی خشت لا جوردی از ابتدای ضلع غربی ایوان شروع میشود و پس از پیمودن تمام محوظه زیر گنبد بنقطه مقابل شروع کتبیه در ضلع شرقی ایوان ختم میشود.

^{۴۴۸}- همان، ص ۴۴۶

عایشه قالت اقبل علی بن ابی طالب قال النبی صلی الله علیه و آله من سره ان ینظر الی سید شباب العرب فلینظر الی علی فقلت یا رسول الله است سید شباب العرب فقال انا سید ولد آدم و علی سید العرب فی الف و
ثلاثین و خمس کتبه عبدالباقي حامد الله و مصلیا علی محمد و آله».^{۴۴۹}

در ضلع شمالی میدان شاه (امام) سردر قیصریه و بازار شاهی واقع شده در سردر مزبور هنوز هم تزیینات نقاشی دیوارها و سقف مقرنس نقاشی آن قابل توجه است. نقاشی روی دیوارها مناظری از جنگهای شاه عباس را با ازبکان نمایش میدهد و چون در مجاورت هوا و در معرض تابش اشعه خورشید قرار داشته است تقریباً محو شده بنظر میاید. آنچه از نقاشیهای سردر قیصریه در حال حاضر جالب و قابل نگهداری است نقاشیهای جبهه غربی سردر است که موضوع آن معرفی شکارگاه شاه عباس اول است و ضمن این نقاشیها که بقلم رضای عباسی است شاه عباس اول در حال شکار نمایش داده شده است.

شبستان جنوبی مسجد مقصودبیک دارای تزییناتی از نوع کاشیکاری معرق است و کتیبه محراب نفیس آن بخط ثلث خوش سفید معرق بر زمینه کاشی لاجوردی رنگ بقلم علیرضای عباسی و مورخ بسال ۱۰۱۱ هجری بشرح زیر است:

«در زمان دولت پادشاه جمجاه ملاٹک سپاه گردون بارگاه مروج مذهب ائمه اثنی عشر صلوات الله علیهم من الملک الاکرم الاکبر الاعدل السلطان الاعظم والخاقان الاکرم ابی المظفر شاه عباس الموسوی الصفوی الحسینی بنای این مسجد نمود کمترین غلامان مقصودبیک ناظر و ثواب آنرا بر روزگار بندگان نواب اشرف اقدس هبہ نمود کتبه علی رضا العباسی ۱۰۱۱». ^{۴۵۰}

به فرمان شاه عباس اول ساختمان مسجد شیخ لطف الله شروع شده و سردرزیبای آن در سال ۱۰۱۲ هجری بپایان رسیده و سال اتمام ساختمان و تزیینات کاشیکاری آن ۱۰۲۸ هجری قمری است.

کتیبه سردر مسجد شیخ لطف الله: «امر بانشاء هذا المسجد المبارك للسلطان الاعظم والخاقان الاکرم محیی مراسم آباء الطاهرين مروج مذهب ائمه المعصومین ابوالمظفر عباس الحسینی الموسوی الصفوی بهادرخان خلد الله تعالی ملکه و اجری فی بحار التایید فلکه بمحمد و آله الطیبین الطاهرين المعصومین صلوات الله و سلامه علیه و علیهم اجمعین کتبها علی رضا العباسی ۱۰۱۲». ^{۴۵۱}

در یک لوحة بخط نستعلیق سفید بر زمینه لاجوردی در بالای پنجه کاشیکاری زیبای سردر بخط علیرضای عباسی نوشته شده است: «مايه محتشمی خدمت اولاد علی است.»

^{۴۴۹}- همان، ص ۴۰۱. در خطاطی تعداد دیگری از کتیبه های مسجد شاه مصدرضا امامی دست داشته است. نگارنده

^{۴۵۰}- همان، ص: ۴۶۸

^{۴۵۱}- همان، صص: ۴۰۲-۴۰۱

شیخ لطف الله بن عبدالکریم بن ابراهیم اصلا از مردم میس از قرای جبل عامل یعنی لبنان حالیه است و خاندان او همه از فقهای امامیه بوده چنانکه پدر و جد اعلا و پسرش همه بین عنوان اشتهر داشته اند. بمناسبت سعی بی اندازه پادشاهان صفوی در ترویج احکام مذهب تشیع و تشویق و اکرام فقهای آن شیخ لطف الله میسی عاملی نیز مانند جمع کثیر دیگری از علمای بحرین و جبل عامل در اوایل عمر از موطن خود بقصد ایران عازم و ابتدا در مشهد مقدس مقیم شد و در آنجا پس از استفاضه از محضر علمای ارض اقدس از جمله ملا عبدالله شوشتاری از جانب شاه عباس بزرگ بخدمت آستانه رضوی برقرار گردید و تا تاریخ فتنه ازبکان و دست اندازی ایشان بر مشهد در ان شهر مقیم بود سپس از شر ایشان بقروین پناه جست و در آنجا بکار تدریس مشغول شد. شاه عباس او را از قزوین باصفهان اورد و در سال ۱۰۱۱ در جنب میدان نقش جهان مدرسه و مسجدی را که هنوز هم بنام او شهرت دارد برای محل تدریس و اقامت و امامت او پی نهاد و انجام این کار تا ۱۰۲۸ طول کشید و در حین اتمام همین ساختمان بود که شاه عباس در قسمت جنوبی میدان شاه طرح انشاء مسجد جامع عباسی یعنی مسجد شاه را ریخت.

بعد از آنکه مدرسه و مسجد شیخ لطف الله برای تدریس و نمازگزاری شیخ مهیا گردید این مرد جلیل محترم در آن مدرسه مقیم و در آن مسجد و مدرسه بامامت و تدریس مشغول گردید و شاه برای وجه معاش او وظیفه ای معین و مقرر داشت. شیخ در مسائل قدیمی و فتاوی شرعی بعضی آرا و عقاید خاص داشت و بگفته مولف ریاض العلماء با علمای هم عصر خویش در سر پاره ای از این مسائل بغیر حق مناقشه میکرد...

تاریخ وفات شیخ لطف الله را مولف کتاب مجمل التواریخ در سال ۱۰۳۲ یعنی در همان سالی که بغداد به تصرف شاه عباس درآمده است مینویسد. در عالم آرای نیز چنین آمده است که شیخ لطف الله میسی عرب جبل عاملی در اوایل این سال (۱۰۳۲) قبل از سفر دارالسلام بغداد که هنوز رایات جلال در ۴۵۲ بیلاقات فیروزکوه بود در اصفهان مريض گشته بعالی بقاء پیوست.

دو کتبیه فوقانی داخل مسجد شیخ لطف الله به خط علیرضا عباسی است و از بالا بپائین کتبیه اول بخط ثلث با کاشی سفید معرق بر زمینه کاشی لا جوردی رنگ که نام خطاط آن علیرضا و سال تحریر آن (۱۰۲۵ هجری) را در آخر کتبیه دربردارد بشرح زیر است:

«عن النبی صلی اللہ علیہ و آله و سلّم قال من توضأ ثم خرج الی المسجد فقال حين يخرج من بيته بسم اللہ الذی خلقنی فهو یهدین هداه اللہ الی الصواب و الايمان و اذا قال والذی هو یطعمنی و یسقین اطعمه اللہ من طعام الجنۃ و سقاہ من شرابها و اذا قال و اذا مرضت فهو یشفین جعل اللہ ذلک کفاره لذنبه و اذا

قال و الذى يميتنى ثم يحيين اماته الله ميته الشهداء و احياء حيوه السعداء و اذا قال و الذى اطمع ان يغفرلى خطئتي يوم الدين غفرالله له خطاه كله و ان كان كزبد من البحر و اذا قال رب هب لى حكماً و الحقنى بالصالحين و هب الله له حكماً و علمًا والحقه صالح من مضى و صالح من بقى و اذا قال واجعل لى لسان صدق فى الاخرين كتب الله له فى ورقه بيضاء ان فلان بن فلان من الصادقين و اذا قال واجعلنى من ورثه جنه النعيم اعطاه الله منازل فى جنه النعيم و اذا اقل واغفرلابى غفرالله لا بويه. عن ائمه اهل البيت سلام الله عليهم اجمعين اذا دخلت المسجد فقدم رجلک اليمى و قل بسم الله و بالله و من الله والى الله و خير الاسماء كله الله توكلت على الله و لا حول و لا قوه الا بالله اللهم صل على محمد و آل محمد و افتح لي ابواب رحمتك و توبتك و اغلق عنى ابواب معصيتك و اجعلنى من زوارك و عمار مساجدك و ممن يناجيك فى الليل و النهار و ادحرنى الشيطان الرجيم و جنود ابليس اجمعين. و قال الامام ابوعبدالله جعفر بن محمد الصادق عليه السلام من مشى الى المسجد لم يضع رجلا على رطب و لا يابس الاسبحث له الارض الى الارض السابعه صدق رسول الله صلی الله عليه و آله كتبها على رضا العباسی فى ۱۰۲۵^{۴۵۳}

تاریخ شروع ساختمان عالی قاپو و زمان اتمام آن معلوم نیست ولی از قرائین موجود چنین استنباط می شود که این عمارت و بنای مقابل آن (مسجد شیخ لطف الله) در زمانی نزدیک بهم با تمام رسیده و در حالیکه مشغول ساختمان مسجد شاه بوده اند این دو بنای سلطنتی که یکی قصر شاه و دیگری مسجد مخصوص خانواده سلطنتی بوده است با تمام رسیده. نام عالی قاپو تقليدي از دو کلمه «باب عالي» و قصر سلطان عثمانی در اسلامبول است و مقصود شاه عباس آن بوده که توجه سياستمداران اروپا را به این کاخ همنام آن در ایران جلب نماید و عالی قاپوی اصفهان باب عالی عثمانی را از هر جهت تحت الشاعر قرار دهد. کاخ عالی قاپو دارای شش طبقه ساختمان است و از طبقه هفتم آن که بام عمارت است بهترین منظره شهر باستانی اصفهان پدیدار میشود. هر طبقه از این کاخ تزيينات مخصوص دارد و با انکه ظاهراً در اوایل قرن چهاردهم هجری بتزيينات آن خرابیها و لطمات جبران ناپذیری وارد آمده معدلك هنوز شاهکارهاتی از گچبری و نقاشی دوره صفویه را دربردارد.

مینیاتورساز معروف دوره شاه عباس اول بنام رضای عباسی و شاگردان چیره دست او بر نقش و نگار در و دیوار این قصر هنرمنایی کرده اند و خوشختانه این تزيينات بشکل نقاشیهای گل و بوته و شاخ و برگ و اشكال وحش و طیور در سقفها و طاقهای اطاقهای مختلف و تودرتوی این عمارت و راهروها و پلکانها

بصورت اصلی آن باقی مانده و هیچگونه مداخله‌ای در آنها بعمل نیامده و از این جهت اطاق مخصوص جلوس شاه عباس که بزرگترین اطاقهای طبقه سوم این قصر است نمونه کامل آنها بشمار میرود.^{۴۵۴}

بازار ساروتقی، مسجد بزرگ ساروتقی، کاروانسرای ساروتقی و مسجد کوچک ساروتقی و چهارسوی ساروتقی بنهای قدیمه است که هم اکنون بنام ساروتقی صدراعظم شاه صفی و شاه عباس ثانی در شهر اصفهان موجود است. نام بانی این بنایاها محمد تقی فرزند هدایت الله تبریزی نانوا بوده است که ابتدا سربازی گمنام بوده و در قزوین در قشون سلطان محمد خدابنده صفوی خدمت میکرده است و بتدریج بعلت کفایت و کارданی از طرف شاه عباس بحکومت مازندران منصب شده و کارهای مهمی در این قسمت از مملکت انجام داده است که از آنجلمه سنگفرش راه باقلائی مازندران و ایجاد راه جدیدی از فیروزکوه به آمل و بنای بهشهر و امور دیگری از این قبیل بوده است و شاه عباس بمناسبت موهای بور و زردش او را ساروتقی لقب داده بود. ساروتقی پس از مرگ شاه عباس اول با لقب اعتمادالدوله بصدارت شاه صفی برگزیده شد و تمام امور مملکت در قبضه اختیار او درآمد و پس از مرگ شاه صفی چون شاه عباس دوم جوان خردسال و بی تجربه ای بود یکمرتبه زمام کلیه امور بدست ساروتقی افتاد و مادر شاه عباس دوم مخصوصاً از او شدیداً حمایت داشت. امرا و متنفذین دیگر که ارتقاء روزافزون ساروتقی را نمیتوانستند دید و رقیبان او دائماً پیش شاه از وی سعایت و بدگوئی میکردند تا آنکه جانی خان قورچی باشی که رقیب سرسخت وی بود باتفاق نقدی خان بیگلربیگی سابق کوه گیلویه و عربخان بیگلربیگی سابق شیروان و ابوالفتح بیک جبار ایشان و عباسقلی بیک استاجلو قورچی تیر و کمان و علی میرزا بیک شیخاوند صحی روز چهارشنبه بیستم شعبان سال ۱۰۵۵ هجری منزل او رفته و بطور ناگهانی ویرا بقتل میرسانند. شاه

^{۴۵۴}- همان، صص: ۴۱۶-۴۱۷. رضا عباسی نقاش معروف این دوره (شاه عباس اول و شاه صفی) که تصاویر عالی قاپو و سردر قیصریه اصفهان و بعضی نقاشیهای چهل ستون (قسمتی ای این عمارت که در دوره شاه عباس اول بنا شده است) بقلم او میباشد غیر از علیرضا عباسی است که خطاط معروف دوره شاه عباس اول است.

نام سایر هنرمندان و صنعتگران، مخصوصاً معمار بنا بدرستی مشخص نیست. رضا عباسی، نقاش، زیر دسته اصلاح کاشانی بوده و وفات وی بشهادت کتیبه‌ای که از شاگرد او معین مصور در کتاب صورت او باقیست در ماه ذیقعده ۱۰۴۴ هجری اتفاق افتاده. کتیبه بشرح زیر است:

«شبیه غفاران و رضوان آرامگاهی مرحومی مغفوری استادم رضا مصور عباسی مشهور بر رضا عباسی ... بتاریخ شهر شوال با اقبال سنه ۱۰۴۴ آبرنگ گردیده بود که در شهر ذوالقدره الحرام سال مذکور از دار فنا بعاله رحلت نمود و این شبیه را بعد از چهل سال در چهل دهم شهر رمضان المبارک سنه ۱۰۸۴ حسب الفرموده فرزندی محمد نصیر با تمام رسانید. معین مصور غفار الله ذنویه». همان، ص: ۴۱۷

عباس دوم پس از اطلاع از قتل ساروتقی ابتدا نسبت به توطئه کنندگان در قتل وی روی خوش نشان داد ولی چهار روز بعد بدستور وی جمیع توطئه کنندگان در قتل ساروتقی را دستگیر نموده کشتند.^{۴۵۵}

سیدعبدالحسین خاتون آبادی مولف تاریخ «واقعی السنین و الاعوام» نوشه است بعد از هفت روز از کشنیدن میرزا تقی اعتمادالدوله در سال ۱۰۵۵ جانی خان و غیره بقتل رسیدند و راقم اوراق در آنموقع ۱۷ ساله بودم.^{۴۵۶}

در داخل گنبد مسجد بزرگ ساروتقی هیچگونه کتیبه‌ای موجود نیست ولی سردر مسجد که مشرف به بازار است دارای کتیبه‌ایست که بخط محمد رضا امامی (محمد رضا الامامی الاصفهانی الادهمی) و مورخ سال ۱۰۵۳ هجری میباشد. کتیبه سردر مسجد کوچک ساروتقی نیز بخط محمد رضا امامی و مورخ بسال ۱۰۵۶ هجری میباشد.

این نیز نشان‌دهنده پرورش نسلی از هنرمندان بومی بعد از گذشت نیم قرن از پایتختی اصفهان است.

چهارسوی بازار ساروتقی که امروز در بازار معروف به بازار قهوه کاشیها که از بازار اصلی منشعب میشود واقع شده است شامل یک بازار و یک چهارسو در وسط آن است. کاروانسرای ساروتقی در ضلع شمالی چهارسو و مسجد ساروتقی در ایوان جنوبی آن واقع است.

بر یکی از دیوارهای بازار چهارسوی ساروتقی که فعلا در حال ویرانی است لوح سنگی بطول ۵۰ و عرض ۳۰ سانتیمتر نصب شده که کتیبه آن بخط نستعلیق بر جسته بشرح زیر است:

«مخفي نماند که چهاردانگ از دکان نشاسته گرى جنب چهارسوق ساروتقى با متعلقات آن بموجب وقفاتمه جداگانه وقف است بر تعزیه داری جناب خامس آل عبا حضرت سیدالشهدا عليه آلاف التحية و الثناء و یکدانگ دیگر وقف است بر امامزاده واجب التعظیم امامزاده اسماعیل. هر کس تبدیل و تغییر دهد بلعنت خدا و نفرین رسول گرفتار شود. فی غره ذیحجه الحرام ۱۲۹۸». ^{۴۵۷}

موضوعات نقاشی سالن پادشاهی واقع در چهلستون از مقابل درب ورودی بترتیب از راست به چپ عبارتست از: مجلس بزم شاه عباس کبیر و پذیرائی او از ولی محمدخان پادشاه ترکستان، جنگ شاه اسماعیل اول با قشون عثمانی در چالدران، مجلس پذیرائی شاه طهماسب اول از همایون پادشاه هندوستان و در جهت مقابل این نقاشیها در ضلع شرقی سالن از راست به چپ: منظره یکی از جنگهای شاه عباس کبیر

۴۵۵- همان، ص ۵۴۷

۴۵۶- همان، ص ۵۴۸ به قتل از نسخه خطی وقایع السنین و الاعوام متعلق به کتابخانه مجلس ملی ص ۵۵۷

۴۵۷- همان، ص ۵۵۲

با ازبکان، جنگ نادرشاه افشار با هندوها در کرناال و مجلس پذیرائی شاه عباس دوم از ندر محمدخان پادشاه ترکستان. خالقان این آثار آنگونه که دکتر هنرفر نیز عنوان مینماید مربوط به بعد از دوره صفویه بوده‌اند.

ضمن تعمیرات سال ۱۳۳۵ خورشیدی در عمارت چهلستون سه اطاق نقاشی از زیر گچ خارج شده که بسیار جالب است و در یکی از آنها مجلس بزرگ شاهانه با دوازده تصویر و مینیاتور شاه عباس کبیر با تاج مخصوص و تصاویر و مینیاتورها و نقاشیهای گل و بوته طلائی از آثار قابل ملاحظه و بقلم رضای عباسی نقاش و هنرمند معروف عهد شاه عباس جلب توجه می‌نماید.

محمدعلی صائب تبریزی اصفهانی ملک الشعراًی دوره شاه عباس ثانی ... ماده تاریخ بنای چهلستون را در مصراج آخر ابیات خود بشرح زیر آورده است:

کر شکوه او خجل گردید قصر آسمان	در سواد اصفهان دولتسرائی طرح کرد
این بنای میمنت بنیاد در نقش جهان	چون بتوفیق الهی صورت انجام یافت
قبله گاه تاجداران باد دایم این مکان ^{۴۵۸}	خامه صائب رقم زد از پی تاریخ او

با دور شدن از دوره شاه عباس اول شاهد کمتر شدن افراد متخصص و هنرمند دارای پسوند تبریزی هستیم که بدلیل نهادینه شدن اقامت ایشان و تعویض نسل به صورت بومیان اصفهانی درآمده اند.

مولانا محمدزمان تبریزی از دانشمندان عصر صفوی نویسنده کتاب فراید الفوائد بوده است که در کتاب خود به تعدادی از تحصیل کردگان در مدرسه خواجه ملک واقع در مجاورت مسجد شیخ لطف الله اشاره

۴۵۸- کلیات صائب ص ۸۳۷. نمونه‌ای از شعر صائب: «برق حاشاک گنه روزه تابستان است» دو دین آتش جانسوز به از ریحان استه می‌توان یافتن ز رسی پاره ما رمضان، آنچه ز اسرار الهی همه در قرآن استه هست در غنچه لب بسته این ماه نهان، گلستانی که نسیم ش نفس رحمان استه مشواز عنزت این مهر الهی غافل، که درین مهر بی گچ گهر پنهان استه ماه روبی که شب قدر بود یک خالش، در سرایرده ماه رمضان پنهان است میکند روزه ماه رمضان عمر دراز، مداد غام درین دفتر و این دیوان استه غفت از تشنجی و گرسنگی کم گردد، که لب خشک بر این بند گران سوهان استه باش با قد دو تا حلقة این در صائب، که مراد دو جهان در خم این چوگان است». کلیات صائب

از اشعار ترکی صائب: تو تولوش کو نلوم جام ایله شادان ایلمک اولماز، ال این پسته نین آغزینی خندان ایلمک اولماز، نه سوز دوربو که اولسون صاحب مشرب قوری زاهد، قرا تپیراغی هر گز آب حیوان ایلمک اولماز، بولوت قیلان کسر جولان ایدنده ایلدیرم تیغی، کونفلر پرده سینده عشقی پنهان ایلمک اولماز، منیم گوزیاشیمی چیگیل فلک لردن تماشا قیله، حبای قصرل ایچینده طوفان ایلمک اولماز، قلیچ گر ایچسه عالم قانینی سیرا ابلیق بیلمز، سنی عاشق قلیبیند پشیمان ایلمک اولماز، من مجنونی عاقل ایلمک ممکن دگول ناصح، سوز این مشک تاب او لان قانی قان ایلمک اولماز، خطابن کیچدی جیزان قلنینی مشک ایلدی صائب، دیمه عصیانی طاعت، کفری ایمان ایلمک اولماز. «دیوان اشعار صائب تبریزی مشتمل بر: غزلیات فارسی و ترکی و قصاید و مشوی قندهار نامه و متفرقا...»

نموده است و در این بین مخصوصاً نام ملارجعی تبریزی که به زبدہ المحققین معروف بوده به چشم می‌خورد. مدرسه خواجه ملک مربوط به قبیل از صفویه بوده و در زمان شاه عباس اول تعمیر گردید.

مسجد حکیم بوسیله محمد داود ملقب به تقرب خان طبیب شاه عباس دوم بنا شده و در سال ۱۰۷۳ هجری با تمام رسید. در راس هلال سردر لوحه کوچکی نوشته شده است: «در تاریخ شوال ۱۳۶۳ بهمت حاج ابوالقاسم تبریزی تعمیر شد.»

دکتر هنرفر می‌نویسد: «کار ساختن و پرداختن شهر اصفهان پایتخت صفویه که از ابتدای سلطنت شاه عباس کبیر آغاز شد در عهد جانشینان او شاه صفی و شاه عباس دوم و شاه سلیمان و شاه سلطان حسین دنبال شد و بمرحله عین الکمال رسید. ... اصفهان با باغها و قصرهای سلطنتی و مساجد باشکوه و پلهای زیبا و میادین و خیابانهای ناظهور و کاروانسراها و بازارها و منازل زیبا بمنتهای وسعت و عظمت خود رسید و براستی در آخر عهد صفویه و مقارن سال ۱۱۳۰ هجری از جهت زیبایی و آبادی در دنیای معلوم آنوقت شهری بی نظیر و شهره آفاق بود.

چنانکه مولف تاریخ نصف جهان فی تعریف الاصفهان نوشته است، اصفهان قبل از صفویه مشتمل بر شش محله بزرگ بوده: محله لنیان، باغ کاران (خواجوی امروز)، کران، جوباره، دردشت و چنبلان. بعضی از این محلات بیکدیگر اتصال داشتند مانند چنبلان، دردشت، باغ کاران، کران و جوباره. ولی بعضی دیگر از هم جدا بوده اند مانند لنبان.... در روزگار سلاطین صفویه آبادی قدیم و جدید بهم پیوست بلکه از خارج شهر آبادیها ملحق به شهر شد و معموری بکمال رسید، ... محلات دیگری بوجود آمد و تعداد محلات به چهل رسید و شهر بزرگ شد. تعداد محلات شهر اصفهان در عصر صفویه به شرح زیر آمده است:

محله دولت، باغ جنت، عباس آباد، لنیان، چهارسوی شیرازیها، شمس آباد، چرخاب، حسن آباد، خواجه، ترواسکان (تلواسکان)، ظله، پای قلعه، قصر منشی، کران، احمدآباد، یزدآباد، گلبار (گلبهار)، جوباره، حسین آباد طوقچی، دردشت، شهشهان، آسنجان (خیابان خوراسکان فعلی در امتداد احمدآباد)، فلفلچی (شمال شهر جنب خوابجان)، چنبلان، جماله کله (تل عاشقان و جماله کله در مشرق مسجد حکیم فعلی واقع شده و متصل به محله دروازه نو بوده است)، نیم آورد، محله مسجد حکیم، دروازه نو، بیدآباد، شیش، محله نو، درب کؤشك، دروازه دولت، محله خیابان، مستهلک، مورنان (در اصل مردانه بوده، این محله در شمال چهارسوی در شیخ واقع شده و از مشرق به خوابجان متصل میشود)، خوابجان یا خواجهان که با محلات مورنان و فلفلچی متصل بوده اند و اکثر محلات مذکوره هر یک مشتمل بر محلات جزئی دیگر بوده است.

مؤلف تاریخ نصف جهان فی تعریف الاصفهان ضمن اشاره به تخریب برخی از این محلات در فترت افغانها اسمی تعدادی از آنها را چنین آورده است: ظله، چرخاب، حسن آباد، عباس آباد، آستانجان و ^{۴۵۹} فلفلچی.

مسجد علی در مجاورت میدان قدیم و مسجد جمعه قرار دارد. این مسجد در دوره سلجوقیان ساخته شده بوده است. شاردن سیاح مشهور فرانسوی که در قرن یازدهم به اصفهان بوده از این مسجد بنام مسجد سنجیریه نام برده و میگوید که کتبیه سردر آن بنام شاه اسماعیل بزرگ با خط طلائی نوشته شده است. مسجد که تا روی کار امدن صفویان رو به ویرانی نهاده بوده، در دوره شاه اسماعیل اول صفوی بوسیله میرزا کمال الدین شاه حسین اصفهانی که نام او در کتبیه اصلی سردر مسجد آمده و از رجال دولت شاه اسماعیل بوده و عنوان وکیل السلطنه و اعتمادالدوله داشته است تجدید ساختمان گردیده و بتزیینات کاشیکاری و مقرنسهای گچی آراسته شده است.

کتبیه اصلی سردر مسجد علی در دو ردیف و بخط ثلث نوشته شده (است). در قسمت دوم کتبیه بخط ثلث سفید معرق بر زمینه کاشی لاچوردی نام پادشاه وقت (سلطان شاه اسماعیل) و بانی ساختمان، وزیر او (میرزا شاه حسین اصفهانی) و سال اتمام مسجد جمله «جاوها و فتحت ابوابها» که ماده تاریخ بنای مسجد یعنی سال ۹۲۹ هجری است بخط شمس الدین تبریزی بشرح زیر دربردارد:

«هذا مسجد من توجه اليه بالاحرام فقد ولی وجهه شطر المسجد الحرام اسسه في زمان من بيده مقاليد الزمان السلطان بن السلطان الذي اسمه الجميل بعدد الائمه عليهم السلم في التنزيل ابي المظفر سلطان شاه اسماعيل خلد الله ظله الظليل موسى قواعد السلطنه سمى ثانى السبطين كمال العداله والاقبال ميرزا شاه حسین ابدت ظلال نصفته في الخافقين و لما ورد في الاخبار ان نعيم الدنيا مساجدها جاء تاريخ العمارة جاؤها و فتحت ابوابها (جمله «جاوها و فتحت ابوابها» که قسمتی از آیه ۷۳ سوره « Zimmerman» است ماده تاريخ اتمام ساختمان مسجد میباشد که بحساب حروف ابجد ۹۲۹ هجری میشود. پاورقی ص ^{۴۶۰} (۳۷۲) کتبه شمس الدین التبریزی».

در نوشته های الواح بالای در ورودی مدرسه چهارباغ نیز بنام تبریزی برمی خوریم:

- گنجینه آثار تاریخی اصفهان، صص: ۷۲۵-۷۲۷

- همان صص ۳۶۹-۳۷۲

روی دماغه لنگه چپ در بر لوحه ای از نقره که قسمتی از آن از میان رفته عبارات ذیل خوانده و: «حسب الامر اعلی ... بسراکاری مقرب الخاقان ... زرگری و نقاشی و مطلا و منبت و منیله و قابسازی عبداللطیف التبریزی».^{۴۶۱}

در میان اسامی شرکت‌کنندگان در مراسم افتتاح مدرسه چهارباغ که دکتر هنرفر در صفحه ۶۸۸ کتاب ارزشمند خود ظاهراً به نقل از یک مقاله آورده است تعدادی تبریزی (اسامی ای که بطور مشخص پسوند تبریزی با خود دارند) نیز وجود دارند که با توجه به جمعیت زیاد آنها و جایگیری آنها در نقاط حساس مدیریتی، کاری، هنری و ... بسیار طبیعی به نظر می‌رسد.

در فاصله سی کیلومتری جنوب غربی اصفهان در دهکده پیربکران از ناحیه لنجان بنای اسلامی بقیه پیربکران از قرن هشتم (۷۰۳ تا ۷۱۲) از دوره سلطان اولجایتو و قبرستان قدیمی یهودیه‌ای اصفهان بنام استرخاتون واقع شده است.

در ضلع شمالی مقبره محمدبن بکران واقع است که بوسیله مدخلی بداخل بقیه مربوط می‌شود. داخل و خارج ارامگاه با تزیینات کاشیکاری و گچ بری مزین شده است و در قسمت فوکانی آرامگاه ایوان دیگری که قسمتی از طبقه دوم این ساختمان را تشکیل میدهد و رابط بین دو غلام گردش طرفین آنست واقع شده است.

بر آرامگاه محمدبن بکران سنگ بزرگ مرمری نصب شده که دارای خطوط و کتبه‌هایی است از آنجلمه بخط ثلث بر جسته در اطراف سنگ «آیه الکرسی» و بر جانب غربی آن صلوات بر دوازده امام حجاری شده است و در ذیل آنها کتبه تاریخی سنگ مورخ بسال ۷۰۳ هجری و مشتمل بر نام استاد حجار آن (سراج) بشرح ذیل قرائت می‌شود:

«هذه الروضه المقدسه المباركه لشيخ المشايخ المسلمين و قدوه ارباب المحققين محى معالم الشريعة معظم معالم الطريقه كاشف اسرار الحقيقه حجه الحق على الخلق هادي الخلق الى الحق العارف باسرارالربوبيه الواقع باثار الاوهيه محمدبن بکران جعله الله روضه من رياض الجنه له في ليله الثالث عشر شهر ربیع الاول سنه ثلث و سبعماهه عمل سراج». بر جانب شرقی این سنگ مزار عبارات ذیل نوشته شده است: «اللهم صل عليه كلما ذكره الذاكرون و صل عليه كلما سها عنه الغافلون حرر العبد الضعيف المحتاج الى رحمة الله الغنى على محمود بن محمدالتبریزی بفیروزان»..^{۴۶۲}

^{۴۶۱}- همان، ص ۶۹۲

^{۴۶۲}- همان، صص ۲۶۰ الی ۲۶۴

تبریزیها مخصوصاً در هنر مینیاتور مهارت خاصی داشته‌اند. نقاشی مینیاتور «مهر و مشتری» که امروز در Free Galery وشنگتن نگهداری می‌شود از سوی عصار تبریزی در سال ۱۵۲۳ میلادی و در بخارا کار شده است. (عکس شماره؟ ص؟)

با اندکی دقت در آثار بجا مانده می‌توان به وجود برخی تناقضات در اشاره به اهلیت برخی از افراد متشخص نیز پی برد. در خصوص پسوندهای اهلیت اشخاص در آن دوره، دکتر سیروس شفقی صائب را مثال زده و چنین آورده است: «صائب هم شاعر و هم تاجر بود و در محله تبریزیها (عباس آباد) زندگی می‌کرد، غزلیاتی دارد که مطالعه آن ما را به وضع اقتصادی، اجتماعی، هنری دوران زندگی خود آشنا می‌سازد. او هم به حکم شاه عباس اول در اصفهان سکنی گزید و غالباً هم اگر در اصفهان به دنیا می‌آمدند به حکم انتساب خانوادگی، عباس آباد را از خاک تبریز می‌شمردند و خود را تبریزی می‌خوانند. مؤلف قصص الخاقانی هم که مأخذ قابل اعتمادی است در این باب صراحت دارد و اگر دیگران او را اصفهانی خوانده‌اند ناچار از باب سکونت و توطن در عباس آباد بوده است، ورنه با وجود تصريح خود او در انتسابش به تبریز چه جای شببه تواند بود. پدرش میرزا عبدالرحیم نیز بنا به مشهور از کدخدايان معتبر و تجار تبریز بود.^{۴۶۳}

در اینجا ذکر این نکته نیز بجا خواهد بود که در تمامی منابع معتبر عصر صفوی، ضمن اینکه به لبنانی‌الاصل بودن «شیخ بهائی» عالم، ادیب و نابغه شهرسازی زمان خود و شیخ لطفا... (عالم دینی دوره شاه عباس) اشاره شده است، اطلاعات موّقی در خصوص اصلیت و محل تولد معمار مشهور «علی اکبر اصفهانی» وجود ندارد. به عبارت دیگر پسوند اصفهانی، بدلیل سکونت او در این شهر به وی نسبت داده شده است.

در واقع تاکنون به «نقش تبریزیها در عمران و آبادانی سایر شهرها» در ایران علیرغم اهمیت خاص آن، بصورت موضوعی مستقل پرداخته نشده و از لحاظ مطالعات تاریخی مهجورتر از ترکیه است، در حالی که ابنيه اصفهان و تهران متأخرتر از استانبول و سایر شهرهای یاد شده در این مقاله هستند.

خدماتی که شاهان و اهل فن آذربایجانی به این شهر نموده‌اند تقریباً تمامی سهم شهر از ابنيه تاریخی را تشکیل می‌دهد.^{۴۶۴} البته در این شهر زیبا هیچ سازه شهری مثل خیابان، میدان، مدرسه، پارک و ... با نامهایی

۴۶۳- مقالات همایش صفویه در گستره تاریخ ایران زمین، ص: ۵۴۳

۴۶۴- مساجد شیخ لطف الله، امام جارچی، آقانور، ملا عبدالله سرخی، مقصودیکه، بازار قیصریه، سماورسازه، زرگره، تفنگ سازه، مقصودیکه، سرای لله بیگ و بازار کاشان، عمارت عالی قایپ، پل الله وردی خان، پل خواجه، کاخ هشت بهشت، کاخ چهل ستون، خیابان چهارباغ، کلیسا وانک، حمام جارچی، دردشت ساری تقی (یا ساروتی) و حمام فین در کاشان، سد قهروند، کاروانسرای عباسی و ... به فرمان وزیر نظر شاهان صفوی و باقش پرینگ اهل تخصص و هنر تبریزی آفریده شدند. به جز آتشکده و پل شهرستان، بقیه آثار باستانی این شهر نیز (مثل قلاع قیموری یا منار جنبان) مربوط به سلجوکیان، ایلخانان و قاجار می‌باشد. نگارنده

چون شاه عباس، تبریز، اردبیل، صفوهی و غیره مزین نیست و هیچ مجسمه‌ای از فرمانروایان صفوی یا بزرگان غیراصفهانی در هیچ جا نمی‌توان دید و این در حالی است که مجسمه‌های شاه هخامنشی به عنوان سوغاتی برای بازدیدکنندگان از این شهر (بالاخص خارجیان) در مغازه‌ها به فروش می‌رسد!

شاید یکی از علل این مقوله، نهادینه شدن تعبیر خاصی از تاریخ و ماهیت ایران است که در دوران پهلوی نخست به سرعت و با صرف هزینه‌های کلان به جامعه تزریق شد^{۴۶۵} و زمینه فکری تمامیت خواهی را شکل داد و همین پدیده است که امروز نقش صنعتگران تبریزی در سازه‌های حکومتی و اداری تهران (بیویژه عهد قاجار) و اصفهان و غیره را برنمی‌تابد.^{۴۶۶}

به نظر میرسد که سیاست کاهاش و دور داشتن عناصر تشکیل دهنده دولت (قزلباشان) از ساختار و ترکیب دولت صفوی که مخصوصاً از نیمه دوم قرن هفدهم شدت و سرعت گرفت، آنگونه که برخی از تاریخ پژوهان نیز اذعان دارند، این موضوع احاطه سلسیله را در پی آورده است.

در دوره صفوی علاوه بر اصفهان که به مدت یک و نیم قرن (نزدیک به دو سوم عمر ۲۲۵ ساله سلسله صفوی) پایتخت این سلسله بود، شهرهای اردبیل به عنوان شهر آبا و اجدادی شاهان صفوی و مرکز آذربایجان در اعصار باستان، تبریز به عنوان پایتخت نخستین سلسله و بزرگترین و پولسازترین شهر قلمرو این دولت در تمام طول قرن شانزدهم، قزوین به عنوان پایتخت دوم سلسله، شیراز به عنوان مهد ادب و فرهنگ و انسانهای خونگرم، شهر مشهد با توجه به وجهه مذهبی آن^{۴۶۷} و خطه مازندران^{۴۶۸} به لحاظ طبیعت زیبای آن مورد توجه

۶-۵- نگاه کنید به «تاریخ بیست ساله ایران» اثر حسین مکی، «از قاجار به پهلوی» و «قطعه بزرگ» اثر محمد تقی مجده، «فراموشی در ایران» از اسمائیل رایین و ... «از سوی دیگر تسلط مطمئن به منابع نفت و چهار ایالات استراتژیک آن و به حاشیه راندن آن قسمت از چهار ایالات قومی با معرفه های متفاوت اجتماعی و هوشیار به وقایع سیاسی برای همیشه جهت اعمال کنترل کامل و مطمئنتر و کم هزینه تر، جزو پایه های اصلی سیاست علیوی بود که در غیب شوروی تازه اقلاب کرده توسط عوامل رویاهای آنگلوساکسونی به سرعت به مورد اجرا گذاشته شد. بطوری که برای پیشبرد سریع و مطمئن مرخی امور، اقداماتی به انجام رسید که به یاری جان میلیونها انسان تمام شد.»^{۱۰۹} فراسپاسی زمان در چادران، ص ۵۰۰

۶۶- نگاه کنید به نقش فراموشیها در تاریخ معاصر ایران، صص: ۳۴۳-۲۸۰. «امپرالیس انجکسیس که با گسترش این مکتب خیانت» عنکبوت‌وار برای شکار عناصر سفله و زیون‌مایه، به تیندان تارهای دام‌گستری در جامعه ایرانی پرداخته بود، فرمایگان بسیاری تربیت کرد و پستترین این مردوان را در اساسی ترین ارگان‌های دولتی و رفیقین مقامات درباری گماشت و همراه دخالی رزروزمنی و منابع طبیعی، شرف و فضیلت ملی و هویت انسانی و معنوی ایرانیان را نیز به غارت مرد!» همان، ص: ۲۸۸

پس از این که در سال ۹۷ هـ. ق عبدالمومن خان از یک اقدام به غارت اموال آستان و طلاهای گندید کرد؛ شاه عباس اول در سفری که از اصفهان با پایی پیاده به مشهد داشت مجدداً گندید را طلاکاری نمود و به خط ثالث و با خطاطی علیرضا عباسی با قلم طلایی زمینه فیروزه ای در کنیه کربلائی گندید نوشته شد که: «بسم الله الرحمن الرحيم عن عطان توفيقات الله سبحانه انه وفق السلطان الاعظم مولى ملوك العرب والجم حاصب النسب الطاهر التبوى والحسن الباهر الطوى تراب اقدم خدام هذه الروضة المنورة الملكية مروج آثار اجداد المعصومين السلطان ابن السلطان ابوالمظفر شاه عباس الموسوي الصفوی بهادرخان. فاستسعد بالمحجاً ماشیاً على، قدميه من دار السلطة اصفهان الي زيارة هذا الحرم الاشرف وقد تشرف بزينة هذه القبة من حصن ماله في، سنة الف وعشرين وتم في، سنة

شاهان صفوی بود و ابنيه و آثار ارزشمند بسیاری در این شهرها و سایر مناطق بوجود آمد. از این میان و بیش از همه جا دارد که به مقبره شیخ صفی جد شاه اسماعیل اول و شیخ جبرائیل پدر وی اشاره کنیم که از سوی شاهان صفوی آرامگاههای آبرومندی برای ایشان تاسیس گردید و همه آنها (مخصوصاً شاه عباس اول) مرتبأ به زیارت مقابر اجداد خود می‌رفته‌اند. مقبره شیخ صفی در اردبیل واقع است. وجود شیخ صفی در مصونیت اردبیل از غارت جهانگشايان بزرگی چون تیمور موثر بوده و امروزه بقیه وی بلحاظ نقوش بکار رفته در معماری آن بسیار مورد توجه تاریخ پژوهان رشته معماری است. متاسفانه اشیای بسیار قیمتی و عتیقه جمع آوری شده در این مکان از سوی روسها به غارت برده شده است.

مقبره شیخ امین الدین جبرائیل پدر شیخ صفی الدین واقع در قریه کلخوران اردبیل متعلق به نیمه اول سده دهم هجری است. بنای مقبره به شکل چهارضلعی به طول ۱۹ متر و عرض ۱۳/۲۰ متر در سه کیلومتری شمال اردبیل و در وسط محوطه سرسبز وسیعی واقع شده است. پوشش داخلی گنبد بقیه، دارای مقرنسهای کم نظری از شاهکارهای صنعت معماری دوره صفویه است. ساختمان بقیه به سبب دیوارهای دوجداره کلفت و توخالی خود از شاهکارهای معماری دوره صفوی محسوب می‌شود. بقیه بر اساس کتیبه کوچک واقع در زیر کیکی از مقرنسهای گوشش شمال‌گردی زیر گنبد در تاریخ ۱۰۱۱ هجری ساخته شده است. متن نوشته کتیبه بدین شکل است: «عمل کمترین بندگان شاه طاهر بن سلطان محمد نقاش ۱۰۱۱»

قسمتی از نقاشیها و گچبریهای داخل بقیه در سال ۱۳۳۴ هجری توسط محمدآقا عتیقه‌چی تبریزی تعمیر و مرمت گردیده است.

پایان دوره حاکمیت صفویان فعلاً به عنوان نقطه پایان این کار پژوهشی لحاظ شده است و اشنا... بلافصله بعد از چاپ این کتاب ادامه کار با گستره شمول بیشتر تداوم خواهد یافت.

الف و ستّ عشر.» ترجمه فارسی: به نام خداوند بخشندۀ مهریان از بزرگترین توفیقات خداوند این بود که سلطان اعظم و مولای پادشاهان عرب و عجم و دارنده نسب پاک نبوی و افتخار در حشان علوی، حاکم پای خادمان این روضه نورانی ملکوتی و رواج دهنده اثار پدران مخصوصش یعنی سلطان فرزند سلطان شاه عباس موسوی صفوی پهادرخان افتخار یافت که با پای بیاده از پایتخت اصفهان به زیارت این حرم شریف بیاید و از خالص ترین اموالش این گنید را به طلا اذین کند که در سال ۱۰۱۰ هجری قمری اغاز شد و در ۱۰۱۶ به پایان رسید.

۴۶۸- در سفرنامه پیترو دلاواله شرح منصلی از ابنيه شاهی در فرج آباد مازندران آمده است. نگاه کنید به: سفرنامه پیترو دلاواله، ص ۱۶۹ به بعد

تبیزیها در هندوستان

همانطور که پیشتر گفته شد هندوستان بایری یکی از مقاصد اهل ادب و فن ایرانی بود. با اندکی دقت در منابع درمی‌یابیم که اوج این مهاجرت‌ها مربوط به زمان سلطنت شاه تهماسب صفوی است. عدم تمایل شاه تهماسب به سرمایه‌گذاری در توسعه و تحول هنر و ادب و قطع حمایت از هنرمندان و شاعرا و اخراج نقاشان و هنرورزان از کتابخانه سلطنتی و در مقابل حمایت دربار هند گورکانی از این اقشار مهاجرت گستردۀ اهل علم و ادب و هنر به سرزمین هند را در پی آورد.

البته شاه تهماسب در هنگام جلوس به سلطنت در سال ۹۳۰ هجری / ۱۵۲۳ میلادی که کمتر از یازده سال داشته است^{۴۶۹} به هنر و هنرمندان توجه و التفات بسیار نشان می‌داد و خود، نقاشی و خوشنویسی را در نزد کمال الدین بهزاد و سلطان محمد نقاش یاد گرفته بود.^{۴۷۰} در این زمان همچنین کارگاه‌های هنری وابسته به دربار وجود داشت که در آنها نسخه‌های خطی برای شاه مصور می‌شد.

در سالهای متأخرتر سلطنت شاه تهماسب از این رویکرد خود رویگردان شد. بوداق منشی و قاضی احمد از دلگیری شاه از هنرمندان خبر می‌دهند و می‌نویسند که وی از هنرمندان روی گرداند و تمامی آنها را به استثنای دوست محمد گواشانی (کاتب) اخراج نمود.^{۴۷۱}

گفته می‌شود که قطع حمایت شاه از هنرمندان دلایل مذهبی داشته و به توبه‌های او باز می‌گردد. منابع بسیاری از خواب‌ها و رویاهای صادقه شاه در مورد ترک شراب و سایر مناهی و توبه‌های شاهانه در سال‌های ۹۳۹ تا ۹۶۳ هجری خبر می‌دهند.^{۴۷۲}

تمامی این عوامل یعنی قطع حمایت دربار از هنرمندان و عدم تمایل به سرمایه‌گذاری در گسترش و تحول هنر، به همراه نبود امنیت در اجتماعی که در ورطه سقوط و تباہی قرار داشت و در آن همه کس و

- جواهر الاخبار؛ بخش تاریخ ایران از قراقویونلو تا سال ۹۸۴ هجری قمری، ص ۱۴۳؛ اسکندر بیک نیز سن شاه را در هنگام جلوس یازده سال نگاشته و روز جلوس را دوشنبه ۱۹ ربیع‌الثانی ۹۳۰ هجری دانسته است. تاریخ عالم آرای عباسی، ج ۱، ص ۴۵

- ن ک به: تاریخ عالم آرای عباسی، صص ۱۷۴ و ۱۷۸؛ تذکرۀ روضة السلاطین، ص ۷۰؛ دانشنامه آذربایجان، ص ۲۸۴

- گلستان هنر، صص ۸۸ و ۹۹

- تذکرۀ شاه طهماسب، ص ۲۴۶؛ تاریخ عالم آرای عباسی، ج ۱، ص ۱۲۲

همه چیز، همواره در معرض خطر قرار می‌گرفت به مهاجرت گستردۀ هنرمندان انجامید. پدیدهای که امروزه فوار مغزها نامیده می‌شود و معلول شرایط نامساعد زیستی اجتماعی است.

شاه طهماسب صفوی در نامه‌ای به جلال‌الدین امیربیک مهردار در زندان، به «تلاش ایرانیان در مهاجرت به هند» اشاره‌ای بارز دارد.^{۴۷۳}

از سوی دیگر این شرایط مصادف شد با پناهنده شدن همایون شاه بابری (گورکانی) به دربار صفوی.^{۴۷۴}

تابلوی نقاشی بزم پذیرایی شاه تهماسب یکم از همایون پادشاه هند، یکی از دیدنی‌ترین آثار کاخ چهل ستون است که با برخورداری از مضامین تاریخی و سیاسی ارزشمند، گوشه‌ای از روابط دیرینه بین دو کشور ایران و هند را که بر احترام متقابل بین دو ملت استوار است، نشان می‌دهد. سبک این اثر، مینیاتور است که از زمان پایتختی اصفهان رواج یافت و با ترکیب مکتب تبریز، هنرمندان ممتازی نظیر رضا عباسی و شاگردانش را به دنیای هنر معرفی کرد.

حوادث بعدی نشان از این دارد که همایون شاه در مدت اقامت خود در تبریز به هنرمندان و فعالیتهای آنان توجه خاصی داشته و تمامی متشخصین این عرصه را می‌شناخته و دوری میزبان خود شاه تهماسب از این اقشار را بسان فرستی کم‌نظیر مورد استفاده قرار داده است. وی برخلاف شاه طهماسب، بسیار بخشندۀ بوده است. اسکندریک روملو منشی می‌نویسد: هرگز بخشش وی کمتر از یک لک نبود و بداونی می‌گوید که: «وکلا از ترس بخشش، نام زر هرگز در نظرش نیاوردی و چون پدر مقید به جمع خزینه نبودی». ^{۴۷۵}

در اکبرنامه شرح ملاقات همایون با خواجه عبدالصمد، از نقاشان جوان مکتب تبریز آمده است.^{۴۷۶}

۴۷۳- فرمان همایون شد آنکه امیر بیک بداند که جمعی از مردم این بلاد خواسته‌اند که از دریا عبور کنند و از جانب جده متوجه هند شوند...»، از نامه شاه طهماسب به امیر بیک مهردار، نک به: شاه طهماسب صفوی، ص ۷

۴۷۴- تاثیر این مهمان‌نوازی بقدرتی بود که در تمام طول دو قرن حاکمیت سلسله صفوی و گورکانی هیچ جنگی بین دو کشور رخ نداد و در زمان فروپاشی سلطنت صفوی حاکمان گورکانی هند در باریان فراری صفوی را پنهان دادند. Brown, P.op.cit, p. ۱۶۸, *'These artists were fortunate in their patrons who had an insatiable desire for their work, while on their part Mughals were fortunate in finding such talent ready and awaiting their orders'*

۴۷۵- احسن‌التواریخ، صص ۳۹۱ الی ۳۹۲

۴۷۶- اکبرنامه، ص ۲۲۰

عبدالصمد بویژه با توجه به جایگاه وی به عنوان یکی از نخستین سرپرستان کارگاه نگارگری هند (در کنار میرعلی تبریزی و میرمصور یا دوست دیوانه) در شکل‌گیری و توسعه مکتب نگارگری هند نقش ویژه‌ای داشته است.

شاه همایون با بری با اعطای لقب «نادرالملک» به میرسید علی و «شیرین قلم» به عبدالصمد، میزان علاقه‌مندیش را نسبت به هنرمندانش نشان داد. «هنگامی که همایون پادشاه هندوستان بایران آمد در تبریز بحضور وی رفت و در کابل بسال ۹۵۶ در خدمت بود و همراه این پادشاه بهندوستان رفت و همچنان ملازم بود تا جلال الدین اکبر پادشاه شد و در دربار او نیز معزز می‌زیست و بنصب چهارصدی نایل آمد. بسال ۹۸۵ امین دارالضرب فتح پور شد و بسال ۹۹۴ صاحب دیوان ولایت مولتان گردید. ... نستعلیق را شیرین می‌نوشت و شعر نیکو می‌گفت. عبدالصمد فرزندی بنام محمدشریف داشت که او نیز خوشنویس بود.»^{۴۷۷}

جانشین همایون اکبرشاه نیز سیاست سلف خود را در قبال اقتدار هنرمند و اهل فن ادامه داد بلکه تسهیلات بیشتری برای ایشان فراهم آورد.^{۴۷۸}

مکتب نگارگری «ایران و هند» که به گفته پرسی براون شعبه‌ای از نقاشی صفوی شمرده می‌شود حاصل این مهاجرته است.^{۴۷۹} از شاهکارهای این دوران، می‌توان به مصورسازی نسخه خطی حمزه‌نامه اشاره کرد.

محمدی فرزند سلطان محمد از بنیانگذاران اصلی مکتب تبریز دوم نیز جزو مهاجران به هند بوده است. علاوه بر قشر هنرمندان، اطبا و حکیمان حاذق نیز جزو مهاجران بوده‌اند.^{۴۸۰}

نقاشانی چون فرخ بیگ و آقارضا که در زمان شاهزادگی جهانگیر به دربار اکبر پیوسته بودند، نام آورترین نقاشان عصر او به حساب می‌آیند. در این دوره که پیشگامان نگارگری از میان رفته‌اند، فرخ بیگ رهبری

^{۴۷۷}- احوال و آثار خوشنویسان، بخش دوم، ص ۴۰۲

^{۴۷۸}- قاضی احمد در *خلاصه التواریخ*، ج ۱، ص ۴۰۵ در مورد بیرام خان می‌نویسد: «بیرام خان مرد شیعه موالی بود و رعایت سادات و مومنان بسیار فرمودی. هر که از خراسان به آن جانب رفتی رعایتها یافتنی». عبدالباقی نهادنی درباره او می‌نویسد: «اگر اهلیت و همت و سخاوت و استعداد او را طلبکار باشی از اهل ربع مسکون خصوصا از ایرانیان سؤان کن که بتوازن، بایشان رسیده که در زمان وکالت و خان خانی چه قسم احسانها به این گروه بی خاندن نموده و هنگام توجه ایران و معاوتدت به هندوستان چه مایه سیم و زر در دامن ایشان ریخته...» عبدالباقی نهادنی، ج ۲، ص ۵۹

^{۴۷۹}- Brown, Percy, *Indian Painting under the Moghuls*, Oxford, ۱۹۲۴, pp. ۵۶-۱۱۲

^{۴۸۰}- ن که به: طب در دوره صفویه

مکتب «ایران و هند» را بر عهده داشت. نام او به عنوان سرآمد نقاشان در توزوک جهانگیری ثبت شده در حالی که دو هزار روپیه به وی اعطا شده است.^{۴۸۱}

در دوره شاه جهان نیز سیل مهاجرت‌ها با شدت وحدت تمام جریان داشت. در سال‌های نخست این دوره است که صائب تبریزی از هند دیدار کرده و شش سال در آن دیار سکنی می‌گزیند.^{۴۸۲} بیت معروف صائب اشتیاق ایرانیان را در سفر به هند به خوبی نشان می‌دهد:

همچو عزم سفر هند که در هر دل هست
رقص سودای تو در هیچ سری نیست که نیست
از نقاشان مشهور ایرانی این دوره از میرهاشم، محمد نادر و محمد مراد سمرقندی می‌توان نام برد.
در زمان سلطنت اورنگ زیب با قطع حمایت پادشاهان گورکانی از هنر و هنرمندان، از شدت مهاجرت نقاشان و هنرمندان به هند کاسته می‌شود و این در حالی است که با سقوط صفویان، حتی اعضای خانواده سلطنتی نیز به هند مهاجرت می‌کنند.

- ۴۸۱ - جهانگیر نامه، ص ۷۷

- ۴۸۲ - میرزا محمد طاهر نصرآبادی، ذکر نصرآبادی، ص ۳۲۲

نتیجه

تبریز در قرون ۱۲-۱۶ به مدت حدود چهارصد سال پایتخت دولتها و امپراتوریهای بزرگ اتابکان آذربایجان، ایلخانان، چوپانیان، جلایریان، قاراقویونلو، آق قویونلو و صفویان بوده و قبل از آن نیز در برده‌های مختلف مرکزیت سیاسی دولتها یا خاننشینهای محلی را بر عهده داشته است. به عبارت دیگر هیچ شهر دیگری در ایران به این اندازه مرکزیت سیاسی را عهدهدار نبوده است. علیرغم ناملایمات سیاری که این شهر بدلیل موقعیت جغرافیایی استراتژیک خود و مؤلفه‌های دیگر با آن در طول تاریخ روبرو بوده است، بزرگی و احتشام قابل توجه و منحصر به فردی از خود به نمایش گذاشته است. از دست دادن موقعیت مرکزی در جغرافیایی کشور متبع نیز با گذشت صدها سال از اهمیت و احتشام آن نکاسته و تنها چیزی که امروز آن را رنج می‌دهد، تبعات سیاست تحریم نانوشته این شهر که از سوی اربابان خارجی پهلوی پدر به وی تلقین شد و با هدف دور داشتن این شهر و مردم قهرمان پرور آن از معادلات سیاسی کشور برای اعمال کنترل بهتر بر منابع غنی کشور و استعمار احصاری آن انجام گرفت می‌باشد.

انتخاب پایتختها در طول تاریخ به عواملی چون سنت-تاریخ، گروه ملی مسلط، ارتباط خارجی، دفاعی-استراتژیک، مصالحه سیاسی و موقعیت مرکزی بستگی داشته‌اند. دکتر دره میر حیدر در تعریف عامل سنت-تاریخ آورده است: «برخی پایتختها نقش خود را در طول تاریخ سیاسی کشورشان بدست آورده و با گذشت زمان به ایجاد یک گستره جامع از علائم ملی دست یافته‌اند و به این ترتیب یک حق اختصاصی برای پایتخت بودن در اندیشه مردم پدید آورده‌اند».^{۴۸۳} نویسنده این سطور، شهر لندن را به عنوان بهترین نمونه برای این عامل آورده و ادامه می‌دهد: «نقش پایتختی لندن در زمان تهاجم نورمنها در سال ۱۰۶۶ شکل گرفت. حیات اقتصادی قرون وسطای انگلستان در اختیار لندن بود و همین امر در جلب نقشهای فزاینده سیاسی بویژه رابطه با خارج موثر افتاد»^{۴۸۴} در ادامه نیز شهرهای بغداد و دمشق نیز به عنوان نمونه‌های دیگر متأثر از عامل سنت-تاریخ آورده شده‌اند. «... دمشق که زمانی مرکز منطقه بزرگ شام، پایتخت سلسله اموی و مرکز ایالتی سوریه

^{۴۸۳}- مبانی جغرافیای سیاسی، دکتر دره میر حیدر، سازمان مطالعه و تدوین کتب علوم انسانی دانشگاه‌ها، ۱۳۸۳

^{۴۸۴}- همان، ص

عثمانی بود، امروز پایتخت دولت بعضی سوریه است و نقش دائمی خود را از نظر سیاسی و تاریخی حفظ کرده است.^{۴۸۵}

تأثیر عامل گروه ملی مسلط در انتخاب پایتخت ناظر بر کشورهایی است که مرکزیت سیاسی خود را از میان شهرهای متعلق به گروه قومی مسلط قرار داده‌اند. مسکو و کابل دو نمونه از اینگونه پایتختها هستند. در کشورهایی که ارتباط خارجی نقش ویژه‌ای در سیاست دولت دارد (یا داشته است) انتخاب پایتخت در جهت خدمت به این مقوله بوده است. بهترین نمونه‌ها برای این عامل مربوط به برخی از کشورهای ساحلی هستند که زمانی مستعمره بوده‌اند مانند لبنان و الجزایر. عامل دفاعی- استراتژیک نیز همانگونه که از نام آن پیداست ناظر بر موقعیت دفاعی- استراتژیک است. گویا این عامل در انتقال پایتخت از شهر بندری و بزرگ کراچی به اسلام‌آباد در منطقه کوهستانی و در عین حال نزدیک به منطقه مورد مناقشه دولت پاکستان با هند موثر بوده است.^{۴۸۶} برای عامل مصالحه سیاسی شهرهای کانبرا، پایتخت استرالیا و اتاوا، پایتخت کانادا بهترین مثال‌ها هستند. همانطور که انتخاب کانبرا به منظور احتراز از رقابت شدیدی که میان دو شهر مهم و پرجمعیت سیدنی و ملبورن برای کسب مرکزیت سیاسی درگرفته بود صورت گرفت، اتاوا نیز به عنوان شهری واقع در میان مرکز دو حوزه انگلیسی زبان (با مرکزیت تورنتو) و فرانسوی زبان (با مرکزیت مونترئال) به پایتختی کانادا انتخاب شد.^{۴۸۷} منظور از موقعیت مرکزی، واقع شدن در مرکز جغرافیایی کشور می‌باشد. این عامل با فراهم آوردن دسترسی یکسان به تمام نقاط مرزی کشور و ایجاد ذهنیت حضور دولت بطور یکسان در کل کشور موضوعیت می‌یابد. مکانیابی آنکارا برای پایتختی دولت جدید جمهوری ترکیه بر این اساس بوده و مادرید نیز بدلیل دارا بودن این موقعیت به پایتختی اسپانیا انتخاب شده است. از سوی دیگر می‌توان کشورهایی را نیز نام برد که بدلیل مسائل ناشی از فقدان این عوامل در قبولاندن پایتخت کنونی کشور به تمام کشور با مشکل مواجهند.

در بررسی شهرهای ایران که در دوره یا دوره‌هایی مرکزیت سیاسی را عهده‌دار بوده‌اند متوجه تغییر نقش این عوامل در دوره‌های حاکمیت سلسله‌های مختلف بسته به هویت و هدف حاکمان مختلف، قلمرو کشور و پراکندگی جمعیت یا قبائل و اقوام گوناگون خواهیم شد. مثلاً دولت هخامنشی پایتخت خود را در مرکز منطقه قومی فارس یعنی تخت جمشید قرار داد. شهر مشهد در قلمرو غزنیان موقعیت مرکزی را دارا بود. در دوره سلجوقیان شهرهای ری و اصفهان همین موقعیت را داشتند و در مرکز قلمرو ایشان از ماورالنهر تا دریای مدیترانه قرار گرفته بودند. در انتخاب تخت جمشید (دوره هخامنشیان)، مشهد (دوره

۱۴۱- همان، ص ۴۸۵

۱۴۲- نگاه کنید به: همان، ص ۴۸۶

۱۴۳- همان، ص ۴۸۷

افشارها، شیراز (دوره زنده‌یه)، تبریز (دوره ایلخانان، اتابکان آذربایجان، چوپانیان، جلایریان، قراقویونلوها، آق قویونلوها و دده‌های نخستین دولت صفوی) به عنوان پایتخت، عامل گروه ملی مسلط (به ترتیب؛ فارس‌ها، ترکان خراسان، لرها و ترکان آذربایجان) موثر بوده است.^{۴۸۸}

به نظر می‌رسد انتخاب تبریز به عنوان پایتخت ایلخانان متاثر از عامل سنت- تاریخ بوده است و این دولت که ابتدا شهر مراغه را با توجه به موقعیت دفاعی- استراتژیک آن مرکز قرار داده بود بزویدی قابلیت سنتی- تاریخی تبریز را پذیرفته و پایتخت را بدانجا انتقال داده است. دولت سلجوقیان با منشاء خراسان و ماورالنهر در انتخاب پایتخت فارغ از مساله ملیت، عامل موقعیت مرکزی را اساس قرار داده و شهر ری و سپس اصفهان را به عنوان پایتختهای خود برگزیدند. از قرائن موجود چنین مستفاد می‌شود که سلجوقیان حتی «تحکیم موقعیت خود از لحاظ پیوستگی جغرافیایی مناطق ترکنشین» را چندان مهم نشمرده و توده‌های مهاجر از ماورالنهر را به سوی سرحدات غربی هدایت کرده‌اند.

همانگونه که اشاره شد، در انتخاب تبریز به عنوان پایتخت سه عامل سنت- تاریخ، گروه ملی مسلط و موقعیت مرکزی نقش اصلی را داشته‌اند، لیکن به نظر می‌رسد در مقاطعی عوامل دفاعی- استراتژیک و (تا حدودی) ارتباط خارجی در این روند اختلال ایجاد کرده است. مثلاً شاه اسماعیل صفوی که خود اردبیلی بود و سالهای متمادی در گیلان توسط مریدان درگاه پدری و اجدادش در مقابل هرگونه آسیب احتمالی دولت آق قویونلو مخفی داشته شده بود، متعاقب غلبه بر سپاهیان آق قویونلو، تبریز را پایتخت خود قرار داد و در این شهر تاجگذاری نمود تا با وجهه مرکزیت سنتی- تاریخی این شهر، عدم منسوبیت خود به پادشاهان و حکمرانان را که در آنروزگار عامل مهمی در قبولاندن مشروعيت سلطنت بود جبران کرده باشد و به عنوان میراثدار دولت آق قویونلو متظاهر گردد. این شهر در عین حال موقعیت مرکزی نسبت به منطقه هسته‌ای مورد نظر صوفیان داشت که از گیلان و اردبیل تا مرکز آناتولی و از کوههای قفقاز تا بغداد مرکز عراق عرب و اصفهان مرکز عراق عجم را شامل می‌شد. این مناطق بدليل سکونت مریدان درگاه اجداد شاه اسماعیل و تغذیه کنندگان معنوی و نظامی این تشكل مذهبی- سیاسی، شیعیان و نیز گروههای ناراضی از دولت عثمانی مورد توجه صفویان از قبل از تشکیل دولت بوده است. لیکن در پی درک شاهان صفوی از ناتوانی خود در دفع موثر خطر دائمی، پایتخت به قزوین انتقال داده شد. به عبارت دیگر این انتقال در پی بروز مشکل در عامل دفاعی- استراتژیک تحقق یافت. لیکن انتقال پایتخت به اصفهان در پی دگردیسی واقع شده در ساختار و قلمرو دولت صفوی انجام گرفت. به این معنی که صفویان، در پی شکستهای مکرر و مخصوصاً با تغییر دموگرافی شرق آناتولی تلویحاً از ادعای حاکمیت خود بر این مناطق

چشم پوشیدند و قلمرو ثابت خود را از اردبیل، تبریز و همدان تا مشهد و کرمان و قلمرو حداکثری خود را از دجله تا مرکز افغانستان کنونی قرار دادند.^{۴۸۹} از سوی دیگر احساس خطر و نامنی شاهان صفوی در مقابل رقبتهاي خطرناك ميان قبائل موثر در روند تاسيس و تشکيل دولت، آنان را به داخل کردن عناصری از اقوام دیگر در ساختار دولت (خصوصاً فارسها و در بخش اداری) و ارتقاء برخی از آنان به مقامات بالا و افزایش اختیارات ایشان انجامید. با از دست رفتن مناطق شرق آناتولی (اواسط قرن شانزدهم)، عراق عرب (اواسط قرن هفدهم قطعیت یافت)، شمال رودخانه‌های ارس و اترک و افغانستان (اواسط قرن نوزدهم) و تغییرات در سیر مهاجرتها، ماهیت «چند ملیتی» با اکثریت ترک کشور ایران در طول سده‌های اخیر، به کشوری «چند ملیتی یا غیرملی متوسط» با اکثریت نسبی فارس تبدیل شد.

کهن کلانشهر تبریز امروز یکبار دیگر در مسیر پیشرفت قرار گرفته است. چنانکه مشاهده گردید این شهر همواره مستعد پرورش خبرگان و اساتید حرفه و نخبگان اندیشه و قهرمانان میهنپرست بوده و شهرهای دیگر را نیز از دارائی خود مستفیض ساخته است. موارد مربوط به استانبول، بورسا، اصفهان، ازنيک، دمشق، یزد، مشهد، تهران و حتی سمرقند، بغداد و قاهره که در این مقاله به آنها اشاره شد ضمن اينکه هر کدام شاهدی بر اين مدعما هستند، در عین حال تنها موارد مربوط به سده‌های سیزدهم تا هیجدهم میلادي را تشکیل می‌دهند.

تاریخ گواهی می‌دهد که جایگاه والا، همواره شایسته و برازنده شهر تبریز بوده است. امروز که در سایه پیشرفت علوم جامعه‌شناسی و روانشناسی، ریشه خصائی ملی و محلی، در گذشته افراد و جوامع جستجو می‌شود، شاید بهتر می‌توان به تصویری درست از فرهنگ و هنجرهای حاکم در «مادرشهر» دست یافت. از همین منظر همچنین می‌توان تبعات فرنها احتشام و منسوبیت به موثرترین عنصر در دولت و ملت را در همین خصائی و هنجرهای خاص ردیابی نمود. طرز نگاهی که به سلاطین و پادشاهان حاکم بر کشور از تبریز، فرصت دیدن واقعیتها و برخورد فارغ از ملاحظات عصبی را به آنها می‌داد،^{۴۹۰} به هر ترتیب یا متأثر از جو فرهنگی حاکم بر شهر بوده یا بر جو فرهنگی مزبور اثر گذاشته و در تکامل یکدیگر موثر بوده‌اند.^{۴۹۱}

^{۴۸۹}- آنچه که از تمامی منابع مربوط به دوره صفوی براحتی مستقاد می‌شود اینکه عثمانیان همواره در تلاش برای انصمام منطقه و خصوصاً تبریز به قلمرو خود بوده اند ولیکن شاهان صفوی حتی در بدترین شرایط خود از منطقه وبالاخص شهر تبریز دفاع کرده و در صورت از دست دادن آن نیز به هر قیمت باسیع و اهتمام تمام در بازپس گیری آن کوشیده‌اند. نگارنده

^{۴۹۰}- مثلاً در مورد حکام و سلاطینی که از علماء، شعراء، تجار، صنعتگران و در برخی موارد مردم عادی که منسوب به قوم یا ایشان نبودند، حمایت می‌کردند یا با شنیدن سخنان و توضیحات علمای اسلام و بعد از یقین به حقانیت آن، به دین اسلام - و در برخی موارد نیز مذهب شیعه - مشرف می‌شدند کم نیستند و پرداختن به آن خارج از موضوع این نوشتة است. نگارنده

^{۴۹۱}- ادامه این کار پژوهشی در دوره‌های انشار، زندیه، قاجار، پهلوی و جمهوری اسلامی ایران انشاء... بی‌گرفته خواهد شد. نگارنده

پایان کلام را با دو بیت شعر خواهم آورد که یکی از آنها مندرج در محراب مجموعه یئشیل بورسا است و علیرغم وجود نظریاتی مبنی بر اینکه منظور استادان تبریزی، ظلمی بوده که بر حامیشان ایوان پاشا رفته است، در واقع هنوز به صورت معماً و منتظر حل شدن^{۴۹۲} باقی است:

«پنداشت ستمگر این ستم با من کرد
در گردن او بماند و بر من بگذشت»^{۴۹۳}

و شعر دیگر البته متعلق به شهریار شعر و ادب، شاعر ملی ایران مرحوم محمدحسین بهجت تبریزی مخلص به شهریار است:

«شهر تبریز است و پیر روزگار سرگذشت او بهین آموزگار

شهر تبریز است و مهد انقلاب آشیان شیر و شاهین و عقاب».

والسلام

۱۴۰۲- مراد بار داکچی، حریت^{۱۰}/۷/۲۰۰۴: مراد بار داکچی می‌گردید برخی از تاریخ‌نویسان در ترکیه منظور این نوشته را به مظالم قیمود مر ربط می‌دهند ولی با منطق ساختن ندارد. زیرا اولًا تیمور در واقع ظالم نبوده استه ثانیاً بعد از قیمود عثمانی سالها در گیر کشمکش‌های داخلی بوده است و بجاوی اختبار راه آسان بادد دنیا بافتی منظور واقع نویسنده آن بود.

۴۹۳- مفهوم شعر در نوشتمنهای ترکی به این شکل آمده است: «ستمگر گمان کرد که مرا مورد ظلم و اجحاف قرار داده است لیکن این ظلم بیش از آنکه بر من موثر باشد، و بالا گردند؛ او گردد».

نتیجه

تبریز در قرون ۱۲-۱۶ به مدت حدود چهارصد سال پایتخت دولتها و امپراتوریهای بزرگ اتابکان آذربایجان، ایلخانان، چوبانیان، جلایریان، قاراقویونلو، آق قویونلو و صفویان بوده و قبل از آن نیز در برده‌های مختلف مرکزیت سیاسی دولتها یا خاننشینیهای محلی را بر عهده داشته است. به عبارت دیگر هیچ شهر دیگری در ایران به این اندازه مرکزیت سیاسی را عهدهدار نبوده است. علیرغم ناملایمات بسیاری که این شهر بدلیل موقعیت جغرافیایی استراتژیک خود و مؤلفه‌های دیگر با آن در طول تاریخ روبرو بوده است، بزرگی و احتشام قابل توجه و منحصر به فردی از خود به نمایش گذاشته است. از دست دادن موقعیت مرکزی در جغرافیایی کشور متبع نیز با گذشت صدها سال از اهمیت و احتشام آن نکاسته و تنها چیزی که امروز آن را رنج می‌دهد، تبعات سیاست تحريم نانوشته این شهر که از سوی اربابان خارجی پهلوی پدر به وی تلقین شد و با هدف دور داشتن این شهر و مردم قهرمانان رور آن از معادلات سیاسی کشور برای اعمال کنترل بهتر بر منابع غنی کشور و استعمار انحصاری آن انجام گرفت می‌باشد.

انتخاب پایتختها در طول تاریخ به عواملی چون سنت- تاریخ، گروه ملی مسلط، ارتباط خارجی، دفاعی- استراتژیک، مصالحه سیاسی و موقعیت مرکزی بستگی داشته‌اند. دکتر دره میرحیدر در تعریف عامل سنت- تاریخ آورده است: «برخی پایتختها نقش خود را در طول تاریخ سیاسی کشورشان بدست آورده و با گذشت زمان به ایجاد یک گستره جامع از علائم ملی دست یافته‌اند و به این ترتیب یک حق اختصاصی برای پایتخت بودن در اندیشه مردم پدید آورده‌اند». ^{۴۹۴} نویسنده این سطور، شهر لندن را به عنوان بهترین نمونه برای این عامل آورده و ادامه می‌دهد: «نقش پایتختی لندن در زمان تهاجم نورمنها در سال ۱۰۶۶ شکل گرفت. حیات اقتصادی قرون وسطای انگلستان در اختیار لندن بود و همین امر در جلب نقشهای فزاینده سیاسی بویژه رابطه با خارج مؤثر افتاد». ^{۴۹۵} در ادامه نیز شهرهای بغداد و دمشق نیز به عنوان نمونه‌های دیگر متاثر از عامل سنت- تاریخ آورده شده‌اند. «... دمشق که زمانی مرکز منطقه بزرگ شام، پایتخت سلسله اموی و مرکز ایالتی سوریه عثمانی بود، امروز پایتخت دولت بعضی سوریه است و نقش دائمی خود را از نظر سیاسی و تاریخی حفظ کرده است». ^{۴۹۶}

^{۴۹۴}- مبانی جغرافیای سیاسی، دکتر دره میرحیدر، سازمان مطالعه و تدوین کتب علوم انسانی دانشگاهها، ۱۳۸۳

^{۴۹۵}- همان، ص ۱۴۰

^{۴۹۶}- همان، ص ۱۴۱

تاثیر عامل گروه ملی مسلط در انتخاب پایتخت ناظر بر کشورهایی است که مرکزیت سیاسی خود را از میان شهرهای متعلق به گروه قومی مسلط قرار داده‌اند. مسکو و کابل دو نمونه از اینگونه پایتختها هستند. در کشورهایی که ارتباط خارجی نقش ویژه‌ای در سیاست دولت دارد (یا داشته است) انتخاب پایتخت در جهت خدمت به این مقوله بوده است. بهترین نمونه‌ها برای این عامل مربوط به برخی از کشورهای ساحلی هستند که زمانی مستعمره بوده‌اند مانند لبنان و الجزایر. عامل دفاعی- استراتژیک نیز همانگونه که از نام آن پیداست ناظر بر موقعیت دفاعی- استراتژیک است. گویا این عامل در انتقال پایتخت از شهر بندري و بزرگ کراچی به اسلام‌آباد در منطقه کوهستانی و در عین حال نزدیک به منطقه مورد مناقشه دولت پاکستان با هند موثر بوده است.^{۴۹۷} برای عامل مصالحه سیاسی شهرهای کانبرا، پایتخت استرالیا و اتاوا، پایتخت کانادا بهترین مثالها هستند. همانطور که انتخاب کانبرا به منظور احتراز از رقابت شدیدی که میان دو شهر مهم و پرجمعیت سیدنی و ملبورن برای کسب مرکزیت سیاسی در گرفته بود صورت گرفت، اتاوا نیز به عنوان شهری واقع در میان مرکز دو حوزه انگلیسی زبان (با مرکزیت تورنتو) و فرانسوی زبان (با مرکزیت مونترئال) به پایتختی کانادا انتخاب شد.^{۴۹۸} منظور از موقعیت مرکزی، واقع شدن در مرکز جغرافیایی کشور می‌باشد. این عامل با فراهم آوردن دسترسی یکسان به تمام نقاط مرزی کشور و ایجاد ذهنیت حضور دولت بطور یکسان در کل کشور موضوعیت می‌یابد. مکانیابی آنکارا برای پایتختی دولت جدید جمهوری ترکیه بر این اساس بوده و مادرید نیز بدلیل دارا بودن این موقعیت به پایتختی اسپانیا انتخاب شده است. از سوی دیگر می‌توان کشورهایی را نیز نام برد که بدلیل مسائل ناشی از فقدان این عوامل در قبولاندن پایتخت کنونی کشور به تمام کشور با مشکل مواجهند.

در بررسی شهرهای ایران که در دوره یا دوره‌هایی مرکزیت سیاسی را عهده‌دار بوده‌اند متوجه تغییر نقش این عوامل در دوره‌های حاکمیت سلسله‌های مختلف بسته به هویت و هدف حاکمان مختلف، قلمرو کشور و پراکندگی جمعیت یا قبائل و اقوام گوناگون خواهیم شد. مثلاً دولت هخامنشی پایتخت خود را در مرکز منطقه قومی فارس یعنی تخت جمشید قرار داد. شهر مشهد در قلمرو غزنویان موقعیت مرکزی را دارا بود. در دوره سلجوقیان شهرهای ری و اصفهان همین موقعیت را داشتند و در مرکز قلمرو ایشان از مأوال النهر تا دریای مدیترانه قرار گرفته بودند. در انتخاب تخت جمشید (دوره هخامنشیان)، مشهد (دوره افشارها)، شیراز (دوره زندیه)، تبریز (دوره ایلخانان، اتابکان آذربایجان، چوبانیان، جلایریان، قراقویونلوها،

۱۴۲- نگاه کنید به: همان، ص ۴۹۷

۱۴۳- همان، صص: ۱۴۲-۱۴۳

آق قویونلوها و دهه‌های نخستین دولت صفوی) به عنوان پایتخت، عامل گروه ملی مسلط (به ترتیب؛ فارس‌ها، ترکان خراسان، لرها و ترکان آذربایجان) موثر بوده است.^{۴۹۹}

به نظر می‌رسد انتخاب تبریز به عنوان پایتخت ایلخانان متاثر از عامل سنت- تاریخ بوده است و این دولت که ابتدا شهر مراغه را با توجه به موقعیت دفاعی- استراتژیک آن مرکز قرار داده بود بزویدی قابلیت سنتی- تاریخی تبریز را پذیرفته و پایتخت را بدانجا انتقال داده است. دولت سلجوقیان با منشاء خراسان و ماورالنهر در انتخاب پایتخت فارغ از مساله ملیت، عامل موقعیت مرکزی را اساس قرار داده و شهر ری و سپس اصفهان را به عنوان پایتختهای خود برگزیدند. از قرائین موجود چنین مستفاد می‌شود که سلجوقیان حتی «تحکیم موقعیت خود از لحاظ پیوستگی جغرافیایی مناطق ترکنشین» را چندان مهم نشمرده و توده‌های مهاجر از ماورالنهر را به سوی سرحدات غربی هدایت کرده‌اند.

همانگونه که اشاره شد، در انتخاب تبریز به عنوان پایتخت سه عامل سنت- تاریخ، گروه ملی مسلط و موقعیت مرکزی نقش اصلی را داشته‌اند، لیکن به نظر می‌رسد در مقاطعی عوامل دفاعی- استراتژیک و (تا حدودی) ارتباط خارجی در این روند اختلال ایجاد کرده است. مثلاً شاه اسماعیل صفوی که خود اردبیلی بود و سالهای متمامی در گیلان توسط مریدان درگاه پدری و اجدادش در مقابل هرگونه آسیب احتمالی دولت آق قویونلو مخفی داشته شده بود، متعاقب غلبه بر سپاهیان آق قویونلو، تبریز را پایتخت خود قرار داد و در این شهر تاجگذاری نمود تا با وجهه مرکزیت سنتی- تاریخی این شهر، عدم منسوبیت خود به پادشاهان و حکمرانان را که در آنروزگار عامل مهمی در قبولاًندن مشروعيت سلطنت بود جبران کرده باشد و به عنوان میراثدار دولت آق قویونلو متظاهر گردد. این شهر در عین حال موقعیت مرکزی نسبت به منطقه هسته‌ای مورد نظر صوفیان داشت که از گیلان و اردبیل تا مرکز آناتولی و از کوههای قفقاز تا بغداد مرکز عراق عرب و اصفهان مرکز عراق عجم را شامل می‌شد. این مناطق بدليل سکونت مریدان درگاه اجداد شاه اسماعیل و تغذیه‌کنندگان معنوی و نظامی این تشکل مذهبی- سیاسی، شیعیان و نیز گروههای ناراضی از دولت عثمانی مورد توجه صفویان از قبل از تشکیل دولت بوده است. لیکن در پی درک شاهان صفوی از ناتوانی خود در دفع موثر حملات عثمانی و حفظ مطمئن بخشش‌های غربی قلمرو خود و واقع شدن تبریز در معرض خطر دائمی، پایتخت به قزوین انتقال داده شد. به عبارت دیگر این انتقال در پی بروز مشکل در عامل دفاعی- استراتژیک تحقق یافت. لیکن انتقال پایتخت به اصفهان در پی دگردیسی واقع شده در ساختار و قلمرو دولت صفوی انجام گرفت. به این معنی که صفویان، در پی شکستهای مکرر و مخصوصاً با تغییر دموگرافی شرق آناتولی تلویحاً از ادعای حاکمیت خود بر این مناطق چشم پوشیدند و قلمرو ثابت خود را از اردبیل، تبریز و همدان تا مشهد و کرمان و قلمرو حداکثری خود را

از دجله تا مرکز افغانستان کنونی قرار دادند.^{۵۰۰} از سوی دیگر احساس خطر و نالمنی شاهان صفوی در مقابل رقابت‌های خطرناک میان قبائل موثر در روند تاسیس و تشکیل دولت، آنان را به داخل کردن عناصری از اقوام دیگر در ساختار دولت (مخصوصاً فارسها و در بخش اداری) و ارتقاء برخی از آنان به مقامات بالا و افزایش اختیارات ایشان انجامید. با از دست رفتن مناطق شرق آناتولی (اواسط قرن شانزدهم)، عراق عرب (اواسط قرن هفدهم قطعیت یافت)، شمال رودخانه‌های ارس و اترک و افغانستان (اواسط قرن نوزدهم) و تغییرات در سیر مهاجرتها، ماهیت «چند ملیتی» با اکثریت ترک کشور ایران در طول سده‌های اخیر، به کشوری «چند ملیتی یا غیرملی متوسط» با اکثریت نسبی فارس تبدیل شد.

کهن کلانشهر تبریز امروز یکبار دیگر در مسیر پیشرفت قرار گرفته است. چنانکه مشاهده گردید این شهر همواره مستعد پرورش خبرگان و اساتید حرفه و نخبگان اندیشه و قهرمانان میهن‌پرست بوده و شهرهای دیگر را نیز از دارائی خود مستفیض ساخته است. موارد مربوط به استانبول، بورسا، اصفهان، از نیک، دمشق، یزد، مشهد، تهران و حتی سمرقند، بغداد و قاهره که در این مقاله به آنها اشاره شد ضمن اینکه هر کدام شاهدی بر این مدعای استند، در عین حال تنها موارد مربوط به سده‌های سیزدهم تا هیجدهم میلادی را تشکیل می‌دهند.

تاریخ گواهی می‌دهد که جایگاه والا، همواره شایسته و برازنده شهر تبریز بوده است. امروز که در سایه پیشرفت علوم جامعه‌شناسی و روانشناسی، ریشه خصائی ملی و محلی، در گذشته افراد و جوامع جستجو می‌شود، شاید بهتر می‌توان به تصویری درست از فرهنگ و هنجرهای حاکم در «مادرشهر» دست یافت. از همین منظر همچنین می‌توان تبعات قرنها احتشام و منسوبیت به موثرترین عنصر در دولت و ملت را در همین خصائی و هنجرهای خاص ردیابی نمود. طرز نگاهی که به سلاطین و پادشاهان حاکم بر کشور از تبریز، فرست دیدن واقعیتها و برخورد فارغ از ملاحظات عصی را به آنها می‌داد،^{۵۰۱} به هر ترتیب یا متأثر از جو فرهنگی حاکم بر شهر بوده یا بر جو فرهنگی مذبور اثر گذاشته و در تکامل یکدیگر موثر بوده‌اند.^{۵۰۲}

^{۵۰۰}- آنچه که از تامی منابع مربوط به دوره صفوی براحتی مستقاد می‌شود اینکه عثمانیان همواره در تلاش برای انتقام منطقه و مخصوصاً تبریز به قدر زیاد خود بوده اند ولیکن شاهان صفوی حتی در بدترین شرایط خود از منطقه وبالاخص شهر تبریز دفاع کرده و در صورت از دست دادن آن نیز به هر قیمت باسیع و اهتمام تمام در بازپس گیری آن کوشیده‌اند. نگارنده

^{۵۰۱}- مثلاً در مورد حکام و سلاطینی که از علماء، شعراء، تجار، صنعتگران و در برخی موارد مردم عادی که منسوب به قوم یا دین ایشان نبودند، حمایت می‌کردند یا با شنیدن سخنان و توضیحات علمای اسلام و بعد از یقین به حقیقت آن، به دین اسلام - و در برخی موارد نیز مذهب شیعه - مشرف می‌شدند کم نیستند و پرداختن به آن خارج از موضوع این نوشتة است. نگارنده

^{۵۰۲}- ادامه این کار پژوهشی در دوره‌های انشار، زنده، قاجار، پهلوی و جمهوری اسلامی ایران انشاء... بی‌گرفته خواهد شد. نگارنده

پایان کلام را با دو بیت شعر خواهم آورد که یکی از آنها مندرج در محراب مجموعه پیشیل بورسا است و علیرغم وجود نظریاتی مبنی بر اینکه منظور استادان تبریزی، ظلمی بوده که بر حامیشان ایواز پاشا رفته است، در واقع هنوز به صورت معما و منتظر حل شدن^{۵۰۳} باقی است:

«پنداشت ستمگر این ستم با من کرد در گردن او بماند و بر من بگذشت»^{۵۰۴}

و شعر دیگر البته متعلق به شهریار شعر و ادب، شاعر ملی ایران مرحوم محمدحسین بهجت تبریزی مخلص به شهریار است:

«شهر تبریز است و پیر روزگار سرگذشت او بهین آموزگار

آشیان شیر و شاهین و عقاب».

والسلام

^{۵۰۳}- مراد بارداکچی، حریت، ۱۷/۱۰/۲۰۰۴ میلادی؛ مراد بارداکچی می‌گوید برخی از تاریخ پیشواهان در ترکیه منظور این نوشته را به مظالم تیمور در ربط می‌دهند ولی با منطق سنتیت ندارد. زیرا اولاً تیمور در واقع ظالم نبوده است، ثانیاً بعد از تیمور عثمانی سالها در گیر کشمکش‌های داخلی بوده است و بجای انتخاب راه آسان باید دنبال یافتن منظور واقعی نویسنده آن بود.

^{۵۰۴}- مفهوم شعر در نوشته‌های ترکی به این شکل آمده است: «ستمگر گمان کرد که مراد مورد ظلم و اجحاف قرار داده است، لیکن این ظلم بیش از آنکه بر من موثر افتاده، و بال‌گردن او گردید».

تصاویر:



۱ - نمونه‌ای از اشیای یافته شده در یانیق تپه تبریز:



۲ - نمای گوری در سایت عصر آهن تبریز:



۳- کتیبه‌های مسجد حسن پادشاه:

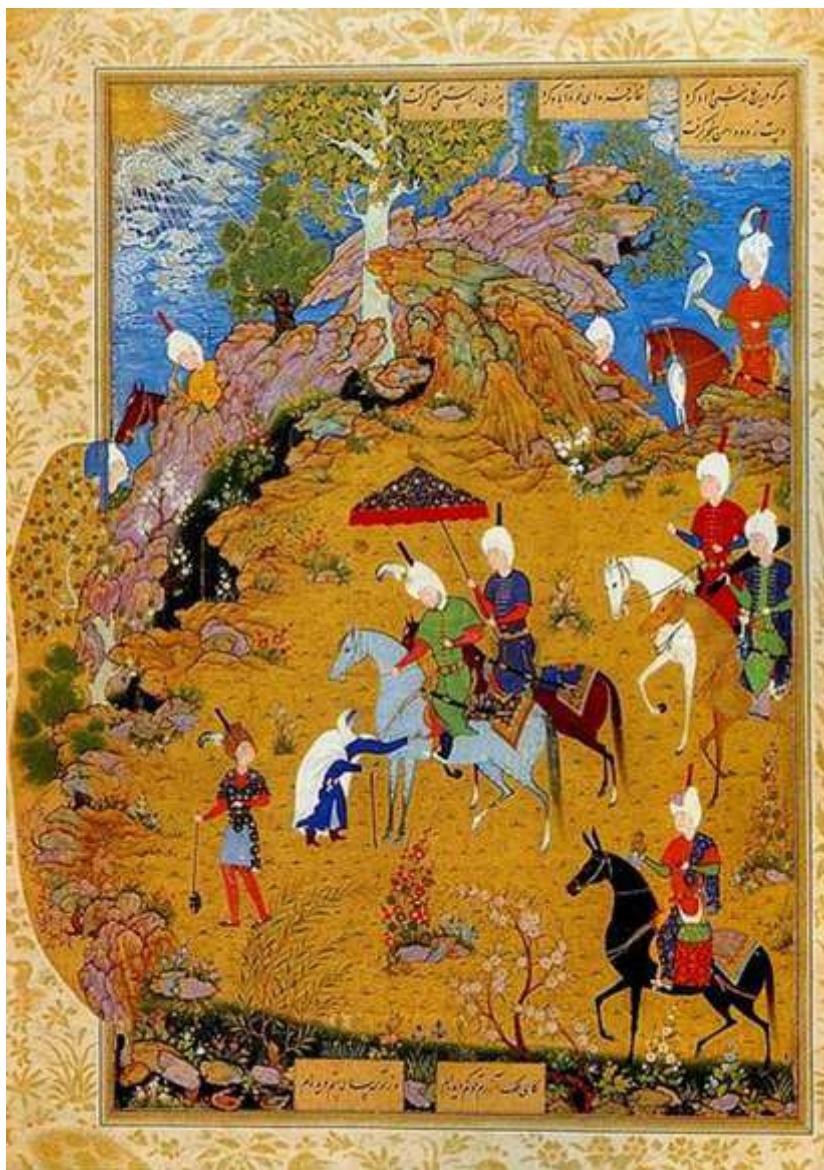


۴- سلطان محمد نقاش، معراج پیامبر، خمسه تهماسبی (۱۵۳۹ تا ۱۵۴۳ م)، در کتابخانه بریتانیا



۵- محمد نقاش- پیرزن و سلطان سنجر- خمسه تهماسبی (۱۵۳۹ تا ۱۵۴۳ م)، در کتابخانه

بریتانیا



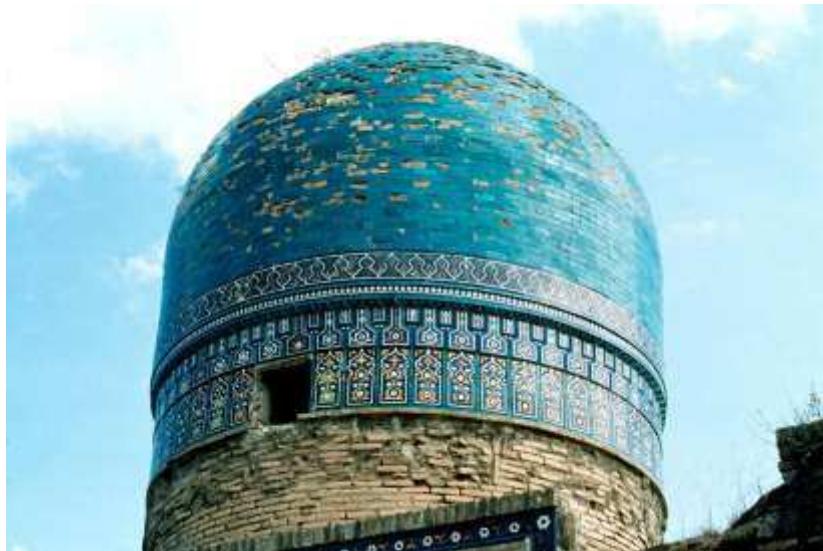
۶- قّه الخضراء (مقبره مولوی) در قونیه (Yeşil Gümbet)



۷- مسجد بی بی خانوم سمرقند:



۸- آرامگاه تومان آقا در سمرقند:



۹- میدان سمرقند:



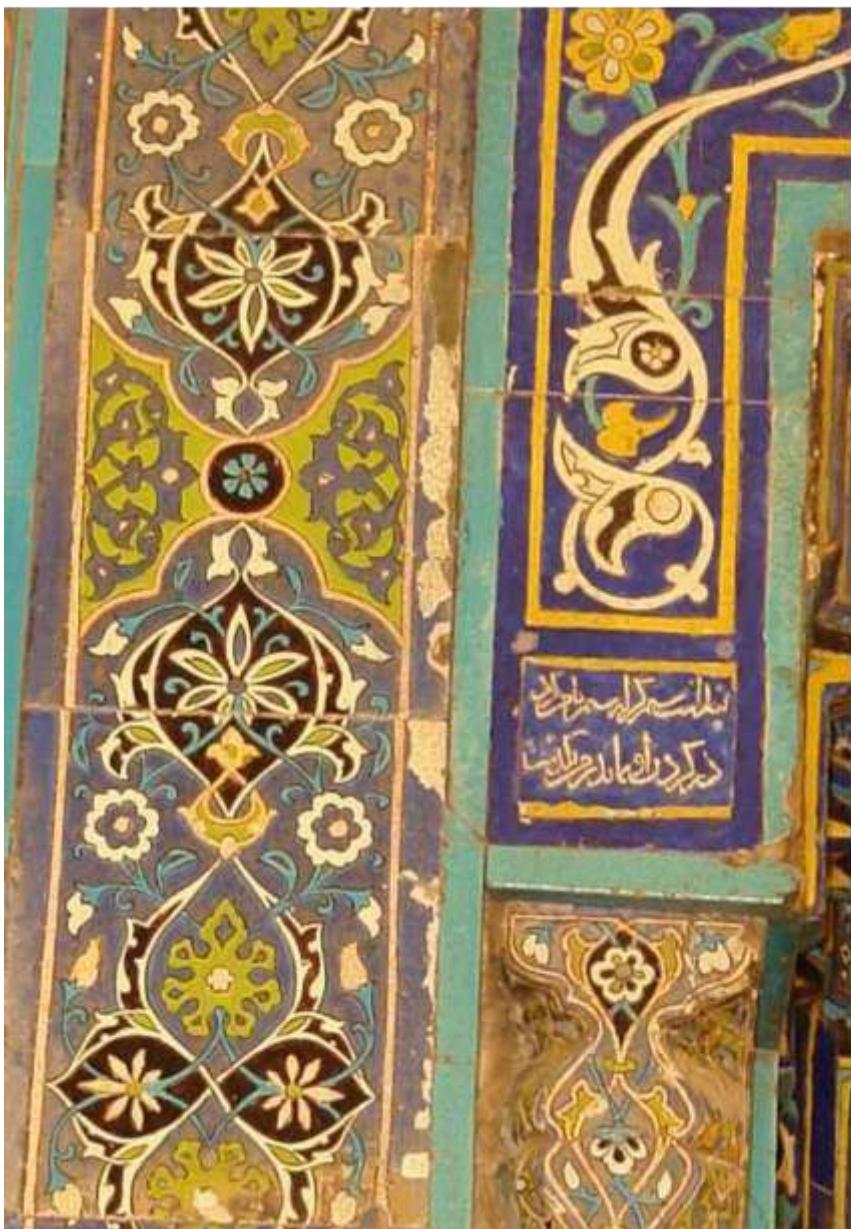
۱۰- مجموعه امیر چخماق یزد:



۱۱- تاج محل هند:



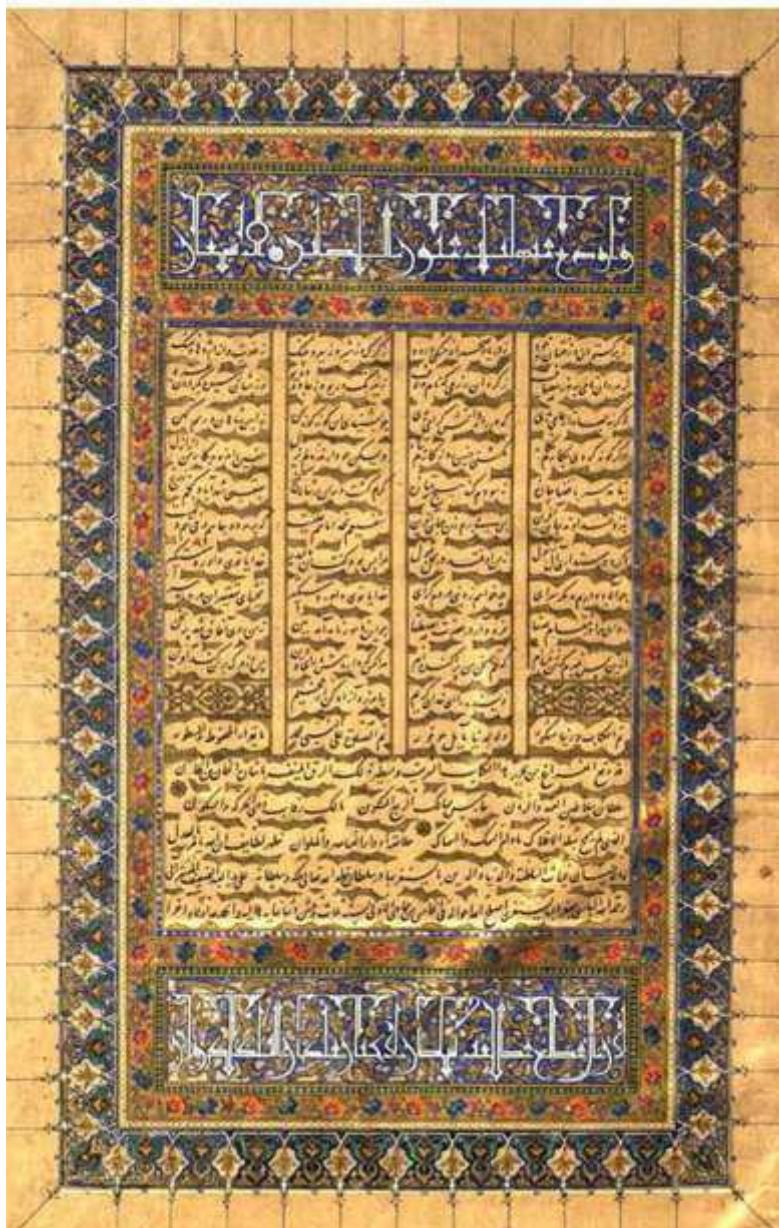
۱۲- شعر نوشته شده (بدون نقطه) در کناره محرابگاه مجموعه یشیل بورسا:



۱۳ - مجموعه یئشیل در بورسا:



۱۴- نمونه‌ای از دست نوشه جعفر بایسنقری:



۱۵- مسجد سلطان سلیم در محله فاتح استانبول:



۱۶- مسجد معمار علی تبریزی:



۱۷- بابالسلام کاخ توپ قاپی استانبول:



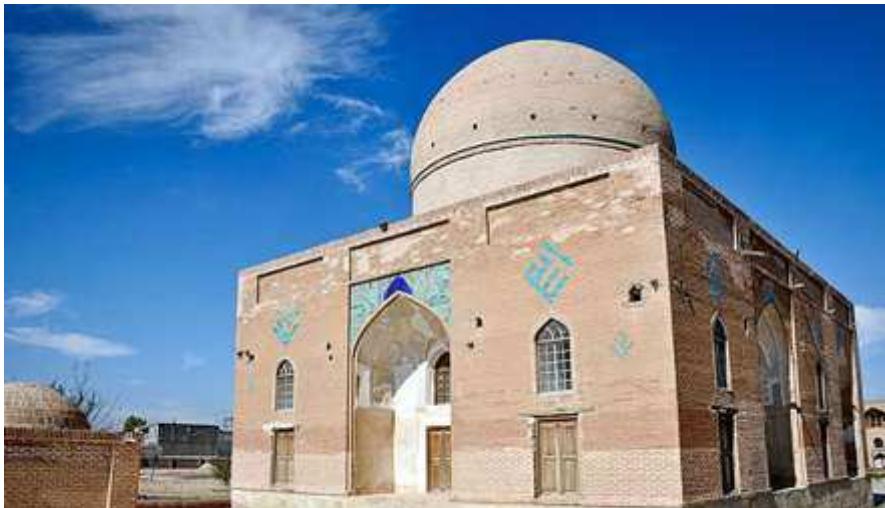
۱۸- نمای داخلی مسجد پیری پاشا در سوتلوچه استانبول اثر معمار علی تبریزی:



۱۹- کاشیکاریهای داخل گوئی مسجدید (مسجد کبود) تبریز:



۲۰- بقعه سید امین الدین شیخ جیراچیل کلخوران، جد شاهان صفوی:



۲۱- مشرب شاه اسماعیل در موزه توب قاپی استانبول:



۲۲- همایون در حضور شاه تهماسب اول در کاخ هشت‌بهشت تبریز (نقاشی داخل کاخ چهل‌ستون اصفهان):



۲۳- کلاه فرنگی شاه تهماسب (بعد از تخریب بنای اصلی چهلستون قزوین توسط عوامل چهلوی، به چهلستون معروف شد):



۲۴- سردر عالی قاپو قزوین:



۲۵- عالی قاپو تبریز:

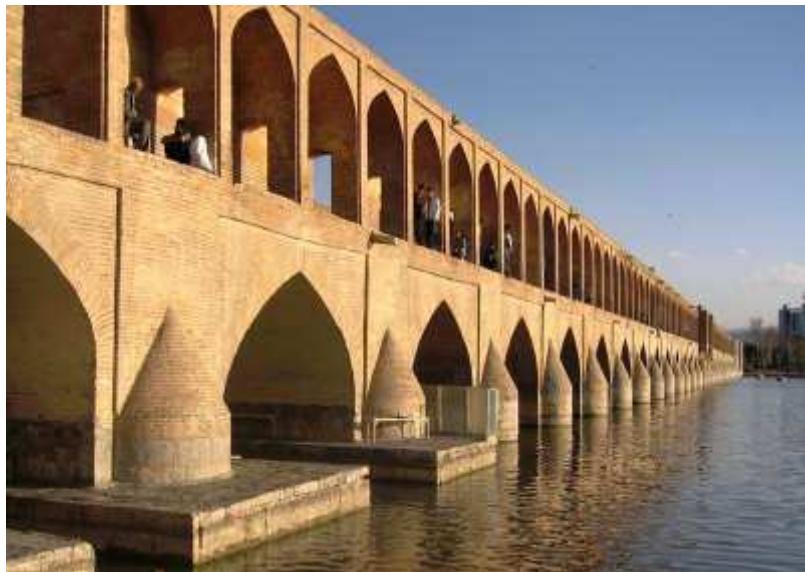


عالی قاپو تبریز: این بنا در دوره شاهزاده افشاریان ساخته شده، این بنا استاد و مهندس ایرانی که در آن زمان مهندسی ایران را در آغاز آغاز نموده بود، این بنا شاهزاده افشاریان

- ۴۶- کاشیکاریهای کناره شرقی درب گوئی مسجد (مسجد کبود):



۲۷- پل الله‌وئردی‌خان یا سی و سه پل اصفهان:



۲۸- کاخ هشت بیهقی اصفهان:



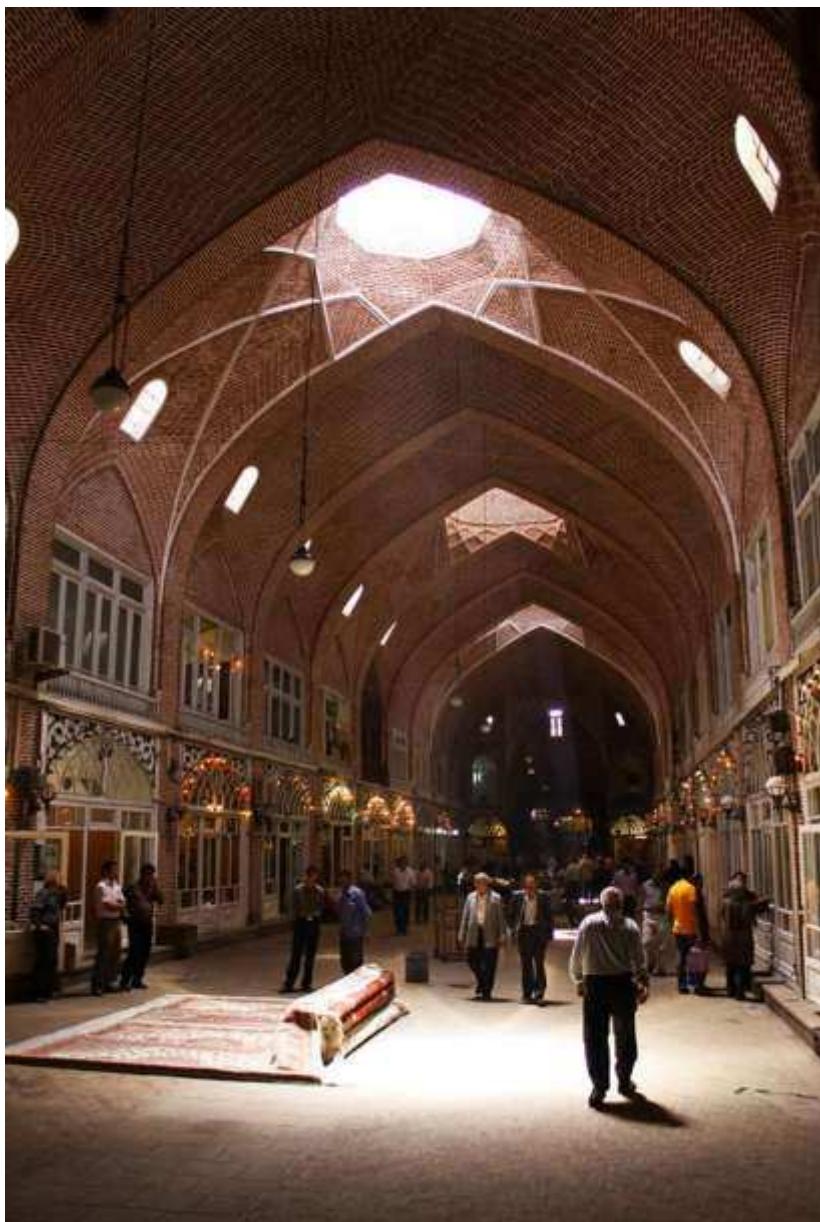
۳۹- مسجد شاه عباس (امام) اصفهان:



۳۰- عالی قاپوی اصفهان:



۳۱- بازار مظفریه تبریز (بلندترین بازارچه سرپوشیده در مجموعه بزرگترین بازار سرپوشیده جهان:



۳۲- نقشه بازار تبریز (۱۳۲۷ هجری قمری):



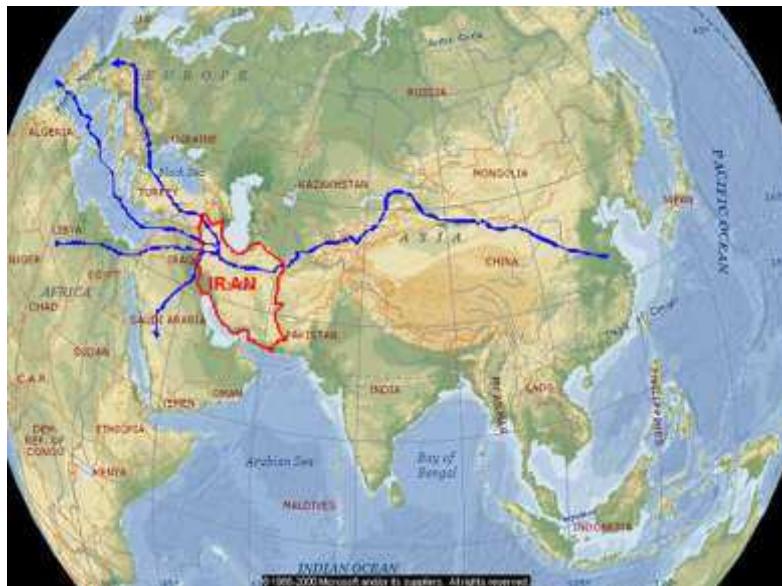
۳۳- مینیاتور مطرائقی از تبریز: (توضیح کافی در صفحه ۴۱ همین اثر آورده شده است.)



۳۴- نقاشی شاردن از تبریز:



۳۵- مسیرهای اصلی راه ابریشم:



۳۶- ورودی محوطه ربع رشیدی:



۳۷- تونل رصدخانه مراغه:



۳۸- نقاشی «گوئی مسجدید (مسجد کبود)» اثر ژول لورنس نقاش معروف فرانسوی:



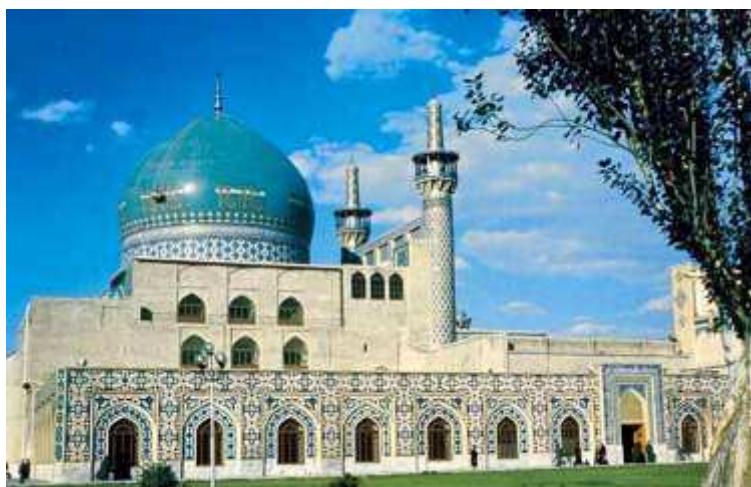
۳۹- قلمرو آق قویونلوها:



۴- صحنه‌ای از جنگ چالدران:



۴- مسجد گوهرشاد مشهد:



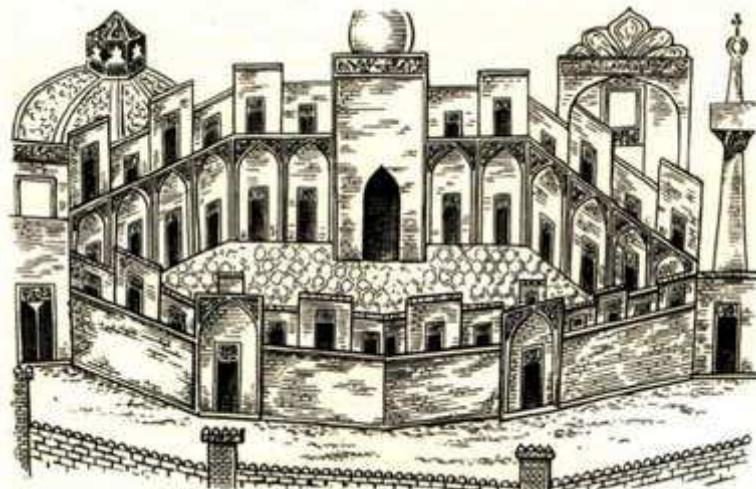
۴۲- نمونه ای از خط میرعلی تبریزی؛ واعظ و مخترع خط نستعلیق.



۴۳- گنبد علویان همدان:



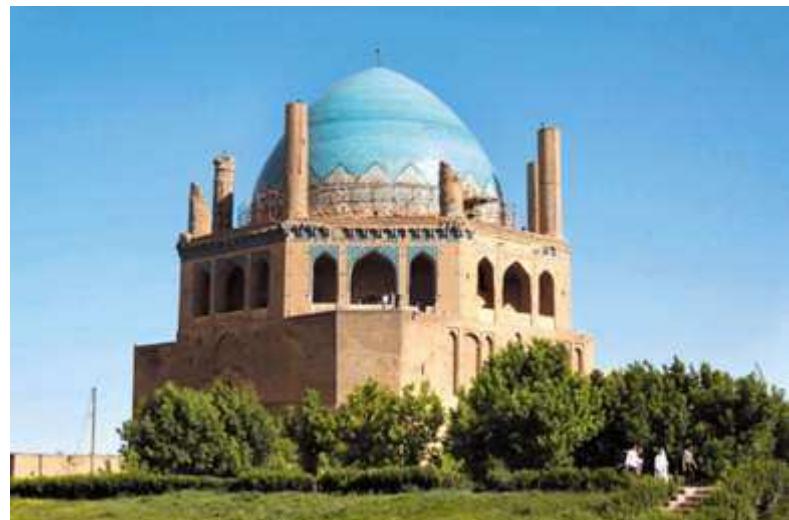
۴- مینیاتوری از عمارت شام غازان:



۵- کلیسای سانتا ماریا دلفیوره فلورانس:



-۴۶- گنبد سلطانیه:



-۴۷-

۴۷- تبریز مدرن: تفریحگاه ائل گؤلی (شاه گؤلی):



۴۸- تبریز مدرن: بلوار ۲۹ بهمن و استاد شهریار (چای کنار):



منابع و مأخذ فارسی:

- ۱ احسن التواریخ، حسن روملو، به کوشش عبدالحسین نوائی، انتشارات اساطیر، تهران، ۱۳۸۴
- ۲ احوال و آثار خوشنویسان (بخش اول)، مهدی بیانی، انتشارات علمی، تهران، ۱۳۶۲
- ۳ احوال و آثار خوشنویسان (بخش دوم)، مهدی بیانی، دانشگاه تهران، ۱۳۶۳
- ۴ احوال و آثار نقاشان قدیم ایران، محمدعلی کریم زاده تبریزی، جلد اول، لندن، ۱۳۶۳
- ۵ استانبول و فتح آن، خلیل اینالجیق و م. طبیب گوک بیلگین، ترجمه علی کاتبی، بنیاد دائم المعرف اسلامی، تهران، ۱۳۷۳
- ۶ اسناد مربوط به روابط تاریخی ایران و جمهوری وینز از دوره ایلخانان تا عصر صفوی (فهرست نمایشگاه)، گردآوری و تدوین از بایکانی اسناد شهر وینز و کتابخانه ملی مارچانا، ترجمه ایرج انور و قدرت الله روشنی زغفرانلو، انتشارات کتابخانه مرکزی و مرکز اسناد دانشگاه تهران، ۱۳۵۲
- ۷ اطلس خط، حبیب الله فضائل، انتشارات سروش، تهران، ۱۳۹۰
- ۸ اکبرنامه، تاریخ گورکانیان هند، ابوالفضل بن مبارک علامی، غلامرضا طباطبائی مجد، انتشارات انجمن آثار و مفاخر فرهنگی، تهران، ۱۳۸۵
- ۹ اورتا عصرلرده تبریز شهرینین تاریخی (تاریخ شهر تبریز در قرون میانی)، پروفسور سید آقا عون‌الهی، برگردان به ترکی آذربایجانی: پ. همت‌جو محمود‌آبادی، انتشارات یاران، تبریز، ۱۳۸۵
- ۱۰ اوغوزلار، سرگئی گریگوریویچ آقاجانف، ترجمه از ترکی استانبولی: اکبر ن. نجف و احمد آن ناباردیف، انتشارات سلنگ، استانبول، ۲۰۰۲، برگردان از ترکی استانبولی به آذربایجانی: رسول داغسر، ۱۳۸۲ (هنوز به چاپ نرسیده است)
- ۱۱ ایران عصر صفوی، راجر سیبوری، ترجمه کامبیز عزیزی، نشر مرکز، تهران، ۱۳۸۱
- ۱۲ ایران و قضیه ایران، لرد جرج ناتانیل کرزن، مترجم: ع. وحید مازندرانی، تهران، نشر علمی و فرهنگی، ۱۳۶۲
- ۱۳ آثار باستانی آذربایجان، آثار و انبیه تاریخی شهرستان تبریز؛ عبدالعلی کارنگ، انتشارات انجمن آثار و مفاخر فرهنگی و انتشارات راستی نو، تهران، چاپ دوم ۱۳۷۴
- ۱۴ باغ سبز، محمدعلی موحد، انتشارات کارنامه، تهران، ۱۳۸۷
- ۱۵ بررسی آثار تاریخ سلطانیه، هوشیگ ثبوتی، انتشارات مکتبی زنجان، ۱۳۷۰
- ۱۶ بنای آرامگاهی استان زنجان، هوشیگ ثبوتی، انتشارات زنجان، ۱۳۷۷
- ۱۷ بیان منازل، نصوح مطرافقی، ترجمه و تعلیق رحیم رئیس نیا، انتشارات سازمان میراث فرهنگی کشور، تهران، چاپ اول، ۱۳۷۹
- ۱۸ پانصد سال فرسایش زمان در چالدران، رسول داغسر، نشر نباتی، تبریز، ۱۳۹۲
- ۱۹ پیدایش خط و خطاطان، عبدالمحمد ایرانی، نشر یساولی، تهران، ۱۳۶۳

- ۲۰ تاریخ ابن خلدون، عبدالرحمن بن محمد ابن خلدون، ترجمه عبدالمحمد آیتی، موسسه مطالعات و تحقیقات فرهنگی وابسته به وزارت فرهنگ و آموزش عالی، تهران، ۱۳۶۳
- ۲۱ تاریخ ادبیات ایران، ذبیح الله صفا، انتشارات فردوس، تهران، ۱۳۸۷
- ۲۲ تاریخ از سومر آغاز می شود، ساموئل نوآه کرامر، ترجمه منوچهر نصرتی، انتشارات فردوسی، ۱۳۷۷، تهران
- ۲۳ تاریخ الجایتو، ابوالقاسم کاشانی، به اهتمام مهین همبیلی، تهران، بنگاه ترجمه و نشر کتاب، ۱۳۴۸
- ۲۴ تاریخ ایران کمربیج، جلد پنجم از آمدن سلجوقیان تا فروپاشی دولت ایلخانان، جی. آ. بویل، انتشارات امیرکبیر، ۱۳۹۰
- ۲۵ تاریخ بافت شهر تبریز، بهروز عمرانی و حسین اسماعیلی سنگری، نشر سمیرا، تهران، ۱۳۸۴
- ۲۶ تاریخ تبریز، مینورسکی، ترجمه عبدالعلی کارنگ، انتشارات شفق، تبریز، ۱۳۳۷
- ۲۷ تاریخ تحولات ایران عصر صفوی، دکتر محمدکریم یوسف جمالی، انتشارات دانشگاه آزاد اسلامی واحد نجف آباد، ۱۳۸۶
- ۲۸ تاریخ حبیب السیر، خواندمیر، به کوشش محمد دیر سیاقی، ج. ۳، چ. ۲، تهران، خیام، ۱۳۵۳
- ۲۹ تاریخ سری مغلولان، یوان چاتو بی (بی) شه، (ترجمه از مغولی به فرانسه) پل پلیو، ترجمه از فرانسه به فارسی: دکتر شیرین بیانی، انتشارات دانشگاه تهران، ۱۳۵۰
- ۳۰ تاریخ صنایع ایران بعد از اسلام، محمدحسن زکی، مترجم: محمدعلی خلیلی، انتشارات اقبال، تهران، ۱۳۶۶
- ۳۱ تاریخ صنایع ایران بعد از اسلام، محمد حسن زکی، ترجمه محمدعلی خلیلی، نشر اقبال، تهران، ۱۳۶۶
- ۳۲ تاریخ طبری، محمدين جریر طبری، ترجمه ابوالقاسم پائينده، ج ۵ انتشارات اساطیر، چ. ۶، ۱۳۸۳
- ۳۳ تاریخ عالم آرای عباسی، اسکندر بیک ترکمان منشی، انتشارات امیرکبیر، تهران، ۱۳۵۰
- ۳۴ تاریخ عثمانی، اسماعیل حقی اوزون چارشیلی، ترجمه ایرج نوبخت، انتشارات کیهان، ۱۳۷۵
- ۳۵ تاریخ مبارک غازانی؛ رشیدالدین فضل الله بن عمادالدّوله ابوالخیر؛ بهسعي و اهتمام و تصحیح؛ اقل العباد؛ کارل بان؛ آبادان؛ انتشارات پرسشن؛ چاپ اول؛ ۱۳۸۸
- ۳۶ تاریخ معماری عثمانی، گادفری گوریون، ترجمه اردشیر اشراقی، نشر آثار هنری متن، تهران، ۱۳۸۸
- ۳۷ تبریز خشتی استوار در معماری ایران، حسین سلطان زاده، دفتر پژوهش‌های فرهنگی، تهران، ۱۳۷۶
- ۳۸ تحریر تاریخ وصف، وصف الحضره، به قلم عبدالمحمد آیتی، تهران، بنیاد فرهنگ ایران، ۱۳۴۶
- ۳۹ تذکره روضه السلاطین، فخری هروی، تصحیح عبدالرسول خیام پور، تبریز، انتشارات مؤسسه تاریخ و فرهنگ ایران، ۱۳۴۵
- ۴۰ تذکره شاه طهماسب، منسوب به شاه طهماسب، با مقدمه و فهرست اعلام امرالله صفری، چاپ دوم، تهران، ۱۳۶۳
- ۴۱ تذکره نصرآبادی، محمد طاهر نصرآبادی، با تصحیح احمد مدقق یزدی، نشر اساطیر، تهران، ۱۳۷۸
- ۴۲ تشکیل دولت ملی در ایران، والتر هینتس، ترجمه کیکاووس جهانداری، انتشارات خوارزمی، تهران، ۱۳۶۱

- ۴۳ جامع التواریخ، رشیدالدین فضل الله همدانی، به کوشش بهمن کریمی، چاپ دوم، تهران، انتشارات اقبال، ۱۳۶۲
- ۴۴ جغرافیای تاریخی و سیاسی آسیای مرکزی، غلامرضا زواره، مرکز انتشارات دفتر تبلیغات اسلامی قم، ۱۳۷۳
- ۴۵ جواهر الاخبار؛ بخش تاریخ ایران از قراقوینلو تا سال ۹۸۴ هجری قمری، مقدمه، تصحیح و تعلیقات محسن بهرام نژاد، مرکز نشر میراث مکتوب، تهران، ۱۳۷۸
- ۴۶ جهانگیرنامه، توزوک جهانگیری، نورالدین محمد جهانگیر گورکانی، به کوشش محمد هاشم، انتشارات بنیاد فرهنگ ایران، تهران، ۱۳۵۹
- ۴۷ چهره آسیا، ۷ روز دینکر، ترجمه غلامعلی سیار، انتشارات فروزان روز، ۱۳۷۵
- ۴۸ چهل گفتار در ادب و تاریخ و فرهنگ ایران، محمدمامین ریاحی، نشر سخن، تهران، ۱۳۷۹
- ۴۹ خلاصه التواریخ، احمدبن حسین منشی قمی، احسان اشرافی، تهران، ۱۳۶۳
- ۵۰ دانشنمندان آذربایجان، محمدعلی تربیت، انتشارات مجلس شورای ملی، چاپ اول، تهران، ۱۳۱۴
- ۵۱ دلاران گمنام ایران در جنگ با روسیه تزاری، زان یونین، مترجم ذبیح... منصوری، ناشر: کتابفروشی ایرانیان، تهران، چاپ مروری، ۱۳۶۳
- ۵۲ دیوان اشعار صائب تبریزی مشتمل بر: غزلیات فارسی و ترکی و قصاید و متنوی قندھارنامه و متفرقات...، محمد علی صائب تبریزی، نشر علم، تهران، ۱۳۸۴
- ۵۳ رساله سپهسالار در مناقب خداوندگار، فریدون بن احمد سپهسالار، ترجمه محمد افشین و فائی، انتشارات سخن، تهران، ۱۳۸۵
- ۵۴ روضات الجنان و جنات الجنان، حافظ حسین بن کربلایی تبریزی، تصحیح جعفر سلطان القرائی، انتشارات ستوده، تبریز، ۱۳۸۳
- ۵۵ زندگانی شاه عباس اول، نصرالله فلسفی، نشر علمی، تهران، ۱۳۷۱
- ۵۶ سفرنامه این بخطه، این بخطه، دکتر محمدعلی موحد ابطحی، انتشارات آگه، تهران، ۱۳۷۶
- ۵۷ سفرنامه پیتر دلاواله، پیترو دلاواله، ترجمه شعاع الدین شفا، بنگاه ترجمه و نشر کتاب، تهران، ۱۳۴۸
- ۵۸ سفرنامه تاورنیه، زان باتیست تاورنیه، ترجمه ابوتراب نوری، تصحیح حمید شیرانی، انتشارات تایید، اصفهان، سفرنامه جکسن، (ایران در گذشته و حال)، ترجمه منوچهر امیری و فریدون بدراه ای، انتشارات خوارزمی، تهران، ۱۳۳۶
- ۵۹ سفرنامه جکسن، (ایران در گذشته و حال)، ترجمه منوچهر امیری و فریدون بدراه ای، انتشارات خوارزمی، تهران، چاپ سوم، فروردین ۱۳۶۹
- ۶۰ سفرنامه دیولاوفا، دیولاوفا، ترجمه فره وشی، انتشارات خیام، تهران، ۱۳۳۲
- ۶۱ سفرنامه شاردن، ژان شاردن، ترجمه اقبال یغمایی، نشر توسعه، تهران، ۱۳۷۴
- ۶۲ سفرنامه کلاویخو، کلاویخو، مسعود رجب نیا، بنگاه ترجمه و نشر کتاب، تهران، ۱۳۷۴
- ۶۳ سفرنامه کمپفر، انگلبریت کمپفر، ترجمه کیکاووس جهانداری، شرکت سهامی انتشارات خوارزمی، تهران، ۱۳۶۰

- ۶۴ سفرنامه ناصر خسرو، ناصرخسرو قبادیانی مروزی (۴۸۱-۳۹۴ هجری)، به کوشش دکتر نادر وزین پور،
جایخانه سپهر، چاپ چهارم، تهران، ۱۳۵۸
- ۶۵ سفرنامه ونیزیان، ترجمه دکتر منوچهر امیری، انتشارات خوارزمی، چاپ دوم، تهران، ۱۳۸۱
- ۶۶ سلطان محمد خدابند، فریده هادی پور برزگر، انتشارات بیل با همکاری نشر خلاق، تهران، ۱۳۸۹
- ۶۷ سلطان محمد و مکتب او، کریم کریم اوف، ترجمه جهانپری مخصوصی و رحیم چرخی، دانشگاه هنر اسلامی تبریز،
۱۳۸۵
- ۶۸ سیر تاریخی بنای شهر قزوین و بناهای آن، سید محمد دیرسیاقی، میراث فرهنگی قزوین، چاپ اول، ۱۳۸۱
- ۶۹ سیر و صور نقاشی ایران، مجموعه نویسندهان، زیر نظر آرتور ابهاام پوپ، ترجمه دکتر یعقوب آزنده، انتشارات
مولی، تهران، ۱۳۷۸
- ۷۰ شاه طهماسب صفوی، عبدالحسین نوائی، مجموعه استاد و مکاتبات تاریخی همراه با یادداشت‌های تفصیلی،
انتشارات بنیاد فرهنگ ایران، تهران، ۱۲۵۰
- ۷۱ شکوه شمس، آن ماری شیمل، ترجمه حسن لاهوتی و با مقدمه سید جلال الدین آشتیانی، شرکت انتشارات
علمی و فرهنگی، تهران، ۱۳۷۵
- ۷۲ شهر، سیاست و اقتصاد در عهد ایلخانان، ابوالفضل رضوی، انتشارات امیرکبیر، تهران، ۱۳۸۸
- ۷۳ طب در دوره صفویه، سیریل الگود، ترجمه محسن جاویدان، انتشارات دانشگاه تهران، ۱۳۵۷
- ۷۴ ظرفنامه شامی، نظام الدین شامی، به تصحیح محمد احمد بن‌ناهی سمانی، نشر بامداد، تهران، ۱۳۶۳
- ۷۵ عدد ابنيه، شمار نفوس از دارالخلاف تا تهران ۱۳۱۱-۱۲۳۱ خورشیدی، سیروس سعدوندیان، تهران، وزارت
فرهنگ و ارشاد اسلامی، سازمان چاپ و انتشارات، ۱۳۸۰
- ۷۶ قحطی بزرگ، دکتر محمدقی مجد، ترجمه محمد کریمی، تهران، موسسه مطالعات و پژوهش‌های سیاسی، ۱۳۸۶
- ۷۷ الكامل فی التاریخ (مجموعه ۱۳ جلدی)، عزالدین ابن اثیر، ترجمه حمیدرضا آزیز، نشر اساطیر، تهران، ج ۱،
۱۳۷۰
- ۷۸ کلیات شمس تبریزی، جلال الدین محمد بن محمد مولوی بلخی، مصحح فروزانفر و بدیع‌الزمان، انتشارات
طلایه، تهران، ۱۳۸۴
- ۷۹ کلیات صائب تبریزی، محمد علی صائب تبریزی، مقدمه و شرح حال به قلم امیری فیروز کوهی، تهران: انتشارات
خیام، ۱۳۷۳
- ۸۰ گزیده غزلیات شمس، محمدرضا شفیعی کدکنی، نشر سخن، تهران، ۱۳۶۲
- ۸۱ گلستان هنر، قاضی میر احمد بن شرف الدین حسین منشی قمی، تصحیح و اهتمام احمد سهیلی خوانساری، نشر
کتابخانه منوچهری، ۱۳۶۶

- ۸۲ گمانه‌زنی در میدان صاحب آباد و مجموعه پادشاه، دکتر بهروز عمرانی و محمد امینیان، مجله علمی-پژوهشی دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه اصفهان، دوره دوم، شماره پنجم، پاییز ۱۳۸۶
- ۸۳ گبد سلطانیه به استناد کتبیه‌ها، عبدالله قوچانی، انتشارات گنجینه هنر، ۱۳۸۱
- ۸۴ گنجینه آثار تاریخی اصفهان، دکتر لطف‌الله هنفر، انتشارات بینا، اصفهان، ۱۳۴۴
- ۸۵ مؤثر رحیمی، عبدالباقی نهادنی، به اهتمام عبدالحسین نوابی، انتشارات انجمن آثار و مقابر فرهنگی، تهران، ۱۳۸۱ ج ۲
- ۸۶ مبانی جغرافیای سیاسی، دکتر دره میر حیدر، سازمان مطالعه و تدوین کتب علوم انسانی دانشگاهها، ۱۳۸۳
- ۸۷ مجموعه مقالات همایش صفویه در گستره تاریخ ایران زمین، به اهتمام دکتر مقصودعلی صادقی، ناشر: دیرخانه همایش-دانشگاه تبریز، ۱۳۸۴
- ۸۸ محمد حسین امیر اردوش، اوزون حسن آق قویونلو و سیاستهای شرقی- غربی، برسات سازمان فرهنگ و ارتباطات اسلامی، تهران، ۱۳۸۱
- ۸۹ مسجد کبود فیروزه اسلام، تراپی طباطبائی، انتشارات مهد آزادی، تبریز، ۱۳۷۹
- ۹۰ معماری اسلامی ایران در دوره ایلخانان، ویلیر دونالد، ترجمه عبدالله فریاد، بنگاه ترجمه و نشر کتاب، تهران، چاپ اول، ۱۳۴۶
- ۹۱ مقالات شمس تبریزی، شمس الدین محمد تبریزی، بتصحیح محمد علی موحد، انتشارات خوارزمی، تهران، ۱۳۷۷
- ۹۲ مقاله «جعفر بایستغری»، محمدحسن سمسار، اینترنت
- ۹۳ مقاله از کاخ هشت پیشتر تا کاخ توپقابی؛ سیاهه اشیاء و اموال شاه اسماعیل غارت شده پس از چالدران؛ تحقیق از: وورال گنج، ترجمه خانم اسرا دوغان و آقای رسول جعفریان
- ۹۴ مقاله بازآفرینی شهر شاهی صفوی قزوین از متون و اسناد تاریخی، مهندس احسان بیزانی، هویت شهر، شماره چهاردهم، سال هفتم، تابستان ۹۲
- ۹۵ مقاله بازخوانی میدان صاحب آباد از روی تصاویر شاردن و مطرافقی بر اساس متون تاریخی از شکل گیری تا دوره صفویه، دکتر پیروز حناجی و احمد نژاد ابراهیمی سردوود، نشریه هنرهای زیبا، شماره ۲۵، بهار ۱۳۸۵، صص: ۴۴-۳۵
- ۹۶ مقاله گبد سلطانیه زنجان، عباس احمدی، ماهنامه آفتاب، سال اول، شماره ۳، مرداد و شهریور ۱۳۸۴
- ۹۷ مقاله مهاجرت هنرمندان ایرانی به عثمانی، اواخر دوره تیموریان و اوایل دوره صفویه ۸۱۱-۹۳۲ هجری / ۱۴۰۹-۱۵۲۸ میلادی)، رضا شعبانی و ولی دین برست، ۱۳۹۲
- ۹۸ مناقب العارفین، شمس الدین احمد بن اخي ناطور افلاکی، با تصحیح تحسین یازیجی، انتشارات دنیای کتاب، تهران، ۱۳۷۵، جلد ۱
- ۹۹ مناقب هنروران، مصطفی بن احمد عالی، انتشارات سروش، ۱۳۶۹

- ۱۰۰ - نام آوران فرهنگ ایران، دفتر پژوهش و برنامه ریزی فرهنگی وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی، ۱۳۶۷
- ۱۰۱ - نزهت القلوب، حمدالله مستوفی، به کوشش محمدبیرون سیاقی، تهران، نشر کتابخانه طهوری، ۱۳۳۶
- ۱۰۲ - نقش ترکان آناتولی در تشکیل و توسعه دولت صفوی، پروفسور دکتر فاروق سومر، ترجمه احسان اشراقتی و محمدتقی امامی، نشر گستره، ۱۳۷۱
- ۱۰۳ - نقش فراماسونها در تاریخ معاصر ایران، حسین ملکی، نشر اشاره، تهران، چاپ دوم، ۱۳۸۹
- ۱۰۴ - وقفاتمه ربع رسیدی، رشیدالدین فضل ا... همدانی، به کوشش مجتبی مینوی و ایرج افشار، تهران، انجمن آثار ملی، ۱۳۵۶
- ۱۰۵ - هنر دربارهای ایران، ابوالعلاء سودآور، ترجمه ناهید محمد شمیرانی، نشر کارنگ، تهران، سال ۱۳۸۰
- ۱۰۶ - هنر عهد تیموریان و متفرعات آن، عبدالحی حبیبی، بنیاد فرهنگ ایران، تهران، ۱۳۵۵
- ۱۰۷ - یانیق تپه، گرد آوری و ترجمه صمد علیون، انتشارات اختر، تبریز، ۱۳۹۰

منابع و مأخذ لاتین:

- ١- ١٦. Yüzyılın ilk yarısında Diyabakır şehir demografisine göçlerin etkisi, Demir Arslan Alp, Bilig dergisi, Yaz ٢٠١, sayı: ٥, ss. ١٥- ٣.
- ٢- ١٦. yy. Osmanlı Toplumunda yönetim, nüfus, iskan, göç ve sürgün, Hüseyin Arslan, Kaknüs Yayınları, İstanbul, ٢٠١
- ٣- ٦٠٠ yıllık Da Vinci şifremiz Bursa'daki Yeşil Cami'de gizli, Murat Bardakçı, Hürriyet gazetesi, ١٧.١٠.٢٠٠٤
- ٤- Doğu ile Batı arasında bir ortaçağ kültür merkezi; Tebriz, Prof. Dr. Karl JAHN, çeviren: Prof. Dr. İsmail AKA, Ankara üniversitesi Dil ve Tarih- Coğrafya fakültesi Tarih bölümü Tarih Araştırmaları Dergisi, ١٩٧٩
- ٥- Erken Osmanlı Devrinde Tebrizli Usta Gruplarının İzi Nasıl Sürülmeli?", Yrd. Doç. Dr. Mustafa Beyazıt, Pamukkale Üniversitesi- Denizli, Journal of History Studies, Volume ٦, Issue ٢, April ٢٠١٤
- ٦- Kıpçaklar; Türklerin ve bozkırın kadim tarihi, Türkçeye çeviren: Zeynep Bağlan Özer, Atatürk kültür merkezi yayınları, Ankara, ٢٠١٢
- ٧- Life and Works of Tebrizli Ali honored as the chief architect at ottoman empire, Bilal Dedeyev- Tofiq Necefli ve Ramazan Uslu; Turkish Studies- International Periodical For The Languages, Literature and History of Turkish or Turkic Volume ١/٢ Spring ٢٠١٤, p. ٣٢٩- ٣٤٠, ANKARA- TURKEY
- ٨- Mira Şahruhun oğlu Mirza Baysungurun sanat ve sanatçılara bakışı açısından değerlendirilmesi, Mustafa Şahin, Tarih Okulu Dergisi, Haziran ٢٠١٤, yıl ٧, sayı ١٨, ss.: ١٦٥- ١٨٤
- ٩- Muhttin Serin, Osmanlı hat sanatı, Yeni Türkiye dergisi, sayı ٢٤, Ankara, ٢٠٠٠
- ١٠- Ortaçağ Azerbaycan Mimarisi, Dr. Cafer Giyasi
- ١١- Ortaçağ Türk- İran Tarihi Araştırmaları, Osman Özgüdenli, Kaknüs yayınları, İstanbul, ٢٠٠٦
- ١٢- Osmanlı El Sanatlarının Gelişmesinde Ehl-i Hiref'in Rolü ve Kimliği, Haydar Ali Bayat, Türk Kültürü, c. XXXIV, ١٩٩٧
- ١٣- Osmanlı Sarayı'nda Ehl-i Hiref (Sanatkârlar) Defteri, İsmail Hakkı UZUNÇARŞILI, TTK, Ankara, ١٩٨٩

- ۱۴- Selçuklular döneminde müslüman doğusunda kentleşme durumları ve Azerbaycanda şehir kültürü, Tarih Dostiyev, ۱۲. Türk Tarih Kongresi Bildirileri (۹-۱۳ Eylül ۲۰۰۲), ۱. Cilt, TTK, Ankara, ۲۰۰۵
- ۱۵- Selçuklular döneminde sivas şehri, Osman Turan, Dil, tarih ve coğrafya fakültesi dergisi, IX, ۴
- ۱۶- Selçuklular tarihi ve Türk- İslam medeniyeti, Osman Turan, Boğaziçi yayınları, İstanbul, ۱۹۹۶
- ۱۷- Selçuklular ve İslamiyet, Osman Turan, Ötüken yayınları, İstanbul, ۲۰۰۵
- ۱۸- Siyasi- Kültürel İlişkiler Çerçevesinde Tebrizli Çini Ustaların Anadolu Yolculuğu (۱۴۱۹- ۱۴۲۲), Mustafa Çağan Keskin, Belleten, ۱۷۱, Türk Tarih Kurumu, Ankara, ۲۰۱۳
- ۱۹- Tarihte Tebriz, Cihat Aydoğmuşoğlu, Ankara Üniversitesi, Sosyal Bilimler Enstitüsü, Tarih Anabilim dalı, Yüksek Lisans Tezi (Ankara, Berikan yayinevi tarafından ۲۰۱۱ yılında kitap olarak basılmıştır)
- ۲۰- TDV İslam Ansiklopedisi, Türk Diyanet Vakfı, Ankara, ۱۹۸۸
- ۲۱- Temurlu sanatına ait eski bir belge, Tebrizli Cafer'in bir Arzi, M. Kemal Ozergin, Sanat Tarihi yıllıkı ,VI, İstanbul ۱۹۷۶, pages ۴۷۱-۵۱۸
- ۲۲- The Bibi Khanum Mosque in Samarkand: Its Mongol and Timurid Architecture, Elena Paskaleva, Lieden University Institute for Area Studies, International Institute for Area Studies, Lieden, the Netherlands
- ۲۳- Timurluların Bilim Ve Sanata Yaklaşımları Ve Bazı Son Dönem Sanatkarları, Dr. Hayrunnisa Akbıyık Alan, Bilig dergisi, Yaz ۲۰۰۴, Sayı ۳., S. ۱۵۱-۱۷۱
- ۲۴- Türkiye Diyanet Vakfı İslâm Ansiklopedisi, Hazırlayan: Türkiye Diyanet Vakfı, Türkiye Diyanet Vakfı Yayın Matbaacılık, İstanbul, ۱۹۸۸



دانشگواهی می‌شد که «دانشگاه ولاعمراء» شایسته و بجز اندک شهرت‌بر بوده است. امروز که در سالیه پیشرفت اعلوی جامعه‌شناسی و زیست‌شناسی از پیش خصلتل می‌باشد، در گذشته افراد و چیزی حسنه‌مند شده، شاید نهتر من یکنون ندانشجویی داشت از فرهنگ و فضل‌های اسلام در دنیا شهرت داشت بلطف هنری مظفری‌خانی و خان نعمات قریب احتمام و نسبت به موثرترین نظر فردی است و مدتی را در قمین خصلل و فضل‌های خاص و بارگی مسود طرز نگاهی کرد سلاطین و پادشاهان اسلام را کوشید. از جزو درست‌هایی و غیره شاهزاده طبیوره فاریار ملاحظات مخصوص را آشنا می‌داشته بود و مرتقبه با مشغله‌جور و پرگلی عالم در شهر بوده باری جو فردیگی مرور فرگشت و در تکامل پیکیگد و موت بوده.